

De jóvenes implicados en el "viernes negro"

Padres piden disculpas

Carlos Béjar
asegura que no
influirá en
investigación.

• LA PAZ

Treinta padres de familia de los jóvenes y adolescentes que participaron en el "cacería de carroña" protagonizada en la zona Sur de esta ciudad, que son alumnos de los colegios Calvert, Saint Andrews, Franco Boliviano y de la Universidad Católica, pidieron ayer disculpas a esas instituciones educativas y a la población en general por los actos censurables de sus hijos.

Los padres, al reconocer y hacerse responsables de los hechos cometidos por los menores, dijeron que reprueban dichas acciones pues están reñidas con la buena conducta que deberían observar, y deslindaron de toda responsabilidad a esos establecimientos.

La decisión, firmada en un comunicado conjunto, fue asumida en una reunión que los padres de familia realizaron desde las 11:00 de la mañana y que duró hasta casi las 23:00 horas.

Según sus representantes, Mi-

guel Gottschalck y Javier Inchauste, el grado de intensidad que alcanzó el problema fue lo que motivó esa reunión. "Los padres nos sentimos profundamente preocupados por ese hecho y desde hace dos semanas no sabíamos qué hacer, no teníamos una orientación clara de las acciones que debíamos asumir", dijo Gottschalck.

Por su parte, Inchauste manifestó que en los últimos días las informaciones derivaron en la especulación y que muchas versiones no son ciertas. Gottschalck agregó: "A nuestros hijos se los ha pintado como los maleantes más grandes, y lo cierto es que no ha habido intención delictiva".

Informaron que en ese encuentro participaron alrededor de 75 padres, pero el documento sólo lleva la firma de 30 de ellos. Revelaron que 120 adolescentes y jóvenes protagonizaron el "viernes negro" y no 50 como se conoció.

AUTORIDADES

En el comunicado se encuentran las firmas de la esposa del comandante en jefe de las Fuerzas Armadas, Carlos Béjar Molina, los concejales Mario Soliz (MNR) y Eduardo Valdivia (ADN) de la Alcaldía de La Paz, además del ex ministro de

Desarrollo Económico Jaime Villalobos.

BÉJAR

Una hora y media antes del comunicado que emitieron los padres de familia, Béjar Molina, en calidad de jefe de familia y de forma particular, pidió ayer disculpas a la población por los actos delictivos que protagonizó uno de sus familiares en la madrugada del pasado viernes 22.

Sorpresivamente, a horas 21:30, Béjar convocó a una conferencia de prensa en su domicilio para asumir su responsabilidad en el hecho.

Reflexó preocupación y mostró nerviosismo en un principio. Acompañado de su esposa y en su condición de jefe de familia, deploró lo ocurrido en la "cacería de carroña".

Aseguró además que nunca ejerció presión de ninguna naturaleza sobre las autoridades que realizan las indagaciones. "Si producto de las investigaciones surgieran responsabilidades, serán asumidas en su plenitud", dijo.

También reconoció que su vehículo particular fue utilizado en las acciones del "rally" y que tuvo que hacerse presente en el Distrito Policial N° 4 a pocas horas de haberse procedido a su incautación.



Carlos Béjar Molina pidió disculpas.

Entre las autoridades que ocupan cargos importantes, Béjar es la segunda persona que pide discul-

pas como padre de familia. Antes lo hizo Jacques Trigo, superintendente de Bancos.

"No tengo biografía en el Calvert"

El comandante general del Ejército, general Alfonso Franco, desmintió de manera terminante una información que lo involucra en el vandalismo juvenil de la zona Sur de esta capital.

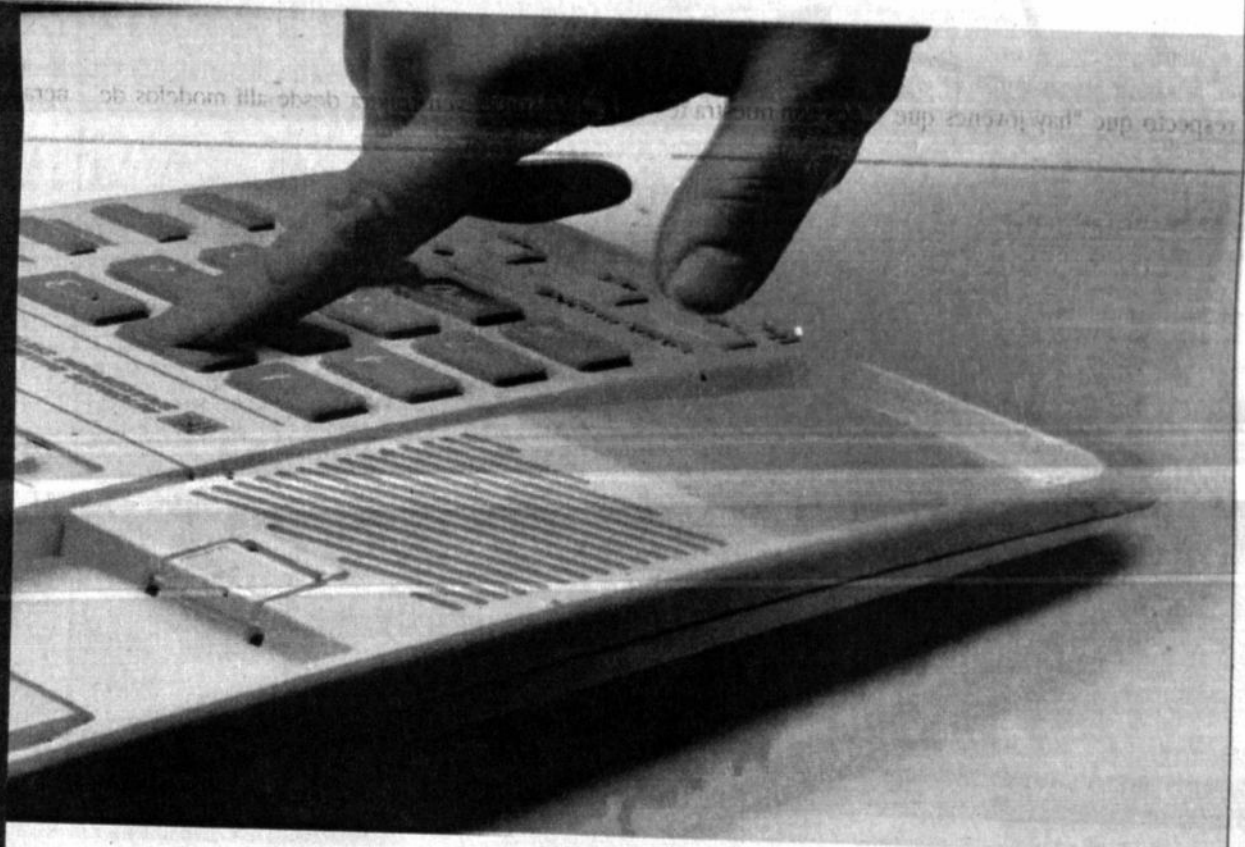
La autoridad del Alto Mando Militar se refirió a una información que con el título "hícuos de dos militares paron del viernes negro" publicado este fin de semana.

La información "compromete y difama dolosamente mi persona, la imagen de mi familia, lo que es peor, la posición institucional del Ejército Nacional bajo mi mando".

Las informaciones registradas en un matutino local, citando a "de alta credibilidad", aseguran que "la vagoneta del Comandante en Jefe del Ejército, de color plomo, en un momento no tenía placa de identificación. Sin embargo, su conductor afirmó que el dueño era el general Alfonso Saavedra, quien recuperó el vehículo el domingo (24 de mayo) en horas de la tarde".

Saavedra dijo que ha renunciado al Director de la PTJ para la realización de un certificado que acredite la "no participación criminal" de la familia ni de los vehículos de él en los actos que se han denominado viernes negro.

Para volver a estar cerca
de los seres queridos.



Reconexión gratuita
del servicio de larga
distancia.

ENTEL piensa en quienes están lejos.
Por eso, los abonados del servicio podrán
re-habilitar su línea de larga distancia,
sólo pagando sus deudas pendientes, sin
costo alguno de reconexión.

Campaña válida sólo hasta el 13 de junio.

Entel
Estar juntos, llegar lejos.

MCCANN-ERICKSON - NEXUS

Galeano contra la publicidad

Consumo incita al delito

Forbes y
Fortune, sólo
revistas
"pornofinancieras".

• LA PAZ

La invitación al consumo es en realidad una invitación al delito. Hoy todos estamos obligados a comprar pasaje en el cruce de la modernización, pero ocurre que en las aguas del mercado abundan más los naufragos que los navegantes, ya que, por ejemplo, para millones de jóvenes latinoamericanos condenados a la desocupación o a la ocupación con salarios de hambre, la publicidad no estimula la demanda, sino la violencia.

Los anuncios televisivos proclaman que «quien no tiene no es». Quien no tiene auto y ropa de marca es un nadie, una basura. Así, la cultura del consumo imparte clases para el multitudinario alumnado de la "escuela del crimen", comentó el escritor Eduardo Galeano durante una conferencia magistral sobre medios de comunicación que pronunció en Xochimilco, publicada en la página web de la Universidad Autónoma de Monterrey.

El escritor uruguayo advirtió que las ciudades latinoamericanas son la escuela del crimen. La cultura del consumo no es la única "profesora".

Aunque ésta es muy eficaz, hay otras más importantes como la injusticia social y la impunidad del poder, las cuales proyectan desde las cumbres de la sociedad el peor de los ejemplos, el de un sistema que recompensa al revés, en el que se trata mejor a los que menos escrúpulos tienen, y a la gente honesta se la condena.

Al hacer un análisis sobre las sociedades contemporáneas, el escritor dijo que el mundo nunca ha sido tan desigual en las oportunidades que brinda a sus habitantes, pero tampoco ha sido tan igualador en las ideas y las costumbres que impone. Se tra-

ta de la igualación obligatoria que actúa contra la diversidad del mundo, impuesta desde el Banco Mundial, el FMI y otros "fundamentalistas de la libertad del dinero".

DESIGUALDAD

Según datos de la Organización de las Naciones Unidas y del Banco Mundial, en 1960 el 20 por ciento de la humanidad que más tenía era 30 veces más rico que el 20 por ciento que más necesitaba. En 1990, la diferencia entre la prosperidad y el desamparo había crecido al doble y era de 60 veces; hoy, entre "los ricos riquísimos y los pobres pobrísimos" el abismo resulta mucho más hondo. Revisando las fortunas privadas que año con año publican las revistas "pornofinancieras" Forbes y Fortune, se llega a la conclusión de que 100 multimillonarios disponen actualmente de la misma riqueza que 1.500 millones de personas.

Resaltó que la desigualdad económica tiene medida. Así lo señalan el Banco Mundial -que tanto hace por multiplicarla- en su informe de 1993, y lo confirma Naciones Unidas en sus informes de 1993 y 1994. Por el contrario, la igualación cultural no se puede medir, aunque sus demoleedores progresos sean evidentes: los medios de comunicación de la era electrónica mayoritariamente puestos a disposición de la incomunicación humana -están imponiendo la adoración unánime de los valores de la sociedad de consumo, y nos están otorgando el derecho de elegir entre lo mismo y lo mismo, en un tiempo en el que se vacía la historia y en un espacio universal que tiende a negar el derecho a la identidad de sus partes".

Este es el trágico espejo que enseña a los niños latinoamericanos a mirarse a sí mismos con los ojos que los desprecian y los amaestran para aceptar como destino la realidad que los humilla, opinó Galeano.

En la mirada
hacia afuera

Sergio Almaraz: "Hay jóvenes que tienen su mirada dirigida hacia afuera y hay otros que están más identificados con su patria y que miran hacia adentro".

Para el sociólogo David Quino, la gente repudia el viernes negro porque se da cuenta que ésta no es una práctica nuestra sino foránea, comenzando por el nombre, importado por ciertos jóvenes.

Es probable que, tanto el nombre "cacería de carroña", como la propia "competencia" sean costumbres en algún otro país, que fueron introducidas por algunos jóvenes -entre los amigos de la zona y su colegio-.

Hay que ver si los programas, contenidos y la educación que se les imparte está orientada hacia afuera o hacia adentro, a lo que como bolivianos nos interesa: identificarnos con nuestra realidad antes que soñar y dirigir nuestra mirada hacia afuera.

La falta de amor, la ausencia de valores es lo que convierte a los jóvenes con dinero en víctimas, los empuja a buscar la diversión a todo dar, según testimonio de una jovencita.

La justicia boliviana es dura con ciertos grupos, con ciertos sectores, pero es benévola con otros, y eso ha guiado el reclamo de la sociedad

Buscando pistas de la "cacería de carroña"

¿Un "rally" al estilo "yanqui"?

La gente
impugna el
trabajo de la
Policía.

• LA PAZ

A partir del viernes 22 de mayo la sociedad boliviana enfrenta dos desafíos repentinos: solucionar la situación de los damnificados de Aiquile y Totorá, e identificar, sancionar y corregir las prácticas violentas de algunos jóvenes que hicieron de las suyas en la zona Sur de La Paz.

El terremoto convocó la solidaridad nacional e internacional con las víctimas. En cambio, la "caza de carroña" mereció el repudio social generalizado.

Desde que los hechos protagonizados por esos jóvenes fueron denunciados por los medios de comunicación, la corriente de opinión pública clama que la Policía no cubra a los implicados y que éstos den la cara ante la sociedad y asuman sus responsabilidades.

QUIEREN JUSTICIA

Para el sociólogo David Quino, ésta es una reacción lógica e instintiva de la sociedad ante prácticas foráneas; pero además de impugnación al trabajo de la Policía y la justicia que, al parecer, hacen distinciones según la extracción socioeconómica de quienes llegan ante esas instancias.

"La gente repudia porque se da cuenta de que esta no es una práctica nuestra sino foránea, comenzando por el nombre, importada por ciertos jóvenes", reflexiona

Quino al referirse al rechazo de la población, la que también cuestiona el sistema de judicial.

"La justicia boliviana es dura con ciertos grupos, con ciertos sectores, pero es benévola con otros, y eso ha guiado el reclamo de la sociedad", indica.

MIRAR AFUERA

Pero los jóvenes de clase media en la década de los años 60 ya reproducían prácticas foráneas. En aquella época Sergio Almaraz dijo al respecto que "hay jóvenes que

tienen su mirada dirigida hacia afuera, y hay otros que están más identificados con su patria y que miran hacia adentro". Según Quino, los jóvenes con este tipo de conductas son los que miran hacia afuera.

El especialista sostiene que los colegios donde estudian estos jóvenes influyen en sus conductas. "Hay que ver si los programas, contenidos y la educación que se imparte en ellos están orientados hacia afuera o hacia adentro, a lo que como bolivianos nos interesa: identificarnos con nuestra realidad antes que

soñar y dirigir nuestra mirada hacia afuera".

IMITACIÓN

La "cacería de carroña" puede ser una imitación de "competencias" similares en el exterior, porque la copia es otro elemento inherente a esta problemática. "Hace algún tiempo se supo sobre una pandilla juvenil en la zona de Pampahasi, dirigida por un joven proveniente de los EE.UU.", recuerda el sociólogo. "Es muy posible que ese joven trajera desde allí modelos de

ciertas prácticas y después las difundiera entre sus amigos". Del mismo modo, "es probable que tanto el nombre, 'cacería de carroña', como la propia 'competencia' sean costumbres en algún otro país que fueron introducidas por algunos jóvenes entre los amigos de la zona y su colegio".

La ciudadanía que afrontó espontáneamente el desafío de dar solidaridad a los damnificados del terremoto todavía espera de las autoridades similar actitud en el caso de la violencia de los jóvenes adinerados de la zona Sur.

Víctimas del dinero y la falta de amor

"Rasta" bajo la lupa de una adolescente

Para Sonia, el
problema es que
lo tienen todo.

• LA PAZ

Estudia en la Unidad Educativa del Ejército y afirma que el rally "cacería de carroña" es visto por los jóvenes "estrictamente como una diversión" que les permite "sobresalir y llamar la atención".

Sonia, de 16 años de edad, asegura que conoce a los integrantes del grupo "Rasta", quienes el pasado 22 de abril alteraron la paz de la

zona Sur de la ciudad de La Paz y pusieron al desnudo la frágil relación familiar que existe entre quienes integran la "élite política" nacional.

Considera que dos de las causas fundamentales para que estos jóvenes protagonicen este conjunto de hechos son la poca atención y el "amor mercantilizado" que les brindan sus padres. "Los papás creen que con dinero también pueden comprar el amor; pero esto es un error".

ES UN JUEGO

"Alguien dijo que estos muchachos sólo estaban jugando, y esto es cierto, porque ellos lo toman así. Para ellos, intentar matar a una persona es un juego más. Lamentablemente, desde muy pequeños han sido criados de este modo. Saben muy poco de lo que es la realidad. Ven a un niño pobre en la calle y no les preocupa".

Creo que el problema es que lo

tienen todo. No les privan ni se privan de nada. Si quieren viajar viajan, si quieren un auto lo tienen y, así, poseen lo que les plazca. Además, como sus padres tienen el control político del país, también creen que son dueños y amos del mundo, y que lo pueden hacer todo, razonó Sonia.

"Creo que con este tipo de actos los jóvenes lo que más buscan es sobresalir, llamar la atención, porque en sus casas no reciben nada de esto. Algo que tienen que tener en cuenta es que hagan lo que hagan sus familiares, ellos no van a cambiar. Debieron haberles hecho cambiar de niños, ahora ya es tarde".

SIN TABÚES

Los de "Rasta" ven con mucha naturalidad este tipo de juegos y otras cosas que para las demás personas son negativas, subrayó Sonia.

"Por ejemplo, para muchos

compañeros la utilización de drogas no es un problema como lo llama la gente. Es algo tan normal, es parte de lo que es ser joven. Es un paso más en la juventud. Primero fuman, luego beben y, finalmente, se sumergen en las drogas. En las escuelas se habla de estas cosas como si nada. La droga ya no es un tabú entre los jóvenes actuales".

INTERÉS Y DINERO

Para Sonia, una de las cosas que está invirtiendo los valores de la sociedad es el nuevo reinado del interés y el dinero. "Los padres ya no se ocupan mucho de sus hijos, se conforman únicamente con darles dinero. Creen que dándoles más dinero les hacen felices, pero no saben qué están haciendo los jóvenes con ese dinero. Yo veo que éste es un problema que afecta muchos jóvenes colegiales y a esos chicos que son del 'Rasta'".



A los jóvenes les falta afecto.

"FEJUVE" FEDERACION DE JUNTAS VECINALES DE LA CIUDAD DE EL ALTO RASTA DE ENGAÑOS, CUMPLAN LO PROMETIDO VOTO RESOLUTIVO

La Federación de Juntas Vecinales de la Ciudad de El Alto (Poder Vecinal), encabezado por el compañero Ramiro Ticona Medina y su directorio en pleno, hace conocer a la población que, el actual Gobierno del Gral. Hugo Banzer Suárez en fecha 6 de marzo recordando el aniversario de la Ciudad de El Alto y su Fundación, donde miles de alteños, niños, niñas, adultos y ancianos de ambos sexos, se congregaron a rendir su Homenaje, fecha en la que, el primer mandatario de la Nación en su visita a la Ciudad de El Alto, a viva voz se comprometió nombrar como presidente de la Comisión Administrativa en el Plan de Emergencia para la ciudad de El Alto "Al Padre Sebastián Obermayer", donde la población mostró satisfacción y una confianza total al escuchar esta nominación, porque dicho sacerdote con el trabajo de muchos años, en nuestra ciudad pudo granjearse la voluntad y la confianza de los alteños, sin embargo en fecha 26 de mayo los vecinos de esta ciudad nos quedamos sorprendidos al enterarnos, que el primer mandatario se burle al incumplir ante los alteños, el lugar al contubernio de la MEGACOAALICIÓN, NEOFASCISTA, y de esta manera posicionando al Condepiista Luis Pozo, Ex funcionario de la Alcaldía de El Alto, para el cargo de presidente de la Comisión Administrativa, lo que nos dejó en un estado de shock y de profunda indignación, por lo que el equipo que permitió la desaparición de 970 mil dólares de la avenida 6 de Marzo, causando alarma en los vecinos por el riesgo que corren los 50 millones de dólares que se han servido para emprender la lucha contra la pobreza. Asimismo, en su Campaña Electoral ha pregonado el apoyo y mejoramiento del pago del BONOSOL como una conquista de los alteños hecho Ley.

DERIVANDO:

Por las actuales actitudes de la megacoalición y de las propuestas del plan de Gobierno el Señor Presidente de la República se comprometió en sus campañas electorales a pagar el BONOSOL, y Respetar la Ley de la Constitución Política del Estado, en hacer viable este bien en diferentes contextos de vida, en beneficio de los ancianos de Bolivia. Y además pagar a los 55 años en áreas rurales, y a los 65 años en áreas urbanas. Sin embargo, la mega actitud al no poder pagar el BONOSOL, que beneficia a una cantidad considerable de ancianos en la ciudad de El Alto y otros municipios de toda Bolivia, pretenden cambiar este derecho propietario de los bolivianos por BOLI-VIDA, queriendo liquidar lo concreto, lo real, y lo efectivo y además lo legítimo que por ley les corresponde a los ancianos en esta corta de edad.

TANTO LA FEJUVE RESUELVE:

su repudio y rotundo rechazo total a este cambio netamente electoralista convencional y chantajista que va en contra de los principios del DERECHO AL BONOSOL, por de nuestros hermanos. Asimismo, la FEJUVE expresa su apoyo moral y materialmente a las leyes establecidas sobre el SEGURO DE VEJEZ, y otras leyes que tienen el bien estar de nuestra población de la tercera edad. Y son paliativos de la extrema pobreza en que vive nuestra ciudad.

En la Ciudad de El Alto, a los 5 días del mes de junio de mil novecientos noventa y ocho.

[Firmas y sellos de la FEJUVE]

DEPOSITO LEGAL EN LAS TIERRAS DEL POTOSI

PRESENCIA comunica al público en general que el Depósito Legal de la versión de "En las Tierras del Potosí" que circula con su edición de hoy tiene el número 4-1-562-98

PRESENCIA

Oportuna y veraz...

Todos lo hacemos

Soñar no cuesta nada

Repone energías
y preserva la
mente

• LA PAZ

Al despertar de un plácido sueño sentimos el cuerpo revitalizado, estamos relajados, no reparamos en el costo del sueño. Durante la noche el cerebro trabajó, creó afanosos las imágenes placenteras, alucinantes y fantasmagóricas que habitan los sueños.

El sueño es una función normal de nuestra mente y de nuestro cuerpo, que repone sus energías. "Todas las personas sueñan, es un mito si alguien dice que no sueña", explica el doctor Rodolfo López. Los sueños suceden de acuerdo al libre albedrío del inconsciente.

La doctora Margaret Hurtado dice que son producto de una combinación de factores biológico-naturales con sociales y culturales. "El sueño, si bien implica cambio de ondas cerebrales y de neuroquímicos, también supone una renovación de las capacidades y habilidades cognitivas. Por eso, también puede ser considerado como un derecho humano", explica Hurtado.

Se ha demostrado que el sueño es absolutamente necesario para la mente porque si no se duerme ni sueña, ella (la mente) puede perder la razón. "Cuando se impide dormir a una persona, la mente se desorganiza. Comienza a sufrir alucinaciones, entra en una confusión tremenda, que puede tornarse en violenta, agresiva, como si perdiera

la razón", afirma López. Pasamos un tercio de nuestra vida durmiendo.

DORMIR Y SOÑAR

Pero hay diferencias entre dormir y soñar. Dormir es sólo desconectar el nivel de conciencia, es un estado parecido al coma, sólo que del coma no se despierta, en cambio del sueño sí.

UBICACIÓN

La explicación fisiológica del sueño indica que éste se produce en un área cerebral llamada locus ceruleus, ubicada en la base cerebral, donde un grupo de neuronas libera una sustancia llamada serotonina. Si se lesiona esta área, la persona ya no sueña, su patrón de sueño se altera totalmente.

SOÑAR

El sueño produce una intensa actividad en el cerebro, por eso se ven y sienten imágenes.

En los años '60 se descubrió que, cuando una persona comienza a dormir, el cerebro baja sus ondas electroencefalográficas, éstas son más lentas. Pero cuando comienza a soñar, se inicia una intensa actividad cerebral, se elevan las ondas.

A pesar de que los ojos estén cerrados, los lóbulos oculares se mueven vivamente, además los músculos de todo el cuerpo se paralizan, porque sino uno saltaría de la cama, patearía, haría físicamente todo lo

que sueña", explica López. Los músculos se desconectan debido a mecanismos fisiológicos que se desarrollaron durante la evolución.

FASES

Hay dos fases de sueño, el ligero y el profundo. "Durante la fase de sueño profundo, conocido como sueño de Movimientos Oculares Rápidos (MOR), el ser humano consolida el aprendizaje y renueva fisiológicamente", explica Hurtado.

Dormir bien para reponer energías

El electroencefalograma permitió comprobar esas fases y, con base en sus resultados, se elaboró lo que se conoce como arquitectura del sueño. Hoy existen laboratorios que estudian el sueño para comprender qué pasa, qué estructuras y qué funciones tiene.

pero sólo entre 20 segundos y un minuto. La disminución se explica porque, a medida que uno duerme, necesita soñar cada vez menos.

El electroencefalograma permitió comprobar esas fases y, con base en sus resultados, se elaboró lo que se conoce como arquitectura del sueño.

Hoy existen laboratorios que estudian el sueño para comprender qué pasa, qué estructuras y qué funciones tiene.



TIEMPO

Psicoanálisis intenta interpretarlos

No hay recetas para descifrar los sueños

Las explicaciones
comunes les
asignan
significado único.

• LA PAZ

No hay recetas para interpretar los sueños, coinciden los doctores Margaret Hurtado y Humberto López. "Cada sueño tiene un valor diferente. Un símbolo cualquiera no significa lo mismo para todos", advierte Hurtado. Al contrario, una regla del psicoanálisis es que no todos los sueños son lo mismo para todas las personas. Las interpretaciones comunes y corrientes asocian el contenido del sueño con un significado único, unilateral.

"Hay que conocer muy bien el contexto y la vida del paciente. Por ejemplo, el sueño de un asalto para algunos significa castigo, pero para otros puede ser una señal de que está deprimido o pasa por una enfermedad", explica López.

Soñar con ollas significa soñar con mujer, mientras que los cuchillos se refieren al hombre. Para algunas interpretaciones psicodinámicas fundadas en Freud, las tazas,

ollas, azucareros, significan mujer, vagina. Las espadas, bastones, los paraguas, significan falo, poder, masculinidad, explica Hurtado.

En la teoría de Jung, el agua es el elemento materno, común, hacedor, significa el principio de vida, la renovación, es volver a comenzar. También puede interpretarse como que los problemas permitieron superación.

Es común soñar que se cae en un abismo y despertar repentinamente. Esto puede significar el paso de un medio a otro, lo que demanda un proceso de adaptación. Es el resultado de un cambio al cual cuesta mucho adaptarse.

Otto Rank teorizó sobre este significado particular e introdujo la hipótesis del trauma del nacimiento. "Cuando el niño atraviesa el canal del parto sufre un estado de angustia fuerte que le servirá para el resto de su vida". Esa angustia se repite en ese tipo de sueño, cuando se pasa del sueño ortodoxo al sueño paradójico y se despierta abruptamente. "Uno siente que tiene el cuerpo desconectado porque no tiene tono muscular. Es como caer sin llegar al suelo", aclara la especialista.

Sueños inquietantes

Mensajes del inconsciente

Conozca su
significado.

• LA PAZ

Que sueñes con los angelitos, dicen los padres a sus hijos al despedirse por la noche. Es un deseo que puede convertirse en verdad gracias al carácter mágico de los sueños. Al día siguiente los niños tal vez no recuerden a los angelitos, aunque hayan soñado con ellos.

Después de un sueño "premonitorio" despertamos preocupados porque le atribuimos un sentido fatal. La población interpreta los sueños según creencias y tradiciones en forma empírica. En el otro

extremo está el psicoanálisis, basado en la teoría freudiana, para el que no hay recetas sobre el significado de los sueños.

El hombre siempre ha querido interpretar el significado de sus sueños al despertar por la mañana, seguramente motivado por la incertidumbre que suscitó el recuerdo de lo soñado. Esa ambición ha evolucionado desde visiones intuitivas hasta la teoría psicoanalítica. Freud fue el máximo exponente de esta corriente con su tratado "La interpretación de los sueños" (1900).

El psicólogo Erich Fromm hace suya una frase del Talmud rabínico sobre el tema: "Un sueño que no

se ha interpretado es como una carta que no se ha abierto".

La doctora Margaret Hurtado señala que los sueños no son un azar, sino que enmascaran otras realidades. Fromm sostiene que "un sueño es un mensaje que nos mandamos a nosotros mismos y que tenemos que entender si queremos llegar a la comprensión propia".

Pero, ¿qué conseguimos al interpretar los sueños? Ante todo, aplacamos la duda. Según Fromm, el aporte de Freud sobre la interpretación permite la toma de conciencia de sentimientos y pensamientos que existen en nosotros, de los que no sabemos nada cuando estamos despiertos. Por eso Freud dijo que

"el sueño es el camino real hacia la comprensión del yo mismo".

La doctora Hurtado explica que la interpretación psicoanalítica de los sueños se inicia con los hechos acontecidos en la vigilia, a los que se les atribuye un carácter simbólico mediante la metáfora y la metonimia.

El psicoanálisis interpreta el contenido manifestado y latente de los sueños. El carácter manifestado es lo que uno soñó concretamente, latente es lo que está por detrás.

Karl Jung, Desolite, Grod George, Adler, Lacan, se cuentan entre los seguidores de la interpretación psicoanalítica que interpretan los sueños.

PRESENCIA

► EL ALTO

Av. Jorge Carrasco N°
19 frente
Alcaldía Municipal,
Telf.:
823154.



El MIR-NM y su Jefe Nacional Lic. Jaime Paz Zamora hace pública su condolencia y solidaridad a la familia Doria Medina por la irreparable pérdida del que en vida fue:

Sr. CARLOS ZURITA DORIA MEDINA

Q.E.P.D.

Sobrino del coordinador político del MIR-NM, Lic. Samuel Doria Medina.

La Paz, 7 de junio de 1998.

COMUNICADO

La Compañía Boliviana de Energía Eléctrica S.A. comunica a la ciudadanía de La Paz y El Alto que el día de ayer sábado 6 de junio a hrs. 13:00, a consecuencia de problemas en nuestro sistema de transmisión se produjo un corte en el suministro de energía eléctrica a las ciudades de La Paz y El Alto. Luego de normalizar el sistema de generación estamos trabajando para reparar los daños en una de nuestras líneas de transmisión.

Pedimos disculpas por las molestias ocasionadas.

COMPAÑÍA BOLIVIANA DE ENERGÍA ELÉCTRICA S.A.



La familia Paz Zamora hace llegar a la familia Doria Medina su condolencia más sentida por la irreparable pérdida del

Sr. CARLOS ZURITA DORIA MEDINA

Q.E.P.D.

La Paz, 7 de junio de 1998.

Creencia
y sueño

A diferencia del psicoanálisis, la interpretación de los sueños les asigna significados ilusorios. En las comprensiones empíricas, comunes y corrientes, se asocian un sueño con un significado único y se explica Margaret Hurtado. Por ejemplo, soñar con un robo o que el soñador sufrirá un robo. Soñar con agua clara es bueno, que soñar con agua turbia es malo. Soñar con una muerte significa muerte y soñar con dientes caídos significa muerte de pariente.

ACCIDENTES

Muchas veces la percepción invade a las personas por el sueño de la víspera, lo que hace más proclives a accidentes. "Nos predispone a que nos pase cualquier cosa psicológicamente se elevan los niveles de ansiedad, por lo que somos menos cautos, más atentos y más propensos a accidentes", explica Hurtado.

ESTÍMULO

Aunque no se puede determinar el sentido de los sueños, el doctor López indica que el color, luz, olores, calor, frío, pueden influir en el contenido y calidad. Si una persona duerme y comienza a soñar, la música clásica puede ser un estímulo más reparador y sin tensiones.



EN SU 56 ANIVERSARIO EL MNR CON SU PUEBLO DEFIENDE EL BONOSOL

El mejor homenaje a quienes fundaron el Movimiento Nacionalista Revolucionario y a su militancia, es continuar en la senda trazada por ellos de luchar por los intereses populares, hoy expresados en la defensa del BONOSOL.

Ante la política gubernamental que pretende liquidar el BONOSOL, el Seguro Materno Infantil y de Vejez, la Participación Popular, la Descentralización Administrativa y las demás conquistas sociales, económicas y políticas logradas en el anterior Gobierno del MNR, presidido por el c. Gonzalo Sánchez de Lozada, declaramos:

El plan BOLIVIDA presentado por el gobierno es electoral, insensible, inequitativo y anticonstitucional:

- **Electoral**

porque demuestra que siempre hubo recursos para el pago del BONOSOL e incumple su oferta electoral de mantenerlo y mejorarlo.

- **Insensible**

porque rebaja el monto del BONOSOL de 248 dólares, anuales y vitalicios, para los ciudadanos mayores de 21 años al 31 de diciembre de 1995, *a mucho menos de la mitad*, con el absurdo nombre de BOLIVIDA, destinándolo sólo para un reducido grupo (el 28%) de los que cumplieron 21 años al 31 de diciembre de 1995. Además, mientras el BONOSOL se podía y debía pagar este año y los siguientes, ahora no habrá ningún beneficio para nuestros mayores hasta dentro de 3 ó 4 años. El gobierno debe explicar: ¿dónde irá el dinero?

- **Inequitativo**

porque quita el BONOSOL al 72% de los bolivianos mayores de 21 años al 31 de diciembre de 1995, dándoles sólo la AP, que podrá ser usada por una sola vez, perdiéndose el derecho propietario.

- **Anticonstitucional**

porque viola el Art. 22 de la Constitución Política del Estado que reconoce el derecho propietario y conlleva la confiscación de los recursos provenientes de la capitalización, que ya pertenecen a los bolivianos.

En este 56 aniversario de su fundación, el MNR reafirma su defensa de los grandes mayorías nacionales, expresados en el BONOSOL, y convoca a todos a sumarse a la lucha por la solidaridad, la dignidad, la justicia social y la vida de nuestros mayores.

7 de junio de 1998

**SECRETARÍA EJECUTIVO NACIONAL
MOVIMIENTO NACIONALISTA REVOLUCIONARIO**

a6 POLÍTICA

César Ricáldez, declarado rebelde y contumaz a la ley

• LA PAZ

El ex dirigente sindical de Salud y ex director patronal del Focssap, César Ricáldez Paniagua, fue declarado ayer rebelde y contumaz a la ley y será procesado, en ausencia, en el caso "dantevínculos" I por la compra-venta de terrenos en El Alto.

PLAZO

El juez primero de Partido en lo Penal, Enrique Solares, tomó esa decisión tras vencer el plazo de presentación de acuerdo con un edicto publicado recientemente, por el que Ricáldez -representante en el Focssap del ex secretario de Pensiones Alfonso Peña- tenía plazo para presentarse a declarar hasta ayer.

Con la declaratoria de rebeldía debe comenzar la etapa de plenario del juicio, es decir, la presentación de pruebas de acusación y defensa para luego dictarse la sentencia.

DEVOLUCIÓN

Ricáldez devolvió en la etapa de instrucción del proceso (investigación judicial) los siete mil dólares que recibió de Dante Escobar, por lo que no fue detenido. Distinta suerte corrieron otros ex dirigentes sindicales, como Israel Veizaga y Oscar Méndez, que fueron detenidos.

Según documentos del proceso judicial, Ricáldez conocía de la adquisición irregular de los referidos terrenos y lo comunicó a su representado, el ex secretario Alfonso Peña Rueda, quien estuvo prófugo por más de cuatro meses y "apareció" el 15 de abril de este año y en una audiencia judicial se declaró, entre lágrimas, inocente.

Costa Obregón "afina detalles" del caso Dante

Deportación casi lista

"No procede ese trámite", repite el gobierno.

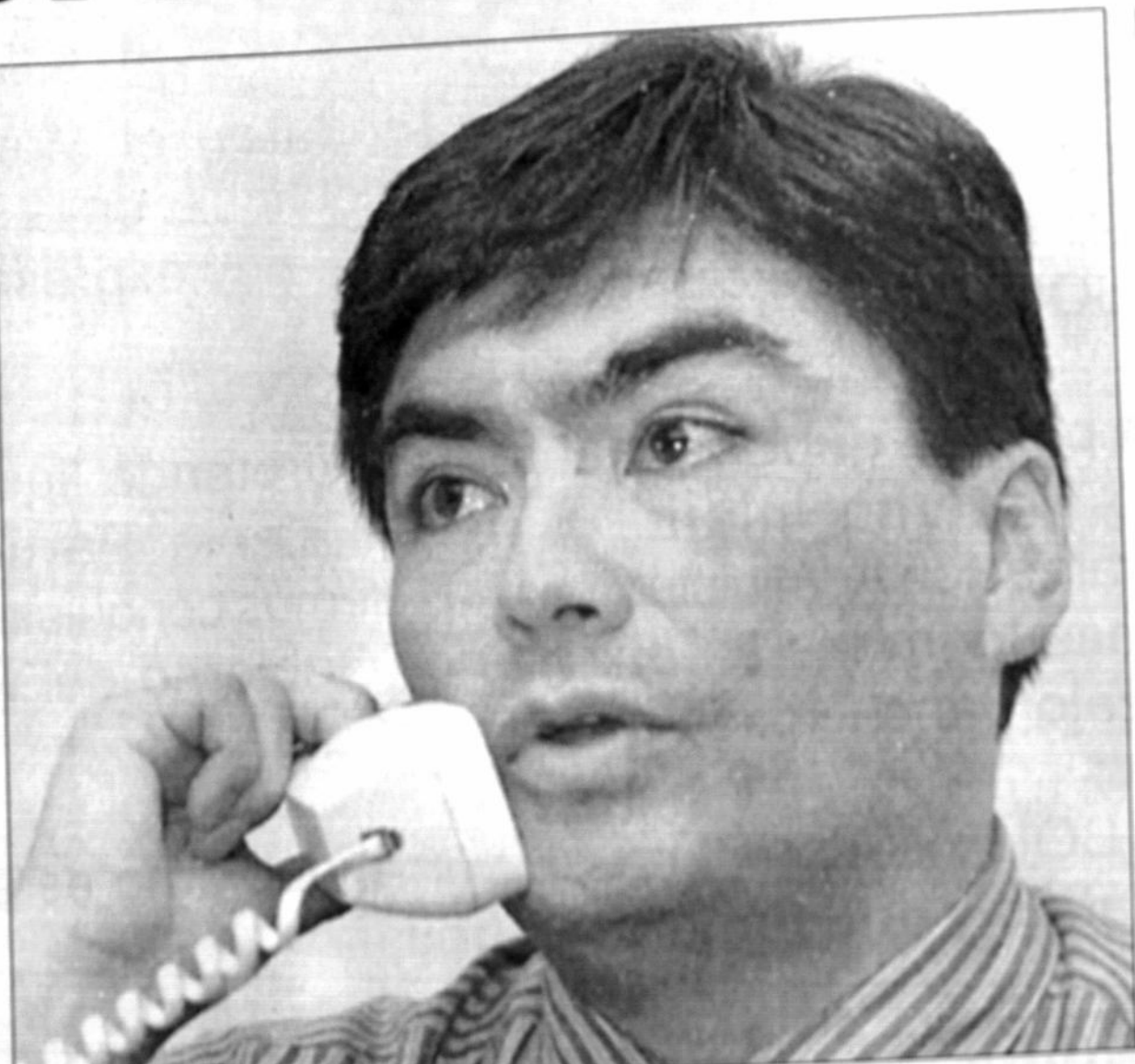
• LA PAZ

El juez tercero de Instrucción en lo Penal, Alberto Costa Obregón, "afina los últimos detalles" para emitir, mañana, el exhorto suplicatorio (pedido oficial al Poder Judicial argentino) para la deportación de Dante Escobar, solicitud basada en la norma de la reciprocidad internacional.

"Además hay un contacto directo entre los poderes judiciales, existe lo que se llama la mayor gravedad de delitos que se investigan en este juzgado y el esclarecimiento de una red delictual con graves consecuencias para el sistema político y financiero, que deben ser tomados en cuenta para juzgar a Dante Escobar en el país", informó Costa a PRESENCIA. Este pedido fue respaldado por el ex ministro de Justicia René Blattmann, para quien "debe quedar claro que los poderes ejecutivos de ambos no definen este tipo de trámites, sólo los viabilizan. Es facultad de los poderes judiciales y si el juez Costa vio que existe reciprocidad, sus colegas argentinos deben analizar este caso favorablemente".

BASES JURÍDICAS

Según se conoció, el pedido de deportación de Dante se basa en las figuras legales de "cortesía y reciprocidad" internacionales, de colaboración mutua en el esclarecimiento de casos judiciales en los que están involucrados ciudadanos de determi-



POLICARPIO QUENTANI

El juez Costa pedirá a sus pares argentinos enviar a Dante (yal

nados países. Una de esas figuras es la "Declaración de Buenos Aires" del 30 de noviembre de 1995 firmada por los ministros de Justicia y de Gobierno de los Estados Latinoamericanos y del Caribe, en el que ratifican compromisos de "luchar contra cualquier actividad delictiva que debilite la democracia, socave la legitimidad de los gobiernos e instituciones", además de "la necesidad de adoptar una estrategia hemisférica para prevenir y sancionar el lavado de activos".

El punto 13 pide dar "máxima prioridad" a estrategias y medidas tendientes a evitar, controlar y reprimir la corrupción, aspectos que deben ser incorporados en las prioridades del Programa de las Naciones Unidas para la Prevención del Delito y la Justicia Penal.

NO PROCEDE

Entretanto, autoridades del go-

bierno y la abogada Valkiria Lira reiteraron que la deportación no procede, aunque no explican por qué se optó por ese trámite moroso (extradición) desde que se tuvo indicios de la presencia de Dante en Argentina.

Las autoridades bolivianas y los abogados argentinos contratados también ingresaron en contradicciones sobre el plazo de la extradición, la que duraría más de tres meses.

Trigoso: Se necesita sentencia definitiva

Traer a Dante tomará dos años

Gobierno se apoya en Tratado de Montevideo.

• LA PAZ

La extradición de Dante Escobar desde la Argentina podría demorar más de dos años, porque la justicia de ese país exigirá una sentencia ejecutoriada (definitiva) del caso, con la que no contamos, afirmó ayer el abogado de la parte civil del proceso "Dantevínculos I", Gonzalo Trigoso.

"Para contar con esa sentencia -indicó- deben concluir los procesos que llevan los jueces Alberto Costa Obregón y Enrique Solares, en una sola sentencia, con su revisión en la Corte Judicial de La Paz. Eso ocurrirá al menos en un año".

Esta sentencia debe ser ratificada o rechazada por la Corte Suprema en Sucre, donde seguramente apelará alguno de los procesados en este caso. Eso significa otro año.

"Esto -explicó- está previsto en un Tratado firmado en 1996 entre Bolivia y Argentina, y debió ser de conocimiento de las autoridades del gobierno y de los abogados bolivianos que manejan este caso".



ARCHIVO

Dante Escobar, con un nuevo rostro, cayó en las garras de la justicia.

Sin embargo, el viceministro de Derechos Humanos, Edgar Montañón, explicó que para los casos de extradición rige el Tratado de Montevideo, firmado en 1889, entre Argentina, Bolivia, Paraguay, Perú y Uruguay, y que no señala la condición de la sentencia ejecutoriada.

LIBERTAD PROVISIONAL

Trigoso indicó que al no haberse dictado una sentencia judicial definitiva en Bolivia contra Dante, puede darse la posibilidad de que la extradición quede en suspenso. "Y como nadie puede ser deteni-

do ilegalmente, es posible pensar en una libertad provisional, porque un recurso de Hábeas Corpus puede ser declarado procedente (aceptado) por el juez que lleva la causa".

"Lo que Escobar podría alegar en este caso -dijo- es que sea sometido a un régimen de libertad provisional bajo garantía de presentación, y ese es un gran riesgo".

DEPORTACIÓN

Para Trigoso, apenas detenido Escobar, el gobierno boliviano debió solicitar su expulsión desde la Argentina, por razones de Estado. "Es como la decisión política que asumió el ex presidente Jaime Paz, que incluso sin pedido oficial expulsó a Estados Unidos al ex ministro del Interior, Luis Arce Gómez, para que sea juzgado en ese país, donde purga una condena por narcotráfico".

"El gobierno -advirtió- no quiere que Dante llegue al país y ponga en evidencia a autoridades y personalidades ligadas al poder y que lo protegieron. Además, no acepta que (Escobar) asuma defensa en Bolivia y retrase los juicios en marcha. Quiere que todo acabe como está y para ello es mejor tenerlo 'depositado' en Argentina".



Familiares de las víctimas claman justicia

No se conocen informes de

Parlamento se olvidó de caso Amayapa

Del Granado: "Investigación está sesgada"

• LA PAZ

El Parlamento no volvió a tocar el tema de la "Masacre Amayapampa", que en diciembre de 1996 provocó la muerte de diez personas, y los anuncios de juicios de responsabilidad a ex funcionarios gubernamentales quedaron en el olvido.

Esta percepción se desprende de las declaraciones del diputado mirista Hugo Carvajal, para quien los anuncios de juicios de responsabilidad no son serios, y de su colega del MNR Juan Luis Choque, quien alegó que el tema será tratado después de agosto en las sesiones ordinarias del Parlamento. El emebelista Juan del Grana-

do denunció ciertas investigaciones que prospera respaldadas por el coronel de la Rivas contra los ejércitos y campesinos, pero los resultados de la Fiscalía en este caso", dijo.

Se mostró preocupado por "aparentemente vinculados al MNR responsables en ex autoridades Willy Arriaza, lo lo al país", reclinó.

Para Carvajal, en septiembre de 1997, el senador mirista quien anunció responsabilidades contra Gonzalo Sánchez de Lozada, algunos de sus partidarios en la posición regionalista de los bolivianos está de

Defensora del Pueblo:

Ley del Tribunal contradice normas

• LA PAZ

Agencia FIDES

La Defensora del Pueblo, Ana María Romero de Campero, sostuvo que algunos artículos de la Ley del Tribunal Constitucional contradicen a la Constitución y al Código de Procedimiento Civil.

Según la Defensora, estos

artículos contradictorios podrían coartar el derecho de las personas a presentar sus demandas. Indicó que las observaciones fueron hechas públicas mediante una carta al Vicepresidente Jorge Quiroga, en su calidad de Presidente del Congreso.

El documento sostiene que "los

artículos 778 y siguientes del Código de Procedimiento Civil han sido derogados por Ley del Tribunal Constitucional, que entrará en vigencia un año después de la posesión de los magistrados de dicho Tribunal".

"Los citados artículos regulan las acciones judiciales que los ciuda-

nos pueden iniciar para hacer valer sus derechos frente a la Administración, en concordancia con la atribución séptima establecida en el artículo 118 de la Constitución, que reconoce a la Corte Suprema la competencia para sustanciar procesos contencioso-administrativos", indica el documento.

Washington violó convenios
Estados Unidos
negó visa a Evo

Embajada pidió
consultar".

LA PAZ

Embajada de Estados Unidos ayer el ingreso a ese país y dirigente cocalero Morales, quien fue invitado para asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas en Nueva York, lo que fue considerado como una violación de los convenios internacionales.

ES OFICIALES

Oficiales informaron que la Embajada estadounidense no pudo concluir, por la tarde, el trámite de visa a la sede de la ONU (Nueva York) el representante boliviano, quien se fue a la sede de la ONU.

La Cámara Baja insistió en que la Embajada estadounidense no se negaría la visa de ingreso a Morales, sino que simplemente se debe hacer una consulta al departamento de Estado en Washington, que dura al menos 20 días en el trámite de visa de ingreso al país para los parlamentarios bolivianos dura 48 horas.

ICIO

La Cancillería no emitió ayer un comunicado alguno sobre el hecho, pero fuentes de esa repartición que solicitaron reserva de identidad, indicaron a

PRESENCIA que es atribución del gobierno de ese país autorizar el ingreso de ciudadanos extranjeros a su territorio.

Las fuentes explicaron que Morales no es parte de la delegación oficial boliviana que asiste a la reunión de la ONU, que analizará prioritariamente el tema del narcotráfico. Sin embargo, admitieron que esta negativa del gobierno norteamericano traerá consecuencias en las relaciones entre Bolivia y Estados Unidos.

El ministro de Defensa, Fernando Kieffer, en declaraciones a PRESENCIA expresó que corresponde a la Cancillería pronunciarse sobre este particular, pero afirmó que "en lugar de buscar salir del país, el diputado Morales debería explicar en la Cámara Baja el alcance de sus recientes declaraciones públicas", en referencia a los enfrentamientos armados en el Chapare.

EE.UU. VIOLA TRATADOS

Para el ex asesor legal de la Cancillería, Saúl Lara, el gobierno de Estados Unidos no tiene potestad para negar el ingreso de un ciudadano y menos de un diputado que fue invitado oficialmente por la ONU.

"Esta lamentable decisión de Estados Unidos viola tratados internacionales y de libre representación ante el foro más importante del mundo", dijo Lara.

El ex funcionario de la Cancillería expresó que Morales debería apelar a la oficina de la ONU en La Paz para reclamar por este hecho.

Tras nuevos enfrentamientos en el Chapare

FF.AA. en apronte

Banzer viajó ayer
a Nueva York.

LA PAZ y SANTA CRUZ

Las Fuerzas Armadas no alentarán ninguna sobreacción a las emboscadas y otras acciones de los cocaleros del Chapare, y la orden es de prudencia ante todo, afirmó ayer el ministro de Defensa, Fernando Kieffer, al comentar las actitudes adoptadas por el gobierno y los efectivos militares en esa conflictiva región.

"No vamos a entrar al juego de quienes buscan enfrentamientos y las fuerzas combinadas (militares y policías) tienen órdenes de resguardar el orden y los oficiales pueden disponer lo que mejor convenga, pero no hay afanes de venganza ni mucho menos", explicó el Ministro.

Las afirmaciones de Kieffer se hicieron luego de que, el viernes 5, el Presidente Hugo Banzer informó de la muerte del policía Pedro Domingo Gutiérrez Castro, tras una emboscada a 500 efectivos en la zona del río Zapata, por parte de los productores cocaleros.

Hasta ahora, los enfrentamientos en el Chapare ocasionaron el deceso de dos policías, nueve heridos con armas de fuego y 11 con machetes y armas contundentes. Estas muertes fueron atribuidas a las acciones que generan las declaraciones del diputado y dirigente cocalero Evo Morales, a quien el gobierno acusó de pertenecer al "narcosindicalismo".

ESTADO DE SITIO

Kieffer afirmó también que por lo ocurrido hasta ayer, no era previsi-



Las Fuerzas Armadas vigilan de cerca la lucha contra las drogas en el Chapare.

ble que el gobierno llegue a decretar el Estado de Sitio, ni siquiera en la zona del Chapare, porque no se produjeron nuevos enfrentamientos.

"No sabemos qué pueda ocurrir mañana, pero, por ahora, todo está tranquilo", indicó el Ministro de Defensa.

Antes de su viaje a Estados Unidos, donde asistirá a la Asamblea de la ONU sobre las drogas, el Presidente Hugo Banzer dejó en manos del Primer Mandatario interino, Jorge Quiroga, declarar un Estado de Sitio "si es necesario".

En una breve visita al hospital donde fueron internados varios policías heridos tras la emboscada

del viernes por la tarde, el Presidente indicó que si fuera necesario iría en persona a combatir al Chapare.

PAÍS PIONERO

Banzer aseguró que en su intervención en la ONU dejará establecido que Bolivia es un país pionero en la lucha contra el narcotráfico, "para que los bolivianos no estemos más avergonzados y no merezcamos más ser llamados narcotraficantes".

El Primer Mandatario afirmó que para cumplir la tarea de la lucha contra el narcotráfico tiene el apoyo de la sociedad civil, que se expresó en el diálogo nacional propiciado por

el gobierno y llevado a cabo en octubre de 1997. Banzer viajó a Estados Unidos ayer en un vuelo comercial de American Airlines.

AMPLIAR PARTICIPACIÓN

En días recientes, René Bastians, representante del Programa de las Naciones Unidas para la Fiscalización Internacional de Drogas (Pnud) en Bolivia, dio a entender que si el narcotráfico actúa con más violencia contra las acciones de interdicción, el gobierno deberían pensar en ampliar la participación de las Fuerzas Armadas en la lucha contra ese mal.

SOLICITADA

Señores Instituciones Educativas Presente.-

Nosotros, padres de alumnos que participaron en el denominado juego "Scavenger Hunt" la noche del pasado viernes 22 de mayo, deseamos pedir disculpas a dichas instituciones y por su intermedio a sus Comunidades y a la Sociedad Boliviana en general, por los actos censurables que, entendemos, habrían cometido nuestros hijos al calor de dicho juego.

Reprobamos dichas acciones reñidas con la buena conducta que deberían haber observado nuestros hijos, más aún teniendo en cuenta la educación excelente que reciben, y estamos dispuestos a colaborar, de buena fe, en las investigaciones que se realicen en el marco de la ley.

Consideramos que las instituciones educativas, algunos de cuyos alumnos participaron en el denominado juego y en los actos reprochables, no tienen responsabilidad en las infracciones que se hubieran cometido. Dicha responsabilidad corresponde a nuestros hijos y a nosotros como padres responsables ante la Sociedad por su comportamiento.

Nos comprometemos ante ustedes y ante la Comunidad a actuar sobre nuestros hijos para que dichos actos no sucedan nunca más. La reprobación general y la magnificación de algunos hechos y de otros que no han sido cometidos constituyen ya una dura sanción que están soportando nuestros hijos y familias.

Autorizamos a las instituciones educativas a hacer uso de esta carta en la forma que estimen pertinente.

Atentamente,

La Paz, 06 de junio de 1998

México insistirá con su libreto ante la ONU

¡Que baje el consumo!

La posición que presentará justo cuando no anda bien con EE.UU.

• **DIEGO CEVALLOS** México
Agencia IPS

La guerra contra las drogas está perdida si no disminuye el consumo y se asume que ningún país es policía o juez en la materia. Esa es la máxima que lleva México a la sesión especial de la Asamblea General de la ONU que analizará el asunto desde este lunes.

El presidente de México, Ernesto Zedillo, se presentará en la sesión, cuya celebración propone su gobierno desde 1995, en momentos que

enfrenta por enésima vez tensiones diplomáticas con Estados Unidos, precisamente por el problema del combate contra el narcotráfico.

El discurso y las propuestas del Zedillo en la sede de la ONU (Organización de las Naciones Unidas), en Nueva York, será similar al expresado en ocasiones anteriores por sus antecesores en el cargo y por otros gobiernos, que hace varios años piden la consideración multilateral del problema.

"La cita podría servir para crear un nuevo régimen de responsabilidades, en el cual México o Colombia no sean siempre culpados por el problema", dijo Jorge Chabat, director del área de Asuntos Internacionales del Centro de Investigación y Docencia Económica de México.

Sin embargo, no parece que Estados Unidos vaya a comprometerse a abandonar sus estrategias de presión y sanciones, o que la ONU cambie su visión contra las drogas, donde priman ideas policíacas y represivas, preve Chabat.

La Asamblea General de la ONU, máxima instancia del foro mundial, celebrará del lunes al miércoles una sesión especial a la que se ha denominado "Cumbre sobre las Drogas" debido a la asistencia de numerosos jefes de estado y de gobierno, entre ellos 14 latinoamericanos y el estadounidense Bill Clinton.

La cancillería de México informó que Zedillo invitará en la sesión a Estados Unidos y a los demás países a participar en una campaña mundial para desalentar el consumo de drogas.



PRESENCIA
Matutino Líder en Circulación Nacional

ESTOS SON NUESTROS TELEFONOS			
COCABAMBA Teléfono: (042) 54002	ORURO Teléfono: (052) 51725	TRINIDAD Teléfono: (040) 211	EL ALTO Teléfono: (000) 211
SANTA CRUZ Teléfono: (033) 360089	POTOSÍ Teléfono: (062) 22622	CORONADO Teléfono: (040) 211	EL ALTO Teléfono: (000) 211
SUCRE Teléfono: (064) 52116	TARJIA Teléfono: (066) 42125	EL ALTO Teléfono: (000) 211	EL ALTO Teléfono: (000) 211

OFICINA CENTRAL LA PAZ: Av. Mariscal Santa Cruz No. 2150, Edificio "Esperanza"
CENTRAL PILOTO: 331717 • E-mail: presencia@carlos.entelnet.bo • Fax: (591-2) 591040



READY MIX

Ejecutivos y Personal Administrativo, expresan su profundo sentimiento de pesar por el sensible fallecimiento del que en vida fue:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA

(Q.E.P.D.)

Y se adhieren al dolor que embarga a la familia doliente.

La Paz, junio de 1998



CIMSA

(Compañía de Inversiones Mercantiles S.A.)

El Síndico y Personal de la empresa, se adhieren al dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA

(Q.E.P.D.)

La Paz, junio de 1998



La empresa EXMICAL LTDA., expresa su pesar por el sensible fallecimiento del que en vida fue:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA

(Q.E.P.D.)

Haciendo llegar sus sentidas condolencias en estos momentos de profundo dolor.

La Paz, junio de 1998



Ejecutivos y Personal Administrativo de CEMENTO EL PUENTE S.A., expresan su profundo pesar por el sensible fallecimiento del que en vida fue:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA

(Q.E.P.D.)

y se adhieren al dolor que embarga a la familia por la irreparable pérdida.

La Paz, junio de 1998



Jorge Zurita Rondón, padre; María Luisa Doria Medina de Guamán, madre; Joaquín Guamán Andía, Jorge Alejandro, María de los Angeles y Viviana Zurita Doria Medina, hermanos; Samuel Doria Medina Arana y Yolanda Auza de Doria Medina, abuelos, tíos, primos y demás familia, lamentan comunicar el sensible fallecimiento del que en vida fue amado hijo, adorado hermano, cariñoso nieto, sobrino y primo:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA

(Q.E.P.D.)

e invitan a sus familiares, amistades y personas piadosas asistir a la misa de cuerpo presente, mañana lunes 8, a horas 10:00 y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín. El cortejo fúnebre partirá de la Av. Ballivián N° 555, Calacoto.

La Paz, 7 de junio de 1998



El Directorio y Síndico de la SOCIEDAD BOLIVIANA DE CEMENTO S.A., se adhieren al dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA

(Q.E.P.D.)

La Paz, 7 de junio de 1998



Ejecutivos, Personal Administrativo, Técnicos y Obreros de SOCIEDAD BOLIVIANA DE CEMENTO S.A., se adhieren al profundo dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA

(Q.E.P.D.)

Sobrino de nuestro Presidente del Directorio y de nuestra Vicepresidenta Ejecutiva.

La Paz, junio de 1998



Ejecutivos, Personal Administrativo, Técnicos y Obreros de CEMENTO WARNES SANTA CRUZ, expresan y comparten el profundo dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA

(Q.E.P.D.)

Haciendo llegar a sus familiares su solidaridad en estos momentos de dolor.

La Paz, junio de 1998



Comando General de la Policía Nacional

El Señor Comandante General, los Sres. GG., JJ., OO., CC., PP, y personal administrativo de la Policía Nacional, expresan su más profundo dolor a la familia del que en vida fue:

CNL. DESP. WILDER CASTILLO LEÓN

Q.E.P.D.

Fallecido en la ciudad de Tarija

La Paz, junio 6 de 1998

IDA Y VUELTA

Perdón... se cayó esto

Salvo raras excepciones, desde un humilde lustrabotas hasta sus asiduos clientes de calzados de piel lagarto echan papellitos, dejan botellas, carcasas de fruta, colillas de cigarrillo y una gran variedad de desechos en las calles. Lo hacen al pasar, en forma disimulada, en un rincón o de descaramento por sobre el hombro para que caigan en el centro de la acera.

Tal vez las únicas personas que sientan al caminar regando basura no está bien los humildes hombres y mujeres que bajan día y noche, en turnos, recogiendo lo que se nos dio por botar.

Los japoneses que nos visitan mantienen una buena costumbre de guardar en bolsillo esos papellitos inservibles hasta encontrar un sitio adecuado donde botarlos. No es raro que inclusive -para que sirva de ejemplo al sucio- se guarden los papellitos que echaron los bolivianos con los que en ese momento se encuentra.

Es que en el Japón las sanciones por ensuciar son duras, desde recriminaciones y multas miradas de las personas que sorprenden a alguien en el delito hasta fuertes multas del Estado. En nuestras calles no hay basureros ni multas, sólo una generalizada población de indiferentes.

EDITORIA PRESENCIA S.R.L.

Matutino fundado por
Huáscar Cajías Kauffmann
el 28 de marzo de 1952

PRESENCIA

Subdirector: Juan Carlos Marañón Albarracín

Av. Mariscal Santa Cruz 2150
Número piloto: 331717
Teléfono: (591) 02 - 391040
Cajón postal: 10152 • La Paz • Bolivia
Teléx: 2659 BV
e-mail: presencia@caoba.entelnet.bo

Jefe de Redacción: Amparo Canedo Guzmán

Es lamentable que el tema siga enlodado en la politización, cuando debería resolverse en el campo estrictamente técnico para evitar una nueva electoralización de un beneficio social...

La decisión del gobierno de sepultar el Bonosol no termina de convencer. La presentación al Congreso Nacional del Proyecto de Ley de Propiedad y Crédito Popular que incluye el Bolivida, lejos de matar al Bono Solidario, como se dijo, hace pensar que lo rescata al utilizar recursos del mismo origen.

Al sustituir el Bonosol, el objetivo del gobierno, según explicó el Presidente Hugo Banzer, es revertir trece años del modelo económico que benefició a pocos y no incorporó a la mayoría de los bolivianos al mercado de producción y servicios. Para ello pretende alentar las actividades de las cooperativas e iniciar una "revolución crediticia" de propiedad y vivienda.

Según el proyecto gubernamental las personas mayores de 50 años recibirán el Bolivida a partir del año 2000, pero sólo los que tengan 65 años cobrarán los 90 dólares anuales en forma vitalicia. Para hacer efectivo el beneficio, las AFPs utilizarán el 30 por ciento del capital total que manejan de la capitalización de las empresas estatales. El beneficio es paralelo a las acciones populares que serán entregadas a los ciudadanos mayores de 21 años.

¿Vive el Bonosol?

Lo explicado aún no termina de entenderse. Hay muchas dudas sobre la viabilidad del proyecto que están en riesgo de no ser aclaradas si se impone el criterio político de aprobar o como de lugar los cambios. Por ahora, sólo queda claro que en el fondo se mantiene el ingenioso concepto del beneficio social para las personas de la tercera edad, que merecen toda la consideración porque la gran mayoría sobrevive en la pobreza y la miseria.

Es lamentable que el tema siga enlodado en la politización, cuando debería resolverse en el campo estrictamente técnico para evitar una nueva electoralización de un beneficio social que lleva a la práctica el racional postulado de poner la economía al servicio del hombre.

Es evidente que el MNR incurrió en el error de electoralizar el Bonosol. Aceleró el proceso de pago en busca de aumentar su caudal de votos en las pasadas elecciones. Pero también cayeron en ese desliz otros partidos al prometer mantener el beneficio, incrementar el monto y extender su cobertura a las personas de 55 años de edad.

Ahora, no se puede cometer el mismo error de politizar y electoralizar el Bono Solidario. Hay que rescatar coincidencias y superar divergencias políticas que impiden ver alternativas para que el beneficio llegue efectivamente a los ancianos.

Declaraciones oficiales

Carlos ALARCÓN, Mordorito Abogado

Constituye un retroceso para el fortalecimiento del Estado de Derecho y el sistema democrático las recientes declaraciones públicas del Vocero Presidencial y de la Ministra de Justicia que atribuyen a la Ley de Fianza Juratoria el despropósito de que los delincuentes contra el Estado se beneficien con la libertad provisional y a la Ley de Indulto de Prisión y Apremio Corporal el desconocimiento de la libertad de una persona condenada que ya cumplió su pena cuando aún no habían resarcido el daño derivado del delito, cuando eventualmente podría beneficiarse a través de la Plata.

El primer aspecto es una petición de principio: ¿cómo se puede presumir la inocencia, afirmar que es un delincuente una persona que está siendo procesada por cualquier delito, cuando se trate de un hecho de la mayor gravedad jurídica y social.

La Constitución es muy clara en su art. 16, num. I y IV: Se presume la inocencia del encausado mientras no se pruebe su culpabilidad.

Si la detención de una persona procesada se prolonga irrazonablemente, se le está imponiendo pena anticipada sin proceso legal, presumiéndola culpable, aberración constitucional.

nal combatida por la ley de Fianza Juratoria.

Con el razonamiento cuestionado tendríamos que invertir el principio: "En los delitos contra el Estado o en los delitos graves se presume la culpabilidad". Si en este tipo de casos no se ha aplicado adecuadamente la Ley de Fianza Juratoria, lo que corresponde es demandar la responsabilidad del mal juzgado ante el Consejo de la Judicatura, pero no denostar una ley reconocida a nivel internacional por su valor en relación a los derechos humanos.

Sobre el segundo aspecto, aunque se trate del peor delincuente que ha cumplido su pena, es inconstitucional retenerlo indefinidamente en la cárcel hasta que haga efectiva la reparación del daño.

El num. IV del art. 16 mencionado dispone: La condena penal debe fundarse en una ley anterior al proceso. Es esta ley la que establece el máximo de pena posible en base al cual el juez determina la pena, excederlo constituye una torpe violación al principio de la legalidad.

Si no estamos conformes con las escalas penales vigentes, lo que corresponde es aumentar el máximo de pena para el delito de que se trate, sin afectar los principios y garantías constitucionales.

A MANO ALZADA

Rulo VALI

PERO, ABUELITO... ¿POR QUÉ NO QUIERES COBRAR TU BONO BOLIVIDA DESDE EL AÑO 2000...?

¡PORQUE YA ESTARE EN LA OTRA VIDA, HIJITA...!



Militarización de los cocaleros

El nuevo asesinato de un policía merece, ante todo, la más vigorosa condenación ciudadana.

Otro policía muerto en el Chapare. Dicen que cayó en una emboscada. ¿Y quién embosca? Si se le pregunta a Evo Morales, el nuevo "libertador" del Chapare (y que se me entienda tan noble e inmerecido calificativo), lo más probable es que atribuya la víctima a la provocación de la Policía.

Pero si recurrimos a la más elemental lógica deberemos coincidir en que los disparos salen de quienes están interesados en ahuyentar la vigilancia de la fuerza pública en la zona e incluso en provocar una escalada de represalias que podría ser brutal. Esto quieren, pero no hay que hacerles el juego.

Los cocaleros o, más exactamente, sus jefes radicalizados, han clamado contra la militarización del Chapare. Es decir, contra la presencia de las FF.AA. en aquellas tierras. Como si de una república independiente se tratara. Y

como si la institución responsable de la defensa nacional y del orden constitucional no tuviera el derecho y la obligación de estar presente en todos los rincones del territorio nacional.

MILITARIZACIÓN

Resulta ahora que los hechos están revirtiendo el sentido de este clamor. Quienes no queremos la nueva forma de militarización somos aquellos que no deseamos banderas irregulares en el Chapare ni en parte alguna del país, y que asesinan a policías a traición.

Si de militarización hablamos, preguntémosles quién ha estado suscitando la idea de un levantamiento armado de los campesinos cocaleros: a fin de cuentas, una militarización de sentido inverso al entendido habitualmente.

Ya es sabido que, cuando el cacique Evo Morales formula estos anuncios tremendistas, se cuida mucho de no caer en la convocatoria abierta a la violencia armada. Pero sería caer en su celada si no entendiéramos que, a fin de cuentas, está hablando de armar-militarizar a sus secuaces. El "comandante", estratega en la guerra psicológica, tira la piedra y esconde la mano. Visto de otra manera: incita a la violencia y, cuando se derrama la

sangre de un policía, se lava las manos.

CONDENA

Este doble juego merece una triple condena que no dudo en llamarla delincuencial. Tanto más cínica cuanto que se pretende camuflar bajo el ramaje de la lucha sindical. Y peor aún, en tanto se protege bajo la cobertura de la inmunidad parlamentaria.

Pero ya hemos visto que el desafío del diputado-agitador ni siquiera ha sido planteado formalmente en la cámara baja, pese a que algunos desearían ejecutarla. Nuestros diputados no tienen estómago para digerir una fruta tan indigesta. Prefieren la dieta más satisfactoria del pingüe reparto del poder. ¡Y las sabrosas dietas!

El nuevo asesinato de un policía merece, ante todo, la más vigorosa condenación ciudadana. Y una investigación exhaustiva. Pero, al mismo tiempo que deberá hacerse justicia a los culpables - y a los instigadores intelectuales subrepticios -, hay que recomendar un gran sentido de serenidad y moderación. No hay que dejarse arrastrar por la pendiente de los "castigos ejemplares" - léase revanchas ilegales - que siempre agravan las cosas. Que se haga justicia y ni un pelo más.

EL TEJO

Juan CRISTOBAL Soruco Q.

De "bolivida", "bolimuerte" y otras vainas

...se están abriendo las compuertas para alterar leyes.

Si ha habido una broma de mal gusto en los últimos días es la del "bolivida" que, a decir de sus propulsores, une Bolivia y Vida. Con ese criterio, si el Parlamento convierte en ley el proyecto de Ley de Propiedad y Crédito Popular seguramente a partir de su promulgación los muertos del Chapare, por ejemplo, serán llamados "bolimuertos", porque une Bolivia y Muerte, y así sucesivamente.

En resumen, estamos en un tiempo de confusión. Si no, propongo una lectura, en voz alta, del proyecto de ley que crea el "Bolivida". Se trata, en definitiva, de una caja de Pandora.

Como se recordará, la mitología cuenta que una vez que Prometeo entregó el fuego a los seres humanos, luego de robarlo a los dioses, éstos mandaron a Pandora -una bella mujer- portando una caja de regalo de la que, al ser abierta, salieron todos los males de la humanidad.

El proyecto que comentamos parece, pues, una caja de Pandora. Bajo el atractivo nombre de "propiedad y crédito popular" se están abriendo las compuertas para alterar leyes fundamentales y se está destruyendo la precaria institucionalidad alcanzada desde 1985.

PARA MUESTRA...

Esto explica el secreto en el que actuaron sus autores, luego del "shock" que provocó la presentación de la primera versión. La que ahora se mandó al Parlamento es mucho más preocupante. Para la "mega", empero, tiene buenas noticias: tres "pegas" más -y sin necesidad de recurrir al Congreso para su nominación- y la salida de tres superintendentes, de los cuales uno en especial les era muy antipático.

Además, el pago del "Bolivida" parece -iqué casualidad!- que coincidirá con el apogeo de la campaña electoral del 2002. Una "perla" más: si hasta dentro de cuatro años uno no obtiene la nueva cédula de identidad, no podrá tener su "acción popular" y el monto de ésta se prorrateará entre quienes se la adquirieron ese documen-

to; es decir, la gente del área rural y de las zonas marginales de las ciudades será la más perjudicada.

Desde otra perspectiva, se ayuda a la mayor burocratización del Estado, creando el Comité de Normas Financieras de Prudencia (Confinp), la Entidad de Servicios Auxiliares Financieros Para Municipios y la Superintendencia de Recursos Jerárquicos (SRJ), entre las más llamativas, que, estemos seguros, provocarán un cuello de botella espectacular.

ZAPATERO A...

Según algunos abogados consultados, los ingenieros de este proyecto de ley deberían haber recurrido a buenos juristas para su redacción y no a asesores jurídicos con estrechas ligaciones con grupos de poder internos y foráneos que más que la ley buscan la trampa.

Sin embargo, es preciso reconocer que el Primer Mandatario ha reiterado que no se aplicará el rodillo parlamentario y es de esperar que los representantes nacionales actúen como tales y no acaten disciplinadamente la instrucción de los autores del proyecto de ley.



¿ES O NO ES VERDAD?

José GRAMUNT de Moragas, S.J.

MATUTINO NACIONAL

PRESENCIA

Gerente General:
Ramón Contreras A.

JEFES DE ÁREA:

Política:	Carlos Valdez Mattos
Economía:	Helen Alvarez Virreira
Social:	Miguel Lora Fuentes
Internacional:	Teddy Molina Chacón
Cultura:	Rubén Vargas Portugal
Deportes:	Gustavo Cortez Calla

Secretario de dirección:
Jesús Urzazaga Aguilera

Jefe de informaciones:
Andrés Gómez Vela

Jefa corresponsales del País:
Drina Ergueta Castillo

Impresores: Editorial "LUX"

ONU les amonesta por pruebas atómicas

Jalón de orejas a India y Pakistán

Pero, la llamada de atención sólo es verbal.

• NACIONES UNIDAS
Agencia EFE

El Consejo de Seguridad de la ONU se limitó ayer, sábado, a una amonestación verbal a Pakistán y la India por las pruebas de armas atómicas con que desafiaron el mes pasado a las cinco potencias del exclusivo «Club Nuclear».

En una votación unánime, los diez miembros de turno se sumaron a la declaración que ya emitieron el jueves pasado en Ginebra los cinco miembros permanentes (P-5) para reprender a los dos países sudasiáticos e instarles a solucionar su enfrentamiento por el territorio himalayense de Cachemira.

La condena, ya rechazada tajantemente por la India cuando se formuló en la declaración de los «Cinco Grandes» en Ginebra, no conlleva medidas concretas algunas.

Al igual que la declaración de Ginebra, la del pleno del Consejo de Seguridad niega reconocer a Nueva Delhi e Islamabad como nuevos miembros del «Club Nuclear» al exigir que se sumen al Tratado de No Proliferación en condición de estados no nucleares, lo que supondría la eliminación previa de las armas que ya han fabricado.

El Consejo también pide que la India y Pakistán se comprometan a respetar el Tratado para la prohibición total de pruebas nucleares (CTBT).

Antes de la votación, la India y Pakistán efectuaron intensas gestiones con sus países amigos, los no alineados por una parte y los musulmanes por otra, para que impidieran que prosperara la declaración, que consideran sin precedentes porque les condena sin que hayan violado tratado internacional alguno.



AGENCIA AP

El Consejo de Seguridad de la ONU al momento de tomar la decisión.

Ni Pakistán ni la India ha firmado el TNP y el CTBT todavía no ha entrado en vigor a falta de las ratificaciones correspondientes.

El embajador indio ante la ONU, Kamalsh Sharma, afirmó que las pruebas nucleares del mes pasado suponían «decisiones soberanas por parte de estados miembros (de la ONU), en que el Consejo no tiene papel alguno».

El diplomático indio volvió a echar en cara a los Cinco Grandes su negativa a proceder a la abolición total de armas nucleares.

Esta actitud encontró eco en algunas delegaciones, como la de Kenia, cuyo embajador, Njurguna Moses Mahugu, apeló al P-5 a «tomar en serio su responsabilidad para eliminar de una vez la amenaza de las armas nucleares, que penden sobre nuestras cabezas desde el

fin de la Segunda Guerra Mundial». La resolución de condena fue impulsada por Costa Rica, Eslovenia, Japón y Suecia, cuyos embajadores, Bernd Niehaus, Danilo Turk, Hisashi Owada y Hans Dahlgren, fueron los primeros en intervenir en el debate.

Los cuatro embajadores coincidieron en destacar la urgencia en que el Consejo acordara una resolución, en lugar de limitarse a declaraciones deplorando las pruebas nucleares, por las graves repercusiones que su ocurrencia implica para la estabilidad regional e internacional y para el régimen de no proliferación nuclear.

Desde Moscú el presidente ruso, Boris Yeltsin, aportó su grano de arena a las presiones internacionales sobre Nueva Delhi e Islamabad mediante una conversación telefónica con el primer ministro in-

dio, Atal Bihari Vajpayee, en que pidió a su «socio estratégico» abandonar su programa nuclear para firmar el TNP y el CTBT.

Vajpayee, por su parte, mantuvo hoy su rechazo a cualquier mediación en un eventual diálogo entre la India y Pakistán sobre el disputado territorio de Cachemira.

En una reunión con diputados de su Partido Bharatiya Janata, de ideología nacionalista hindú, Vajpayee acusó a las potencias nucleares de tratar de internacionalizar Cachemira, dos tercios de cuyo territorio está bajo control de Nueva Delhi y el resto en poder de Pakistán.

Simultáneamente, al otro lado de la frontera, el primer ministro paquistaní, Nawaz Sharif, afirmaba que Cachemira era «ahora un desafío para la conciencia internacional» y pedía al exterior tomar las medidas necesarias

para resolver este problema.

Dirigiéndose hoy a una sesión conjunta de ambas cámaras del parlamento, Sharif afirmó que la paz no podrá volver a Asia del Sur sin una solución al problema cachemirí.

El jefe del gobierno paquistaní invitó a su homólogo indio a dialogar, y darle a la población cachemirí el «derecho a la autodeterminación», en referencia a las resoluciones de la ONU que prevén la celebración de un referéndum, que la India se niega a respetar alegando que han quedado obsoletas.

Después de abandonar el parlamento, Sharif viajó hoy a Emiratos Árabes Unidos, donde busca apoyos para hacer frente a las sanciones económicas que Estados Unidos ha impuesto a Pakistán, al igual que a la India, en castigo por sus respectivas pruebas nucleares.

Cubas frente a grave problema

Primer conflicto del Presidente electo.

• Eduardo ARCE, Ag. EFE

La aprobación de una ley que elimina la posibilidad de un segundo mandato inmediato al ex general Ovidio desembocó en la ruptura de relaciones y negociaciones entre las dos principales corrientes internas del gubernamental Partido Colorado de Paraguay, generó el primer conflicto para el presidente electo, Cubas Grau.

La Unión Nacional de Cívicos (Unace), al que pertenece Cubas, y el Movimiento de Reconciliación Colorada (MRC), liderado por el vicepresidente electo, Luis María Añón, se declararon en «guerra» tras la aprobación de la ley en la Cámara de Diputados.

«Desatado el conflicto, el futuro para Cubas se presenta bastante negro pues comenzará el gobierno el próximo 15 de agosto peleado con su vicepresidente (Argaña) y con casi la mitad de la bancada colorada del parlamento», declaró a dpa el líder político Benjamín Livieres.

En la Cámara de Diputados se aprobó el jueves último, el voto opositor y de los colorados «argañistas», la ley que establece que el presidente no podrá conceder indulto al convalidado que no haya cumplido lo menos la mitad de la pena «sea que ella haya sido impuesta en el fuero civil o militar».

Con este artículo se elimina la posibilidad que Cubas G. indultase a Ovidio cuando asuma la presidencia tal como ha asegurado en reiteradas ocasiones.

Ovidio fue condenado en marzo pasado a 10 años de prisión por un Tribunal Militar Extraordinario por «atacar contra el orden y la seguridad de las Fuerzas Armadas y por inobediencia en abril de 1996».

La ley también impedirá a Ovidio ser candidato a la presidencia del Partido Colorado, el año próximo, así como a la primera magistratura de Paraguay en el 2003 e inclusive en el 2008, pues establece que el convalidado (Ovidio en este caso), convalidará con las inhabilidades y restricciones a sus derechos establecidas en la Constitución paraguaya «hasta tanto cumpla íntegramente la condena».

Ante próxima visita a Beijing

Critican a Clinton por viaje

Presidente de EE.UU. opina que China es muy poderosa.

• Jim LOBE, Washington
Agencia IPS

Legisladores de Estados Unidos critican el «compromiso integral» que Washington

mantiene hacia China mientras se aproxima la visita de Bill Clinton a Beijing, la primera de un presidente de este país desde la masacre en la plaza Tiananmen hace nueve años.

Legisladores republicanos, y algunos demócratas, criticaron la política de Clinton hacia China por entender que traiciona el respeto por los derechos humanos, la no proliferación nuclear e incluso la seguridad nacional.

Pese a presiones por la paz

Bombardeos entre Etiopía y Eritrea

Extranjeros escapan de la guerra.

• Addis ABABA
EFE

La guerra que ha estallado entre Etiopía y Eritrea, tras cobrarse el viernes 44 vidas, volvió ayer, sábado, a hacer estragos en el cuerno de África, pese a las presiones internacionales por el cese de las hostilidades.

Centenares de extranjeros, sobre todo europeos, fueron evacuados esta noche desde la capital de Eritrea, Asmara, aprovechando el compromiso del gobierno etíope de abstenerse de nuevos ataques contra el aeropuerto entre las 14.00 gmt (17.00 hora local) de ayer hasta las 03.00 gmt de hoy, domingo.

La aviación de Etiopía ya había bombardeado ayer por segunda vez el aeropuerto de Asmara, en represalia por la muerte de 44 per-

sonas en un ataque ayer de las fuerzas aéreas eritreas contra el aeropuerto de la ciudad etíope de Mekele.

Uno de los aviones etíopes que atacaba Asmara fue derribado y su piloto, que consiguió saltar y aterrizar ileso en paracaídas, fue capturado, en una repetición al revés de lo ocurrido el viernes cuando los etíopes derribaron a uno de los cazas eritreos que atacaron Mekele y tomaron preso al piloto.



INVISIA
(Inversiones Industriales S.A.)

Expresa su profundo sentimiento de pesar por el sensible fallecimiento de:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA
(Q.E.P.D.)

La Paz, junio de 1998.

EX ESTUDIANTES FRANCISCANOS

Con ocasión de celebrar los 450 AÑOS DE FUNDACION DEL CONVENTO SAN FRANCISCO de La Paz, la Comunidad de San Francisco y el «Comité ad hoc» de ex estudiantes convoca al

PRIMER ENCUENTRO NACIONAL DE EX ESTUDIANTES FRANCISCANOS

Día: Sábado 13 de junio.
Hrs. 8 a.m.: Inicio del evento;
Hrs. 17: Lectura de Conclusiones y Clausura.
Lugar: Convento San Francisco, La Paz

La Paz, 7 de junio de 1998

La Comunidad del Convento San Francisco de La Paz

CIS LTDA.

Los gerentes de Área y Personal, se solidarizan con el dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA
(Q.E.P.D.)

Rogando al Señor lo reciba en su seno y dé consuelo y resignación a la familia doliente.

La Paz, junio de 1998.



FUNDACION JISUNU

Expresa su más profundo sentimiento de pesar y se adhiere al dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

CARLOS ALBERTO ZURITA DORIA MEDINA
(Q.E.P.D.)

Elevemos una oración por su eterno descanso.

La Paz, junio de 1998.

do apunta a
segunda ronda de
micios en Brasil

• BRASILIA
Agencia ANSA

Las últimas encuestas realiza-
en Brasil sobre la intención de
en las elecciones presidencia-
le octubre confirman la ten-
cia a una segunda vuelta
toral entre Fernando Henri-
Cardoso y Luiz Inacio "Lula"

Una encuesta efectuada en
el país por el Instituto Vox
ulí indicó hoy que el actual
idente tiene para el 4 de
bre un 31 por ciento de las
pciones del voto, mientras que
ider del Partido de los
ajadores (PT) logró un 50 por

Analistas políticos opinaron
estas cifras demuestran que la
satisfacción con el gobierno de
Cardoso está elevando la opción
"Lula", pues los brasileños se
sienten agobiados por el
empleo y el impacto de la
globalización en la economía

Las encuestas encomendadas
al Partido del Movimiento
Democrático Brasileño (PMDB)
realizadas entre 2 y 4 de junio,
dijeron, además, que el ex
presidente José Sarney puede
ocupar un tercer lugar en los
micios, pues obtuvo 11 puntos
de intención de voto.

Otro estudio, del Instituto
Ibope solicitado por la TV Globo
del Estado de São Paulo,
realizado entre el 30 de mayo y 3
de junio, ya había destacado la
tendencia de polarización del
votado entre Cardoso y "Lula".

Cardoso tuvo un 33 por cien-
to y "Lula" 28, prácticamente un
"empate técnico" en tre ambos, en
tanto que en los índices de
fianza el ex presidente Fernan-
do Collor de Mello se ganó el
primer puesto, con 41 puntos,
seguido de "Lula" con 32 y Car-
doso 29.

Ante flujo ilegal

Sorteo para inmigrantes a EE.UU.

Acuerdo entre
Washington
y La Habana.

• LA HABANA
AGENCIA EFE

Los cubanos que deseen vivir en
EEUU tendrán otra oportunidad de
emigrar con un nuevo sorteo con-
vocado por las autoridades estado-
unidenses en virtud de los acuerdos
migratorios suscritos entre ambos
países para frenar el flujo migrato-
rio ilegal, se anunció ayer oficial-
mente.

El periódico oficial "Granma"
publicó este sábado una nota, titu-
lada "Información a la población",
que indica que para inscribirse en
este programa, que depende de un
sorteo, las solicitudes deberán en-
viarse "exclusivamente por correo"
a la Sección de Intereses de EEUU
en La Habana entre el 15 de junio y
el 15 de julio próximos.

"El criterio de elegibilidad y los
procedimientos de inscripción para
este nuevo programa son similares,
aunque no idénticos, a los estable-
cidos para los anteriores", señala el
escrito.

Este es el tercer sorteo con-
vocado por el Gobierno de Estados
Unidos desde que en 1994 fueron
suscritos los acuerdos migratorios
entre Washington y La Habana para
frenar el flujo migratorio ilegal.

En esos acuerdos el Gobierno
norteamericano se comprometió a
otorgar un mínimo de 20.000 visa-
dos anuales a los cubanos que de-
sean emigrar a Estados Unidos.

La información, que también
difunde la emisora local "Radio Re-
loj", señala que todos los cubanos
comprendidos entre los 18 y 55
años podrán ser elegidos en este
programa, que da oportunidad de
emigrar legalmente incluso a quie-



ARCHIVO

La isla cubana sigue enfrentando problemas migratorios.

nes no tienen familiares inmediatos
en Estados Unidos.

Para tener acceso al programa,
los cubanos que participen deben
cumplir al menos dos de los tres
requisitos que se exigen: tener es-
tudios secundarios o universitarios,
tres años de experiencia de trabajo
o tener familiares residiendo en
Estados Unidos.

Los participantes que presenten
más de una solicitud para el sorteo
serán "descalificados", señala la nota.

"Las solicitudes serán seleccio-
nadas al azar mediante un sistema
computadorizado en EEUU" y
"quienes resulten elegidos recibirán
notificación de la Sección de Inte-
reses para ser entrevistados", agre-
ga la información.

Paralelamente, la Empresa de
Correos de Cuba difundió una in-
formación en la que señala que para
la entrega de las solicitudes a la Se-
cción Intereses de EEUU "no se or-
ganizará ningún sistema especial al

margen del normal funcionamien-
to del correo cubano".

Además subraya que la corres-
pondencia destinada al sorteo se
tramitará en las Oficinas de Correos
y buzones del país "según los hora-
rios de recogida y la periodicidad
establecida para los canjes de los
envíos postales en cada lugar", y
"tendrá igual garantía de llegar a su
destino en la Oficina de Intereses
de EEUU".

La Empresa Cubana de Correos

explicó que, tanto en La Habana
como en el resto de provincias, la
correspondencia y las solicitudes
del sorteo "irán a los Centros de
Clasificación, desde donde se envia-
rá a los destinatarios".

En las dos anteriores "loterías" o
"bombo" como se conoce popular-
mente en Cuba fueron seleccionadas
para residir en Estados Unidos unas
29.000 personas, según datos del
Servicio de Inmigración y Naturaliza-
ción (INS) estadounidense.

Tren accidentado en Alemania

Acaba búsqueda de cadáveres

Número de
víctimas fatales
ascendió a 102.

• Tony CZUCZKA, Schieda, Alemania
Agencia AP

Funcionarios de los ferrocarriles
federales alemanes dispusie-
ron ayer una segunda rueda de
inspecciones de sus trenes de
alta velocidad debido al peor ac-
cidente de trenes de la posgue-
rra.

El número de víctimas fatales
ascendió hoy a 102 luego que los
corristas que removían a mano
los restos de los vagones halla-
ron otros cuatro cadáveres. Cin-
co personas murieron en hospi-
tales a los que fueron llevados
después del siniestro del miércoles.
El accidente ocurrió en esta localidad de
Schieda, 50 kilómetros al norte
de Hanover.

Los peritos investigadores dije-
ron que una rueda de un vagón de
primera clase se partió, ocasionan-
do el descarrilamiento del tren Ex-
preso Intermetropolitano 884, que
atravesó un puente carretero.

Los inspectores examinarán
las ruedas con equipos ultrasó-
nicos buscando la existencia de
posibles defectos, y medirán el
peso de la rebarba externa de
los rieles, la parte que se rompió en
la rueda del tren accidentado.
Las primeras inspecciones fueron
principalmente visuales, buscando
defectos visibles.

Los funcionarios calculan que
requerirán dos semanas para in-
speccionar los 59 trenes con los
que se inauguró el sistema de tre-
nes de lujo y muy alta velocidad

en 1991. Una segunda genera-
ción de trenes, que comenzó a
prestar servicios en 1996, cuen-
ta con un sistema distinto de rue-
das.

Las autoridades ferroviarias
ya habían iniciado una inspec-
ción general de los trenes más
viejos del Expreso Intermetropo-
litano.

Ahora más de una docena de
trenes ya inspeccionados serán
examinados nuevamente con
más rigor.

Los trenes que sean aproba-
dos podrán reanudar la presta-
ción de servicios a la velocidad
máxima normal de 280 kilóme-
tros por hora.

La velocidad tope de los tre-
nes se redujo a 160 kilómetros
por hora después del accidente
del miércoles.

Los últimos cadáveres desen-
terrados lo fueron de un banco
de arena debajo del puente ca-
rretero de 200 toneladas que se
desplomó cuando el convoy em-
bistió sus soportes.

Todos los restos humanos re-
cuperados fueron trasladados a
la morgue de un hospital de Ha-
nover, donde se ha procedido a
catalogar sus características más
notables: dientes, cicatrices, lu-
nares, cabellos, bigotes y
barbas, y también alhajas. Los
datos se cotejan con informacio-
nes suministradas por familiares
de las víctimas.

El proceso ha sido lento por-
que algunos cuerpos quedaron tan
mutilados que no ha sido posible
identificarlos ni siquiera usando
datos odontológicos. Hasta ayer
solamente había sido posible iden-
tificar a 29 muertos.

una ilusión...

una esperanza

una alegría

un Sueño hecho realidad!

hace de su Sueño Dorado...
una feliz realidad.

DOS GRANDES DEL FUTBO



Jorge Valdano

y



Johan Cruyff

Comentarán desde el domingo 7 de junio sobre el acontecer del Mundial Francia '98, en exclusiva para las páginas de:

PRESENCIA

Oportuna y veraz

Auspicia:


Entel
móvil

Trinidad llega al nuevo siglo sin servicios básicos

312 años postergada

Nació en base a la formación cristiana.

• Jhon YANA L.
Corresponsal en TRINIDAD

A orillas del río Mamoré, la ciudad de la Santísima Trinidad fue fundada el año 1686 por el misionero jesuita reverendo padre Cipriano Barace, en la localidad conocida como Cachipere, un domingo 9 de junio, fecha en que ese año correspondía a la fiesta en que se recuerda al Padre, al Hijo y al Espíritu Santo.

Desde entonces, los festejos de fundación no se realizan en la fecha, sino el domingo de la Santísima Trinidad, costumbre inculcada por los padres jesuitas.

Con hoy se cumplen 312 años desde aquel domingo y hasta ahora la ciudad de Trinidad quedó postergada y, una muestra de ello, es que se acerca un nuevo siglo y la población no cuenta con servicios básicos.

GANADO Y AGRO

Según la historia, cerca de un centenar de familias conformaron las primeras chozas que se denominaban "cuarteles" que fueron leonadas alrededor de la plaza principal de nombre "Colón", ahora "José Ballivián", en cuyo centro se levanta una gran cruz labrada en tabaibo.

La ciudad se edificó en base a gruperos. Los misioneros trajeron con ellos un centenar de cabezas de ganado y gran cantidad de semillas, para que enseñaran a los nativos

la cría de animales y la agricultura, además del cristianismo en las misiones fundadas por los jesuitas.

Los aborígenes de la región también se beneficiaron con la escuela del tallado de la madera, el tejido y la fundición de cañones y de sonoras campanas en bronce.

Con el transcurrir de los años, la actividad económica de la región se sustentó en la agricultura y ganadería; las autoridades principales eran los sacerdotes.

EVANGELIZACIÓN

El padre Cipriano Barace, fundador de Trinidad, el 16 de septiembre de 1702, y cuando tenía 61 años de edad, fue asesinado por los baures, un grupo étnico muy salvaje a quienes trataba de evangelizar.

Los padres jesuitas trasladaron la ciudad en dos oportunidades, hasta llegar a su actual ubicación el año 1769, que fue escogida por el padre Pedro de la Rocha. Los anteriores asentamientos se veían afectados por las graves inundaciones que siempre asolaron esta localidad.

La labor de los jesuitas se desarrolló en base a la formación cristiana, edificando un templo de madera de tajibo y mara, techado con hojas de motacú, donde los indígenas pasaban gran parte del tiempo, empapándose de los principios de Dios.

El trabajo realizado por los sacerdotes se vio truncado, cerca al año 1800, cuando éstos fueron expulsados por la corona española.

CAPITAL

En mayo de 1843, Miguel de los



Con entradas folklóricas Trinidad celebra un nuevo aniversario

Santos Ribero organiza el primer despacho prefectural, habiendo sido nombrado gobernador y primer prefecto del Beni.

Desde esa fecha se organiza mejor la ciudad, constituyéndose en la capital del departamento de acuerdo al decreto emitido el 9 de julio de 1856. Trinidad fue declarada como la capital ganadera ya que muchos nativos y extranjeros iniciaron la actividad pecuaria, motor principal de la economía de esta región.

Hasta hace unos 30 años, la capital beniana no contaba con servi-

cios de comunicación importantes, el crecimiento empezó el año 1960, cuando se abrieron caminos hacia Santa Cruz y La Paz; antes la comunicación era sólo por vía aérea.

AHORA

Actualmente, los caminos hacia Trinidad no son de lo mejor, el agua potable y alcantarillado aún no existe, la energía eléctrica barata y permanente es un proyecto. Sólo se ha avanzado en lo que es la comunicación, tanto de medios de difusión

como de interconexión con el resto del país.

En cuanto al mejoramiento urbano, hay avances lentos, hace sólo 10 años se cuenta con calles pavimentadas.

En la actualidad, Trinidad está creciendo a un ritmo del tres por ciento en población, ya que recibe a grupos migrantes de todo el país. Sus representantes creen que todo será mejor cuando tenga los servicios básicos elementales.

(Más información b 9)

Demandan más atención

• TRINIDAD

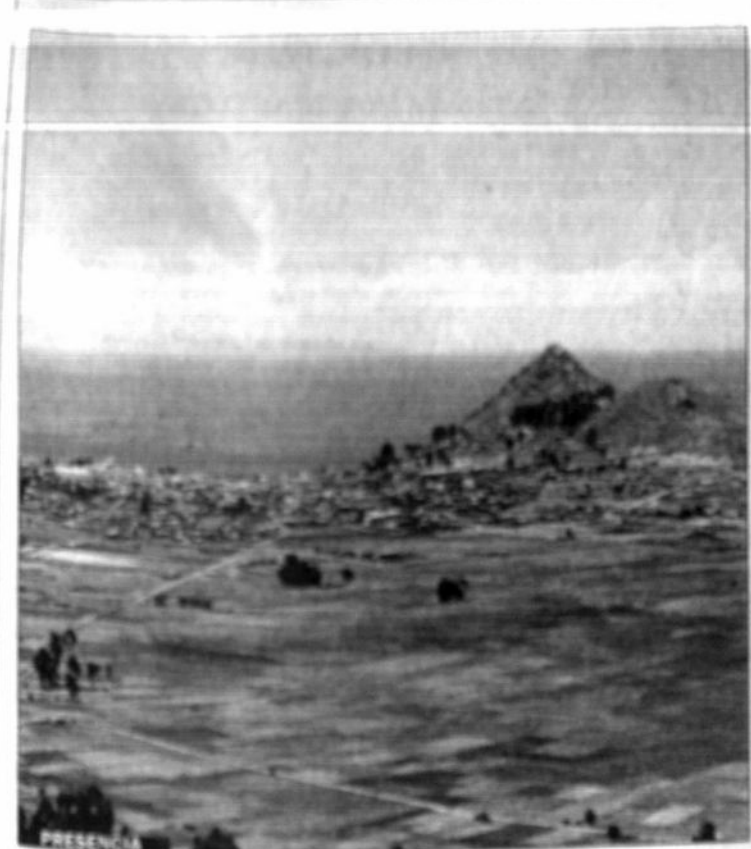
Las exigencias regionales siempre fueron logradas a fuerza de pelear, ya que las autoridades de turno del gobierno central consideraron a la gente de esta parte del país como de quinta categoría, indicó el presidente del Comité Cívico de Trinidad, Jhonny Bello. La lucha cívica se constituyó en el principal instrumento de los trinitarios para lograr los servicios más elementales, tal el caso de la energía eléctrica, que hace más de 20 años se tuvo que movilizar la ciudad para que la Empresa Nacional de Electricidad (Ende) llegue al Beni. Pero el problema está latente, sufriendo no hace mucho permanentes cortes de energía eléctrica.

Los caminos fueron abiertos mediante exigencias, también hace muchos años, pero sólo hasta hoy se inician trabajos de pavimentado de las carreteras Trinidad-Santa Cruz y Trinidad-La Paz.

Sin embargo, el 99 por ciento de los caminos es de tierra y se ve afectado por las intensas lluvias que caen en la región. Bello recordó cómo, desde la fundación de la capital hasta ahora, 312 años después, no se tiene el servicio de agua potable y alcantarillado.

Aprovechó la oportunidad para criticar la negligencia de las autoridades edilices, que siempre llegaron al municipio para hacer de ella un botín de guerra y repartir de cuotas y "pegas", siendo lento el proceso de progreso de la ciudad, ya que apenas se cuenta con cerca de 100 cuadras pavimentadas. Sumado a esto está la falta de fomento a la industria, la cual no encuentra incentivos de ningún tipo para asentarse en el departamento.

Para lograr un desarrollo falta mucho, dijo.



CIUDAD ECOLÓGICA

La población de Copacabana, ubicada a orillas del lago Titicaca a tres horas de viaje por carretera desde La Paz, fue declarada ayer "ciudad ecológica" por la Prefectura del departamento al celebrarse un nuevo aniversario de creación de la provincia Manco Kápac, de la que es su capital. En el acto de celebración del aniversario también fue estrenado el himno a la provincia, y se hicieron presentes en el lugar autoridades departamentales y regionales.

(Más información b 10)

Resultado de la inspección en comunidad Qaqachaka

Laimes atacaron primero

Buscarán componer la paz en encuentro.

• ORURO

Los pobladores de Patapata, Sora Sora y Cututu, miembros de los ayllus Laime y Jukumani del norte de Potosí, atacaron primero a los qaqachakas del sur de Oruro, lo que motivó el enfrentamiento del pasado 30 de mayo que dejó el saldo de dos muertos, según constató ayer una comisión en la inspección realizada.

Representantes del Consejo de Ayllus, la Federación de Campesinos y los subprefectos de Challapata (Oruro) y Uncía (Potosí) formaron la comisión que llegó hasta la región Qaqachaka.

La comitiva retornó ayer hasta Challapata y de ahí a sus distritos

de origen luego de dar los primeros pasos para garantizar la paz y tranquilidad entre los ayllus.

También concurrieron a la inspección efectivos de la Policía Técnica Judicial (PTJ), según informó a PRESENCIA Trifón Choque, director del Centro de Estudios para el Desarrollo de los Pueblos Andinos (Cedpan).

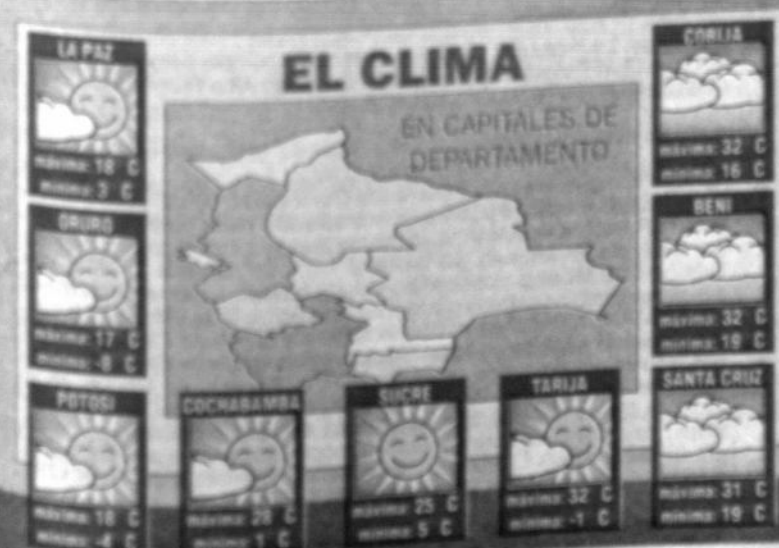
Dijo que a su retorno los subprefectos de Challapata, Eusebio Chungara, y de Uncía, Nelson Romero, confirmaron que habrá otra inspección los días 18, 19 y 20 de junio para saber en definitiva la posición de cada ayllu con miras al encuentro de pacificación del 22 y 23 este mes en Llallagua.

Citó que los profesores que trabajan en la zona explicaron los hechos sucedidos, que dejaron el saldo de dos muertos, y responsabilizaron a los laimes y jukumani por el asalto armado y robo de ganado a los qaqachakas, quienes respon-



Habrà un nuevo encuentro para calmar los ánimos.

dieron dando muerte a Paulina Pairumani, y Pedro Cala Sillero de Chocotea de 45 años, natural de 54 años, de Patapata Grande.



6 ORURO, CIUDAD
RETARDACIÓN: Corte puso en vigencia manual para evitar retardación de justicia.

6 ORURO, CIUDAD
MINERÍA: Hasta el 2001 en Nor Lipez operará la mina más grande de plata.

7 TARIJA, CIUDAD
CESANTES: Más de 26 mil personas quedarán cesantes si no hay zafra.

8 SUCRE, CIUDAD
RENUNCIA: Vecinos piden la renuncia del Superintendente de Electricidad.

8 SUCRE, CIUDAD
DESGOBIERNO: El alcalde Germán Gutiérrez afirma que el Presidente Banzer no gobierna.

9 BENI, CIUDAD
REVALORIZACIÓN: Reinas de la Chope Prieta piden que se revalore la cultura.

LO BUENO: PUERTO BENEGAS TENDRÁ PUENTE. LO MALO: SIN ZAFRA TARIJA PERDERÁ \$US30 MILLONES.

Campesinos no tienen qué comer

Crece la migración

Terremotos, sequías e inundaciones hacen abandonar la tierra.

• LA PAZ

La migración campesina crece cada día que pasa y no solamente porque cada año se producen inundaciones en el oriente, sequías en el altiplano o terremotos como el del pasado 22 de mayo en Cochabamba, sino porque el campesino no tiene qué comer y abandona la tierra que lo vio nacer y va en busca de su subsistencia.

Eusebio Quito, dirigente de la Confederación Sindical Unica de Trabajadores Campesinos de Bolivia (Cstcb), contó a PRESENCIA que la migración se debe a que hay mucha pobreza en el campo, no hay tierra para sembrar y los campesinos pelean por el conocido surcofundo, donde puedan sembrar semillas.

"No hay viviendas, escuelas, maestros, postas sanitarias, no hay nada para que la gente tenga un motivo para quedarse", narró Quito, y dijo que el gobierno central no se preocupa por aplicar una política de apoyo a la agricultura y ganadería, o microcréditos que permitan que una población progrese.

PROBLEMAS

El campesino determina alejarse de su pueblo y marchar a las ciudades capitales no sólo del país, sino también del Brasil, Argentina, Paraguay y Chile, pero tropieza con tres problemas.

El primero, que no está acostumbrado al modo de vida de la ciudad;



La sequía obliga a migrar a los campesinos.

segundo, tiene que buscar trabajo y muchas veces no lo encuentra; y tercero, al no encontrar un sustento diario se convierte en "aparapita" (cargador de cosas) y es tratado como un animal porque duerme en la calle y se tapa con cartones.

ALTIPLANO

El éxodo del altiplano se produce porque hay sequía y falta incentivo a la agricultura y ganadería.

Los pobladores de las provincias orureñas y potosinas prefieren irse por los caminos asfaltados a Chile y la Argentina, porque para trasladarse a las ciudades capitales de sus departamentos no hay carreteras y para llegar tienen que caminar muchos kilómetros.

Esto ocasionó que algunos pue-

blos queden semiabandonados, como es el caso de Corque, en Oruro, donde sólo viven los ancianos.

En las fronteras, los emigrantes encuentran escuelas donde estudien sus hijos, aunque sea historia y costumbres de otros países, y centros médicos donde son atendidos cuando se enferman.

EL CHAPARE

Para los pobladores de las provincias cochabambinas Aiquile, Mizque y Totora, que fueron semidesérticas por el terremoto de 6,8 en la escala de Richter, y para los mismos habitantes de la capital, el Chapare se convirtió en un atractivo lugar para trasladarse.

La región es rica en producción y es apetecida por los pobladores

de varias regiones del país.

El éxodo de Chuquisaca se origina por la pobreza que hay en las provincias del norte, y eligen Santa Cruz y el Chapare para instalarse. De Tarija, aunque en menor grado, la migración es hacia la Argentina.

ORIENTE

El principal motivo para que se produzcan traslados de la región oriental del país, como Beni y Santa Cruz, es la inundación de sus tierras, aunque es momentánea, porque retoman una vez que bajan las aguas.

Pero muchos deciden marchar a las fronteras con el Brasil, por el comercio que se genera en esos lugares. En Pando hay un intercambio porque conforme se van los pandinos también ingresan los brasileños.

Por minifundio y sequía

Comunidades van a ciudades

El Alto, casa de migrantes.

• EL ALTO

Afectados por el fenómeno de El Niño, que mermó la producción de papa en las provincias que corresponden al altiplano paceño, familias enteras de las comunidades iniciaron un éxodo a la ciudad de La Paz y El Alto.

Sin embargo, El Alto es la urbe que absorbe el mayor porcentaje de la migración, por haberse establecido urbanizaciones enteras de originarios, que se trasladaron de las comunidades, en el pasado, por los fenómenos naturales adversos y el minifundio.

Las provincias más afectadas son: José Manuel Pando, Pacajes, Ingavi, Aroma, Villarroel, Franz Tamayo, Omasuyos, Camacho, Muñecas y Manco Kápac.

Los esfuerzos de las alcaldías provinciales, en la era de la Participación Popular, no son suficientes para detener la corriente migratoria hacia las ciudades.

PANDO Y PACAJES

La novel provincia José Manuel Pando es una de las más afectadas por la migración, según el alcalde de Santiago de Machaca, Lucio Aduviri.

El éxodo se inicia con viajes temporales que se hacen cada vez más permanentes. Los destinos de los migrantes de la provincia como de Pacajes son La Paz, la zona de colonización de Alto Beni y también los países como Chile, Argentina, Perú y Francia.

El 45 por ciento viaja a la ciudad de La Paz por fuente de trabajo.

OMASUYOS

Los pobladores de las ciudades de la legendaria provincia de Omasuyos, que tiene el lago Titikaka, se caracterizan por su constante migración a la ciudad de El Alto.

Achacachi, capital de la provincia, por su situación estratégica se ha situado en una de las ciudades medias de más importancia, pero no es suficiente para absorber toda la corriente migratoria, afirman impotentes las autoridades de la comuna.

MANCO KÁPAC

Lo propio ocurre en la provincia Manco Kápac, donde Pacabana, que es un importante centro de turismo, no evita la migración hacia la ciudad. Allí formó Manuel Mamani, de la población del Santuario Copacabana.

El fenómeno de El Niño afectó con todo rigor a las ciudades de la isla del Sol, Luna, Titikachi, Chiji, San y Belén.

INGAVI

Pese a que desde hace años la Alcaldía de Viacha puso freno a la migración por inversión de recursos de la Participación Popular en comunidades, en obras de saneamiento básico y riego, no logró su objetivo.

De acuerdo a estudios comunales viacheños, los migrantes que se van a las ciudades de La Paz y El Alto van a engrosar el ejército de desocupados o incrementan el comercio informal.

ENTIDAD DESCENTRALIZADA

Requiere los servicios de 3 profesionales con los siguientes requisitos:

ANALISTA ECONOMICO Ref. CP-11/98

El perfil está orientado a un Economista, con título en Provisión Nacional y ejercicio profesional de 10 años mínimo, con especialización en análisis presupuestario, evaluación y control de proyectos, conocimientos sólidos de la Ley 843 y experiencia en el sector de hidrocarburos. Preferiblemente con conocimiento del idioma inglés. El manejo de sistemas y paquetes de computación es imprescindible.

ABOGADO Ref. CP-12/98

Título en Provisión Nacional, mínimo 8 años de ejercicio profesional, con especialización en materia de regulación, Ley 843 y Ley 1178 y experiencia en el sector de hidrocarburos. Preferiblemente con conocimiento del idioma inglés. El manejo de sistemas y paquetes de computación es imprescindible.

ANALISTA PROGRAMADOR Ref. CP-13/98

El perfil está orientado a un profesional en el área de Sistemas, con Título en Provisión Nacional, con especialización en el desarrollo de aplicaciones, con amplio conocimiento y dominio en el manejo de Windows NT, DBMS Oracle 7.3, herramientas de desarrollo Delphi 3 Cliente/Servidor, PowerBuilder 6.0 Enterprise y JBuilder, con amplio dominio y experiencia en Lenguajes de Programación C++, Pascal, Java, PL/SQL, con experiencia profesional mínima de 8 años y con amplio conocimiento del idioma inglés Técnico.

Favor enviar solicitudes incluyendo currículum con certificados a la casilla postal No.2306 La Paz, última fotografía y pretensiones salariales hasta el día viernes 12 de junio. Incluir el número de referencia.

PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO DEL BENI

REF. 00-98 Especialista en el Sector Transporte

Programa de Apoyo a la Descentralización del Sistema Nacional de Inversión Pública y Financiamiento de la Preinversión "SNIPRE".

La Prefectura del Departamento del Beni, en el marco del proceso de descentralización del Sistema Nacional de Inversión Pública, requiere contratar a un CONSULTOR REGIONAL ESPECIALISTA EN EL SECTOR TRANSPORTE para la Prefectura del Departamento del Beni por un periodo de 12 meses.

Perfil del Consultor

- Ingeniero Civil, Economista o profesional afín con sólida formación en formulación, evaluación y administración de proyectos.
- Amplia experiencia laboral en proyectos del sector transporte.
- Conocimiento sobre las leyes de Descentralización Administrativa y SAFCO, y de los Sistemas Nacionales de Inversión Pública (SNIP) y de Administración de Bienes y Servicios (SABS).

La fecha de presentación del Curriculum Vitae documentado es hasta el 15 de junio de 1998 en las oficinas de la Dirección General de la Prefectura del Departamento del Beni, ubicadas en la plaza "Mariscal José Ballivián", acera sur de la ciudad de Trinidad.

Trinidad, junio de 1998.

HONORABLE GOBIERNO MUNICIPAL

Potosí

EDICTO

ORDENANZA MUNICIPAL Nº 020/97

VISTOS:

Los antecedentes y cuanto convino ver y examinar.

CONSIDERANDO:

Que, el Honorable Gobierno Municipal de la ciudad de Potosí, dentro de los fines y objetivos que tiene, es el de mejorar los niveles de bienestar social y material de la población.

Que, en base a esta premisa, emergente de un financiamiento del Fondo Nacional de Desarrollo Regional F.N.D.R. se ha proyectado la construcción de una moderna infraestructura en favor del Mercado Viachas, todo en estricta aplicación del art. 9 numeral 14) de la Ley Orgánica de Municipalidades.

Que, siendo de prioridad la ejecución del referido proyecto, es necesario afectar la propiedad privada, para beneficiar y dotar a la zona de un Mercado Moderno a este efecto, en base a informes de carácter técnico, se infiere que se requiere expropiar una superficie de 276,74 m², sobre la dimensión total del proyecto.

POR TANTO:

ORDENA:

Art. 1º Declarar de necesidad, utilidad pública e interés social, la expropiación del inmueble de propiedad del Sr. WALTER HUANCA MAMANI, de las siguientes características:

PROPIETARIO:	Walter Huanca Mamani
ZONA:	Central
CODIGO CATASTRAL:	14-96-58
SUPERFICIE:	276,74 m ²
COLINDANCIAS:	
NORTE:	Calle Bolívar
SUR:	Plaza Viachas
ESTE:	Calle Transversal Bolívar
OESTE:	Calle sin nombre
VALOR CATASTRAL:	Bs. 96.170,85-

Art. 2º Quedan encargados del cumplimiento de la presente Ordenanza Municipal, el H. Alcalde Municipal, las Oficinas Mayores Técnicas, Administrativa-Financiera y la Dirección de Asuntos Jurídicos del Municipio.

Es dada en la Sala de Deliberaciones del Honorable Concejo Municipal de la Sección Capital, Provincia Tomás Frías, ciudad de Potosí, a los veintinueve días del mes de julio de mil novecientos noventa y siete años. Fdo. Juvenal Filippes Bernal PRESIDENTE H. CONCEJO MUNICIPAL. Ante mí Fdo. María R. de Mirabal SECRETARIA H. CONCEJO MUNICIPAL.

Por Tanto: La promulgo para que se tenga y cumpla como Ordenanza del Municipio Potosino. Fdo. Ricardo González Alba HONORABLE ALCALDE MUNICIPAL SUBROGANTE.

A. 25 de mayo de 1998.

Que, en cumplimiento a la Ordenanza Municipal Nº 020/97, que declara la necesidad y utilidad pública la expropiación de la propiedad del Sr. WALTER HUANCA MAMANI, la misma que se ha dictado con legítima competencia de los arts. 19 numeral 14) y 39 numeral 5) de la Ley Orgánica de Municipalidades. En virtud de desconocerse el paradero del mencionado propietario citase mediante edicto al Sr. WALTER HUANCA MAMANI, habilitándose días inhábiles, a objeto de que a partir del día siguiente hábil de su legal citación y conocimiento de los menús de instrumentos legales presente, dentro del plazo de 10 días en el Departamento Legal de la H. Alcaldía Municipal de Potosí, la documentación o títulos idóneos que acredite su derecho propietario y por su efecto suscribir la escritura de transferencia forzosa a lo previsto por el art. 86 de la Ley Orgánica de Municipalidades. Fdo. René Joaquino Cabrera H. ALCALDE MUNICIPAL DE POTOSÍ.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

FACULTAD DE ARQUITECTURA URBANISMO Y ARTES MAESTRÍA EN ORDENAMIENTO TERRITORIAL Y DESARROLLO MUNICIPAL

MENCION: DESARROLLO MUNICIPAL SEGUNDO SEMESTRE

SEGUNDO BLOQUE:
del 8 de junio al 31 de julio de 1998

SEGUNDO SEMESTRE :

• ANALISIS Y PLANIFICACION DEL TERRITORIO

Arq. Jorge Prudencio

• GESTION AMBIENTAL URBANA Y RURAL

Ing. Juan Carlos Enríquez

Horario: de 19:00 a 22:00, lunes a jueves

MENCION: ARQUITECTURA Y DISEÑO URBANO

CURSO DE ESTETICA
DICTADO POR EL:
ARQ. JORGE SARQUIS
DOCENTE DE LA
UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES
Inicio: Lunes 8 de junio
Duración: 24 horas

Silencio y soledad Pueblos fantasmas

Lo que
producían no
era suficiente.

• TARIJA

Debido a la fuerte migración del campo a la ciudad o la Argentina, muchos pueblos del área rural están quedando como fantasmas, rodeados por el silencio y la soledad.

"Mucha gente de Papa-Chacra ha ido porque no hay alimentación, lo que se produce no alcanza. Había como 400 habitantes, ahora casi se ha vaciado, la gente se va a Santa Cruz, Tarija, Chuquisaca, donde pueden, salen dispersados", comentó el campesino Vicente Muñoz, que dejó su pueblo para ser albañil libre, sector del cual ahora es dirigente.

FRUTAS Y HELADAS

El subprefecto de la provincia de Tarija, Luis Cortez, retrató muy bien el problema de la migración y el abandono de casi todos los pueblos al decir que no hay otra oportunidad para el campesino, que en el caso de esta parte de Tarija, desde mediados del año pasado sufrió una aguda sequía.

"Ha sido terrible, después se han dado riadas esporádicas, pero fuertes, han habido dos muertos, los dos únicos en Tarija por el fenómeno El Niño, ahora están sufriendo las heladas, cuando estaban esperanzados de producir algo en la siembra de invierno, el frío ha diezmado su siembra", relató.

• SUYAN

Añadió que con estos problemas la gente seguirá yéndose en

busca de mejores posibilidades de vida y probablemente se queden solamente los mayores y los niños de escasa edad, dejando vacías las comunidades como San Francisco, El Carmen, Mecoya, Rejará y Marafuelos, entre otras.

De acuerdo a Cortez, hay un éxodo alarmante, "el padre se va a buscar sustento para su familia, lejos, en muchos casos a la Argentina".

TARIJA CRECE

Mucha gente del campo se va a Tarija, ciudad que tiene un crecimiento del 2,82 por ciento, de acuerdo al Instituto Nacional de Estadísticas (INE), que además dio detalles en sentido de que el crecimiento en el campo es de 0.91 por ciento, en tanto que en el área urbana es del 5.01 por ciento.

El dirigente de Fejuve Juan Carlos Estrada hizo notar que mucha gente llegó desde mediados de la década de los años '80 de Potosí y Oruro, en el tiempo de la relocalización minera.

ATRACTIVA

Comentó que la ciudad de Tarija parece muy atractiva por su clima, sin embargo, hizo notar que su ubicación geográfica es otro factor positivo porque mucha gente norteña que se fue a la Argentina retornó para construir su casa en esta ciudad y luego se fue nuevamente al vecino país a seguir trabajando.

"Hacen sus 'pesitos' y vuelven. Están expandiendo sus viviendas, es gente del norte, declaró Estrada, que en esta época del año parecen pueblos fantasmas y sólo en diciembre y para carnavales la gente se reincorpora a su localidad", dijo.



Riberaita es una de las poblaciones más atractivas en el Beni.

Sin gran movimiento migratorio Beni, poco trajín

Cuatro
poblaciones
muestran
crecimiento.

• TRINIDAD

El director departamental de Participación Popular, Juan Carlos Herrera, catalogó a los municipios del Beni por su mayor o menor población, que crecen o decrecen en base a los beneficios que cada localidad presenta. En general el departamento muestra poco movimiento migratorio.

Según la autoridad, se tienen claramente establecidas cuatro poblaciones que están en franco crecimiento poblacional y económico: Trinidad, que tiene una tasa de crecimiento que supera el tres por ciento anual, y Guayaramerín, Riberaita y San Borja, que presentan un crecimiento cercano al cuatro por ciento.

Explicó que otras poblaciones como Santa Ana, San Joaquín y Coreto registran descensos en

cuanto a su población, y atribuyó esto a elevada migración hacia otras latitudes debido a que en ellas no existen las condiciones necesarias para su subsistencia.

Sin embargo, los restantes 12 municipios registran un leve crecimiento o sólo se mantienen estáticos.

SE MUEVEN

En el caso de Trinidad, Riberaita, Guayaramerín y San Borja, son localidades que reflejan acelerado nivel de crecimiento porque tienen varias vías de comunicación, cuentan con industrias, existe una fuerte actividad comercial y, en el caso de la capital, es el centro de la actividad administrativa.

En lo que concierne a los que pierden población, las causas están en la falta de carreteras, de actividades productivas, y el haber suspendido cierta actividad económica ilícita, como el narcotráfico que daba vida a Santa Ana, por ejemplo, señaló.

En el departamento de Santa Cruz

Migraciones internas

Valles y
provincia
Cordillera, los
expulsores.

• SANTA CRUZ

En el departamento de Santa Cruz se da una fuerte migración interna, hacia la capital y algunas poblaciones en desarrollo, además de la inmigración que existe desde otros departamentos.

Las poblaciones de mayor crecimiento poblacional de Santa Cruz son Yapacaní, San Julián, Puerto Suárez, Pailón y Mineros, cuyo índice es superior al seis por ciento. En tanto que las poblaciones que no sólo tienen menor crecimiento, sino que se están quedando despobladas, son las que están ubicadas en los valles y la provincia Cordillera, donde el decrecimiento es del uno por ciento.

"Estas poblaciones decrecen de manera muy preocupante", según el gerente de la Asociación de Municipios de Santa Cruz (Amdecruz), Julio René Zambrana.

Sin embargo, existen otras poblaciones como Montero, Warnes, Portachuelo, si bien no crecen de manera acelerada como las otras, tienen un índice de crecimiento de tres por ciento, lo que en términos de desarrollo es normal.

CAUSAS

El crecimiento de las poblaciones con índice superior al seis por



ARCHIVO

Cientos de migrantes llegan cada año a Santa Cruz.

ciento se debe a que son zonas receptoras de la migración, de otras regiones del mismo departamento y del interior del país.

Zambrana considera que el mayor atractivo de estas poblaciones es la intensa actividad económica que se desarrolla en ellas.

Por ejemplo, en Puerto Suárez y Puerto Quijarro, por ser poblaciones fronterizas, el comercio es su mayor atractivo. En cambio en las otras poblaciones como Yapacaní, San Julián, Pailón, Mineros, la actividad agropecuaria atrae mucha migración porque genera fuentes de trabajo.

Muchos de los migrantes que llegan lo hacen en busca de trabajo en la actividad agrícola como peones, pero muchos de ellos acceden a la tierra y se convierten en pro-

ductores o directamente se dedican al comercio.

SEQUIA

En las poblaciones de menor crecimiento como Vallegrande, Comarapa, Camiri, Charagua y otras de los valles y de la provincia Cordillera la principal causa para la migración es la falta de agua.

La principal actividad económica, como es la agricultura, se ve seriamente perjudicada por la falta de agua y riego, que impide que los agricultores cultiven dos veces al año, como ocurre en el norte o la zona de expansión agrícola.

Lo peor de todo, según Zambrana, es que el problema del agua en algunas comunidades es salvable y que no se le dio solución por falta

de voluntad política de los gobiernos de turno.

Indicó que con proyectos de riego esa áreas deprimidas expulsoras de población pueden volver a florecer.

LA CIUDAD

Otra de las grandes receptoras de las migraciones y, tal vez la más grande del país, es la ciudad de Santa Cruz, que recibe no sólo migraciones del campo, sino también de otros departamentos.

La mayor parte de los migrantes pasan a engrosar los cinturones de miseria que se están creando en esta ciudad, y también una gran mayoría pasa a formar parte de la actividad informal y sobrevive vendiendo chucherías en las calles.

Soledad en el área rural

Pueblos llenos de candados

Sólo
Monteagudo
creció en
Chuquisaca.

• SUCRE

Santo Valdez Cuervo

ESCAPAN

No hay muchas cifras actuales sobre la muerte lenta de muchos pueblos. Habrá que esperar el censo del año 2002 para saber qué cantidad de gente dejó sus comunidades o poblaciones urbanas.

Pero no hace falta tener cifras precisas. Es suficiente visitar el área rural. Con los ojos y los oídos se puede comprobar que muchos pueblos son fantasmas.

Los candados en las puertas abundan. El silencio reina en las calles. Se ve a poca gente trabajar en la agropecuaria. Otros se sientan en sus puertas para aguardar que la noche llegue.

Pasar por la mayoría de los pueblos es triste. Casas abandonadas, destruidas, deshabitadas. Sus dueños se marcharon a las ciudades del país o al exterior, especialmente Argentina.

No es necesario hacer grandes estudios para saber el porqué de la

soledad de los pueblos. Chuquisaca tiene cerca de 1.300 comunidades campesinas, 10 provincias, 28 secciones municipales. En cada provincia no hay más de siete poblaciones grandes.

Las llamadas ciudades intermedias son sólo tres. De ellas una sola creció. Las otras dos tienen índices altos de migración.

¿Por qué se va la gente? Porque no tiene trabajo. No hay tierra. El latifundio y el surcofundio castiga, hace escapar. No existen tractores.

Los caminos son un desastre. La escuela rara vez trabaja con regularidad. Los jóvenes ni siquiera pueden terminar el ciclo medio. Las enfermedades reinan y gobiernan con soberbia. El agua potable y la energía son servicios desconocidos.

El 77 por ciento de los chuquisaqueños es pobre. Hay 387.310 pobres. Lo dramático es que hay regiones donde la miseria ataca sin piedad al 99 por ciento.

Poroma, que está a unos 100 kilómetros de Sucre, es el pueblo más pobre. El 92 por ciento de sus hogares enfrenta la miseria. La sección municipal de Las Carreras es

la menos pobre con el 47,5 por ciento.

PETRÓLEO Y AGRO

El director departamental del Instituto Nacional de Estadística, Gonzalo Rivera, asegura que sólo Monteagudo, capital de la provincia Hernando Siles, presenta señales de crecimiento, aunque no sostenido.

"Salieron 100 personas y retornaron 141. Es decir que hay un saldo positivo". Por lo tanto, la migración no existe. Eso se debe a que en la región hay más posibilidades de trabajo en la agricultura, comercio, ganadería, industria, producción petrolera y otros.

No es casual que Monteagudo, a más 350 kilómetros de Sucre, sea una ciudad con buenos servicios básicos. Tiene gas a domicilio, telefonía local, nacional e internacional, agua potable, medios de comunicación.

TIERRA DEL VINO

Camargo, capital de Nor Cinti, es otra ciudad intermedia. Pero presenta más índices negativos. Su saldo migratorio es de 1,7 según el INE. Esto supone que son más lo

que se marchan para no volver nunca más.

Conocida como la tierra del buen sol y del buen vino, Camargo fue un centro de producción muy importante por sus afamados singanis y vinos. Muy cerca de esta población está la industria Sagie, conocida por las bebidas San Pedro.

Rivera considera que de Nor Cinti la gente se fue porque no hay trabajo. "Hace unos 10 ó 15 años habían unas siete empresas entre grandes y medianas en Camargo. Pero han desaparecido, quebraron por diferentes motivos y sólo queda Sagie", comentó.

MUERTE LENTA

Como ciudades intermedias o centros poblados que cada día pierden habitantes por las masivas migraciones están: Padilla, pueblo vigoroso, económica y políticamente influyente.

De ahí salieron presidentes de la República, senadores, diputados, obispos, periodistas, artistas.

Fue famoso por su producción de maíz, mani y ají. Tuvo su pista de aterrizaje. Pero hoy está en la soledad.

En Cochabamba

70% de las provincias se vacía

• COCHABAMBA

Carlos Krings Fortín

El 70 por ciento de las provincias de este departamento prácticamente se ha vaciado y los habitantes de los valles emigran a todas partes por varias razones, la principal es la mala situación económica.

Los pobladores de 11 de las 16 provincias cochabambinas han salido de su tierra en los últimos años y sólo cinco provincias recibieron corrientes migratorias, tres de ellas corresponden al trópico donde se cultiva

coca. Cochabamba y Quillacollo recibieron gente, aunque en menor cantidad que Chapare y Carrasco.

Según los datos proporcionados por el centro de estudios Ceres, casi la mitad de los habitantes de Arbieto de Tarata, en el valle alto, se fue este año por la sequía y otras razones de carácter socioeconómico.

EXPULSIÓN HISTÓRICA

El estudio sobre migración en las provincias cochabambinas realizado

por Roberto Laserna, director del Ceres, señala que históricamente Cochabamba, por sus condiciones climáticas, geográficas y productivas, fue siempre una región importante de expulsión y atracción de migrantes. En términos cuantitativos, la provincia Punata fue la que más gente expulsó (12.249). Cualitativamente, la migración negativa más aguda se da en el caso de Arque, que en los últimos 16 años expulsó el 38,60 por ciento de la población que actualmente tiene.

En general, el saldo migratorio

neto para el departamento muestra que también recibe flujos migratorios, pues durante el periodo intercensal se recibieron 96.253 habitantes más de los que se expulsaron.

ARANI EN VIRGINIA

Es también histórica la migración de los cochabambinos hacia el exterior. Un caso interesante es el de dos cochabambinos quienes elaboran pan de Arani en Virginia, Estados Unidos, con mucho éxito.

Potosinos salen en busca de mejores días

Buscando un trabajo

Mientras viajan enrolan a esposas en sectas para evitar infidelidad.

• POTOSÍ

La migración crece como espuma de cerveza en el departamento de Potosí, aspecto atribuible al permanente deterioro de la economía regional, de acuerdo a lo que opinan los dirigentes cívicos y sindicales.

Hector Guijarro, dirigente de la Federación Sindical de Mineros, contó que en el último tiempo se nota un alto crecimiento poblacional en la capital potosina, debido a la migración rural, que se da desde que se presentó el fenómeno de El Niño.

El ejecutivo de la Federación Sindical Unica de Trabajadores Comunitarios de Potosí (Fsutc-P), Félix Santos, sostiene que la gente del campo está en busca de mejores condiciones de vida y, por ello, llegan a la ciudad donde no siempre mejoran su situación.

EXPULSIÓN

El director departamental del INE, Armando Espada, haciendo referencia al documento "Migración de la Población Económicamente Activa" publicado en septiembre de 1997 por el INE, el Fondo de Población de las Naciones Unidas y el Centro Latinoamericano de Demografía, dijo que Potosí es un departamento altamente expulsor de población.

Detalló que junto a La Paz y Oruro, Potosí tiende sistemáticamente a perder población como resultado de los intercambios demográficos que establecen con sus congeneres de Santa Cruz, Beni y Pando.

Los potosinos estarían saliendo con preferencia hacia Santa Cruz, motivados por los procesos de colonización, para dedicarse a culti-

var productos como la yuca, plátano, arroz, soya y caña de azúcar, pero en pequeña escala.

Otra región hacia donde se dirigen los migrantes del agro potosino es al trópico cochabambino, región en la que se dedican principalmente al cultivo de la hoja de coca, así como a otras actividades relacionadas con la producción agropecuaria.

SECTAS

Si la migración mayor de Potosí está focalizada en el área rural, se evidencian sustanciales cambios en la conducta de la población, que están ligados a la salida de los varones hacia otras regiones, como parte de las políticas de subsistencia.

Un aspecto que fue detallado por Vania Mayorga, doctora de un centro médico rural, es que muchos de los migrantes involucran a sus parejas con grupos religiosos protestantes, con la finalidad que se eliminen las posibilidades de infidelidad.

EMBARAZADAS

Por otra parte, un dirigente sindical que no quiso ser identificado contó que en el agro se presentan cosas interesantes, ya que los varones salen rumbo hacia la Argentina o hacia Chile y dejan a sus mujeres embarazadas para que éstas no puedan estar con otro varón en el tiempo de su ausencia. Félix Santos, dirigente campesino, sostiene que en este año las cosas están peor para los habitantes del agro, quienes perdieron sus cosechas por la sequía que afectó a la producción.

Dice que el fenómeno de El Niño induce a salir de las poblaciones, ya que la gente no tiene ni siquiera semillas para la próxima siembra.

Dijo que, hoy por hoy, los campesinos están llegando a la ciudad de Potosí, otros se van a la cosecha de caña de Santa Cruz o a cultivar coca en el Chapare.



La sequía también afecta a los potosinos.

Tasas netas de migración (Anual %)

PROVINCIA	1971-1976	1987-1992
Total Dep.	-0.31	1.24
Tomas Frías	-0.23	1.30
Rafael Bustillo	-0.46	1.91
Saavedra	-0.09	1.17
Chayanta	-0.50	1.25
Charcas	-0.52	-0.59
Nor Chichas	-0.18	-0.75
A. de Itáñez	-0.30	-0.46
Sud Chichas	-0.41	-2.41
Nor Lipéz	-0.87	-0.57
Sud Lipéz	-0.37	-1.27
J. M. Linces	-0.12	-0.90
A. Quijarro	-0.81	-1.98
Grat. Wilbaio	-0.51	-0.44
Daniel Campos	-0.82	-1.95
Modesto Omiste	1.65	1.68
E. Baldivieso	---	-1.26

FUENTE: INE

Provincias orureñas se vacían

La capital tiene más habitantes

Migración aumenta por falta de oportunidades.

• ORURO
Jorge Lasso Valera

En el departamento de Oruro la población urbana supera a la rural, pese al extenso territorio de 53.588 kilómetros cuadrados que tiene. Sólo el 35 por ciento de la población orureña vive en poblaciones menores a 2.000 habitantes y el resto, el 65 por ciento, en los centros urbanos.

La densidad de población en la capital es de 37 personas por kilómetro cuadrado, en contraposición a la provincia Atahualpa, que tiene un habitante por cada dos kilómetros cuadrados.

Se estima que en la ciudad de Oruro y la provincia Cercado existen cerca a 280 mil habitantes, pero en el resto de las provincias la cifra no supera los 25 mil, según datos estadísticos del último censo de 1992.

MIGRACIÓN

La migración de la población se produce por la ausencia de medios de producción, falta de incentivo y la carencia de servicios e infraestructura básica, habiéndose convertido las viviendas de los campesinos que emigran del agro a la ciudad en sus "casas de campo", donde van de visita el fin de semana o dejan a sus hijos y padres porque tienen que salir a buscar una fuente de sustento en las capitales.

INTERMEDIAS

Las ciudades intermedias cumplen su papel. En el caso de Caracollo, es nexo articulador con el interior del país, paso obligado para vincular Oruro con La Paz y Cochabamba. La Paz con Cochabamba y el altiplano con el oriente. Cuenta con importantes zonas agrícolas, reserva acuífera, producción ganadera y una escuela normal superior. Le favorece su

cercanía a la capital del departamento, con una distancia de 10 kilómetros de Oruro.

La ciudad más progresista es Huachacalla, capital de la provincia Litoral, ubicada a 100 kilómetros de la ruta Oruro-Potosí, obligado para el transporte nacional, donde se tiene una estructura básica necesaria a punto de concluir la instalación de la red de alcantarillado sanitario, para luego completar servicios de energía eléctrica, agua potable, y de telefonía futura. Se construye una estación de servicio y no se cuenta con terminales de carga y depósito.

Challapata, capital de la provincia Avaroa, conocida tradicionalmente por su feria agrícola de los días domingo, con servicios básicos, pero no instala la red de alcantarillado. El paisaje pintoresco hace que la zona sea apreciada por los turistas que la tienen como paso obligado de ingreso y salida a Tarija, y Sucre. A pocos kilómetros de distancia está Huarí, principal centro de producción de cerveza.

FUTURO

Huanuni, capital de la provincia Pantaleón Dalence, que ha sido la ciudad más importante del departamento, quedó relegada por la falta de interés de las autoridades y bien por efectos de la caída del precio de los minerales en el mercado internacional, puesto que la economía depende de la actividad que se genere en el Centro de Huanuni, principal productor de estaño del país.

En el caso de Píñata, se persigue convertir a esa región en zona turística y se inició la explotación de las aguas termales que hay en el sector. Tiene un acceso directo por vía asfaltada en la ruta Oruro-Potosí.

Machacamarca quedó también el olvido y fue quizá la primera ciudad intermedia más importante de Oruro, pero el cierre de la mina provocó un colapso que postergó su crecimiento y desarrollo.

PROGRAMA DE DESARROLLO LECHERO PARA EL ALTIPLANO (PDLA) PDLA - MAGDR - DANIDA

CONVOCATORIA PUBLICA Nº 003/98

El PDLA tiene como radio de acción el cordón lechero de los departamentos de La Paz y Oruro. Para implementar un sistema de asistencia técnica y capacitación dirigido a los productores lecheros en sus comunidades, el PDLA, conjuntamente las Asociaciones Provinciales de Productores de Leche, necesita conformar seis Equipos Técnicos Provinciales (ETP) en las provincias Aroma, Ingavi, Los Andes, Muriillo y Ormasuyos (La Paz) y Avaroa (Oruro). Los ETPs son interdisciplinarios, conformados por: 2 agrónomos, 1 veterinario, 2 capacitadores y 1 auxiliar de contabilidad.

Requisitos:

• AGRÓNOMO JEFE:

- Ing. Agrónomo con mención en zootécnica
- Mínimo tres años de experiencia en trabajo a nivel de campo en el rubro lechero en el Altiplano
- Manejo de paquetes de computación (procesador de textos y hoja de cálculo)
- Preferiblemente bilingüe (Español-Aymara o Español-Quechua)

• AGRÓNOMO EXTENSIONISTA:

- Ingeniero o Técnico Superior Agrónomo con conocimientos de producción animal, preferiblemente en el rubro lechero
- Preferiblemente con experiencia en trabajo a nivel de campo en las áreas de extensión y capacitación
- Manejo de paquetes de computación
- Preferiblemente bilingüe (Español-Aymara o Español-Quechua)
- Preferiblemente de origen rural

• MÉDICO VETERINARIO:

- Médico Veterinario Zootecnista
- Preferiblemente con experiencia en trabajo a nivel de campo en el rubro lechero o ganado bovino
- Manejo de paquetes de computación
- Preferiblemente bilingüe (Español-Aymara o Español-Quechua)

• CAPACITADOR AGROPECUARIO:

- Profesor agropecuario, Técnico Superior Agrónomo o ramas afines
- Experiencia en metodologías de educación popular
- Imprescindiblemente bilingüe (Español-Aymara o Español-Quechua)
- Preferiblemente de origen rural

• CAPACITADOR SOCIO-ECONÓMICO

- Profesor, Técnico Superior Agrónomo o ramas afines
- Experiencia en metodologías de educación popular
- Conocimientos sobre enfoque de género
- Imprescindiblemente bilingüe (Español-Aymara o Español-Quechua)
- Preferiblemente de origen rural

• AUXILIAR DE CONTABILIDAD:

- Preferiblemente con Certificado de Egreso en contabilidad y/o secretaría ejecutiva
- Preferiblemente con tres años de experiencia
- Manejo de paquetes de computación (procesador de textos y hoja de cálculo)
- Con residencia permanente en la zona de trabajo

Funciones Generales:

Los ETPs trabajan según un Plan Anual Operativo acordado entre las Asociaciones Provinciales de Productores de Leche y el PDLA. Desarrollarán cursos de capacitación básica en lechería, asistencia técnica dirigida a productores individuales y grupos de productores y dirigen un equipo de promotores en inseminación artificial y salud animal. Asimismo tienen que apoyar las asociaciones en el establecimiento de servicios permanentes de distribución de insumos y otros.

Condiciones Generales:

Los ETPs trabajarán con permanencia en las zonas de trabajo. Los ETPs seleccionados recibirán un curso de actualización y especialización en temas económico-productivos, metodologías de asistencia técnica y planificación.

Modalidades de Selección:

Se puede solicitar los puestos individualmente, indicando en orden de prioridad las provincias de trabajo preferidas.

Asimismo, se puede solicitar en grupos de profesionales (sea como ETP entero o parcial), también indicando las provincias de trabajo preferidas. Los que soliciten como grupo no recibirán gastos de administración aparte de la remuneración de los integrantes individuales.

Las solicitudes deberán ser presentadas en sobre cerrado, incluyendo CV con documentación respaldatoria, hasta el día viernes 19 de junio a horas 18:00, a la casilla 6187 del Correo Central, La Paz. Las solicitudes no serán devueltas.

Exija todos los viernes

BUENOS NEGOCIOS



Universidad Católica Boliviana

UNIDAD ACADÉMICA DE LA PAZ ADMISIONES 1998

La Universidad Católica Boliviana recibirá inscripciones para la admisión de postulantes al Semestre 2/98 en las siguientes Carreras con grado académico de Licenciatura:

Administración de Empresas
Administración Turística
Arquitectura
Contaduría Pública
Ciencias de la Comunicación Social
Economía
Ingeniería de Sistemas
Ingeniería Industrial
Psicología

PERIODO DE INSCRIPCIÓN:
HORARIO:

Mañanas 08:30 a 12:00
Tardes 16:30 a 19:00

DOCUMENTOS NECESARIOS PARA LA INSCRIPCIÓN DE ALUMNOS NUEVOS:

El postulante deberá apersonarse con un folder de cartulina amarilla que contenga:

- Fotocopia legalizada del título de Bachiller y fotocopia de la libreta de Cuarto Medio.
- Fotocopia legalizada del Carnet de Identidad, ambos lados.
- Certificado de Nacimiento original con Sello Seco.
- 4 Fotografías tamaño carnet 3 x 3.

INFORMACIONES:

DEPARTAMENTO DE ADMISIÓN Y ORIENTACIÓN
Av. 14 de Septiembre Esq. Calle 2 No. 4807 (Obrajes)
Teléfonos: 782222 - 785152 - 785061 - 783283

LIC. ELIZABETH ALVAREZ R.
Secretaría Académica U.C.B.

Mil gracias ! ! !

Gral. Hugo Banzer Suárez Excmo. Presidente Constitucional de Bolivia

La Academia "TAHUICHI" AGUILERA agradece profundamente al Gral. Hugo Banzer Suárez, Presidente Constitucional de Bolivia, por su noble gesto y muestra de amor a los niños y jóvenes Tahuichis al ofrecer un significativo apoyo de 100.000 \$us. a la Academia, para hacer posible que las actividades sociodeportivas de TAHUICHI se lleven adelante y su Presidente Ing. Roly Aguilera abandone su ayuno voluntario por la negativa del Alcalde Municipal Johnny Fernández de entregar a la Academia Tahuichi el monto aprobado por el Concejo Municipal de Santa Cruz, de acuerdo a la Ley Orgánica de Municipalidades.

• **GRACIAS** a ello TAHUICHI representará a Bolivia en la constelación internacional del Fútbol-Base en lo que resta del año 1998 en los siguientes torneos:

- Champions Cup (Sub-20) - Rotterdam (Holanda)
- Niedersachseb Cup (Sub-20) - Stemmweide (Alemania)
- Selección Suiza Vs. Tahuichi - Zurich (Suiza)
- Selección Lichtentein Vs. Tahuichi - Lichtentein (Lichtentein)
- Adidas Cup (Sub-12) - París (Francia)
- Mundialito Nike (Sub 15) - (Francia)
- Gothia Cup (Sub - 16) - Gotemburgo (Suecia)
- Copa de la República (Sub - 17) - Serena (Chile)
- Torneo Sudamericano (Sub-14) - Jujuy (Argentina)
- Copa de Amizade (Sub - 13) - Santa Catarina (Brasil)
- Classic Cup (Sub - 18) - New Jersey (USA)
- Sun - Bowl Tournament - Tampa (USA)

ADEMAS:

• **GRACIAS** al Gral. Hugo Banzer, TAHUICHI seguirá mostrando al mundo que nuestro niño también puede ser Nº 1 y que todos los niños del mundo son iguales y no dependen de donde nacen, sino de lo que los gobernantes, instituciones privadas o el hombre puedan hacer por él.

• **GRACIAS** al Gral. Hugo Banzer, TAHUICHI con sus triunfos y juego lleno de picardía y cadencia criolla seguirá conquistando el amor de los pueblos del mundo y a su vez "lavando la cara sucia" que le deja a Bolivia la **CORRUPCION, EL ALCOHOLISMO, DROGADICCION, EL NARCOTRAFIKO Y EVASION DE IMPUESTOS.**

• **Gracias** al Gral. Hugo Banzer, TAHUICHI seguirá con el fútbol recreando sanamente y dándole salud, nutrición y educación complementaria a más de 3.000 niños en forma gratuita, la mayoría de ellos pobres y muchos de ellos canillitas, lustreros, huérfanos y niños de la calle.

• **GRACIAS** al Gral. Hugo Banzer, TAHUICHI, seguirá descubriendo Etcheverrys, Sánchez, Morenos, Peñas, Ramos, Takeos, Suárez, Paniaguas, Cristaldos, Jiguchis, Amarillas, Loayzas, Tórrez, Aranas, Urionas, Vacas, Arandias, etc. etc. Y formando profesionales universitarios en USA, RUSIA, CUBA, como Carlos Bravo, Roger Chávez, Erwin Aguilera, Didier Flores, Peter González, Abel Velásquez, José Antonio Méndez, etc. etc.

• **GRACIAS** al Gral. Hugo Banzer, TAHUICHI mostrará a la OEA, NN.UU., Acuerdo de Cartagena, Premio Nobel de La Paz, que a TAHUICHI no sólo lo quiere el mundo, sino también su propio pueblo.

• **GRACIAS** al Gral. Hugo Banzer, TAHUICHI seguirá participando en los diferentes torneos internacionales de Asia, Europa, Africa, USA y Latinoamérica y sembrando la trilogía emergente del corazón de América del Sur: **NINO-DEPORTES-PAZ.**

• **GRACIAS** al Gral. Hugo Banzer, TAHUICHI podrá realizar en vacaciones finales el Campeonato Interbarrios Infanto-Juvenil más grande de Latinoamérica, donde 15.000 chicos y chicas participarán animosamente tiñendo de multicolor los campos verdes de fútbol de nuestra ciudad.

• **GRACIAS** al Gral. Hugo Banzer, TAHUICHI podrá desarrollar y organizar el Mundialito TAHUICHI "Paz y Unidad" Sub-15 y reunir en Santa Cruz a los mayores equipos infantiles del mundo para promover el deporte como barrera de contención contra el alcoholismo y las drogas y darles mensajes de paz y unidad a esa tierna edad.

ADEMAS:

• Agradecemos de corazón también al **COMITE PRO-LA PAZ**, nervio motor del movimiento nacional e internacional de apoyo a TAHUICHI con la hermosa frase "TAHUICHI, ES BOLIVIA" y "AHORA BOLIVIA ES GANADORA GRACIAS A TAHUICHI".

• Asimismo **AGRADECEMOS** profundamente por las muestras de cariño y adhesión a:

Todas las instituciones, nacionales e internacionales, asociaciones, empresas, gremios, universidades, sindicatos, derechos humanos, medios de comunicación, comités, fraternidades, asambleas, clubes, cooperativas, militares, concejales, personas particulares, familiares, amigos, directores técnicos, padres de familia, ex tahuichis, jugadores, a cucharita.

Especial mención de agradecimiento al Gral. Hugo Banzer de los Ex tahuichis:

Marcos Etcheverry, Erwin Sánchez, Mauricio Ramos, Jaime Moreno, Juan Manuel Peña, Luis Cristaldo, Francisco Takeo, Manuel Tórrez, Eduardo Jiguchi, Juan Berthy Suárez, Roger Suárez, Clever Méndez, Ronald Arana, Richard Uriona, Alvaro Peña, Juan Carlos Chávez, Roly Paniagua, Morgan Mendoza, Julio César Amarilla, Limberg Méndez, Pablo Añez, Carlos Ayala, Carlos Soliz, Raúl Medeiros, Darwin Peña, Miguel Mercado, Tomás Gutiérrez, Ronald Vaca, Jefferson Gottardi, Antonio Revuelta, Fernando Rivera, Sandro, Doyle Vaca, Rolando Rea, Romer Roca, Erwin Aguilera, Joaquín Ardaya, y muchos más.

INVOCACION

Pelé, el rey de fútbol dijo en New York:

"Tahuichi" ha **REVOLUCIONADO** el fútbol infantil en el mundo. Es un ejemplo que hay que imitar. El fútbol está en la niñez y eso lo ha entendido muy bien Tahuichi".

El Gral. Hugo Banzer Suárez también lo ha entendido muy bien, ya que le dijo a Roly en la Plaza 24 de Septiembre:

Roly, he venido como amigo, pues "TAHUICHI" ha mostrado a los bolivianos el camino de vencer! Lleve a los niños TAHUICHI a disputar el "Mundialito" en Francia y ojalá flamee la tricolor nacional en París, como muchas veces ustedes lo ha hecho. Cuente siempre conmigo! Yo creo en los niños y jóvenes de Bolivia; ya que fui un verdadero deportista cuando joven. Suerte Roly!!!

Por esto y mucho más, le repetimos, **MIL GRACIAS MI GENERAL, por creer en la Academia y la honestidad de su amigo!!!.**

• Los niños y jóvenes de TAHUICHI

• Los niños y jóvenes de Bolivia

• EL DIRECTORIO



Será la mina más grande del país

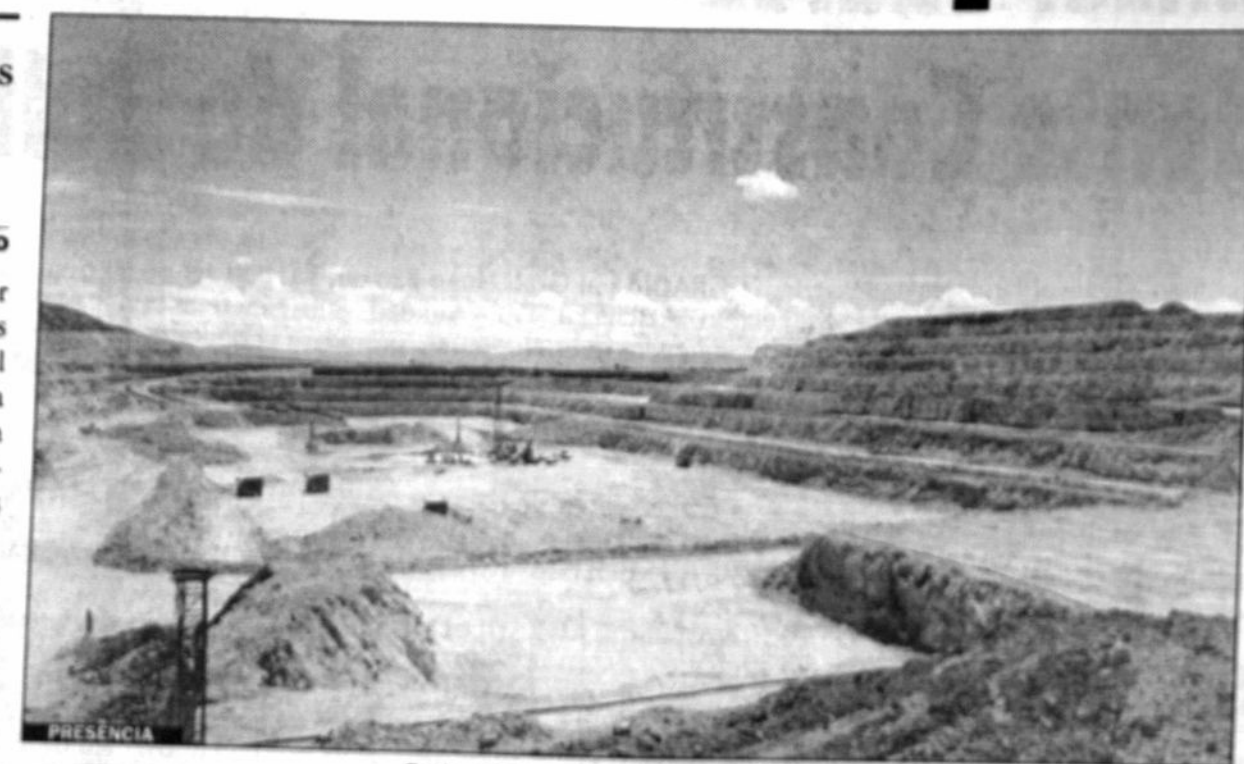
Plata en Nor Lipez

\$us320 millones
para San
Cristóbal.

• ORURO

La transnacional Andean Silver Corporation invertirá 320 millones de dólares para iniciar, a partir del año 2001, la explotación de la mina de plata más grande de Bolivia, en la región de Nor Lipez en el departamento de Potosí, a 100 kilómetros de Uyuni.

La mina San Cristóbal está siendo preparada y ya concluyeron los trabajos de exploración y recojo de muestras para observar la factibilidad de la operación minera, según un informe del Centro Diocesano de Pastoral Social (Cedipas), que junto a Radio Pío XII hicieron conocer que existen dos cerros de 500 metros de altura para ser explotados y que podrían desaparecer en 12 años como resultado de la operación programada a rajo abierto que emprenderá la Andean Silver Corporation. En la operación minera se prevé mover 30 mil toneladas día de concentrados,



Explotación a rajo abierto de Inti Raymi.

pero para proceder a la explotación se quiere trasladar y construir en otro sitio un nuevo pueblo para reponer el campamento que existe de la mina San Cristóbal, de acuerdo al informe de Rodolfo Aguirre, coordinador del proyecto minero que Cedipas menciona como responsable de la información.

La empresa internacional concretamente propone la construcción inmediata de 125 viviendas para los actuales pobladores de San Cristóbal, un complejo educativo, politécnico industrial, casa de gobierno, oficinas públicas, campos deportivos, mercado, hotel y otros beneficios más que se podrían otorgar a las 170 familias que viven en la zona.

Ante la oferta, los pobladores de San Cristóbal pidieron un plazo para analizar la propuesta y dar una respuesta a la empresa norteamericana que está interesada en lograr un acuerdo para empezar las operaciones de prospección minera.

Corte quiere celeridad

Antirretardación

Usan
formularios de
seguimiento en
causas.

• ORURO

La Corte Superior del Distrito Judicial de Oruro, para dar celeridad a los procesos judiciales y evitar la retardación de justicia, puso en vigencia el Sistema Manual de Seguimiento de Causas (Sisman), existiendo plazos procesales y términos que deben ser respetados por los juzgadores.

El seguimiento y control procesal fue confirmado por el presidente de la Corte de Justicia, Hugo Antezana Bretel, quien dijo que se aplica esa modalidad dentro la política de administración de justicia, que ha instruido la Corte Suprema de Justicia de la Nación, para evitar la demora injustificada en la atención de las causas y juicios que se tramitan.

El sistema utiliza formularios de seguimiento de causas, tanto en materia penal como civil, teniendo establecido cuándo llegó el trámite de la Fiscalía, su fecha de remisión, término de conoci-

miento del juez, consulta al representante del Ministerio Público, devolución del expediente y otros procesales para dictar de apertura de procesamiento de sentencia.

El presidente Antezana de la Corte Superior del Distrito ne elevado número de ordinarios de familia, por se inició el control y seguimiento de todas las causas, que a todas las fases que debe tener juicio, desde la iniciación de proceso hasta la dictación de sentencia, en primera instancia.

Para garantizar que se cumpla este principio de celeridad, cumplimiento al Art. 1º, inciso la Ley de Organización Judicial, el magistrado Hugo Antezana advirtió que en caso de obediencia los jueces serán sancionados, porque toda demora debe ser justificada y estar debidamente registrada en el formulario de seguimiento de causas.

Citó como ejemplo un trámite de divorcio, señalando que el formulario se consigna 24 días desde la presentación de la demanda. El ingreso de la causa al juzgado por sorteo y la admisión de demanda, que debe efectuarse en un solo día.

24 pasos de un proceso

Para un juicio de divorcio, desde la presentación de la demanda, se tiene que cumplir el siguiente procedimiento legal: ingreso de la causa al juzgado y la admisión de la demanda, en un solo día.

Sigue la etapa de citación al demandado; citaciones al Ministerio Público en un término legal de 5 días; las excepciones previas, 5 días; la resolución de las excepciones, 5 días.

La contestación y reconvencción de la demanda, 15 días; la respuesta a la reconvencción, 15 días; auto de calificación y apertura de plazo probatorio, 5 días; la etapa de notificaciones al demandante, demandado, Ministerio Público y Dirección de Gestión Social.

Luego el trámite ingresa al periodo o etapa del decreto de

clausura del plazo probatorio, 50 días; las conclusiones deben hacerse conocer al demandante y demandado en 8 días, para luego pasar a la etapa de notificaciones al demandante y al demandado, vista fiscal, revisión al Ministerio Público, devolución del Ministerio Público, auto para sentencia en 2 días, para ingresar a la fase de la dictación de la sentencia en 40 días.

Después de cumplirse las notificaciones legales, en la etapa del auto de explicación y complementación, se debe utilizar 5 días, para la apelación se otorga un tiempo legal de 10 días; la respuesta y adhesión, otros 10 días y la concesión o negativa en 5 días, debiendo concluir el trámite con la sentencia, luego de completar los 24 pasos procesales.

Corte denuncia favoritismo a evasión

Falsificador logra libertad

Fiscal conminada
a presentar a
imputado y
garantes.

• ORURO

La Sala Penal de la Corte Superior del Distrito Judicial conminó a la fiscal de materia Cila Terán Luna a presentar y ampliar el sumario que se tramita en el Juzgado de Instrucción 1º en lo Penal contra los garantes de Víctor Fer-

nando Revollo Vargas, acusado de falsificación de documentos, que logró su libertad al margen de la ley, hecho que involucra a la referida fiscal. Ernesto Aranibar Sagárnaga manifestó su preocupación por "haberse concedido libertad al coimputado Revollo, con garantía de presentación de dos personas, por orden de la representante del Ministerio Público Cila Terán, perjudicando a cinco ciudadanos de nacionalidad peruana que guardan detención preventiva en el penal de San Pedro".

El caso debe ser ampliado con-

tra los garantes por favorecer a la evasión. Dando cumplimiento a lo determinado en el Art. 181 del Código Penal y la Fiscalía de Distrito, determinar el inicio de un proceso a la Fiscalía de Materia que autorizó la libertad de Revollo, sin que se haya presentado, presumiéndose su evasión. "Actitud de la representante del Ministerio Público que ha causado y causa perjuicios a los ahora encausados, los que reclaman esta anomalía", señala otro auto de la Sala Penal, dentro el proceso.

Los peruanos detenidos, Visita-

ción Estrada Arrieta, Julio Ernesto Vargas Soza, Máximo Héctor Guerrero Salazar, Elvira Cervero Vargas y Angela Vanesa Lazo Peralta, proclaman su inocencia y reclaman justicia porque la fiscal Cila Terán instruyó la libertad del principal implicado en el delito de falsificación de cédulas de identidad personal y pasaportes, pese a que fue detenido "con las manos en la masa" en dependencias de Migración, donde tramitaba los documentos para los peruanos detenidos.

Los cinco peruanos están detenidos desde el 29 enero, habiendo permanecido 14 días en celdas de la Policía Técnica Judicial, luego dos días en la carcelita del Palacio de Justicia y desde el 15 de febrero en el penal de San Pedro.

PROGRAMA DE DESARROLLO LECHERO PARA EL ALTIPLANO (PDLA)

(Convenio MAGDR - DANIDA)

CONVOCATORIA PUBLICA Nº 004/98

LICITACIÓN PÚBLICA 01/98

Primera Publicación

Convocatoria a Licitación Pública

El PDLA invita a Entidades Financieras bancarias y no bancarias legalmente establecidas en el país y especializadas en servicios financieros de crédito a **presentar propuestas** para:

"La asignación y administración de recursos financieros del componente de Crédito del PDLA"

Monto de la Licitación

La asignación de recursos de la Licitación asciende a: US \$ 1.000.000 para el presente año, dividido en US \$ 700.000 para el Dpto. de La Paz y 300.000 para el Dpto. de Oruro.

Area Geográfica de la Licitación

Departamento de La Paz, provincias: Aroma, Ingavi, Los Andes, Murillo, y Omavayas. Departamento de Oruro, provincias: Avaroa y Cercado.

Plazo del Contrato

El plazo del contrato es de 3 años.

Presentación de Propuestas

Las propuestas deberán presentarse en el domicilio del PDLA, calle Jacinto Benavente No. 2176 de la zona de Sopocachi de la ciudad de La Paz, teléfonos: 419485 o 342872, Fax: 419485, hasta el día martes 7 de julio a horas: 12:30 p.m. en el domicilio señalado.

El Acto de Apertura del "Sobre A" se realizará el día martes 7 de julio a horas: 16:00 en el domicilio del PDLA, calle Jacinto Benavente No. 2176 de la zona de Sopocachi de esta ciudad de La Paz.

Documentos de la Licitación Los interesados podrán adquirir los documentos que rigen la Licitación Pública 01/98 en el domicilio del PDLA señalado, previo pago de Bs. 200.-, a partir del día lunes 8 de julio del presente a horas 15:00.

La Paz, domingo 7 de junio de 1998

Seminario Internacional

Las economías de don y reciprocidad; intercambio y acumulación entre ambos sistemas

Como una línea curricular destinada a apoyar el desarrollo de nuestros programas de posgrado y en el marco de un convenio realizado con el CIDES-UMSA se llevan a cabo los seminarios de Pensamiento Andino y Latinoamericano.

• Profesor

Dominique Temple. Francés. Científico y pensador de la Economía. Consultor internacional en África y América Latina. Ha publicado: *Estructura Comunitaria y Reciprocidad. Del quid pro quo al economicidio; La Dialéctica del Don. Ensayo sobre la economía de las comunidades indígenas.*

• Contenido del seminario

- ♦ El don versus el intercambio
- ♦ La reciprocidad como sistema económico
- ♦ El economicidio
- ♦ El contrato a doble precio
- ♦ Interfaces del sistema.

• Régimen Académico

Los interesados deberán matricularse en la UASB a través de un formulario de inscripción. Se extenderá un certificado de participación a quienes asistan a más de un 80% de las sesiones.

• Costo

EL costo de los seminarios internacionales es de \$us 100.- Para ex-alumnos de la UASB y para alumnos regulares del CIDES-UMSA, el costo es de \$us 60.-

Coordinador Académico
JAVIER MEDINA

Fecha : del 15 al 19 de junio
Horario : 19:00 a 21:00
Lugar : auditorio de la UASB

Universidad Andina Simón Bolívar
INFORMACIONES E INSCRIPCIONES EN:

C. Presbítero Medina Nº 2575, Sopocachi Teléfonos 417622 - 411942
Fax 413645 Casilla 5261
E-mail uasb@caoba. entelnet.bo La Paz- Bolivia





La zafra del pasado año.

Si no inician corte de caña

26 mil cesantes

Zafra debería comenzar el 12 de junio.

• TARIJA

De acuerdo a un documento de análisis difundido por los cañeros, si la zafra azucarera de Bermejo no se realiza en 1998 a partir del 12 de junio, como anunció la Prefectura, 26 750 personas quedarán sin fuente de empleo eventual.

De acuerdo al documento, 1855 cañeros quedarán parados, lo que pone en riesgo a sus familias, que totalizan 9 275 personas considerando un promedio de cinco personas por familia. Lo mismo sucederá con los zafreiros, que son 1838 y con cuyas familias en total suman 9 190 integrantes.

Más de 1 120 jornaleros también quedarán cesantes; 865 dedi-

cados al deshierbe y 260 a otras labores. Ambos sectores tienen más de 5 600 miembros en sus familias.

Los cañeros, en su documento, establecieron hasta aquí 24 090 personas sin trabajo.

Respecto de las fuentes de empleo indirectos, mencionan al transporte y su personal de apoyo. Estiman 260 choferes y ayudantes únicamente para el traslado del producto desde los cañaverales a la fábrica de azúcar. 180 choferes y ayudantes para el transporte del azúcar a los diferentes mercados.

En ambos casos, el número de miembros de sus familias suman 26 750.

Respecto de los recursos que genera la agroindustria azucarera, precisan que son 24 545 000 dólares, equivalentes a 135 000 000 de bolivianos. Estas cifras salen de multiplicar 1 500 000 quintales de azúcar producidos por el precio estimado de 16.36 dólares el quintal.

Si no hay zafra azucarera en Tarija

\$us30 millones al agua

Cañeros advierten que no entregarán caña.

• TARIJA

El departamento de Tarija en general perderá 30 millones de dólares en 1998 si la zafra azucarera de Bermejo no llega a realizarse por divergencias entre cañeros, trabajadores de la fábrica de azúcar y la Prefectura respecto de la privatización de esta industria que atraviesa una de sus peores crisis económico financieras.

El inicio de la zafra, entretanto, fue anunciado para el 12 de junio. Los cañeros de Bermejo advirtieron que no entregarán su caña para la fabricación de azúcar mientras no definan su participación en la venta de la industria en forma igualitaria con los trabajadores, quienes pretenden acceder al 100 por ciento de la propiedad, el 65 por ciento con sus beneficios sociales y el 35 por ciento mediante un crédito bancario que tramitan.

El dirigente cañero Hernán Salinas dijo que es determinación de un ampliado de todos los cañeros no entregar caña, como el agotar todas las acciones ante las autoridades nacionales en el propósito de llegar a una solución y entendimiento con los trabajadores y la Prefectura.

Salinas explicó que los cañeros quieren el 49,5 por ciento de las acciones, el mismo porcentaje prevén para los trabajadores, y el uno por ciento restante para la Prefectura por un tiempo corto que posteriormente será vendido a cualquiera de los sectores.



La planta procesadora de azúcar de Bermejo.

ANTOJADIZAS

Calificó de antojadizas las versiones en sentido de que no cuentan con dinero para la compra de la fábrica de azúcar. Argumentó que de los un millón y medio de quintales de producción anual, el 60,6 por ciento es para los cañeros, equivalente a más de 900 mil quintales que, comercializados a 10 dólares únicamente, totalizan más de nueve millones de dólares.

"Son antojadizas, no sé cómo pueden decir que los cañeros no tienen dinero", afirmó Salinas. Remarcó que los cañeros tienen que acce-

der a la propiedad de esta industria porque si no lo hacen comprarán otra fábrica, lo que no pueden hacer los trabajadores porque una industria sin materia prima no se concibe.

ULTIMO INTENTO

Salinas informó que antes de proseguir con el intento de comprar un nuevo ingenio azucarero, a pedido de la brigada parlamentaria de Tarija se desarrollará una última reunión en Bermejo para ver si puede o no formarse una Sociedad Anónima Mixta (SAM) con participación igualitaria de cañeros y trabajadores. "Si eso más

fracasa, entonces los cañeros asumirán la acción más conveniente".

REFLEXIÓN

Los cañeros enviaron cartas al Primer Mandatario y otras autoridades jerárquicas del gobierno para que llamen a la reflexión al prefecto Oscar Zamora y éste modifique su actitud en este tema de la privatización de la azucarera de Bermejo que es totalmente contraproducente para los cañeros, quienes consideran que son los que dieron todo para la subsistencia de la agroindustria del azúcar.

...Desde la llegada del forastero, la vida en el pueblo nunca más fue la misma.....

Más de 45.000 espectadores ya lo comprobaron.

El día que murió el silencio

4ta triunfal semana



HOY

La primera película nacional con sonido

DOLBY STEREO

Cochabamba

La Paz

Santa Cruz

CINE AVAROA

CINE 6 DE AGOSTO

CINE FLORIDA



UNIVERSIDAD BOLIVIANA
UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS
FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES
CARRERAS DE ANTROPOLOGÍA Y ARQUEOLOGÍA



CONVOCATORIA A ELECCIONES PARA DIRECTOR DE LAS CARRERAS DE ANTROPOLOGÍA Y ARQUEOLOGÍA

El Comité Electoral de las Carreras de Antropología - Arqueología en estricta observancia al estatuto Orgánico de la Universidad Boliviana y los Reglamentos en vigencia, convoca a elecciones para Director de Carrera, bajo las siguientes cláusulas:

1.- DE LOS REQUISITOS:

Para ser elegido Jefe Titular de la Carrera de Antropología - Arqueología, se requiere:

- Ser Ciudadano Boliviano de origen.
- Ser docente titular en ejercicio de las Carreras de Antropología y/o Arqueología.
- Tener una antigüedad mínima de tres años (3) consecutivos.
- Tener grado académico universitario a nivel de Licenciatura o superior y Título en Provisión Nacional.
- No tener antecedentes antiautonomista, comprobados de acuerdo a reglamentos vigentes y proceso pertinente.
- No haber sido sometido a proceso administrativo universitario o de otra naturaleza y sancionado como consecuencia del mismo.
- No tener procesos penales ejecutoriados.
- Presentar plan de trabajo enmarcado en los principios, fines y objetivos de la Universidad.

2.- DE LA FECHA DE ELECCIONES

Las elecciones se realizarán el día jueves 9 de julio del año en curso.

3.- DE LA INSCRIPCIÓN DE CANDIDATOS

La inscripción de candidatos se efectuará hasta el día 1 de julio de 1998 a horas 18:00 en la Secretaría de las Carreras, 3er. piso Monoblock Central. Los candidatos deberán presentar los siguientes documentos:

- Fotocopia legalizada de Carnet de Identidad.
- Hoja de servicios otorgada por el Departamento de Personal Docente.
- Fotocopias legalizadas de los Títulos Académicos y en Provisión Nacional.
- Certificado de Asesoría Jurídica y Comisión de Procesos de la UMSA, que acredite no tener antecedentes antiautonomistas ni tener proceso universitario pendiente en cualquiera de sus etapas.
- Presentar declaración jurada ante notario de fe pública que indique no sentencia penal ejecutoriada.
- Carta notariada comprometiéndose ejercer el cargo de Director a dedicación exclusiva.

4.- DE LA PRESENTACIÓN DE CANDIDATOS

La presentación de candidatos se llevará a cabo el día miércoles 8 de julio del presente año a hrs. 19:00 en el aula 04-02-01.

La Paz, junio de 1998

Lic. David Quino M.
PRESIDENTE

VºBº Lic. Gloria Portugal Jemio
DECANO DE LA FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES

Vecinos de Sucre reclaman por tarifas de electricidad

"Que se vaya el Súper"

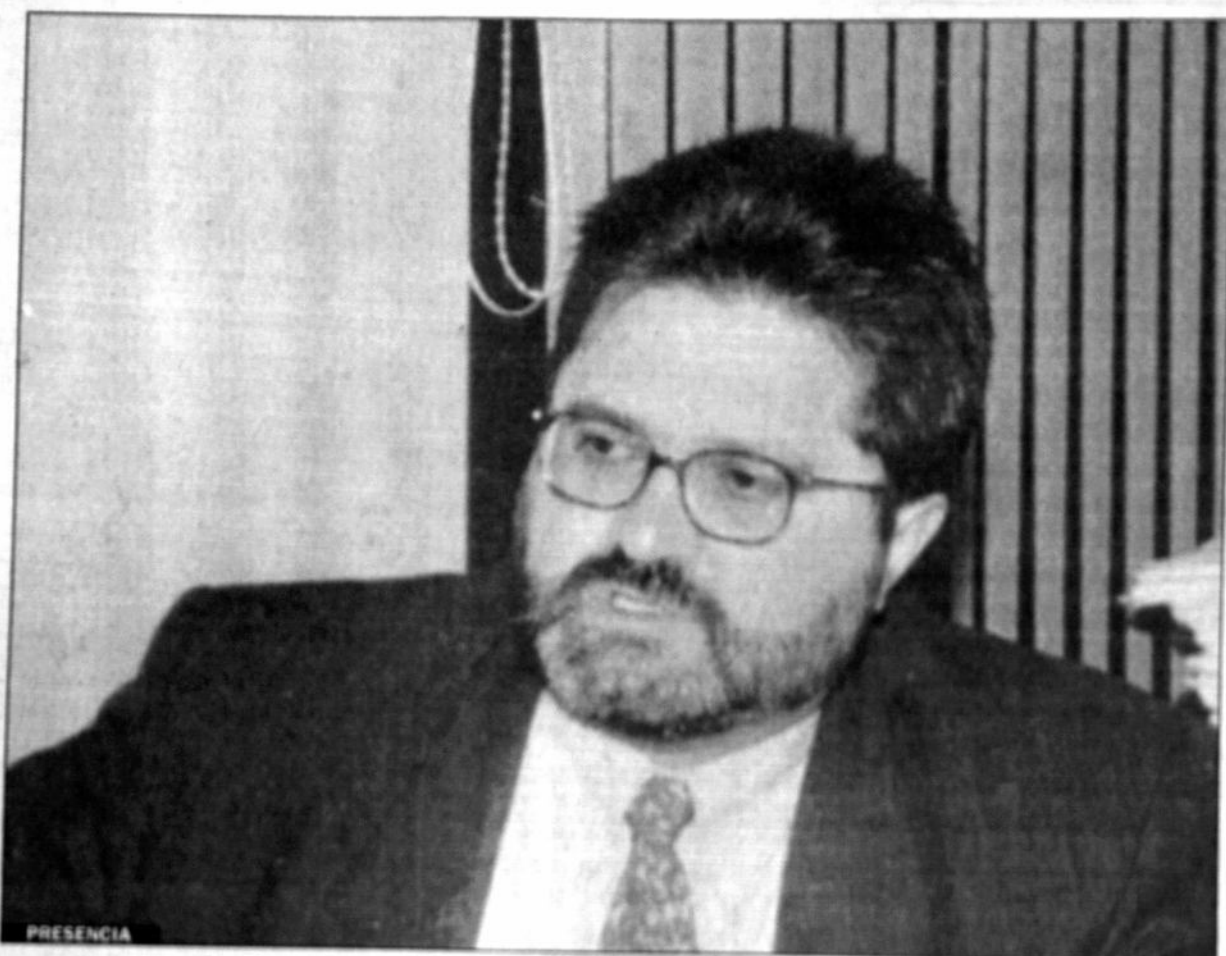
El martes se realizará una marcha.

• SUCRE

La Federación de Juntas Vecinales de Chuquisaca (Fedjuve) decidió, en asamblea, pedir la renuncia del superintendente de Electricidad, Alejandro Nowotny, por haber dado luz verde para que las tarifas suban en un porcentaje superior al de los otros departamentos del país.

El presidente de esa organización, Fortunato Gonzales, dijo que "ese tecnócrata insensible con los pobres" debe dejar el cargo, ya que desconoce la realidad de miseria que soportan las regiones periféricas.

Como una expresión de protesta se determinó para el martes próximo una marcha por las calles de Sucre y no se descarta el inicio de una huelga de hambre en diferentes lugares de la ciudad.



"Tecnócrata insensible" le dijeron al superintendente Alejandro Nowotny.

INDIGNADOS

Los vecinos también se encuentran indignados con las autoridades de Chuquisaca, sus dirigentes civiles y, especialmente, parlamentarios, que sólo se limitaron a protestar por unas horas y "no hicieron nada para revertir el tarifazo".

Gonzales manifestó que el presidente del Comité Cívico, Mario Oña, y "todos los parlamentarios" fueron declarados "enemigos de los vecinos".

MARCHA

"La marcha de protesta será con-

tra el Súper de Electricidad, pero también contra la traición de los civiles y, sobre todo, de los parlamentarios que se comprometieron a evitar el incremento", sostuvo.

La asamblea de los vecinos decidió, asimismo, instruir a todos los usuarios de la Compañía Eléctrica Sucre S.A. a que no paguen por el

pasado mes de mayo, ya que el incremento es superior al establecido para otros departamentos con más recursos económicos.

"Si no cambian las tarifas, los dirigentes vamos a declararnos en huelga de hambre en las puertas de la Superintendencia de Electricidad en La Paz", advirtió.

Chuquisaca tendrá 300.000 dólares

Sucre prepara censo del 2002

Todo estará listo el 2000.

• SUCRE

El director departamental del Instituto Nacional de Estadística (INE), Gonzalo Rivera, informó que el gobierno destinó para Chuquisaca unos 300.000 dólares con el propósito de preparar el censo de población y vivienda del año 2002.

En estos días, los funcionarios del INE realizan una actualización cartográfica en las diez provincias del departamento, es decir, en el área rural y en las ciudades intermedias y con importante número de habitantes.

El mismo trabajo se efectuará en Sucre, el próximo año. Hasta el 2000 se tendrá todo el material cartográfico, tanto de los centros urbanos como de las provincias.

Todo ese material servirá para el censo que se efectuará en junio del año 2002. El último censo se efectuó en 1992. Rivera explicó que la actualización cartográfica permitirá medir, a priori, lo que supone el éxodo de la gente. La cifra exacta la sabremos luego del censo.

"Se trata de ver, en el lugar de la vivienda, cuánta gente existe. La entrevista no es individual. En realidad, es un trabajo previo para saber con qué recursos humanos contamos y qué materiales necesitamos para el día del censo", sostuvo.



Recursos para llevar a cabo el censo

"Hostal Montes"

**

Ofrece habitaciones confortables, baño privado.
Av. Montes 533, Teléfono 378960, Fax (591-2) 360993.
La Paz - Bolivia



GANADORES DEL SORTEO

EN HOMENAJE AL "DÍA DE LA MADRE" DE LA FAMILIA MILITAR

En presencia de la Notario de Fe Pública, Dra. Nelly Alfaro de Maldonado, el pasado 27 de mayo de 1998 se desarrolló el sorteo respectivo de la Gran Rifa, en Homenaje al "Día de la Madre", organizado por el Ministerio de Defensa Nacional.



En la foto, el Ministro de Defensa, Fernando Kieffer, junto a los ganadores de los 3 premios mayores:

1er. PREMIO

Jeep VITARA Sldo. Martín Uchani M.

2do. PREMIO

AUTO SWIF COUPE Sof. Pedro Ascárraga S.

3er. PREMIO

AUTO ESCARABAJO Sldo. Orlando Urmo S.

Alcalde de Sucre critica

Banzer no gobierna

La oposición está dentro de la "mega", dijo.

• SUCRE

El alcalde sucreño, jefe nacional del PS-1 y aliado del opositor MNR, Germán "Chunka" Gutiérrez, dijo que el Presidente Hugo Banzer no gobierna y lamentó que dentro de la "mega" la oposición sea más dura que la generada por los partidos de afuera.

"La megacoalición se ha convertido en un caja de pandora, que ni bien se la destapa, empiezan a salir todos los males. No hay un programa de gobierno. Yo creo que no hay una conducción nítida", sostuvo.

Comentó que ni el Presiden-

te ni ADN han asumido un proceso de conducción nítida de lo que es la gestión gubernamental y que esa situación le está generando mucho daño al país.

"Para una gestión gubernamental tiene que haber una conducción, un liderazgo de alguien o de algún partido, que se constituya en el mecanismo para presar los puntos de vista de esa coalición o de ese gobierno", añadió.

Sin embargo, dijo que "este gobierno no ha gobernando, le falta gobernar, le falta tomar decisiones y está sometido a sus presiones internas".

"Chunka", que curiosamente cogobierna con actuales partidos de la "mega" -UCS y Condepa-, afirmó que "la oposición mira de palco, no necesita tomar ninguna acción".

Para que todos tengan tierra

Catastro en Chuquisaca

CAPACITACIÓN

Los funcionarios de Kadaster han realizado talleres de información y capacitación para los propietarios y poseedores de tierra en Machareti, Camatindi, Garandayti, Huacaya, Boycobo, Boboviva, Muyupampa, Sapiranki. Cada taller tuvo la presencia de 70 a 80 personas y generó mucha esperanza en los habitantes de esas tierras lejanas, informó a PRESENCIA, desde Luis Calvo, Luis Alberto Guevara, responsable de comunicación de uno de los grupos.

"La sociedad de pequeños agricultores de Camatindi calificó de importante el hecho de que, por primera vez, haya llegado hasta aquí gente que le está orientando respecto a las delimitaciones a nivel comunal y de cada propietario individual", comentó.

La campaña de preseñalización es parte del proyecto del catastro legal para el área rural de Chuquisaca.

Durante el desarrollo de los talleres, los trabajadores del Kadaster proporcionan información del proyecto, explican en qué consiste la señalización de las propiedades agrarias y con los participantes efectúan demostraciones prácticas.

Varias regiones de la provincia chaqueña Luis Calvo empezaron a beneficiarse con la campaña de preseñalización que ejecuta la entidad internacional Kadaster, de origen holandés, que busca establecer el catastro legal del área rural de Chuquisaca.

Tres brigadas se encuentran trabajando en la zona, ubicada a más de 500 kilómetros de Sucre. La región es rica en petróleo y agropecuaria. En su extenso territorio acoge al grupo étnico guaraní.

Pero también es escenario de constantes denuncias sobre latifundio y maltrato a los originarios y colonizadores.

En muchas ocasiones, las autoridades de entidades vinculadas al servicio de tierras aseguraron que a esa zona no llegó la reforma agraria y actualmente se intenta aplicar la Ley del Instituto Nacional de Reforma Agraria (INRA).

LEXICOGRAMA No. 1224

El ganador del LEXICOGRAMA No. 1.224 fue el Sr. Alberto Nattes P. con C.I. 410552 L.P. con domicilio en la calle 10 de Villa Dolores, ciudad El Alto, el mencionado ganador deberá apersonarse por la oficina de Circulación para recabar su premio.

SOLUCION AL LEXICOGRAMA No. 1.224



PLAN NOCHE Y FIN DE SEMANA

TARIFARIO

Tarifa Básica	Minutos Incluidos	Horario Normal	Horario Reducido
Bs. 10.-	0	Bs. 2,34.-	Bs. 0,29.-

Horario Normal: lunes a viernes 8:00 am. a 8:00 pm.
Horario Reducido: lunes a viernes 8:00 pm. a 8:00 am.
sábado y domingo todo el día.



Soberana del folklore beniano

Aferrada a la tradición

Patricia Céspedes llama a defender "lo nuestro".

• TRINIDAD

Patricia Céspedes Mungia es la Moperita (señorita) 1998 del folklórico trinitario, fue elegida hace dos semanas en una ceremonia organizada por la Casa de la Cultura, tiene 15 años de edad y aun cursa la secundaria en el Colegio Madre Seton. Representó al Círculo Femenino de Cultura Hispánica y, en una conversación con PRESENCIA, contó que fue elegida entre 30 concursantes. Para ella lo más importante es mantener y difundir la tradición que encierran las pampas moxeñas.

PRESENCIA (P).- ¿Qué sientes al ser representante del folklórico trinitario?

Patricia Céspedes (PC).- Es una satisfacción grande el poder ser parte de la expresión misma del folklórico regional, tomando en cuenta que la juventud cada vez más está desvirtuando su gusto por lo extranjero.

P.- ¿Cree que la tradición moxeña está bien difundida?

PC.- Bueno, yo pienso que acá no siempre se difunde nuestra cultura,

sin embargo, es tiempo que las autoridades y no sólo entidades como la Casa de la Cultura asuman en reto de transmitir nuestra música y folklórico.

P.- ¿Qué es lo que más te gusta de nuestra tierra?

PC.- Principalmente la gente, que es aún muy solidaria buena y humilde, características que se manifiestan en cada beniano y beniana que

transita este país, además nuestros impenetrables bosques y la diversa cultura y tradición que guardan aún nuestros pueblos originarios. Son aspectos que me fascinan y que me gustaría que nuestros compatriotas también lo experimenten viniendo a nuestra tierra.

P.- ¿Qué pedirías a los trinitarios?

PC.- Que los trinitarios, estén

donde estén, difundan la música, bailes, trajes típicos, comida, historia y todo cuanto encierran estas pampas moxeñas.

P.- ¿Qué mensaje darías a los bolivianos en cuanto a la cultura?

PC.- Que todos conozcamos a fondo nuestro país, tanto sus expresiones folklóricas y culturales y que los respetemos como propios. ♦



Patricia Céspedes, Moperita 1998



Katty Chávez, Chichu Trinitaria 1998

Chichu Trinitaria lo pide

Enseñen a niños

Contenta por haber sido elegida.

• TRINIDAD

Katty Edith Chávez Morales, de siete años de edad, fue elegida entre 30 representantes de

instituciones como Chichu (niña) Trinitaria 1998, fue postulada por la Academia Beniana de Letras.

Katty estudia en el colegio Madre Seton y cursa el segundo de primaria.

PRESENCIA (P).- ¿Cómo te sientes al haber sido elegida Chichu Trinitaria?

Katty Chávez (KC).- Estoy contenta por haber sido elegida, ya que me gusta bailar la música con bombillo, lo que me enseñaron en la escuela y también mis padres.

P.- ¿Qué mensaje darías a los niños?

KC.- Que bailen y toquen nuestra música regional debido a que es linda, principalmente cuando uno se viste con el tipoy (vestido típico) o la camijeta (batón blanco que utilizan los caciques) con la cual se puede mostrar a todos los que visitan Trinidad cuál es nuestra tradición.

P.- ¿Qué pedirías a las autoridades?

KC.- Que ayuden a las escuelas de baile tradicional, a las de música y de arte ya que están descuidadas porque no reciben ayuda para tener más niños aprendiendo.

P.- ¿Cuál es tu mensaje al país?

KC.- Que visiten Trinidad ya que tiene muchas cosas bonitas e interesantes, como los animales de todo tipo, las plantas, ríos y lagunas, donde se puede conocer mucho de la naturaleza. ♦

Como estaba previsto:

Procesión, danza, "jocheo" y fiesta

Todo el festejo tiene un sentido religioso.

• TRINIDAD

El festejo de la Chope Fiesta (fiesta grande) de la Santísima Trinidad, que se realiza desde ayer, tradicionalmente tiene la participación de la mayoría de los trinitarios, quienes se visten con trajes típicos para la procesión de la Santa Imagen, con música y danzas folklóricas. Una vez rendido el homenaje, la fiesta continúa en el "jocheo" (corrida) de toros.

Todo el festejo tiene un sentido religioso ya que los sacerdotes, en el transcurrir de los años, han inculcado principalmente en los indígenas la costumbre de rendir culto al Padre, al Hijo y al Espíritu Santo con dichas expresiones.

MISA Y PROCESIÓN

El sentido religioso se presenta desde la misa, en la que los macheteros, toritos y otras danzas con matiz religioso llegan hasta la imagen para bailar en su honor.

En todo el acto los principales protagonistas son los indígenas, ya que el cabildo indigenal, junto al párroco, encabeza los actos litúrgicos, con bombilla (grupo musical autóctono) incluida.

Los indígenas ejecutan partituras con la lengua nativa, que es cantada y tocada por gente especializada en los cabildos. Estos también, días antes, hacen una ceremonia frente al monte para que el Señor les guíe en la búsqueda de los paños para armar el corral donde se realizará el "jocheo" de toros.

Una vez celebrada la misa, la imagen de la Santísima Trinidad sale en procesión y detrás una larga caravana de danzantes que recorre las calles de la ciudad hasta retornar al templo.

"JOCHEO"

Cuando termina la procesión comienza el "jocheo" de toros, que es una especie de ofrenda hacia la imagen de la Santísima Trinidad. Se cree que si uno muere en el intento de "jochear" (torear) va directo al cielo, ya que todo el que participa hace un sacrificio por las tres personalidades santas que representan la Santísima Trinidad.

"PALO ENCERBAO"

Para complementar el festejo, un grupo de hábiles trepadores trata de llegar a la punta del "palo encerba", que está embadurnado de cebo de res, lo que hace dificultoso el ascenso, pero en compensación en su cúspide lleva una serie de regalos y premios. ♦



La Chope Fiesta se vive en la capital beniana.

Contra ofensas de colonos cochabambinos

Desagravio, marcha cívica

La bandera beniana fue quemada.

• TRINIDAD

Una multitudinaria marcha fue llevada a cabo ayer, encabezada por el Comité Cívico de Trinidad, en conmemoración de los 312 años de fundación de la capital beniana y, principalmente, para defender el orgullo regional ante la quema y pisoteo de que fue objeto la bandera departamental, en un acto ofensivo realizado por colonos cochabambinos hace un par de semanas cerca al parque Isiboro Sécuré.

El reelecto presidente del Comité Cívico de Trinidad, Jhonny Bello, a tiempo de ser poseionado en la plaza principal, en su discurso señaló que la exigencia beniana de respetar el derecho propietario sobre el Isiboro Sécuré no es un invento ni un atropello para Cochabamba, ya que históricamente esa región siempre perteneció al Beni.

OFENSA

Lamentó que un grupo de colo-

nos cocalleros que busca congraciarse con los cochabambinos haya tenido la osadía de bajar la bandera beniana en Santa Anita del Isiboro, pisotearla y quemarla.

Según Bello, ésa es una actitud irracional que podría generar un

serio conflicto entre dos hermanos departamentos, por lo que convocó a las autoridades para que estos elementos complicados con actividades ilegales no denigren a una región y un símbolo patrio, como lo es cada bandera regional.

Instó a los benianos a estar atentos y advirtió que no se soportará otra vez esta clase de humillaciones.

Dijo que se actuará de acuerdo a lo que las entidades señalen, ya que los pueblos originarios del Isiboro Sécuré están prestos a defenderse. ♦



Trinitarios salieron a las calles a expresar su protesta.

EL MAYOR CIRCO DO BRASIL ★★★★★★

CARPA CON CALEFACCION

CIRCO ESTALDO TERRY

DIARIAMENTE

Hrs. 18:00 y 20:30

Sábados y Domingos

Hrs. 15:30, 18:00 y 20:30

CAMPO FERIA EX-ZOOLOGICO



TIGRES • CABALLOS ANDALUCES • OSOS • LOBOS SIBERIANOS • ENANITOS DE ORO • Y LOS MEJORES TRAPESISTAS DEL MUNDO

Estrenó himno en su 47 aniversario de creación

Provincia Manco Kápac de fiesta

Copacabana,
declarada ciudad
ecológica.

• EL ALTO

La provincia Manco Kápac del departamento de La Paz celebró ayer sus 47 años de creación con el estreno de su himno, que se ejecutó en un acto que se desarrolló en la población de Copacabana, su capital, que además fue declarada por la Prefectura "ciudad ecológica".

En presencia de autoridades provinciales, seccionales, municipales, dirigentes de las comunidades y la primera autoridad del departamento, Luis Alberto Valle, la banda de músicos de la Armada Boliviana ejecutó el himno en el acto que se desarrolló en la plaza principal de Copacabana.

La gente que se congregó en el lugar se emocionó tras la ejecución del himno y saludó con un cerrado aplauso y ovación.

En la ocasión, Copacabana, que se encuentra a orillas del lago Titicaca y es frecuentada por cientos de turistas, fue declarada "ciudad ecológica".

De acuerdo al informe del alcalde de Copacabana, Manuel Mamani Mendoza, por primera vez se congregaron las autoridades y dirigen-

tes de las tres secciones que tiene la provincia Manco Kápac.

En conmemoración del aniversario de creación también se desarrolló un desfile cívico, escolar y militar.

• OBRAS

La comuna de Copacabana, en el marco de los festejos de la creación de la provincia, que tiene más de 21 mil habitantes, inauguró ayer la electrificación de la zona Condisa, el mejoramiento vial de las calles Colqueta y Oruro y un polifuncional deportivo en la comunidad de Titicachi.

• PROBLEMAS

Sin embargo, hasta la fecha el alcantarillado sigue siendo un problema y se agudiza con la visita de miles de personas en Semana Santa y el 5 de agosto, donde miles de súbditos peruanos hacen una especie de invasión pacífica.

El deficiente servicio de la energía eléctrica por parte de la Cooperativa Rural de Energía Eléctrica de La Paz (Corelpaz), que suministra el servicio con bajo voltaje, se ha constituido en otro de los problemas. Por ese mal servicio muchos pobladores de Copacabana sufrieron el deterioro de sus artefactos eléctricos.

• EL SANTUARIO

En el pasado, según la historia, el lago Titicaca cautivó el espíritu del inca Tito Yupanqui, quien decidió fundar un pueblo que fuera vigía de la Isla del Sol, ésta se constituiría en una especie de piedra preciosa del Tahuantinsuyo, ya que los fundadores del imperio incaico aparecieron en esa isla. Copacabana fue elegida.

Tras una intensa evangelización en el Collao, en 1550 se logra la conversión al catolicismo de la mayoría de las autoridades y caciques aymaras. El primer templo en Copacabana fue obra de los Dominicos.

• LA VIRGEN

El 2 de febrero de 1583, una vez policromada la imagen de la Virgen de la Candelaria, entra triunfalmente en Copacabana para ser entronizada.

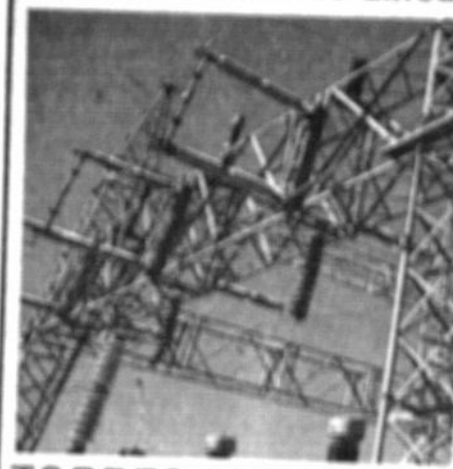
Durante este siglo que está por concluir, los franciscanos fueron los guardianes de la Virgen de Copacabana y su santuario.

Son cientos de años que la *muñita* de Copacabana refugia bajo su manto a miles de hombres y mujeres del país y del Perú, que buscan su protección y ayuda.

Como un agradecimiento a la Virgen, todos los años se realiza una multitudinaria peregrinación a pie desde la ciudad sede de gobierno hasta Copacabana.



Copacabana, ahora es una ciudad ecológica



TORRES METALICAS
para ELECTRICIDAD

Metal-Mlec
CONSTRUCCIONES METALICAS
BALVANIZADAS
25 AÑOS DE EXPERIENCIA



TORRES METALICAS para TELECOMUNICACIONES
Rta. a Cochabamba Al Norte
Telf. Piloto: 421234
Fax: 501 421234 • Cochabamba
Santa Cruz
E-mail: metal-mlec@bol.com.bo
http://www.metal-mlec.com.bo



Zvonko Matkovic, prefecto de Santa Cruz.

Un sueño que se hará realidad

Puerto Banegas al fin tendrá un puente

Se elaborará el
diseño final de
la obra.

• SANTA CRUZ

La posibilidad de contar con un puente sobre el río Grande en el sector de Puerto Banegas está más cerca, declaró el prefecto de Santa Cruz, Zvonko Matkovic, al señalar que ya se encargó a la empresa norteamericana Internacional Service Inc el estudio de factibilidad del proyecto.

Matkovic suscribió el contrato con Lowell Harrelson, representante de la empresa, que inmediatamente iniciará el trabajo, cuyo costo total demandará a la Prefectura 1,2 millones de dólares y será ejecutado en ciento ochenta días calendario a partir de la fecha de suscripción del contrato.

De acuerdo al contrato, se elaborará el diseño final de ingeniería para la construcción de un puente en la comunidad denominada Puerto Banegas, a 117 kilómetros al norte de Santa Cruz, incluyendo planos y todas las especificaciones técnicas necesarias para que las empresas constructoras puedan ejecutar la obra.

La consultora recabará toda la información pertinente: estudio de topografía del terreno, se hará un estudio hidrológico del río Grande en las cercanías donde se ubicará el puente, al igual que una investigación geotécnica del subsuelo para establecer su tipo y características.

El puente tendrá un largo aproximado de 2.000 metros y la rodadura estará diseñada para una doble vía con carriles de 3,65 metros de ancho cada uno, además de las bajadas de emergencia completas y una acera peatonal de 1,5 metros de ancho a un lado del puente.

La obra descongestionará el tráfico vehicular que transita por el puente ferroviario de Pailas y permitirá acortar la ruta en varios kilómetros para los transportistas que cubren el tramo Trinidad-Cochabamba.

Con esa ruta, todo el transporte procedente del Beni y Brasil no necesitará ingresar a la ciudad de Santa Cruz si ese no es su destino, sino que directamente empalmará por Guabirá hacia Cochabamba.

Si hablamos de distracción ...



Domingo 7 Hrs. 20:00



Lunes 8 Hrs. 22:00



Martes 9 Hrs. 22:00



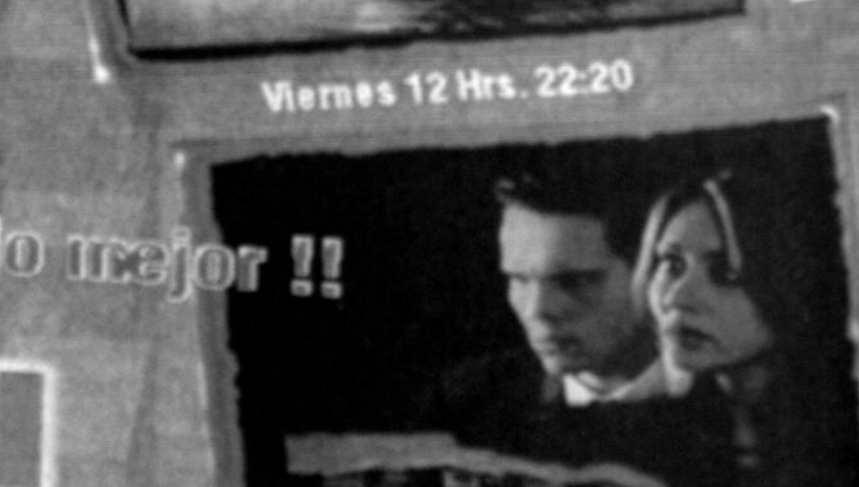
Miércoles 10 Hrs. 22:20



Jueves 11 Hrs. 22:20



Viernes 12 Hrs. 22:20



Sábado 13 Hrs. 00:20

en películas, lo mejor !!
unitel
tu canal

Cumplieron sus metas

Cooperativas a salvo

Proyecto de Ley de Propiedad es ahora el peligro.

• LA PAZ

Por ahora las 15 cooperativas telefónicas del país no corren el riesgo de perder su mercado ya que todas cumplieron las metas de expansión, modernización y calidad impuestas por la Superintendencia de Telecomunicaciones, sin contratiempos, según su federación y el ente regulador.

De acuerdo a informes de la superintendencia ninguna de las cooperativas está observada. Asimismo la expansión de su cobertura con la instalación de equipos de centrales y estarán completamente digitalizadas hasta el año 2000.

Sin embargo, el peligro que se cierne sobre ellas es la intención del gobierno de convertirlas en sociedades anónimas si no cumplen sus metas, advirtió el presidente de la federación de Cooperativas Telefónicas (Fecotel), Ronald Gantier.

La propuesta está incluida en el proyecto de Ley de Propiedad y Crédito Popular que el gobierno presentó al Congreso, el pasado miércoles, para su tratamiento.

Distribución de líneas según tecnología (Líneas instaladas en central)

Cobertura telefónica nacional: 63 teléfonos por cada 100 personas

Cooperativa	Ciudad o Area de servicio	Diciembre 1997		
		Analogico	Digital	Total
Cotel	LaPaz, Alto, Rural	66.500	105.500	172.000
Cotas	Depto. Santa Cruz	3.310	123.178	126.488
Comteco	Cochabam. prov	13.200	74.471	87.671
Coteor	Oruro		19.371	19.371
Cotes	Sucre, Yotala		14.414	14.414
Cotap	Potosí		13.000	13.000
Cosett	Depto. Tarija		15.432	5.432
Coteautri	Trinidad		6016	6016
Coteri	Riberalta		1.200	1.200
Cotegua	Cotegua	600	1.024	1.624
Cotabe	Bermejo	1.000	661	1.661
Coteco	Cobija	800	*	800
Cotevi	Villazón		600	600
Cotemo	Sta. Ana	400	*	400
Cotecar	Caranavi	200		200
Sub Total		86.010	374.867	460.877
%		18,66	81,34	100,00

*Para marzo de 1998 Coteco ya alcanzó a 1.200 líneas digitales y Cotemo a 520 líneas
Fuente: Fecotel

Jacques Trigo

Contrataciones de la "Súper" son legales

Landívar

también contrató a ex ejecutivos bancarios.

• LA PAZ

La contratación de funcionarios de bancos en liquidación no fue ilegal, está dentro el marco de la ley, afirmó el superintendente de Bancos, Jacques Trigo, como respuesta a las acusaciones del diputado Roberto Landívar, quien dijo que es poco ético que ex funcionarios de entidades financieras quebradas trabajen como liquidadores.

Entre los contratados por la entidad fiscalizadora está Daniel Pérez Saucedo, quien, por ser jefe nacional de Contabilidad del Banco Sur, fue arrastrado a raíz de su quiebra.

Posteriormente, Pérez fue empleado por Roberto Landívar, mayor accionista del Bidesa, como gerente nacional de Operaciones del Bidesa, y más adelante, cuando este banco entró en liquidación, la Superintendencia lo mantuvo como parte del equipo liquidador.

Trigo argumentó, en el programa radial El Hombre Invisible, que esas contrataciones se realizaron en base al artículo 122 de la Ley de Bancos. Dicha disposición dice textualmente que: "el Superintendente asumirá funcio-

nes de liquidador y síndico con las facultades que le señala la presente Ley y el Código de Comercio", y que podrá "mantener en funciones temporales a los empleados de la entidad financiera en liquidación que considere necesario".

Ello demuestra que no se puede decir a todos los funcionarios de un banco liquidado que han cometido el fraude. "En todo ese proceso, el fiscal no encontró ningún indicio de responsabilidad contra todos estos ex ejecutivos de los bancos Sur y Cochabamba", afirmó.

Además, "la parte contraria no presentó ninguna prueba ni queja en contra de esos ejecutivos por fraudes que hubieran llevado a la quiebra a estos bancos y, por tanto, los autos finales de instrucción no incluyen los nombres de los señores gerentes que están trabajando ahora en la liquidación del Banco Bidesa", complementó.

Trigo le recordó al diputado Landívar que, cuando se hizo cargo del Banco Bidesa, él también contrató los servicios de Juan Carlos Aguilera Sosa, Hernán Chávez Suárez e Israel Martínez Torrico, que eran funcionarios del Banco Cochabamba, también a Néstor Portocarrero Zambrana del Banco Industrial y Ganadero del Beni y a Lily Soria Galvarro Villegas del Banco Sur, "y en ese momento no se habló de ética".

Sólo así se consolidará democracia

Comercio demanda regulación transparente

"Súper" debe orientarse a la eficiencia.

• Agencia EBBOL

El gobierno deberá constituir superintendencias para un plazo definido constitucionalmente, transparente y despolitizado, afirmó el presidente de la Cámara Nacional de Comercio, Alejandro Yáñez.

La transparencia e independencia que logren estos entes reguladores posibilitará que el país proyecte una imagen de consolidación en el sistema democrático, dijo.

Enfatizó que sólo con una percepción solvente de Bolivia se garantizará la adecuada estabilidad y rentabilidad a los agentes económicos que proyectan invertir en el país para desarrollar actividades económicas.

EFICIENCIA

Respecto al proyecto de Ley de Propiedad y Participación Popular, dijo que si el gobierno aprueba la desaparición de las superintendencias sectoriales de

Pensiones, Valores y Seguros está obligado a dar origen a la constitución de una sola, que debe orientarse a la eficiencia.

MERCADO

Yáñez explicó que el papel de la nueva Superintendencia de Valores, Pensiones y Seguros (SPVS) debe sustentarse en la función de regular, controlar y supervisar el mercado de capitales.

Significará que las actividades que operen bajo su jurisdicción deben hacerlo de manera eficiente, aportando al desarrollo económico y permitiendo el acceso de los ciudadanos a sus servicios.

SISTEMA REGULATORIO

El proyecto de Ley de Propiedad y Crédito Popular definió la desaparición de las superintendencias de Pensiones, Valores y Seguros, que serán agrupadas en un sistema de regulación.

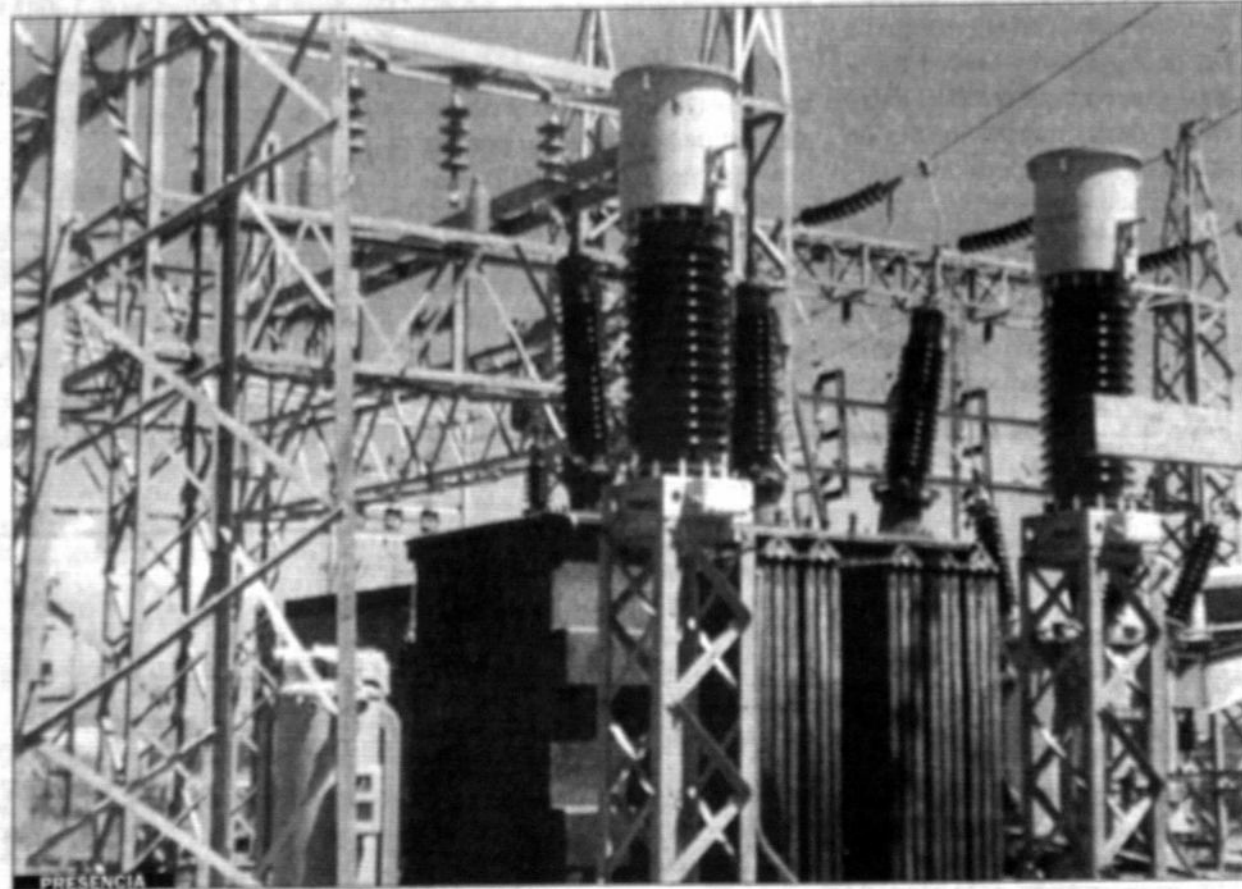
De acuerdo al artículo 26 del proyecto, el Sistema de Regulación Financiera (Sirefi) estará bajo la tuición del Ministerio de Hacienda y conformado por la Superintendencia de Recursos Jerárquicos.

Se desconectó cable de alta tensión en Zongo

Otro corte de energía, ayer

La electricidad faltó entre 25 y 75 minutos según zonas.

• LA PAZ



Planta de Cobee tuvo problemas ayer.

Las ciudades de La Paz y El Alto sufrieron ayer un nuevo corte del suministro de energía eléctrica, al promediar las 13:05 horas, ocasionado por la desconexión de un cable de alta tensión de la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica (Cobee) en la población de Zongo, a unos 80 kilómetros de La Paz.

La falta de electricidad duró entre 25 y 75 minutos dependiendo de las zonas, según el informe de Electropaz.

El ingeniero Miguel Ardús de Electropaz dijo a EFE que el corte de luz, que afectó particularmente las zonas de Tembladerani, Caiconi, Munaipata, Miraflores, el centro de La

Paz y parte de El Alto, donde duró hasta 20 minutos, ocurrió cuando una de las líneas de alta tensión se desprendió y cayó sobre la otra, lo que ocasionó un corte circuito.

Un comunicado de prensa difundido por Electropaz da cuenta de que las zonas que quedaron sin el flujo eléctrico fueron la Central, Norte, San Pedro, Munaypata, Miraflores y Villa Fátima en la ciudad de La Paz.

En El Alto el corte afectó a las zonas Central y Norte.

SOLUCIÓN

Ingenieros de Cobee se desplazaron hasta la localidad de Zongo para restablecer la conexión, mientras que la alimentación en energía eléctrica de la sede de Gobierno y de El Alto fue solucionada gracias a la conexión de una línea de alta tensión proveniente de Cochabamba, según Ardús.

«Por suerte el problema ocurrió un fin de semana, cuando la demanda eléctrica es baja», señaló el ingeniero de Electropaz a tiempo de admitir que si el problema hubiese ocurrido entre semana y a una hora de mucho consumo, «las consecuencias hubieran sido otras».

3 TELEFONÍA

CRECE: Aunque la cobertura todavía es escasa.

4 COMPETIVIDAD

RÍOS: Brasil reconoce importancia de hidrovías.

5 INVIERNO

NEGOCIOS: El frío, bueno para algunos, no tanto para otros.

5 ADVERTENCIA

PNUD: Cultivos de soya pueden dañar la tierra.

RAÚL GARAFULIC



EL DOLAR

COTIZACION EN LATINOAMERICA

• Argentina	Peso	1,00020
• Brasil	Real	1,1481
• Colombia	Peso	1,391,45
• Chile	Peso	454,05
• Perú	N. Sol	2,84
• Venezuela	Bolivar	537,25

COTIZACION EN EL MUNDO

• Alemania	Marco	1,7680
• España	Peseta	158,25
• Francia	Franco F.	5,8990
• Italia	Lira	1.820,15
• Japón	Yen	136,15
• Inglaterra	Libra	0,6130

LA FRASE

"El éxito es aprender a hacer un negocio con medios de comunicación"

RAÚL GARAFULIC, PRINCIPAL ACCIONISTA DE COMUNICACIONES EL PAÍS Y RED ATB.

Villazón frente al monstruo de Entel

Cooperativas sin peligro

Cotel tiene el mercado más grande.

• LA PAZ

Las cooperativas cumplen sus metas de expansión, modernización y calidad sin mayores contratiempos, a excepción de la operadora de Villazón, que enfrenta a Entel, en su pequeño mercado, y Cotel, cuya plaza es la más grande del país, y continúa intervenida por el Poder Ejecutivo.

Las cooperativas tienen un contrato de concesión con la Superintendencia de Telecomunicaciones, donde se establecen periodos de evaluación de sus metas de expansión, modernización y calidad. Los objetivos fueron cumplidos ampliamente por las quince operadoras afiliadas a la Federación de Cooperativas Telefónicas, dijo el gerente de esta institución, Humberto Paredes.

De acuerdo al informe del ente regulador sectorial, ninguna de las cooperativas está observada. Asumen la expansión con la instalación de equipos de centrales; en cuanto a la modernización, existen avances en la digitalización de sus operaciones, cuyo plazo vence el año 2000.

Paredes explicó que, a la fecha, la totalidad de las denominadas pequeñas cooperativas tienen centrales digitales e instalan tecnología de punta para otros servicios, a excepción de la de Riberalta (Coteri), que se digitalizará en algunos meses.

Trabajadores protestarán

• Agencia ERBOL

Trabajadores y Administrativos de las Cooperativas Telefónicas del país realizarán manifestaciones callejeras, a partir del martes, en rechazo a la intención gubernamental de convertirlas en sociedades anónimas, mediante la proyectada Ley de Propiedad y Crédito Popular.

La movilización de protesta cuenta con el respaldo de la Central Obrera Departamental (COD), Federación de Fabriles, juntas vecinales y los comités cívicos provinciales, informó el presidente del Consejo de Administración de la Cooperativa de Teléfonos Cochabamba (Comteco), Angel Valenzuela.

Dijo que el capítulo quinto de la esa Ley pretende imponer la conversión de las cooperativas telefónicas del país en sociedades anónimas, que beneficiarán directamente a las transnacionales. ♦

De acuerdo a la Ley de Telecomunicaciones, si las cooperativas no cumplen sus metas, están en riesgo de perder su mercado paulatinamente -20 por ciento de inicio-. La Empresa Nacional de Telecomunicaciones (Entel) está facultada prioritariamente para absorber ese porcentaje insatisfecho.

FRENTE A UN MONSTRUO

Las operadoras locales no tienen ninguna dificultad en su crecimiento y expansión, a excepción de la Cooperativa de Villazón (Cotevi) que por ley tiene exclusividad, pero desafortunadamente se privilegia a Entel, cuya presencia en este mercado, antes del proceso de capitalización, le permitió instalar servicios y generar competencia.

Entel es un monstruo frente a Cotevi, dijo el ejecutivo de Fecotel, pero la cooperativa no está en riesgo porque mantiene su servicio.

COTEL

La intervención de la cooperativa paceña -la única en esta situación- es otro problema, pero no tiene nada que ver con la parte técnica.

Paredes explicó que la falla fundamental de Cotel es la injerencia política y los consejos de administración que se hicieron cargo de ella, los que manejaron la cooperativa sin criterios especializados.

"La cooperativa no está en colapso", porque, además, el mercado en el cual opera es el más grande en las telecomunicaciones del país y supera en valor al patrimonio de Cotel. ♦



Cotel es la única cooperativa intervenida.

También de las transnacionales

Telefónicas en la mira del gobierno

Cooperativistas esperan salir de la tuición estatal.

• LA PAZ

Los cooperativistas asumirán medidas de hecho para evitar la aprobación del Capítulo referido a las Cooperativas en el proyecto de Ley de Propiedad y Crédito Popular, documento que revela las intenciones de las transnacionales de "almorzar a las operadoras a precios de gallina muerta".

El presidente de la Cooperativa de Teléfonos de Cochabamba (Comteco), Angel Valenzuela, sostuvo que la intención del gobierno de transformar a las cooperativas en

sociedades anónimas constituye una exigencia de las transnacionales, entre ellas Entel, que quiere invertir en las cooperativas.

Sin embargo, las sociedades anónimas no servirán para atacar la pobreza, porque existe una contradicción en el proyecto: se trata de promover el crédito popular y estrangular a las cooperativas.

COOPERATIVAS

En criterio de Valenzuela, todas las cooperativas son atractivas, por más pequeñas que sean, porque tienen acceso a la red pública domiciliaria, que genera ganancias.

"De lo que se trata es de que Entel, sin tiempo para instalar una red de acceso, llegue al 2001 con un monopolio", sostuvo el ejecutivo de Comteco.

Este lunes una asamblea a la que asistirán dirigentes cívicos, labores y los representantes de las cooperativas y brigadas parlamentarias analizará las medidas de presión para exigir garantías de la vigencia del sistema cooperativo.

SIN VÍNCULO ESTATAL

El presidente de la Federación de Cooperativas Telefónicas (Fecotel), Ronald Gantier, sostuvo que la alternativa para el proyecto de Propiedad es reformular la Ley General de Cooperativas.

La reformulación debe plantearse en el Consejo Nacional de Cooperativas (Conalco), instancia donde concurren el gobierno y las cooperativas.

Lo ideal será romper el vínculo de la cooperativa con el Estado, toda vez que no se necesita de la tuición estatal. ♦



Los cooperativistas no quieren saber de sociedades anónimas



Gobierno Municipal de La Paz

SEGUNDA CONVOCATORIA PRIMERA PUBLICACION

El Gobierno Municipal de La Paz, en uso de sus atribuciones y facultades que le confiere la Ley Orgánica de Municipalidades, la R.S. N° 216145 de fecha 3 de Agosto de 1995 y, al haber sido declarada desierta la Primera Convocatoria, invita públicamente a las empresas legalmente establecidas en el país, a presentar y participar en la Invitación Directa para la ejecución de la siguiente Obra:

IDA/001/98 "REFACCION OFICINAS OFICIALIA MAYOR DE DESARROLLO SOSTENIBLE Y TERRITORIAL, EDIFICIO CENTRAL"(valor pliego Bs. 50.-)

El Pliego de Condiciones podrá ser adquirido en la Unidad de Licitaciones y Contratos (Edificio Técnico 8vo. Piso, calle Colombia esquina Av. Mariscal Santa Cruz).

La presentación de propuestas deberá realizarse en la Unidad de Licitaciones y Contratos hasta horas 11:00 del día viernes 19 de junio de 1998. La apertura de sobres "A" se realizará el mismo día a partir de hrs. 15:00 en la sala de reuniones de la citada Unidad (8vo. piso Edificio Técnico).

¡CHAZA! El Alcalde de toda la gente 1998 : Año del orgullo paceño



Gobierno Municipal de La Paz

PRIMERA CONVOCATORIA PRIMERA PUBLICACION

El Gobierno Municipal de La Paz, en uso de sus atribuciones y facultades que le confiere la Ley y de Acuerdo a R.S. 216145 de fecha 3 de Agosto de 1995, invita públicamente a las empresas legalmente establecidas en el país, presentar propuestas para la Invitación Directa correspondiente a la ejecución de lo siguiente:

"ADMINISTRACION DE LA TERMINAL DE BUS DE LA CIUDAD DE LA PAZ BAJO EL SISTEMA DE CONCESION".

Los Pliegos de Condiciones podrán ser adquiridos en la Secretaría General del Gobierno Municipal de La Paz, Segundo Piso del Edificio Central, calle Mercado esquina Colón 1298, a partir del lunes 8 de junio a las 16:00 horas.

La Paz, junio de 19



Questionamientos sobre el LAB no terminan.

Senadores pedirán explicación

Millares tendrá que informar sobre LAB

Suprema falló a favor de trabajadores.

• Agencia ERBOL

La Cámara de Senadores solicitará un informe oral al Ministro de Hacienda, Edgar Millares, para que explique los pasos que sigue el Poder Ejecutivo en el caso del Lloyd Aéreo Boliviano (LAB), en el que los trabajadores ganaron un juicio en la Corte Suprema por el cual el Estado debe cancelar 19 millones de dólares.

A su vez, la Comisión de Constitución de la Cámara de Diputados abrirá un proceso de investi-

gación de los antecedentes, motivos y argumentos jurídicos en los que se basaron los ministros de la Suprema para emitir un fallo tan cuestionado.

El presidente de la Cámara de Senadores, Walter Guiteras, señaló que el acto de fiscalización se desarrollará la segunda semana de este mes.

El Ministro Millares debe explicar cuáles son los mecanismos que su ministerio y el Estado han adoptado para evitar la cancelación de ese monto y revertir el fallo de la Corte Suprema.

Guiteras ratificó que el Poder Judicial atraviesa por una profunda crisis de idoneidad y transparencia, razón por la que una vez más habría realizado un fallo en desmedro del Estado. ♦

Pobreza del país limita acceso

Escasa cobertura telefónica

Existen seis teléfonos para cada 100 personas.

• LA PAZ

En Bolivia existen 6,3 teléfonos por cada cien habitantes, indicador bajo en relación a otros países de América Latina. Sin embargo, son cuatro teléfonos más que hace tres años cuando el promedio era de 2,6 líneas para un centenar de personas.

El gerente general de la Federación de Cooperativas de Teléfonos (Fecotel), Humberto Paredes, explicó que si bien el acceso a la línea telefónica en Bolivia es demasiado bajo en relación a otros países, es necesario considerar también las características sociales y económicas del país.

"Bolivia no está a la zaga, sino más bien está en un promedio medio de teléfonos para su población".

El desarrollo del mercado de telecomunicaciones en Bolivia quedó rezagado frente a los sistemas internacionales por la tecnología de punta implementada en otros países. Contrariamente, la globalización internacional y la llegada de empresas transnacionales al país exigen el desarrollo acelerado del sistema telecomunicacional, el cual se desenvuelve en condiciones económicas difíciles.

TELÉFONOS Y POBREZA

El ejecutivo de Fecotel explicó que el problema del país es la pobreza extrema que afecta a un 70 por ciento de la población, aproximadamente. Se suma a esta situa-



JORGE LANDAETA

Teléfonos, una necesidad no siempre satisfecha.

ción un Producto Interno Bruto (PIB) bastante bajo, - 4,79 por ciento. Ambos indicadores deben ser considerados al momento de hacer la comparación con otros países.

En el caso de Bolivia, hace tres a cuatro años, cuando se promulgó la Ley de Telecomunicaciones, los datos establecieron que habían 2,6 teléfonos por cada cien habitantes; sin embargo, el porcentaje real era de cuatro líneas telefónicas por cada cien habitantes.

Actualmente, los datos de Fecotel establecen que el indicador

llegó a 6,3 teléfonos por cada cien pobladores, cantidad pobre en relación a otros países cuyos indicadores alcanzan de siete a 20 aparatos para una centena de habitantes.

Es el caso de Uruguay, que registra 20 teléfonos para cien habitantes; sin embargo, hay que considerar que Uruguay es un país pequeño y con alta densidad demográfica. El territorio boliviano, en cambio, es grande y con una densidad poblacional baja.

Además, agregó, el promedio la-

tinoamericano de población urbana es aproximadamente del 82 a 85 por ciento, y el resto corresponde a la rural; y en Bolivia, alrededor del 60 por ciento es población urbana y el 40 por ciento es rural.

Un país con un PIB per cápita más alto, posibilita mejores condiciones y más reales para que las personas instalen un teléfono en su domicilio. Pero también es necesario considerar que parte del trabajo se dirige a la instalación de cabinas públicas y teléfonos para uso de la comunidad. ♦

REPÚBLICA DE BOLIVIA

MINISTERIO DE COMERCIO EXTERIOR E INVERSIÓN

PREFECTURA Y COMANDANCIA GENERAL DEL DEPARTAMENTO DE CHUQUISACA
FÁBRICA NACIONAL DE CEMENTO S.A.

CONVOCATORIA A LICITACIÓN PÚBLICA INTERNACIONAL PARA LA CONTRATACIÓN DE UN BANCO DE INVERSIÓN QUE EFECTÚE LOS ESTUDIOS DE EVALUACIÓN, VALORACIÓN Y DEFINICIÓN DE ESTRATEGIAS DE TRANSFERENCIA, LA PROMOCIÓN Y EL ASESORAMIENTO AL GOBIERNO PARA LA TRANSFERENCIA DE ACCIONES AL SECTOR PRIVADO EN LA

FÁBRICA NACIONAL DE CEMENTO S.A.

Ref. MCEI/VMIP/UR/LIC-003/98

Primera Convocatoria

El Ministerio de Comercio Exterior e Inversión, la Prefectura y Comandancia General del Departamento de Chuquisaca y la Fábrica Nacional de Cemento S.A., en el marco de la Resolución Suprema N° 216145 de 3 de agosto de 1995 (Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios), de la Resolución Suprema N° 218349 de 4 de mayo de 1998, de la Resolución de Junta de Accionistas de FANCESA N° 1/98-99 de 8 de mayo de 1998 y de la Resolución de Directorio de FANCESA N° 16/98-99 de 15 de mayo de 1998, convocan a los Bancos de Inversión legalmente establecidos a la Licitación Pública Internacional para prestar los servicios de consultoría en la realización de los estudios de evaluación, valoración y definición de estrategias de transferencia, la promoción y el asesoramiento en el proceso de transferencia de acciones de la Prefectura y Comandancia General del Departamento de Chuquisaca y las que se emitan como consecuencia del aumento de capital en la Fábrica Nacional de Cemento S.A., que se sujetará a lo siguiente:

- I El proceso de Licitación se regirá por lo estipulado en las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios, la Resolución Suprema N° 218349 y el Pliego de Condiciones.
- II Podrán presentarse a la Licitación los Bancos de Inversión legalmente constituidos que acrediten cumplir con los requisitos establecidos en el Pliego de Condiciones.
- III Las personas interesadas en adquirir el Pliego de Condiciones y efectuar consultas sobre la presente Licitación, podrán hacerlo a partir del día 10 de junio de 1998 en las siguientes direcciones:

UNIDAD DE REORDENAMIENTO

Edificio Cámara Nacional de Comercio, piso 11
Av. Mariscal Santa Cruz esquina calle Colombia
Teléfono (591 2) 375129 - 325801 - 352479 - 329480
Fax (591 2) 350526
La Paz - Bolivia

FÁBRICA NACIONAL DE CEMENTO S.A.

Pasaje Armando Alba N° 80
Teléfono (591 64) 53882
Fax (591 64) 41221
Sucre - BOLIVIA

- IV El precio de venta del Pliego de Condiciones es de Dos Mil 00/100 Dólares Americanos (\$us. 2.000,00) pagaderos en moneda nacional, al tipo de cambio del día, mediante depósito que deberá efectuarse en la cuenta 03-R-320 N° 4.41.1.1.1.402.210.10-1 del Banco Central de Bolivia, a nombre de MINCOMEXT.
- V La Comisión Calificadora recibirá las propuestas en sobres cerrados, en fecha 22 de julio de 1998, de horas 09:00 a 12:00 en las oficinas de FANCESA ubicadas en el Pasaje Armando Alba N° 80, Sucre - Bolivia.
- VI La apertura de los sobres "A" se realizará en acto público a horas 15:00 del mismo día 22 de julio de 1998, en la dirección mencionada.

La competitividad lo exige

Hidroviás ganan importancia para Brasil

Ríos amazónicos acortan distancias y costos.

• RÍO JANEIRO, BRASIL
Agencia IPS

Brasil vuelve a reconocer sus numerosos ríos como vías de transporte, tras décadas de considerarlos sólo como fuentes de energía y basar su desarrollo en carreteras y vehículos de transporte terrestre.

Los ríos, fundamentales para la conquista territorial en la época colonial, recuperaron su importan-

cia en las nuevas condiciones económicas del país. La competitividad ahora exige reducción de costos, en lugar de las devaluaciones del pasado.

Además, la frontera agrícola avanzó hacia el oeste y se alejó de los puertos marítimos, y la gestión privada de muchas carreteras reve-

laron el alto costo real del transporte carretero, en un momento en que exportar más se hizo indispensable para equilibrar las cuentas externas brasileñas.

La soja cosechada en Mato Grosso, estado centro occidental que se convirtió en gran productor de granos, viajaba 2.500 kilómetros por

carretera hasta el puerto de Santos, en el sudeste del país, para ser embarcada a otros países a un costo de 110 dólares por tonelada.

Ahora tiene aún que recorrer casi mil kilómetros en grandes camiones, hacia el noroeste, pero luego es transportada en barcazas que cruzan los ríos amazónicos, y el costo

baja a 65 dólares, una reducción de 40,9 por ciento.

El puerto de Itacoatiara, inaugurado en abril del año pasado en el río Amazonas, se afirma así como nueva puerta de salida para el oeste brasileño y podrá servir también a las exportaciones de soja de Bolivia.

Galardón Príncipe de Asturias

Premio para "padres del euro"

Moneda única, una conquista histórica.

• OVIEDO, España
Agencia AP

Los llamados "padres del euro", el presidente de la Comisión Europea Jacques Santer y el ex primer ministro de Luxemburgo Pierre Werner, compartieron el prestigioso premio Príncipe de Asturias de Ciencias Sociales.

JURADO

En una declaración emitida ayer, el jurado del premio dijo que Santer, de 60 años, y Werner, de 84, eran los arquitectos de la divisa común, que es a su vez símbolo de la unión económica y monetaria europea.

El jurado dijo que el galardón reconocía la contribución de ambos estadistas a "una de las conquistas históricas más decisivas del continente".

Santer presidió el acto de inauguración oficial del euro en mayo,

cuando fueron electos los once miembros de la Unión Europea que han de comenzar a utilizar la divisa única en 1999.

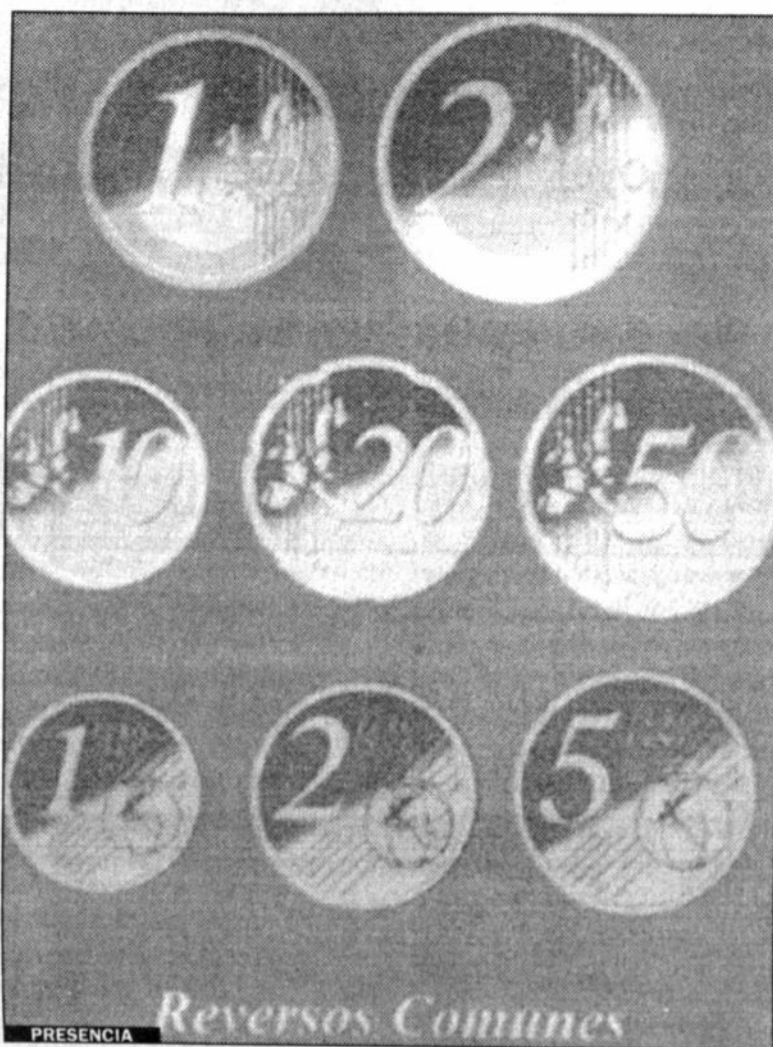
Werner encabezó la comisión de expertos que concibió el primer plan formal para la unión monetaria hace 28 años.

Ambos individuos han presidido el gobierno de Luxemburgo. Werner encabezó varios gobiernos entre 1959 y 1974, y luego entre 1979 y 1984, cuando fue reemplazado por Santer. Este último renunció en 1995 para asumir la presidencia de la Comisión Europea.

Cada año se conceden ocho galardones Príncipe de Asturias, nombrados en honor del heredero al trono español.

Los ganadores del premio de las artes, las comunicaciones y la literatura han sido anunciados ya.

El premio de las artes fue otorgado al fotógrafo brasileño Sebastião Salgado, el de comunicaciones al editor alemán Reinhard Mohn, el de literatura al escritor español Francisco Ayala, y el de ciencia a dos físicos españoles, Pedro Miguel Extenike y Emilio Méndez.



Las monedas euro.

PUNTO CRÍTICO

Gustavo MALDONADO Medina

Sólo Antigua y Barbuda



Según la Tercera de Santiago de Chile, gratamente sorprendido se manifestó el canciller chileno, José Miguel Insulza, luego del debate con Bolivia por el tema de la mediterraneidad, en el marco de la XXVIII Asamblea de la Organización de Estados Americanos (OEA). Esto porque, en el nuevo "round" de la eterna rencilla entre ambos países por la petición de salida al Pacífico planteada por Bolivia, Insulza sintió que la denuncia realizada por el canciller boliviano, Javier Murillo, tuvo una mínima acogida por parte de los países miembros del organismo interamericano, ya que el único país que opinó al respecto fue Antigua y Barbuda.

Que sólo este pequeño Estado caribeño (443 kilómetros cuadrados), conformado por tres de las llamadas islas de sotavento (Antigua, Barbuda y Redonda, ésta última rocosa y deshabitada), haya sido el único miembro de la OEA en opinar respecto nuestra mediterraneidad, tiene que preocuparnos mucho a todos los bolivianos.

Lo ocurrido en la Asamblea de la OEA me recuerda un poco conocido episodio durante las celebraciones del Sesquicentenario de la Batalla de Ayacucho el 9 de diciembre de 1974. Los cancilleres participantes habían elaborado un proyecto de Declaración Conjunta, en los que reiteraban los ideales de solidaridad continental, el deseo de estrechar los lazos de amistad y perfeccionar las relaciones diplomáticas y comerciales.

Todo era muy loable y constructivo. Sin embargo, Bolivia había insistido en recordar "la mediterraneidad que afecta a nuestro país". Había algunos representantes que buscaban incluir, válidamente, un compromiso para solucionar ese problema. Toda la redacción del Acuerdo había sido aprobada, excepto la cuestión de la mediterraneidad que afecta a Bolivia.

Cada cual había hecho una proposición, pero en realidad se iba de mal en peor. Entonces fue

que el Jefe de Gobierno de la República de Panamá, general Omar Torrijos, que había estado muy callado, pidió la palabra y, muy seriamente, dijo: "Yo no entiendo por qué están ustedes discutiendo sobre la mediterraneidad de Bolivia cuando ese país está tan lejos del Mar Mediterráneo".

El canciller Murillo llegó a Caracas con un objetivo definido: volver a plantear por enésima vez y como cada año el tema de salida al mar que afecta a nuestro país en un encuentro interamericano, de preferencia ante la OEA, que desde la década del ochenta tiene esta materia en su agenda permanente.

Por su parte, el Canciller chileno calificó de insólita la petición realizada por el Canciller boliviano, quien emplazó a la OEA para que las resoluciones de apoyo no se conviertan "en un mero registro de buenos propósitos, sino en una expresión comprometida de todos los estados miembros de este organismo".

"Nosotros no le podemos entregar a otros países la facultad de decidir sobre temas de nuestra soberanía. Eso no lo hace nadie en el mundo. Ningún organismo tiene la pretensión de juzgar sobre temas de soberanía de los estados miembros y nadie aceptaría una cosa así", recalcó Insulza.

Según una declaración del canciller Murillo, nuestra tesis es que la integración no se va a perfeccionar si sirve como una forma de consolidar asimetrías e injusticias. Para nosotros la integración debe ser un instrumento que dé igualdad de oportunidades a todos los países. Si a través de la integración nosotros estamos consolidando el encastillamiento boliviano, que se traduce en menores oportunidades económicas y sociales para el desarrollo del país, tenemos que revisar los conceptos de integración y de la comunidad de intereses hemisférica. Todo muy bien, pero por ahora sólo tenemos el apoyo de Antigua y Barbuda.

REPUBLICA DE BOLIVIA MINISTERIO DE COMERCIO EXTERIOR E INVERSION

INVITACION DIRECTA

Ref.: MCE/EG - 002/98

PRIMERA CONVOCATORIA

AVALUO BIENES INMUEBLES

El Ministerio de Comercio Exterior en el marco de la Ley 1178 de fecha 20 de julio de 1990, Ley 1732 de fecha 29 de noviembre de 1996, Resolución Suprema 216145 de fecha 3 de agosto de 1995 y Decreto Supremo 25052 de fecha 23 de mayo de 1998, invita a profesionales especialistas en avalúos de bienes inmuebles, a presentar sus propuestas para la provisión del "Servicio de Avalúo de Bienes Inmuebles" distribuidos en paquetes, de los Entes Gestores de Seguridad Social a Largo Plazo (en Liquidación).

Los interesados podrán recabar el Pliego de Condiciones y presentar sus propuestas para un solo paquete, a partir del día miércoles 10 de junio de 1998, en la siguiente dirección:

UNIDAD DE REORDENAMIENTO

Edificio Cámara Nacional de Comercio - piso 11
Av. Mariscal Santa Cruz No. 1392
Telf. (02) 375129 - 325801
Fax. (02) 350526
La Paz - Bolivia

Precio de venta del Pliego de Condiciones

El precio de venta del Pliego de Condiciones es de Dóscientos 00/100 Dólares Americanos (\$us. 200), que deberán ser depositados en la cuenta N° 03-R-320, N° 4.41.1.1.1.402.210.10-1 del Banco Central de Bolivia, a nombre del MINCOMEXT - Pliego Condiciones.

Presentación de Propuestas.

Las propuestas deberán ser presentadas desde horas 10:00 hasta horas 11:00 del día 10 de julio 1998, en la dirección antes indicada.

La apertura de las propuestas, se efectuará a horas 16:00 del día 10 de julio de 1998, en el salón de reuniones de la Unidad de Reordenamiento, Edificio Cámara Nacional de Comercio, piso 11, de esta ciudad.

La Paz, junio de 1998

Primera Publicación

Preparan feria de Informática

• SANTA CRUZ

La Feria Exposición de Santa Cruz se ha embarcado en un nuevo evento internacional, esta vez exhibirán lo último en Informática y Telecomunicaciones (Infocruz '98).

Este evento ferial se realizará del 22 al 26 de julio próximo y servirá para conocer el avance tecnológico alcanzado por estos rubros. El objetivo principal de la exposición es fortalecer, desarrollar y expandir el sector de la informática y telecomunicaciones mediante el contacto directo con personas interesadas en el ramo.

Las ramas que se exhibirán son: Software, Hardware, Internet, Multimedia, telefonía celular, telefonía digital, centrales telefónicas, redes de computación, fibra óptica, mobiliario, servicios, capacitación, bibliografía y videojuegos.



Gobierno Municipal de La Paz

EMPRESA MUNICIPAL DE ASEO COMUNICADO

NO HUBO ELEVACION DE TARIFAS EN LA EMPRESA MUNICIPAL DE ASEO

Con relación a versiones que circulan en sentido de haberse producido una elevación de las tasas de aseo, la Empresa Municipal de Aseo hace conocer a la opinión pública que no se ha efectuado ningún incremento por este servicio, manteniéndose las categorías y tasas aprobadas por el Honorable Senado Nacional en fecha 15 de marzo de 1997.

La Gerencia General
La Paz, junio 5, 1998

Venta de helados cae 35%

• LA PAZ

El invierno es mucho más duro con los fabricantes de helados que con los de otro sector. La producción de chupetes, bolos, vasitos y demás variedades disminuye y las ventas se sitúan 35 por ciento por debajo de lo habitual en el resto del año, especialmente en la ciudad de La Paz.

La empresa de helados, postres y yogur, Delizia, informó que cada invierno, a medida que el frío recrudece, la venta de sus productos baja un 10 por ciento. Cada mes normalmente perciben alrededor de 700.000 bolivianos.

El popular chupete es el producto de menor demanda y el que más sufre los efectos de la temporada fría, explicaron.

RESFRÍOS

Según sus ejecutivos, la caída comienza a principios de abril. Los fuertes resfríos impiden, especialmente a los niños, consumir este producto refrescante.

De acuerdo con los cálculos de la fábrica, la venta de helados Delizia puede bajar hasta un 35 por ciento hasta el final del invierno.

Explicaron que los vendedores tienen que salir hasta dos y tres veces a la calle a comercializar los productos, porque el clima de esta estación no es nada favorable para la venta de helados.

Industrias Delizia, para cubrir la escasa demanda de helados, alternativamente comercializa más los productos lácteos como el yogur.

Como efecto de la temporada fría, la fábrica Delizia tuvo que reducir drásticamente el número de empleados eventuales hasta quedarse sólo con los de planta. ♦

El impacto del invierno en la economía

Negocios resfriados

Venta de helados y comidas bajan. En textiles, suben.

• LA PAZ

Aunque en Bolivia el comercio y la industria no dependen exclusivamente de las estaciones del año, la temporada invernal incide en algunos negocios. Es favorable para los que tienen que ver con la producción de textiles y negativo para los que se dedican a la venta de helados, bebidas y también alimentos, especialmente preparados.

Se trata de un proceso cíclico estacional, algunos sectores tienen mayor crecimiento en invierno y otros registran una caída, sobre todo en las regiones del altiplano, explicó el presidente de la Cámara Nacional de Industrias (CNI), Luis Galleguillos.

Aunque nunca se realizó un estudio que establezca porcentajes, es evidente que entre junio y agosto tiende a disminuir el índice de crecimiento de los negocios de bebidas y alimentos. La recuperación se logra en el segundo semestre del año, durante el verano.

Los textiles, en cambio, experimentan un incremento tanto en su producción como en las ventas.

LO NEGATIVO

En el frío invierno, que este año se prevé será más intenso, el consumo de la producción de gaseosas, productos lácteos, refrescos, helados, cerveza y alimentos baja considerablemente, pero repunta a partir de agosto y septiembre.

La producción de cítricos -naran-



JORGE LANDAETA

Pese al frío, los niños no dejan pasar un buen helado.

jas y mandarinas- tiene su incidencia en la caída, porque la gente prefiere comprar frutas que además de ser refrescantes previenen los resfríos por su contenido de vitamina C.

RESTAURANTES

El negocio de los restaurantes también sufre un bajón en la temporada fría, indicó Galleguillos. La gente prefiere quedarse en su casa antes de acudir a los centros de consumo de alimentos y bebidas.

El impacto negativo del invierno también afecta a los centros de di-

versión, aunque en mínimas proporciones.

LO POSITIVO

El empresario manifestó que ocurre lo diametralmente opuesto con la industria de los textiles, especialmente con las fábricas que producen frazadas y ropa de invierno.

Mejora la demanda y las ventas, aunque las empresas tienen que pelear con los productos que llegan por la vía del contrabando, que son comercializados en el mercado informal a precios rebajados.

Como en ninguna otra época del año, existe una gran demanda de frazadas, chompas, abrigos, gorras, especialmente en la ciudades de La Paz, Oruro y Potosí.

Desde las grandes empresas hasta los pequeños y microempresarios mejoran su actividad.

EMBUTIDOS Y SINGANIS

Galleguillos dijo que, curiosamente, en esta época del año la gente demanda grandes cantidades de embutidos y bebidas alcohólicas como el singani, especialmente para la fiesta de San Juan. Estas indus-

trias aumentan su producción y ventas.

CONSTRUCCIÓN

También el sector de la construcción registra un leve crecimiento en el invierno, debido a que se aprovecha la estación seca para levantar edificaciones.

Galleguillos aclaró que en Bolivia no ocurre lo mismo que en otros países como Estados Unidos, donde la industria tiene un efecto estacional y hay una marcada diferencia que puede cuantificarse con precisión entre una temporada y otra. ♦

El invierno ayuda a los farmacéuticos

Aumenta demanda de medicinas



JORGE LANDAETA No está por demás comprar más frazadas.

Frazadas y chompas por doquier.

• LA PAZ

Uno de los negocios más lucrativos en la época fría del año es la venta de medicamentos, especialmente de antigripales por la ola de resfríos.

El presidente de la Asociación de Laboratorios e Industrias Farmacéuticas de Bolivia, Raúl Crespo, indicó que existe gran demanda de medicamentos en invierno, particularmente de aquellos que tienen que ver con las enfermedades propias del año.

Sin embargo, sostuvo que no se puede cuantificar aún la demanda, toda vez que la estación de frío recién está comenzando en nuestro país.

Las industrias Vita, Inti y Cofar serían las que mejor oferta de medicamentos estarían ofreciendo en el mercado para las enfermedades de invierno, como resfríos, gripes, tos, infecciones respiratorias y otros.

Según un sondeo entre las farmacias, éstas incrementaron significativamente sus ventas en las últimas semanas a raíz del intenso frío. Los médicos generales también tienen más trabajo, dijeron.

FRAZADAS

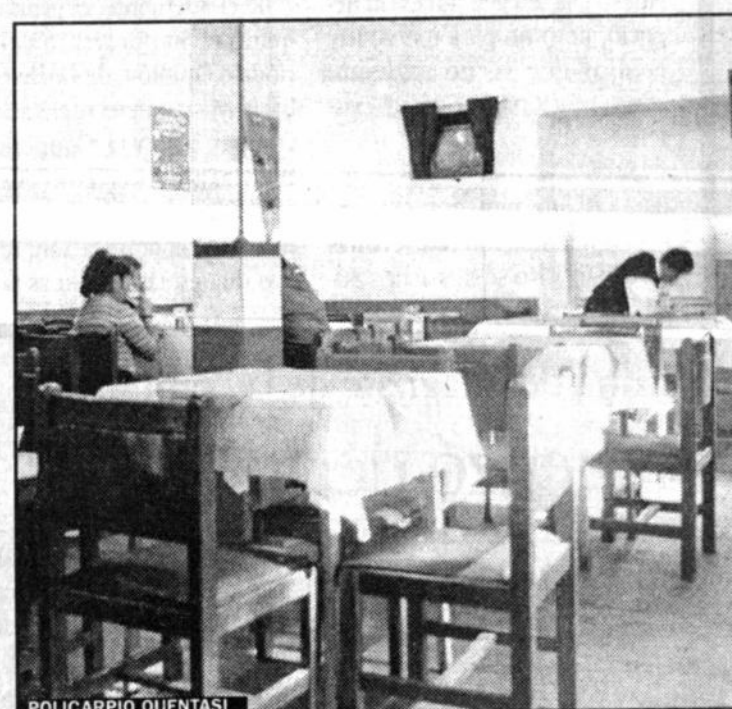
Entretanto, la industria textil fabricante de frazadas, chompas y prendas de estación es la que más demanda tienen en esta época.

Según algunas agencias de frazadas, estos cobertores se venden como "pan caliente" en invierno.

Los precios se encuentran al alcance de todos los bolsillos, hay frazadas desde 29 hasta 135 bolivianos. Estas últimas con calidad de exportación.

Sin embargo, hay cobertores más económicos, aquellos que ingresan por la vía del contrabando.

De igual forma existe una gran demanda en el negocio de las prendas "gruesas" como chompas, gorras, abrigos, bufandas y guantes. En el mercado de la Uyustus los puestos se encuentran abarrotados de estos artículos de vestir. ♦



POLICARPIO QUENTASI Con tanto frío disminuyen los clientes.

Ocurre cada año

Gaseosas y refrescos, 20% menos en invierno

"REFRESQUERO"

Es normal, dicen los embotelladores.

• LA PAZ

Aunque La Paz es un departamento esencialmente "refresquero", según el informe de la Asociación de Embotelladoras de Gaseosas y Refrescos, la venta de estos productos disminuye entre un 15 y 20 por ciento en la época invernal.

El gerente de este gremio empresarial, Renato Pucci, explicó que la temporada flaca del sector está entre mayo y agosto de cada año, es decir, todo el periodo que dura el invierno.

Este panorama negativo para los productores de gaseosas y refrescos empeora con la abundancia de cítricos (naranjas y mandarinas, además de los limones).

Pucci afirmó que el mercado paceño es "refresquero" por naturaleza. Una gaseosa casi siempre se extraña en la mesa, lo que no ocurre en el oriente boliviano donde sus habitantes prefieren otros productos, como jugos.

La Asociación de Embotelladoras de Gaseosas y Refrescos está compuesta por ocho empresas: Embol, Vascal, Cascada, Corporación de Bebidas, Inal Ltda., Lux, América y Universal. La tecnología que emplean supera incluso a la de otros países de la región, sostuvo Pucci.

Los departamentos de La Paz, Oruro, Potosí, Sucre y Cochabamba son los mercados de mayor demanda, y al final están las regiones orientales.

Según Pucci, en esta época del año es normal la caída en la venta de las gaseosas, pero su efecto no es negativo en los resultados finales de la empresa. ♦

Advertencia de Naciones Unidas

Soya puede dañar la tierra

• Agencia ANF

La producción del "grano de oro", como se denomina al principal producto de la agricultura cruceña, puede deparar sorpresas si las autoridades y los propios productores no prevén políticas de procesos agrícolas.

Voces expertas señalan que en un futuro cercano la soya puede ser

para el oriente lo que en su tiempo fue para el occidente la explotación de los minerales.

El Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) dice al respecto que las exportaciones de productos no tradicionales han tenido un notable aumento en los últimos 10 años.

Se señala que el crecimiento de la superficie cultivada ha sido verti-

ginoso, pasó de 37.500 hectáreas en 1980 a cerca de 300.000 hectáreas en 1996. Sin embargo, el costo ambiental de este crecimiento está en cerca a 200.000 hectáreas desbosadas, costo que nunca se agregó en el precio de la soya.

Se calcula que el crecimiento de las áreas cultivadas con soya ha incidido en un 28,8 por ciento de la deforestación del país en los últi-

mos 10 años, según datos del informe de Desarrollo Humano en Bolivia 1998.

Adicionalmente -se menciona-, las prácticas de cultivo de la soya son por lo general degradatorias del recurso suelo, por compactación y por erosión eólica e hídrica. Se afirma que importantes áreas de la zona sojera corren el riesgo de perder su capacidad productiva. ♦

Convirtió a la comunicación en buen negocio

Los medios, una veta

Rentabilidad es del 12 al 15%.

LA PAZ

drán decir lo mismo, pero yo invertí hasta mi último centavo en Bolivia".

CLAVES

Entre las cámaras de televisión y fotografía, junto a las máquinas de escribir y grabadoras, encontró la veta de recursos que había estado buscando por largos años en varios centros mineros del país. En sus manos las noticias dejaron de ser un simple producto informativo para convertirse en el gancho destinado a generar réditos comerciales.

Raúl Garafulic Gutiérrez es el hombre que demostró que poseer medios de comunicación es un excelente negocio. ATB, La Razón y El Nuevo Día forman parte de su currículum.

"Es un poco de inspiración y mucho de transpiración, son muchas horas de trabajo, son 15 años", evalúa Garafulic, quien incursionó en el mundo empresarial dentro del rubro de la minería.

"El éxito es aprender a hacer un negocio con atractivos medios de comunicación", confesó Garafulic cuando se le consultó sobre la clave de sus exitosos emprendimientos.

GANANCIAS

El margen de rentabilidad que alcanza el grupo Garafulic, en sus medios de comunicación, se ubica entre el 12 y 15 por ciento al año.

"De nuestros medios, nosotros ganamos dinero en el canal y en La Razón; perdemos en El Nuevo Día. En general es un negocio, pero no para todos, hay medios que yo no entiendo cómo funcionan ni cómo existen".

Según Garafulic, todas las ganancias que generan sus emprendimientos son reinvertidas en el país. "No sé si muchos po-

En su criterio, gran parte del éxito alcanzado por la red de televisión ATB es atribuible a la producción de la transnacional de origen mexicano Televisa, propietaria del 25 por ciento de las acciones de la empresa.

Otra de las claves sería la independencia del canal respecto de los intereses de la clase política nacional.

MARKETING

Hace dos años, el grupo Garafulic adquirió parte de las acciones del periódico La Razón, y hace poco la totalidad del paquete accionario de ese matutino. "Ahí hemos incorporado un concepto que no se había desarrollado, que es el marketing; se ha hecho un buen trabajo y ahí están los resultados".

El tiraje del matutino se elevó considerablemente a partir de la incursión de los Garafulic. Los discos compacto, pelotas, libros en fascículos y otros aditamentos son fruto de su incursión en La Razón.

"Los aditamentos han sido determinantes, son parte del desarrollo de marketing.

En algunos casos han sido copiados de otros países, en otros innovamos. Usted sabe que muy poco se inventa, y se aprende mucho".

FUTURO

Recientemente, el grupo adquirió el 50 por ciento del periódico Opinión, de Cochabamba, cuyo paquete societario lo comparte con la Cooperativa Boliviana de Cemento (Cobocel) propietaria original de ese medio de comunicación, mientras que en las próximas sema-



Raúl Garafulic Gutiérrez, el empresario poseedor de medios de comunicación.

Datos de su vida

- Tengo 59 años, nací en La Paz.
- Mi padre fueron Yerko Garafulic y Elena Gutiérrez, ambos fallecidos.
- Eramos siete hermanos, falleció mi hermano mayor Yerko. Vivían Blanca, Nilda, Luis, Edmundo y Teresa.
- Mi esposa es la señora Ileana Lehm.
- Tengo cuatro hijos: Raúl, Diter, Sandra y Milena, los que me dieron 13 nietos.

ESTUDIOS Y CARGOS

- Estudié en la Escuela Industrial.
- Terminé de estudiar Producción.
- He sido presidente de la Asociación de Medios Medios.
- Presidente del Radio club.
- Presidente de la Asociación de Periodistas.
- Embajador de Bolivia en España, entre otros cargos.

Historia del magnate de la comunicación

Comenzó de "puesto 2"

Estaba dedicado a la minería.

LA PAZ

Ese muchacho de apenas 16 años, que hacía de "puesto dos" o reportero en la cancha de un programa deportivo de "Cucho" Vargas, nunca imaginó que años más tarde contaría con toda una red de televisión y otra de periódicos.

"Desempeñaba funciones de micrófono volante en el campo de juego, daba alineaciones en el programa de "Cucho" Vargas, Tito de la Viña y mi hermano Yerko. Eso me ayudaba a ganar el pan de cada día".

AMASANDO

Raúl Garafulic amasó fortuna. Comenzó trabajando en Urdini Motors, empresa representante de Ford en Bolivia, momento en el que ganó una licitación para proveer de piedra caliza a la Fábrica de Cemento Viacha, entonces en manos de la Casa Greiss.

Urdini Motors le otorgó financiamiento para encarar su primer emprendimiento. "Esa fue mi primera experiencia minera", comenta con visible nostalgia al recordar que años más tarde arrendó la empresa minera Pucro.

"Primero tomé la mina en alquiler, con opción de compra, luego compré el 50 por ciento de la mina y arrendé el otro 50 por ciento. Entre 1970 y 1974 fui uno de los cuatro más grandes productores de estaño".

Fue entonces que extendió operaciones a una mina denominada Cebadilla, compró el yacimiento de Amayapampa y luego San Antonio, en la región de Sorata. "A partir de entonces fui desarrollando una empresa que tuvo éxito".

TELEVISIÓN

Su actividad minera provocó su primer contacto con la televisión. En representación de la Confederación de Empresarios Privados fue elegido vicepresidente de la estatal y entonces monopolística Televisión Boliviana.

El presidente del directorio del Canal presentó renuncia a su cargo para habilitarse como candidato en las elecciones de 1978, dimisión que provocó su inmediato ascenso.

Garafulic considera que ese momento fue definitivo para su futura vinculación con la empresa televisiva. "Entonces me quedé un bicho, el bicho de la comunicación, y quedé en mi mente la ilusión de acceder a medios de comunicación".

¿Cuál monopolio? Garafulic descarta peligros

Concentración es necesaria

"Respeto a la competencia"

LA PAZ

La concentración de varios medios de comunicación en pocas manos no es un peligro para la democracia, en criterio del principal accionista del grupo Garafulic, propietario de varias empresas dedicadas a la televisión y prensa escrita.

Desde su punto de vista, la

concentración es una necesidad para las empresas que desean competir en el mercado actual, pues es la única manera de abaratar costos administrativos y hacer más atractiva su oferta.

"En ATB centralizamos en La Paz toda la administración, podemos competir mejor que si tuviéramos nueve administraciones; la política de promoción para todo el país la realizamos en La Paz; esas son las ventajas de la economía de escala".

Según el empresario, en el país

existen tres grandes grupos de empresarios de la comunicación: el conformado por Los Tiempos, El Deber y La Prensa; los medios de comunicación de la Iglesia y el grupo Garafulic.

COMPETENCIA

Garafulic descartó la existencia de oligopolios de empresarios de la comunicación, por la gran competencia que existe en el país. Mencionó el elevado número de canales de televisión o perio-

dicos para argumentar su posición. No existe tampoco concentración de la información, porque está bien distribuida, además nuestros periódicos no son los primeros en todas las ciudades, justificó.

Saludó la aparición de La Prensa, un nuevo matutino con sede en la ciudad de La Paz, aunque descartó que pueda afectar a las ventas del principal medio escrito de su grupo. En su criterio, su ingreso al mercado tendrá efectos negativos para los periódicos consolidados chicos.

La masacre de Amayapampa

"No tuve nada que ver"

Vendió el yacimiento un año antes.

LA PAZ

Uno de los principales dolores de cabeza del empresario Raúl Garafulic se llama Amayapampa. Ese centro minero fue escenario de una de las más graves masacres de la última década.

"No tuve nada que ver, es como si a usted le dieran que participó del

atentado contra el Papa". El empresario fue propietario de ese yacimiento minero hasta algunos meses antes del suceso.

El centro minero -que había sido comprado en alrededor de 200 mil dólares, del señor Radic- fue vendido en aproximadamente 2,5 millones de dólares a la canadiense Da Capo, un año antes del suceso. Garafulic aseguró que dejó la empresa en manos de sus nuevos propietarios sin ningún problema laboral pendiente. "Se dicen muchas cosas, cuando dejé la mina a la empresa Da Capo estuvieron

presentes dirigentes del sindicato, se pagaron beneficios sociales y hubo una fiesta".

En criterio del empresario, los problemas que ocasionaron la masacre se originaron en Capasirca, empresa con la que -aclaró- no tuvo nada que ver en momento alguno.

Garafulic acaba de superar un proceso judicial, desarrollado en la Corte Superior de Distrito de Potosí, precisamente por la propiedad del yacimiento minero de Amayapampa.

El juicio fue instaurado por

Estanislao Radic, el anterior propietario de Amayapampa, quien lo acusó de haberse apropiado ilegalmente del lugar, lo que restaría legitimidad a la transferencia a la Da Capo.

La Sala Penal de la Corte posesina dio la razón al empresario, el 28 de mayo último, y reconoció la legalidad de la adquisición del yacimiento minero. Raúl Garafulic atribuyó su vinculación con la masacre de Amayapampa y el proceso judicial en su contra al caso que alcanzó en el desarrollo de su vida empresarial.

A QUEMARROPA

PRESENCIA. ¿No existe el peligro de llegar a un especie de monopolio de los medios de comunicación?

Raúl Garafulic. No hay ningún país que tenga más competencia televisiva, tenemos cinco redes nacionales; el monopolio es una cosa que da un gobierno para desahogar una actividad, nosotros no tenemos ventajas que no disfruten nuestros competidores, ellos pueden hacer exactamente lo mismo que nosotros. Hablar de monopolio es faltar el respeto a nuestra competencia.

P. Pero... ¿No es peligroso concentrar muchos medios en pocas manos?

RG. Depende, estamos entrando en una etapa de globalización de la economía. Le puedo decir que en todo nuestro grupo de comunicación de haber 700 familias, y de lo que se trata es de mejorar el estándar de vida de ellos, nuestra calidad de productos a través de la economía de escala.

P. Un periódico pareciera estar condicionado duramente a usted y a sus medios... ¿por qué?

RG. Nosotros no tenemos derecho de utilizar nuestros medios para crear diferencias que podamos tener afectos o desafectos, al cliente no le interesa saber a quién quiere y quién no.

P. Pero la gente de radio Pío se ha sentido afectada por publicaciones de La Razón...

RG. Ellos tienen derecho de decir lo, yo no sé en qué forma, nunca he imaginado que le bajamos por afectar de alguna manera. Si han sentido (afectados), yo lamento mucho, no ha sido nuestro deseo. Pero por qué, no veo en qué le haya hecho daño a esa radio.

P. ¿Utiliza sus medios para ejercer presión?

RG. Vea, mis negocios no son con el Estado, no tengo intereses, no estoy en licitaciones, yo tengo a decirle honestamente que no persigo.

P. Se dice que favorece a su AFP.

RG. Nuestra actuación de cara a la posición que tenemos en respecto a la Ley de Pensiones, a los temas referidos a... no es cierto, más no me puede decir... no ha habido ningún caso en que La Razón haya tomado una posición en favor de su AFP y en contra de la otra.

Para tomar

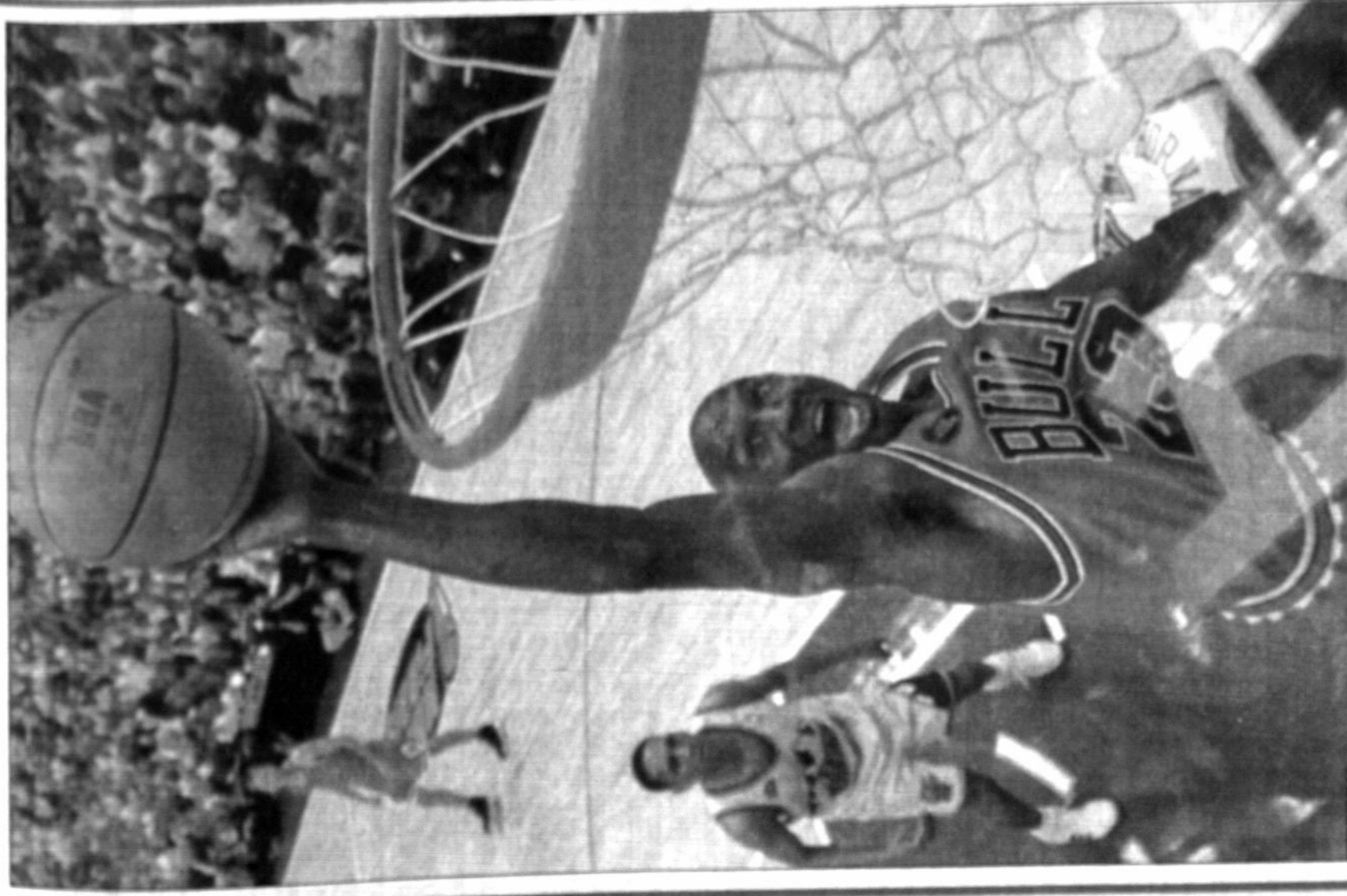
nota

➤ Durante la celebración de los 90 años del Tigre, en el Complejo Deportivo de Achumani, hubo un encontronazo entre un ex dirigente y un vicepresidente del actual directorio del club con palabras de grueso calibre y empujones. Estuvo a punto de volverse ring el sa-lón de fiestas, pero la oportuna reacción de algunos invitados evitó una pelea. ➤

➤ Mañana estará de vuelta Bernardo Guarachi, luego de hacer cumbre en el Everest, el monte más alto del mundo. Varias instituciones le preparan una recepción y también varias condecoraciones le serán conferidas por la hazaña, entre ellas la del Gobierno Municipal de La Paz que resolvió distinguirlo con el "Procer Pedro Domingo Murillo" en el Grado de Honor al Mérito. ➤

➤ Los camarines del Coliseo Julio Borelli ya no son seguros. El otro día el equipo de básquetbol de Universidad Católica sufrió el robo de toda sus pertenencias. Los muchachos tuvieron que irse a sus domicilios con la ropa que habían jugado. La administración de ese escenario deportivo va a tener que tomar las medidas del caso para que esto no vuelva a repetirse. ➤

➤ "Creo que nos están ascorando mal", fue la expresión de un jugador de Wilstermann al referirse a los "consejos" que brinda un hombre de prensa que no está afiliado al Circuito de Periodistas Deportivos de aquella ciudad. Les aconsejó no acudir una cita con la prensa ayer, reunión que habían solicitado los mismos "rosos". Realmente están mal "ascorados". ➤



AGENCIA AP

Salt Lake City: Michael Jordan encesta en el tercer cuarto del partido que jugó su equipo, el Chicago Bulls, con el Utah Jazz al que superó poniendo uno a uno la final del torneo de la NBA.

INFIDELIDAD

• Reporte EFE

El 26 por ciento de las mujeres italianas están dispuestas a "traicionar" a sus novios y maridos durante la disputa del Mundial de fútbol de Francia '98, según revela una encuesta.

Aunque el número de mujeres aficionadas al balompié ha aumentado considerablemente en Italia, existe todavía un significativo grupo (31 por ciento) que se resiste a la pasión del fútbol.

Las italianas, según el periódico "Il Messaggero", están decididas a buscar una opción "agradable" al tiempo que sus compañeros pasarán pegados a las pantallas de televisión: la seducción. ➤

AFORTUNADO

• Salt Lake City, EE.UU. EFE

Maynard Trudrau, de 74 años, logró anteanoche un premio de 250.000 dólares al conseguir encestar una canasta de tres puntos, en un concurso organizado con motivo del segundo partido de la final de la NBA que disputan los Jazz de Utah y los Bulls de Chicago. ➤

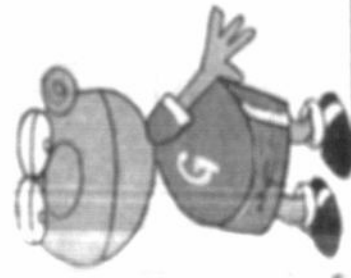
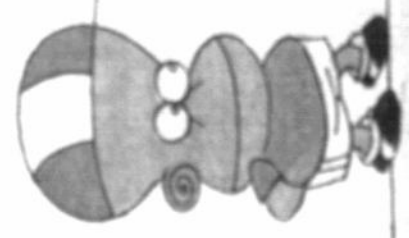
VERAN IV

• Atunciún, ANSA

El Ministerio de Educación y Culto no prohibirá a los niños y jóvenes ver en directo, en las escuelas, los partidos de fútbol que Paraguay disputará durante la primera fase de la Copa del Mundo que arrancará el miércoles en Francia.

La selección paraguaya debutará el 12 de junio ante Bulgaria, el 19 enfrentará a España y el 24 se medirá a Nigeria, en el marco del Grupo D. Los partidos de Paraguay se disputarán uno a las 9.30 y dos a las 16.00, hora local. ➤

Puirito



PRESENCIA DEL DEPORTE

La Paz, Bolivia, domingo 7 de junio de 1998

Brasileños y argentinos se miran feo

Al asalto del trono

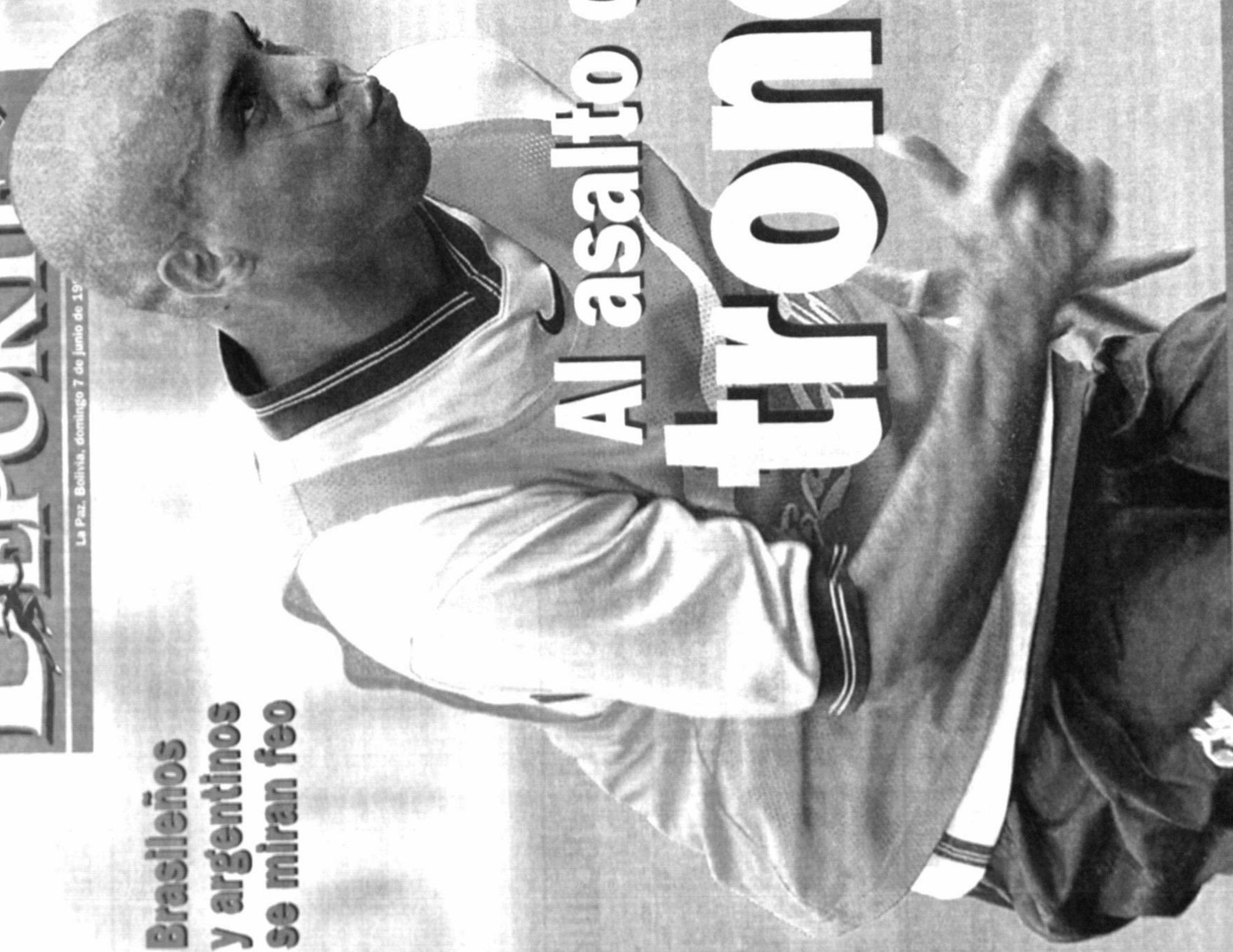


FOTO AP

OZDIR LA-FERRIERE: Ronaldo empieza a correr durante la práctica de Brasil, ayer en esta ciudad. El delantero es el principal candidato a ser goleador del Mundial Francia '98.

Rumania goleó a Moldavia 5-1

• **PLINESTI, Rumania AP**

Rumania, el primer rival de Colombia en la Copa Mundial, superó ayer a Moldavia 5-1 en su último partido de preparación.

El primer gol, sin embargo, llegó pasada la media hora, a los 34 minutos, en que Gheorghe Popescu ejecutó un penal que rebotó en el arquero, pero recuperó el rebote y anotó.

Dan Petrescu aumentó a los 36 y Ilie Dumitrescu puso la cuenta 3-0 a los 49, en espectacular jugada individual en la que eludió a varios rivales y le hizo pasar el balón por entre las piernas del arquero.

Viorel Moldovan marcó el cuarto a los 74 y Radu Niculescu el quinto a los 83.

Iuri Tabanov descontó a los 88.

RLMANIA: Dumitru Stancu, Constantin Gela, Gheorghe Popescu, Iulian Filipescu, Dan Petrescu, Gheorghe Hagi, Liviu Ciobotariu, Lucian Marinescu, Dorinel Munteanu, Adrian Ilie, Viorel Moldovan.

MOLDAVIA: Sergei Dinov, Sergei Stronco, Ion Tesiminteanu, Alexandru Guzun, Sergei Clesenco, Ghennadie Pusca, Sergiu Chirilus, Vladimir Gaidamasiuc, Oleg Fistician, Gheorghe Stratuliu, Sergei Epureanu.

Ya van tres...

Otro inglés borracho

• **LONDRES AP**

La selección inglesa volvió a ser sacudida ayer por versiones de que uno de sus jugadores fue visto bebiendo a altas horas de la noche a escasos días del inicio de la Copa Mundial.

Varios medios de prensa coinciden hoy en que Darren Anderton se vio involucrado en una reyerta en un local nocturno en la población de Bournemouth, al sur de Londres, durante una noche de tragos.

Anderton negó toda participación en el asunto, pero trascendió que un amigo suyo había sido golpeado en la cara en el incidente.



El "Pibe" Valderrama en la práctica del seleccionado colombiano en La Tour Du Pin.

Colombia se entrenó a puerta cerrada

• **LA TOUR DU PIN, Francia EFE**

La selección colombiana se entrenó ayer a puerta cerrada, por motivos de seguridad, ya que la pequeña localidad de La Tour de Pin no tenía suficientes policías para controlar a los aficionados.

"La torre del pino" vive desbordada por la presencia de la selección colombiana. Esta localidad de 7.000 habitantes en la que casi nunca ocurre nada, no había visto un acontecimiento igual desde que organizó una etapa del Tour de Francia.

Para los entrenamientos de la selección colombiana no tenía suficientes agentes y tuvo que pedir malos decretos a otras localidades de la región del Ródano-Los Alpes.

Aun así, la policía prefirió no admitir la entrada de aficionados al

estadio del Club Olympic tampoco, pese a que el técnico colombiano no indicó nada al respecto.

Durante poco más de una hora, con una tenue lluvia, la selección colombiana comenzó a preparar los conceptos básicos que opondrá ante Rumania, el próximo 15 de junio.

Hernán Darío Gómez comentó que el equipo, que no tiene lesiones, tiene un aceptable nivel físico y que ahora debe mejorar ciertos aspectos, por lo que dedicará los entrenamientos hasta el día del partido a este aspecto.

La selección colombiana se entrenará mañana al club local, el Olympic Tournais, en un entrenamiento gratuito que será una especie de concesión a los aficionados de esta ciudad.

El temor de "Bolillo"

• **LA TOUR DU PIN, Francia EFE**

Hernán Darío Gómez, técnico de la selección colombiana de fútbol, mostró hoy a EFE su preocupación por la reacción que se producirá en Colombia, en caso de que el equipo no logre resultados positivos en el Mundial de Francia. "Me preocupa la reacción del país si no se logran resultados. Colombia debe entender que el hecho de estar en un Mundial ya no es un fracaso. Al equipo se le exige más de lo que puede dar."

"Tendremos que aprovechar la experiencia acumulada. No es normal que a Colombia, que nunca ha ganado en Europa, se le exija lo que le exige a Alemania y Bélgica".

Tunec venció a Gales 4-0

Despedida con goleada

• **TUNIS AP**

Tunec, rival de Colombia en el mundial, se despidió ayer de su público con una contundente goleada 4-0 sobre Gales.

Al Younis abrió el marcador a los 19 minutos, aprovechando una vacilación entre los zagueros Gary Coleman y Ryan Grewen.

Diez minutos después, Khalid Badra aumentó con un disparo desde 35 metros, luego de eludir el segundo personal.

FIFA elige mañana presidente

Votarán 186 miembros

Blatter y Johansson candidatos

• **PARÍS, Francia AP**

La Federación Internacional de Fútbol (FIFA) decidirá mañana quién será el sucesor del brasileño João Havelange, que dejó la presidencia del máximo organismo del fútbol mundial tras 24 años en el cargo.

La elección del nuevo presidente será el punto álgido del 51 Congreso ordinario de la FIFA, que comenzará hoy, en París, y que se desarrollará el lunes después de que 186 de los 198 miembros de la organización designen al hombre que conducirá a la Federación Internacional de Fútbol hasta el próximo milenio.

Dos equipos aspiran a ocupar el cargo que dejó vacante Havelange una vez que, el próximo 12 de julio, entregue el preciado trofeo a la selección ganadora de la Copa del Mundo de Francia: el suizo Joseph Blatter, de 62 años, secretario general de la FIFA, y el sueco Lennart Johansson, de 69, presidente de la Unión Europea de Asociaciones de Fútbol (UEFA).

En la votación del lunes, una mayoría de dos tercios garantizará la victoria en la primera vuelta. Si ninguno de los dos candidatos logra este porcentaje en la primera vuelta en la que bastará con obtener la mayoría simple para ser proclamado presidente.

Los dos candidatos se muestran optimistas acerca de sus posibilidades de victoria porque dicen contar con los apoyos suficientes entre las 186 federaciones con derecho a voto, pero la votación parece estar muy abierta y casi nadie se atreve a pronosticar quién será el ganador.

Después de la elección presidencial, tomarán posesión de sus cargos los nuevos vicepresidentes y miembros del Comité Ejecutivo de la FIFA, nombrados por sus respectivas confederaciones.

Vasco pasó al ganar 1-0 al Gremio

• **RIO DE JANEIRO, Brasil AP**

El Vasco da Gama venció ayer 1-0 al Gremio clasificándose así para semifinales de la Copa Libertadores de América. Fue un partido intenso, ardoroso y por momentos asperamente disputado, que se jugó en el campo del vencedor, el estadio São Januario de Rio de Janeiro.

El gol del Vasco da Gama fue convertido por Redinho, quien recibió un pase de Luizão desde la punta derecha y disparó sobre el parante izquierdo del Gremio, descolocando al guardavallas Damião.

A pesar de que el Gremio jugaba como visitante, logró entrar con fuerza y dominó el campo durante los primeros 20 minutos de juego, mientras el Vasco no lograba desarrollar su juego.

A los 10 minutos, el Gremio estuvo a punto de abrir el marcador mediante un disparo potente y certero de Ronaldo. Poco a poco el Vasco fue armonizando su juego de conjunto, hasta desembocar en el gol de Redinho.

En las semifinales, el Vasco da Gama deberá enfrentarse con el River Plate de Buenos Aires, en partidos a ser filados para después del campeonato mundial, el primero en São Januario y el segundo, en el Monumental de Núñez.

Coulthard partirá hoy primero en Montreal

• **MONTREAL, Canadá AP**

El escocés David Coulthard (McLaren MP4/13 Mercedes) se preparó a su compañero de equipo, el finlandés Mika Häkkinen, en el último minuto de la sesión de clasificación del Gran Premio de Canadá y le adelantó por 69 milésimas el primer puesto en la formación de salida de la carrera de hoy.

A pesar de las mejoras introducidas en los Ferrari y Williams, esta sesión de clasificación del Gran Premio del Canadá ha vuelto a ser un asunto de familia entre los pilotos de McLaren, que, por sexta vez en la temporada en siete pruebas, han copado la primera fila de la formación de salida en la quinta posición y comparará la tercera fila con el ídolo local y campeón del mundo en título, el canadiense Jacques Villeneuve.

Las mejoras introducidas en los Williams han permitido mejorar el coche, pero el segundo y cuarto decimas que separan a Villeneuve de Coulthard siguen siendo una enormidad como para pensar que el canadiense puede aspirar a la victoria en un circuito en el que su padre, Gilles, logró su primer triunfo en un Gran Premio, en 1978, al volante de un Ferrari 312 T3.

Las manos que han cubierto el cielo de Montreal y la posibilidad de que la lluvia haga su aparición durante las 69 vueltas de que consistirá la carrera de hoy es el único factor que podría impedir una nueva victoria de los pilotos de McLaren: Coulthard y Häkkinen.

El alemán Michael Schumacher (Ferrari F300) llegó a ocupar la primera posición después de que los pilotos habían realizado su primer intento para dar la vuelta rápida, justo después de haber entorpecido a Häkkinen, que había marcado el mejor paso en el primer sector y al que no permitió que le adelantara.

Desde el segundo intento Michael Schumacher quedó relegado a la tercera plaza, superado por los pilotos de Williams.

La victoria de los visitantes, la serie se reiniciará el domingo en Chicago. Jordan finalizó con 37 puntos, Piquet con 21 y Kubrick anotó sus tres tantos en la primera mitad. Los Bulls arraparon 18 puntos defensivos, y anotaron 33 puntos tras penaltis de balón del Jazz. Con 1-46 para el final, Utah tuvo un racimo de 12 puntos que culminó con un canasto de tres de Jeff Hornacek, para ponerse adelante 86-85.



Agencia Sathorn. Venció a la estadounidense Monica Seles y ganó por tercera vez el torneo de Roland Garros al derrotarla por 7-6 (7-5), 0-6 y 6-2, en una edición de la temporada (Sydney), el 26 de su carrera y el cuarto de Grand Slam en una hora y 53 minutos.

Triunfo de los Bulls sobre los Utah

• **SALT LAKE CITY, EE.UU. AP**

Asesando un centro golpe a quienes comenzaban a augurar el final de la dinastía, Michael Jordan y Scottie Pippen jugaron como solo ellos saben hacerlo, guiando a los Bulls de Chicago a un triunfo de 93-88 sobre el Jazz de Utah, para igualar 1-1 la serie final de la NBA, que ahora se traslada a Chicago para los tres próximos partidos. Jordan y Pippen anotaron

Anunciar en PRESENCIA es anunciar en el país

FRANCIA 98

A 3

DIAS DE LA COPA DEL MUNDO

FRANCIA 98

Passarella mostró once titular

tar los intereses argentinos en el estreno, el próximo día 14, en Toulouse, contra Japón.

La principal preocupación de Passarella a falta de ocho días para el debut siguen siendo las lesiones de José Chamot, Pablo Paz -ambos con contraturas- y Hernán Crespo, quien sufre un traumatismo en el pie derecho.

Ninguno de los tres pudo ejercitarse hoy con el equipo, que antes del encuentro con los juveniles del Saint Etienne había disputado un partidillo informal.

Chamot, teórico titular de los argentinos, es quien peor lo tiene para recuperarse antes del partido contra los japoneses. Paz tiene posibilidades de suplirle, aunque todo depende de la evolución de su lesión.

En caso de no poder recurrir a ninguno de estos dos jugadores, la plaza en el once inicial de los argentinos parece destinada a Vivaz.



Croacia apabulló a Australia

• CROACIA
Agencia AP

Davor Suker anotó tres tantos ayer en una victoria 7-0 sobre Australia que dejó en claro que los croatas no sentirán tanto la ausencia de Alen Boksich en la Copa Mundial.

Boksich fue descartado a último momento debido a una lesión, pero el equipo dio hoy muestras de gran poderío ofensivo.

Aunque Australia no se clasificó para el mundial, el resultado es el más abultado logrado por Croacia desde su nacimiento hace ocho años y representa una inyección de confianza.

Suker marcó el primer gol a los 14 minutos de penal y volvió a anotar a los 37 y 63. Robert Prosinecki siguió con la fiesta goleadora a los 40, el capitán Zvonimir Boban anotó a los 47 y 87 y Arđian Kozmiku, que ingresó en sustitución de Suker, marcó a los 72.

AUSTRALIA

Australia tuvo sus momentos, pero no paso de lo insignificante, y Croacia ejerció absoluto dominio a lo largo del partido.

Con su debut en el mundial en el horizonte, ante Jamaica el 14 de junio en Lens, Croacia necesitaba de una inyección de ánimo tras su derrota 2-1 la semana pasada ante Eslovaquia.

El panorama dentro de la escuadra se complicó más cuando Boksich, su mejor artillero, fue excluido del equipo debido a una lesión en una de sus rodillas, y otro delantero, Igor Cvitanovich, fue marginado por el técnico Miroslav Ćiro Blazevich por indisciplinado.

Doping, el peor rival

• BUENOS AIRES
Agencia ANSA

que El Popular. El diario deportivo Olé hace referencia al caso, minimizándolo y diciendo que el rumor nació en Buenos Aires.

El Gráfico dice en cambio que el fuerte rumor de que un control antidoping realizado a los jugadores argentinos antes de su partida a Francia el lunes por la noche, "habría dado positivo". "Si bien trascendió el nombre del jugador, el mismo no pudo ser confirmado. Tampoco la existencia o no de la anomalía", añade.

El Gráfico continúa señalando que el cuerpo técnico argentino mantuvo silencio total. "La respuesta de Passarella acrecentó las dudas ("pregúntele al cuerpo médico, yo no sé si hubo controles"). El entrenador de Fútbol, Julio Grondona, también durante esta madrugada con Julio Grondona en París y escribe que la interpretación del dirigente "creó aún más incertidumbre. No confirmó pero tampoco desmintió rotundamente la especie".

Argentina no quiere sorpresas

• L'ETRAT, Francia
Agencia AP

Argentina quiere evitar sorpresas y se prepara con todo para enfrentarse a Japón en su partido inaugural de la Copa Mundial, el 14 de junio en Toulouse.

Su técnico Daniel Passarella dice que es muy respetuoso del fútbol japonés y que no comparte el pensamiento de quienes aseguran que Argentina tiene la victoria en el bolsillo.

"Japón es un equipo que sabe lo que hace, que trabaja bien en defensa, y que maneja todos los códigos del contragolpe", dijo anoche Passarella, quien el miércoles observó un partido en el que Suiza venció 1-0 a Japón.

"Japón no merece perder bajo ningún punto de vista", dijo Passarella a su llegada a L'Etraz, cerca de Saint Etienne y a unos 550 kilómetros de París.

Plan táctico contempla un 3-5-2.

• L'ETRAT, Francia
Agencia AP

La puesta a punto de la selección argentina con miras al Mundial de Francia 98 continuó ayer en la localidad de Llézra con un partido informal de la albacete contra los juveniles del AS Saint Etienne, en el que el técnico de los sudamericanos, Daniel Passarella, alineó su virtual once titular.

Con Carlos Roa en la puerta, Roberto Sensi, Roberto Ayala y Nelson Vivaz en la zaga, Javier Zanetti, Matías Almeyda, Diego Simeone y Juan Verón en el centro del campo y Ariel Ortega como enganche para los arietes Gabriel Batistuta y Claudio López en la delantera, Passarella optó por un once que tiene todos los números de representar a los argentinos en el Mundial de Francia 98.

critorio, cocina, comedor de diario y dependencia completa de empleada. REF. TEL. 251946.

Plataformas interiores, exteriores, albañilería 256.297 Sr. Pío Ojeda Apaza Q.

HOTEL AL ORO PAVO REQUIERE SERVICIO DE TECNICO CON EXPERIENCIA DE LAVOR. RATORIO LLAMAR AL TEL. (0923) 7039 (3/5 JUNIO)

VENDO O PERMUTO TORNO AUTOMATICO ITAL PRODUCCION 1977. SEÑOR BUEN ESTADO. TELEFONO 797376-12 JUNIO

POR EXTRAVIO QUEDA ANULADO EL CERTIFICADO Y CARNET DERUC 4853121 DE FERNANDO RODRIGUEZ FLORES C.I. 3111565 Or. (8-7 JUNIO)

USA Office Bountiful, Utah 84010 e-mail: Bolinter@csb.ente.net.bo American English Center
Inglés Americano para niños, estudiantes, secretarías y ejecutivos. Métodos: American English Test Books, "demos y audio tapes". Cursos super acelerados y dinámicos en tres a seis meses. Business correspondencia para secretarías. Curso especial de REBACCION para ejecutivos y secretarías. Business Correspondence for Executives. BUSINESS COURSES VIA INTERNET FROM UTAH COLLEGE. Intranseamos ampliamente en español. Bountiful, Utah. 84010. Informes: phone/tel 33347 Oficina principal Est. México 2º Mexicana 08. 3. Inicio de clases 8 de junio. Computación Win 95. Excel. Word 98 lunes a viernes 8h. 45 minutos. \$5.35

Motivo Viaje
Vendo terreno Provincia Caranavi Cantón Santa Fe sobre carretera 1 500² papeles al día Ref. Telf. 340698 (8-10 JUNIO)

SUSTRACCION DE CHEQUERAS
SE COMUNICA A LAS CASAS DE CAMBIO, BANCOS, CASAS COMERCIALES Y AL PUBLICO EN GENERAL, QUE HABIENDO SIDO SUSTRAIAS HAN SIDO ANULADAS LAS CHEQUERAS Y CERRADAS LAS SIGUIENTES CUENTAS CORRIENTES:
BARNETT BANK CTA. No. 1376015034
BARNETT BANK CTA. No. 1377673267
BANK OF TOKYO TRUST CO. CTA. No. 121-802795
SWISS BANK CORPORATION CTA. No. 101-4WA-484695-000
LA PAZ, JUNIO 2 DE 1998.

tas, courtier o para cualquier tipo de trabajo. Lengua 19 años. Ref. 323663, preguntar por José Gonzales Zambrana.

Anticrético Departamento Alto Obrajes, tres dormitorios, living, comedor, baño común, baño de visitas, est.

POR EXTRAVIO QUEDA NULA LA LIBRETA DE CAJA DE AHORRO CTA. 590002817 DEL BANCO NACIONAL DE BOLIVIA SUCURSAL OROURO.

COMPRAMOS TODO
TELEVISORES COMPONENTES VHS FILMADORAS COMPUTADORAS MAQUINAS FOTOGRAFICAS, COSER ESCRIBIR VAIJILLAS, MUEBLES, REFRIGERADORES, LIBROS REVISTAS CD'S DISCOS COMPACTOS VIDEOS WALKMAN'S Y OTROS 731288 - 851317 (8-12 JUNIO)

GRANJA
POR MOTIVO DE VIAJE, VENDIDO 13 HAS. DE TERRENO, GRANJA DE POLLOS, LUZ, AGUA, URBANIZABLE PARA INSTITUCIONES U OTROS EN VINTO COCHABAMBA. REF.: TELFS. 042-32478 y 02-34525. (8-12 JUNIO)

Anticrético
Pequeño departamento 2 dormitorios, demás dependencias. Av. Periferica, prolongación Huachuca Ref. 831165

¡FOTOCOPIADORAS!
LLEGARON MINOLTA EP-4300 - EP 5420 MITA DC-3585 SAVIN 5030 CILINDROS TONER AMERICANO Edif. Cámara de Comercio subnivel local N°1 (8-11 JUNIO)

POR SUSTRACCION QUEDAN ANULADOS LOS SIGUIENTES CHEQUES:
29673 AL 29773 CTA N° 05708612014 BCO. DE CREDITO
41882 AL 41992 CTA N° 47012018 BCO. DE CREDITO
000027 AL 000250 CTA N° 01568832014 BANCO INDUSTRIAL S.A.
CTA N° 1200402459 BANCO UNION
CTA N° 0228100.

01238359

TARIJA
EN TARIJA VENDO PROPIEDAD EN SAN LUIS CON CASA 10.700 M². PRECIO ECONOMICO. REFERENCIAS TELEFONOS: 358424 La Paz 32068 Tarija.

BERMEJO
POR EXTRAVIO Y/O SUSTRACCION quedan nulas las pólizas de importación y P.T.A. de la camioneta marca Toyota, modelo 1981 motor 1.2 R. 2474078. chasis 8136101547, placa TEA780 a nombre de Oscar Cruz Hurtado por tramitarse los duplicados.

SANTA CRUZ
SE VENDE CHATA MARCA "KROME" DE TRES EJES AÑO 95-96 SEMI NUEVA. MODERNA CTO IND. ARG. MODERNA. REF.: TEL. (03)536534 SANTA CRUZ

VENDOHERRMOSA MAQUINA MACHIHERRMOSA MARCA GRUMESI ITALIANA CON 5 MOTORES. Ref. Tel: 467018 Av. 4653000 Dom.

HOSPITAL OKINAWA QUIERE SERVICIO DE ENTERAL. PERSONA INTERESADA LLAMAR AL TEL. 0923-7039.

HOSPITAL OKINAWA NECESITA ENFERMERA LICENCIADA O AUXILIAR. LLAMAR AL TEL. 0923-7039.

Vendo Equipo fino para identificar piedras preciosas y semipreciosas. (Spectroscope, Refractómetro, Polariscopio, Libros de Tablas...) Última técnica de Alemania de la casa "Kross". Ref. Telf. Cel. 013-44580. o a la casilla 7169, Santa Cruz.

VENDO 40 HAS. DE TERRENO SOBRE CARR. AL NORTE KM. 20 CON VIVIENDA, OFICINAS, LUZ, AGUA, TELEFONO, AIRE ACONDICIONADO, DEPOSITO AMPLIO, HAYUERO Y PISTA PARA AVIONETAS LUVIAS. REF. 467641.

LA PAZ
MAC LALA MEJOR OFERTA CEL. 01228100
REFRIGERADORES Refrigeradores lavadoras calientes garantizado 231288.
SOLUCIONAMOS CUALQUIER PROBLEMA EN MACINTOSH. TEL. 042-62531 CO.

COCHABAMBA
VENDO VOLVOS P-10 1990, TRACTO A X 2 PUERTO IQUIQUE 20.000 \$US. NACIOPALIZADO 30.000 \$US. VOLVO F7 1984 LARGO 6 X 2 INTERCOOLER PUERTO IQUIQUE 9.000 \$US. NACIONALIZADO 17.000 \$US EN COCHABAMBA. FONOS 045-76596 Y 017-26420

PIPOSITOS: Fábrica de material didáctico vende material Montessori Telf: 042-45293 Cochabamba (4-10 JUNIO)

VENDO EN COCHABAMBA 10.000- \$US. LOTES URBANIZADOS ZONA SUD. CON AGUA Y ALCANTARILLADO. 042-47797 y 042-27049 (6-12 JUNIO)

VENDO CASA, ZONA CIUDAD DEL NIÑO, 5 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, DEPENDENCIAS COMPLETAS, 1 GARAJE GRANDE, OTRO PEQUEÑO. SUP. 983 m². SUP. CONS. TRUIDA 261 M² REF. 042-87663 COCHABAMBA (4-6 JUNIO)

VENDO CAMION VOLVO FH12 AÑO 94 DOBLE CABA ROTE TOTALMENTE NUEVO CON FINANCIAMIENTO BANCARIO REF. 03-550854.

VENDO VAGONETA TOYOTA LAND CRUISER 87. TEL. 042-53980 COCHABAMBA.

VENDO LOTE DE 1.200 M². AV. BLANCO GALINDO KM. 7. \$US. 130 M². TEL. 042-52718 Cbaa.

MOTIVO DE VIAJE - MEJOR POSTOR. LOTE EN COCHABAMBA 700. TSTE. UNA CUBA DRA SIMON LOPEZ, PLAZA 24 TEL. 042-89705.

MILLONARIO EN UN DIA SI, EN COCHABAMBA vendo propiedad en producción, agua mineral, viveros... sobre una hectárea Fono 042-27151 (Cbaa)

VENDO VOLVO F-10 1990. IQUIQUE 20.000 \$US. NACIONALIZADO 30.000 \$US. VOLVO F7 1984 LARGO 6 X 2 INTERCOOLER PUERTO IQUIQUE 9.000 \$US. NACIONALIZADO 17.000 \$US EN COCHABAMBA. FONOS 045-76596, 017-26420 Cochabamba.

EN COCHABAMBA VENDO CASA ZONA CIUDAD DEL NIÑO, DE DOS PLANTAS SUPERFICIE TOTAL 983 M². REF. 042-87663

VENDO LOTE DE 1.200 M². AV. BLANCO GALINDO KM. 7. \$US. 130 M². TEL. 042-52718 Cbaa.

MOTIVO DE VIAJE - MEJOR POSTOR. LOTE EN COCHABAMBA 700. TSTE. UNA CUBA DRA SIMON LOPEZ, PLAZA 24 TEL. 042-89705.

MILLONARIO EN UN DIA SI, EN COCHABAMBA vendo propiedad en producción, agua mineral, viveros... sobre una hectárea Fono 042-27151 (Cbaa)

VENDO VOLVO F-10 1990. IQUIQUE 20.000 \$US. NACIONALIZADO 30.000 \$US. VOLVO F7 1984 LARGO 6 X 2 INTERCOOLER PUERTO IQUIQUE 9.000 \$US. NACIONALIZADO 17.000 \$US EN COCHABAMBA. FONOS 045-76596, 017-26420 Cochabamba.

EN COCHABAMBA VENDO CASA ZONA CIUDAD DEL NIÑO, DE DOS PLANTAS SUPERFICIE TOTAL 983 M². REF. 042-87663

VENDO LOTE DE 1.200 M². AV. BLANCO GALINDO KM. 7. \$US. 130 M². TEL. 042-52718 Cbaa.

MOTIVO DE VIAJE - MEJOR POSTOR. LOTE EN COCHABAMBA 700. TSTE. UNA CUBA DRA SIMON LOPEZ, PLAZA 24 TEL. 042-89705.

Para el debut ante chilenos

Italia no contaría con Del Piero

Jugador no acabó de recuperarse.

• **SEMIAS** Francia Agencia EFE

El delantero Alessandro del Piero, la gran estrella de la selección italiana de fútbol que participa en «Francia 98», es baja casi segura para el partido que Italia jugará ante Chile, el 11 del presente mes, en el estreno mundialista de ambos equipos. Del Piero ha sido sometido ayer sábado, a una ecografía que, según el doctor Andrea Ferretti, responsable de la selección italiana, ha mostrado que el jugador está «clínicamente» curado del desgarramiento muscular que sufrió antes de la final de la Liga de Campeones de Europa, que enfrentó al Real Madrid y al Juventus Turín.

El principal problema para la recuperación de Del Piero, según Ferretti, radica en que aún no se sabe cuál será su reacción al esfuerzo, ya que, hasta ahora, el jugador apenas ha forzado en los entrenamientos.

Tanto los médicos como el seleccionador, Cesare Maldini, han decidido que Del Piero no juegue el partido de preparación que hoy enfrentará a Italia a una selección regional y que, en cambio, tenga un entrenamiento particular a medio ritmo.

Del Piero, si todo sigue su curso normal, se incorporará el próximo lunes a las sesiones preparatorias del equipo, por lo que se cree que sería muy prematura su disponibilidad para el partido del jueves ante Chile.

Además, el cuadro médico y el seleccionador parecen no estar dispuestos a arriesgar a una recaida por forzar la recuperación de su estrella.

También sigue de baja Moreno Torricelli, con un fuerte golpe en el pie derecho que le mantendrá todavía cuarenta y ocho horas con reposo y ejercicios en el gimnasio.



Filippo Inzaghi (izq.) y Alessandro del Piero durante el entrenamiento de los italianos.

Prácticas entre cementerios

• **SEMIAS** Francia Agencia EFE

El «Parc des sports municipal» de Senlis, lugar de entrenamiento de la selección italiana de fútbol para su participación en Francia 98, es un lugar ideal para una preparación multidisciplinaria, pero para muchos presenta el gran inconveniente de que está en medio de dos pequeños cementerios.

La cuestión pasaría casi inadvertida de no ser Italia un país especialmente supersticioso, como prueba que muchos de sus habitantes hacen, y temen en sus domicilios y vehículos habitualmente obsequios para contrarrestar la mala suerte.

De hecho, ya más de un jugador, y también representantes de medios informativos, en el primer día en que se han acercado al lugar de entrenamiento han hecho gestos para alejar el posible mal furo.

Chile repasa su repertorio

• **MARINACA** Agencia AP

Chile repasó ayer durante dos horas parte del repertorio futbolístico con el que espera sorprender a Italia, su primer rival en el Campeonato Mundial de Fútbol.

El entrenador Nelson Acosta dedicó gran parte de la práctica a una jugada de pizarra, en la cual los laterales recibían el balón del volante ofensivo, corrían hasta su punta, y centraban en busca de tres atacantes.

«He un trabajo integral, pero mantendremos aspectos específicos», explicó Acosta después del entrenamiento en el pequeño pero impecable estadio Robert Brettes de este suburbio de Burdeos.

Holanda irá a Francia 48 horas antes de jugar

• **AMSTERDAM** Agencia EFE

La selección holandesa parece no tener prisa para viajar a Francia y ha iniciado en Vinken en la tercera fase de su preparación antes de viajar a Francia para la fase final del Mundial, un traslado que se producirá sólo 48 horas antes de debutar en la competición contra Bélgica, el 13 de junio en Saint Denis.

Así, Holanda llegará el jueves y se instalará provisionalmente en Versalles, donde sin embargo no estará su cuartel general, ubicado en Roquebrune Cap Martin, una localidad situada entre el Principado de Mónaco y la frontera italiana.

Tras los amistosos contra el Laosiano suizo (0-0), Camerún (0-0), Paraguay (5-1) y el último ante Nigeria (5-1), Guus Hiddink ya tiene el equipo listo para el partido ante la Lusitana (0-0).

Anoche en Santa Cruz Blooming ganó a Destroyers

• **SANTA CRUZ**

Blooming se impuso anoche a Destroyers, en el «Villero de Santa Cruz» por tres goles a uno, en la décimo sexta fecha del torneo liguero.

«Ramiro Castillo Salazar», disputado en el estadio Tabaré Vázquez, los goles para Blooming fueron logrados por Víctor Hugo Amato en dos ocasiones y Leopoldo Álvarez; descontó Carlos Pazos para los «Canarios». Amato anotó a los 4 minutos del primer tiempo, y a los 46 de penal. Álvarez, aumentó el marcador a los 55 minutos, y a los 77 del primer tiempo. Destroyers a los 27 del primer tiempo.

En el partido que fue de trámite interno, en el que en ocasiones los

equipos alternaron de la siguiente manera:

Destroyers: Manuel Torres, Fernando Viera, Raúl Cardozo, José Justino, Iván Vaca, Carlos Flores, Tito Cortez, Carlos Pazos, Lucas Viquez, Samuel Benítez, Franklin Flores y Walter Pérez.

AMFCON

En el minuto 26 del segundo tiempo, el partido se vio paralizado debido a un agujero en el sector de la general, corte que duró 10 minutos, en los que los administrativos del estadio no precisaron los motivos del mismo.

INCIDENCIAS

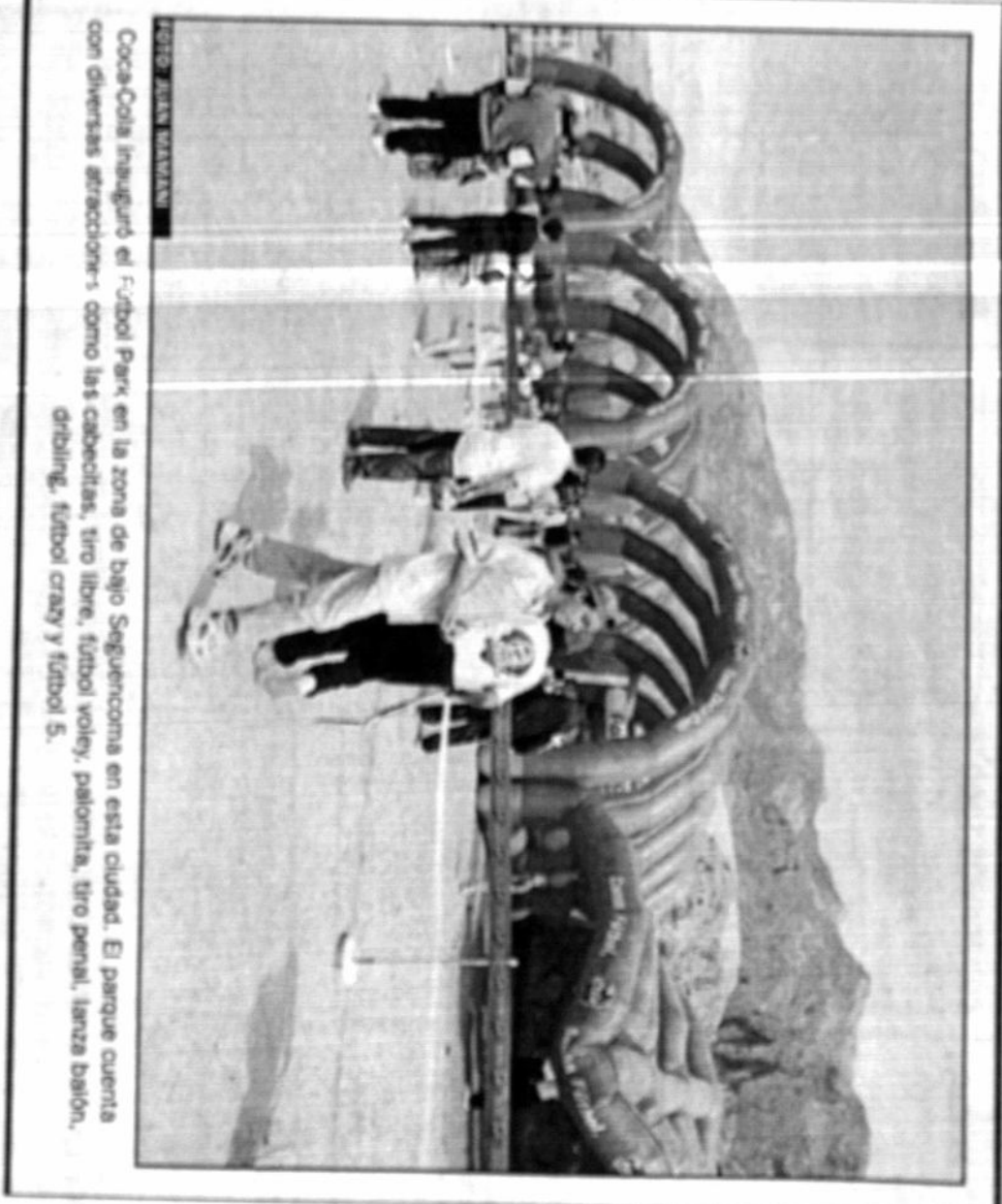
Bajo la conducción de Ever Agustín, apoyado en las líneas por Haroldo Valda y Juan Carlos Arroyo, los

equipos alternaron de la siguiente manera:

Destroyers: Manuel Torres, Fernando Viera, Raúl Cardozo, José Justino, Iván Vaca, Carlos Flores, Tito Cortez, Carlos Pazos, Lucas Viquez, Samuel Benítez, Franklin Flores y Walter Pérez.

Blooming: Carlos Ariza, Gustavo Paredes, Leandro Cabrera, Leopoldo Álvarez, Benito Rivera, Mauro Blanco, Marcelo Angulo, Ever Agustín, Martín Menacho, Gustavo Melo, Víctor Hugo Amato, Lamberth Gutiérrez, Raúl Gutiérrez, Rodolfo Paz.

Asistieron al partido 4.276 personas, se recaudaron \$3.990 boletines.



El estadio de fútbol de Santa Cruz.

Hoy se inaugura torneo paceño de voleibol

• **LA PAZ**

La Asociación de Voleibol de La Paz (AVLP), inaugurará hoy a partir de las 10 de la mañana el campeonato oficial para la presente temporada de voleibol en el estadio deportivo paceño.

La inauguración estará a cargo del presidente de la Asociación, Francisco González. Este año participan del campeonato 22 equipos, en las ramas de damas y varones, en las que se enfrentarán San Antonio, Universitario, Católica, Mariscal Santa Cruz, Chaco, Arabe, CID La Paz, Universitario, Lealtad, Cosmos, Ingles Católico, San Ignacio, Gimnasia y Esgrima, Diapason, EMI, Gran Róder, San Calisto, Litoral, Colmill, Naval, Santísima Trinidad, JEB y Exodo.

Potosí campeón nacional de Voley

• **POTOSÍ** Ego

La selección potosina de voleibol categoría infantil varones, en brillante campaña, logró el título del Campeonato Nacional que se cumplió en esta capital, tras derrotar a Chuquisaca en la final por tres sets contra uno.

La representación potosina alcanzó el título en forma invicta luego de haber dejado en el camino a los seleccionados de Santa Cruz, La Paz, Tarija, Cochabamba y finalmente a Chuquisaca.

El certamen de carácter nacional, fiscalizado por la Federación Boliviana de Voleibol, se cumplió en la cancha principal del Coliseo Cerrado 10 de Noviembre, del 2 al 6 de junio, con la participación de los seleccionados de Oruro, Tarija, La Paz, Cochabamba, Santa Cruz, Sucre y Potosí.

SEMIAS

Se conformaron dos series de acuerdo al resultado del anterior certamen cumplido en Trinidad el año pasado. Serie 'A': Oruro, Cochabamba, Chuquisaca. Serie 'B':

	P. JUGADOS	P. GANADOS	P. EMPATADOS	P. PERDIDOS	GOLES A FAVOR	GOLES EN CONTRA	GOL DIFERENCIA	PUNTOS
Millonarios	15	9	4	2	19	8	+11	31
The Strongest	15	8	3	4	27	16	+11	27
Quimsa	15	8	3	4	22	19	+3	27
San José	15	7	4	4	22	17	+5	25
Blooming	16	7	4	5	28	23	+5	25
Guabirá	15	7	3	5	21	20	+1	24
Independiente	15	6	3	6	18	14	+4	21
Boliver	14	6	3	5	20	20	0	21
Deportes	16	4	4	8	18	25	-7	16
Real Potosí	14	3	4	7	24	30	-6	13
Real Santa Cruz	15	3	4	8	14	23	-9	13
Oruro	15	2	1	12	15	33	-18	7

Wilstermann anuncia goleada

Los "aviadores" terminaron ayer su entrenamiento con una prolongada sesión. Se supo que los futbolistas quieren este domingo ratificar la punta sacando un buen resultado, que les permita seguir sacando ventaja a sus inmediatos seguidores y mantenerse alejados de la prensa.

Una mayoría de los "rojos" que actúa el hielo por decisión de sus líderes, se mostraron amables con los periodistas que sólo observan

los entrenamientos. Por ahí uno sostenía que "Chaco puede que no sea fácil. Ojalá no nos complique".

EQUIPO

El equipo que saldrá al campo de juego estará con Mauricio Soria en el portero. En la extrema defensa jugarán Tito Montaña, Norberto Kekes, Douglas Cuenca y José Louyza.

En el medio sector alinearán Wilson Sánchez que reaparecerá en

PUBLICO

El público adquirió hoy sus localidades en la sede del club, donde el personal administrativo tuvo ardua tarea. Esperan un lleno completo del estadio y para ello pusieron a la venta 25 mil localidades.

Chaco Petrolero quiere sorprender en el "valle"

LA PAZ

Con el objetivo de salir de la incómoda situación en la que se encuentra en la tabla de posiciones, Chaco Petrolero tratará ante Wilstermann de sumar puntos que le permitan ascender en la tabla comparativa.

El equipo dirigido por Uber Acosta se trasladó con antelación a Cochabamba con la finalidad de estar concentrados el partido y tener la posibilidad de mostrar un buen rendimiento y de esa forma ganar el compromiso ante el líder del campeonato.

El entrenador Uber Acosta tras la evaluación realizada del trabajo semanal definió el equipo que ingresará desde el minuto inicial a jugar en el "Félix Capriles" ante Wilstermann.

En portería estará Pastor Rascos, la defensa con Luis Morales, Omar Escobar, Sergio Rivero, Custodio Padilla, Enrique Rodríguez, en el mediocampo Percy Colque, Luis Vargas, Aldo Gutiérrez, el ataque Ramiro Castro y Ricardo Castro.

El entrenador Uber Acosta con relación al cotejo manifestó, "es un partido complicado para nosotros porque enfrentamos al líder del campeonato que buscará como dueño de casa asegurar las unidades en disputa para seguir su marcha ascendente."

Real recibe a San José

SANTA CRUZ

Real Santa Cruz recibirá este domingo a San José de Oruro en su estadio ubicado en la parte sur de la ciudad, en partido válido por quinta fecha de la ronda de las revanchas del torneo Apertura y que será arbitrado por Wilson Bustamante, asistido por Jorge Calderón y Juan Bonilla.

Para este partido está asegurado el retorno del goleero Sergio Galarza y Luis Peredo, quien reemplazará a Aníbal Andújar, suspendido por un partido por haber acumulado cinco tarjetas amarillas.

El resto de las plazas se mantendrán de acuerdo a los últimos



TAQUINA EXPORT

FOTO: JUAN VILLALBA

"Santos" fueron por los puntos

ORURO

El plantel de San José viajó ayer con destino a la capital oriental a las 13:30 horas para enfrentarse a Real Santa Cruz hoy por la tarde, en el último partido a jugar antes del receso ligero.

Los "santos" se fueron con la ilusión de conseguir un resultado positivo que le permita tener las posibilidades de pelear el título del campeonato Apertura.

"Ramiro Castillo Salinas"

La delegación orureña va precedida por el presidente de la institución, Tomás Pórcel Montero; los jugadores son: Ferlanti, Lasso, Piza, Freddy Cosío, Carvallo, Roca, Ibañez, Vaca, Vidal, Vera, Espinola, Avallay, Roberto Cosío, Calvetti, Terán, Arreaga, Zanca y Pórcel. Director técnico Jaime Jimenez.

"Ya tenemos definido el esquema de juego y el equipo mismo, en base a los entrenamientos de la semana; hemos trabajado durante estos tres meses con el profesor Nuñez y sería poco inteligente hacer cambios a esta altura, además que el plantel ya va adquiriendo cierta personalidad dentro del campo de juego", dijo el técnico intino.

Al mismo tiempo afirmó que a pesar del alejamiento del entrenador, el equipo deberá continuar su camino. "Estas cosas siempre suceden en el fútbol, y de cierta forma, nosotros estamos acostumbrados, pues sabemos que en cualquier momento puede suceder."

El equipo de la "v" azulada después de cumplir su compromiso ligero será licenciado por la directiva santa, que determinó una pequeña vacación de 15 días debido al receso ligero por la fiesta del mundial Francia 98.

Los directivos mencionaron que en todo ese tiempo dialogarán con diferentes estrategias, para determinar quien se hará cargo del equipo. Aunque no se quiso mencionar nombres, uno que se menciona es el del profesor Walter "Caca" Roque.

Alejados de todos y de todo

Mexicanos como monjes

rechazó las versiones que los jugadores estén cansados y nerviosos por la gira de 27 días que realizan por Europa. "El equipo está tranquilo, no estamos tensos... obviamente tenemos los nervios normales de cualquier partido de Copa del Mundo", sostuvo Lapuente. México, clavado en el grupo E, con Holanda, Bélgica y Corea del Sur, debutará en Francia98 enfrentando a los asiáticos el próximo viernes en la ciudad de Lyon. Explicó que el domingo regresarán al campo de entrenamientos y que el trabajo se intensificará el lunes... La próxima semana vamos a trabajar a puertas cerradas para afinar el equipo que saldrá contra Corea", dijo. Pero Lapuente no quiso adelantar la formación, aunque aseguró ya tener los once hombres que saldrán.

Dicen que no están cansados ni nerviosos.

PARIS 98

La selección mexicana de fútbol hizo ayer una pausa en el trabajo y visitó los principales lugares turísticos de la capital francesa.

"Vamos a descansar este día, los jugadores tienen libre para conocer París, recorrer la ciudad... algunos van a visitar amigos, otros se irán de compras, están libres para relajarse", explicó el entrenador Manuel Lapuente.

El estratega de los mexicanos dijo que la visita a París es parte del trabajo motivacional que se está haciendo con los jugadores. "Necesitamos descansar, que los jugadores se distraigan un poco, además estamos viendo películas más

da condicionar el desarrollo del partido con Irán. "Deberemos prestar mucha atención, especialmente en los primeros 20-25 minutos de juego, porque ellos jugarán con una carga emocional distinta", afirmó.

Estados Unidos e Irán, que debutarán en el Mundial de Francia el 14 de junio ante Yugoslavia y el 15 de junio ante Alemania, respectivamente, se medirán entre sí en la segunda fecha del Grupo F, el 21 de junio.

SAMPSON

El técnico estadounidense, sin embargo, se mostró más preocupado por el partido debut ante Alemania, ya que el tri-campeón mundial no llega a Francia como uno de los favoritos sino también por la contundencia ofensiva demostrada en los amistosos de preparación.

"Puedo entender las razones, pero para nosotros será sólo un importantísimo partido de fútbol, nada más que eso", aclaró Sampson, en su primer encuentro con la prensa en la concentración del plantel en Chateau Pizau, norte de Lyon.

Sampson no excluyó, sin embargo, que el clima previo pueda



FOTO: AP

Misani Ihara, capitán de Japón, izq., sujeta una venda ayudado por el entrenador.

Octavos de final, meta de Noruega

SAINT-NAZAIRE, EFE

Egil Olsen, seleccionador noruego de fútbol, confía en que su país, situado en el Grupo A, junto con Brasil, Marruecos y Escocia, alcance los octavos de final del Campeonato del Mundo.

Olsen, que última la preparación de su equipo en la localidad turística de Saint-Nazaire, en la costa atlántica, considera que Noruega cuenta "con un cin cuenta por ciento de posibilidades" de lograr la segunda posición de su grupo, ya que la primera, salvo sorpresa mayúscula, está reservada a Brasil.

"Brasil debe terminar primera, ya que es, sin duda, el equipo más difícil de batir, pero que los demás equipos sepan que nosotros también seremos difíciles de batir para cualquiera", declaró el entrenador noruego tras dirigir el entrenamiento de su equipo en el campo de Saint André-des-Eaux.

Noruega debutará en la jornada inaugural del Mundial, en Montpellier, ante Marruecos.

Yugoslavos empataron con suizos

BASILEA, OPA

Suiza y Yugoslavia empataron ayer sábado 1-1 en el partido amistoso previo al Mundial de Francia 98 de fútbol, jugado en la ciudad helvética de Basilea.

Ante 24.000 espectadores, los visitantes marcaron con Brnovic el primer gol del encuentro en el minuto 6 de juego. Mueller concretó el tanto suizo que equilibró al empate, recién en el minuto 83 de juego.

Yugoslavia enfrenta en el Grupo F del Mundial a Alemania. En la víspera, un "espía" del equipo alemán, Rainer Bonhof, observó la búsqueda del técnico yugoslavo Santrac, quien en el segundo tiempo cambió cinco jugadores. En el Grupo F también participan Estados Unidos e Irán.

No tiene connotaciones para el técnico de USA

SAINT-JEAN D'ANDERES, AP

"Para Irán quizás tenga connotaciones políticas, pero para nosotros, no", afirmó el técnico del seleccionado estadounidense, Steve Sampson, en referencia al partido que ambos equipos disputarán por la segunda fecha de la primera fase de Francia 98.

SAMPSON

Puedo entender las razones, pero para nosotros será sólo un importantísimo partido de fútbol, nada más que eso", aclaró Sampson, en su primer encuentro con la prensa en la concentración del plantel en Chateau Pizau, norte de Lyon.

Sampson no excluyó, sin embargo, que el clima previo pueda

Iraníes retrasan llegada

YSENGEAUX, ANSA

La huelga de pilotos de Air France, que está afectando a todos los vuelos que arriban y parten de Francia, retrasó la llegada del plantel de Irán que disputará el mundial.

La selección que dirige Jalal Talebi debería estar ya instalada en Ysengeaux, localidad cercana a Saint Etienne, en donde Irán concluirá su preparación para jugar la primera ronda en el Grupo F, junto con Alemania, Estados Unidos y Yugoslavia. Pero hasta ayer sábado no había llegado a Francia. Según los organizadores, el equipo asiático llegaría recién el lunes al aeropuerto de Saint Etienne.

En su último cotejo amistoso

Bélgica ganó a Paraguay

• BRUSELAS (EPA)

El seleccionado de Bélgica derrotó hoy (por ayer) a su similar de Paraguay por 1-0 en un partido pre-paratorio para el Mundial de Francia 98 disputado en Bruselas.

Los paraguayos plantearon un juego defensivo durante todo el primer tiempo y sólo fueron al ataque luego de estar con el marcador en contra.

A los 51 minutos, el volante belga Enzo Scifo sacó un disparo que

que pegó en el zaguero paraguayo Carlos Gamarra, lo cual desvió al arquero Rubén Ruiz Díaz, convirtiéndolo en el único gol del partido.

Varias otras oportunidades fueron desaprovechadas por ambos equipos en un encuentro que culminó bajo una intensa lluvia.

Bélgica jugó mejor en el segundo tiempo cuando lograron acoplar

se en ataque Scifo y Luis Oliveira, mientras que el seleccionado sudamericano siguió insistiendo en la delantera con dos atacantes, Benítez y Ramírez.

Paraguay integra el grupo D del mundial junto a Nigeria, España y Bulgaria, mientras que Bélgica el grupo E con Holanda, Corea del Sur y México. El partido se disputó en el estadio Rey Baldoberto de Bruselas con el arbitraje del escocés Mc Clark. +

Sáez: "Conocemos bien a Nigeria"

• CHANTILLY (France), (EPA)

Itaki Sáez, quien se estrena en Francia 98 como ayudante de Javier Clemente en una fase final mundialista, señaló que el equipo técnico que encabeza Clemente conoce muy bien a Nigeria, primer rival de España.

De hecho, los técnicos mostraron un vídeo a los jugadores en el que se veía cómo ataca el cuadro de Bora Milutinovic.

Sáez reconoció que, en cierto modo, le sorprende la nueva grada encalada por los nigerianos, más cuando la principal referencia que tenían era el partido contra Alemania, "que parece", dijo, "el más completo que han jugado, luego en los

demás es como si hubieran perdido el rumbo y no tuvieran acoplado el sistema".

"Pese a ello", añadió, "todavía tienen tiempo para arreglarlo, porque poseen gente de calidad que milita en los mejores equipos europeos. No obstante, a veces es difícil anular el bloque y tener un rendimiento común".

Lo que tiene claro el segundo técnico de España es que pese a los resultados adversos de Nigeria, el equipo nacional no se va a relajar "en ningún momento", porque los africanos pueden "coger bien el ritmo y el tono del partido, y con la sobrenia que tienen en el centro del campo y arriba, pueden dar más de un disgusto". +

Camerunenses por poco no ingresan a Francia

• PARÍS (EPA)

La selección nacional de fútbol de Camerún pasó por una situación bastante tensa en el aeropuerto francés de Montpellier, al querer ingresar al país anfitrión del Mundial sin visa y sin los pasesports originales.

Los jugadores llevaban solamente fotocopias de los documentos, cuando llegaron desde Dinamarca. Los franceses reaccionaron de manera poco convencional y en menos de una hora el problema estaba solucionado.

Con papeles provisionales, los internacionales camerunenses, que festejaban aún el triunfo por 2-1 sobre Dinamarca, continuaron viaje rumbo al cuartel central mundialista. +



José Luis Chilavert portero de la selección paraguaya

Milutinovic advierte a rivales que no se confíen

• FRANCIA, PARÍS (EPA)

El técnico Bora Milutinovic, seleccionador de fútbol de Nigeria, avisó hoy, (por ayer) que su equipo deberá en el debut de Francia 98 contra España "una imagen muy distinta" de la de los últimos amistosos, en los que fue goleado por Nigeria (3-0) y Holanda (5-1).

Con Holanda no jugamos como debíamos, pero contra España será diferente porque el partido será de competición y no un ensayo", agregó el técnico de la selección nigeriana, que llegó a París para comenzar la última fase de preparación para el Mundial antes de debutar con España el 13 de junio, en Nantes.

Milutinovic reiteró que con respecto a la selección española "la cara favorita del grupo D y una de las candidatas a ser campeona del mundo", al tiempo que reveló que Nigeria "también tiene posibilidades de clasificarse para la segunda ronda".

Preguntado sobre los puntos débiles de España, Milutinovic respondió que "debe tenerlos porque no hay ningún equipo perfecto, pero por respecto al rival eso es algo que no se debe decir en público".

"He dispuesto de poco tiempo para trabajar con los jugadores", indicó el entrenador, "pero a estas alturas ya no vale la pena lamentarse y hay que ser optimistas".

Las severas críticas de la afición y los medios de comunicación nigerianos por los malos resultados en los amistosos no afectan a la moral del equipo, según Milutinovic. "Si a una selección le afectan las críticas, entonces no es una buena equipo, que debe demostrar su calidad en los momentos difíciles. Los partidos díficiles si esa categoría se corresponde con la realidad o no".

Este será el cuarto Mundial consecutivo de Milutinovic, que llevó a la selección nigeriana, a Costa Rica y Estados Unidos hace cuatro años también superó la primera fase. +

Guabirá jugará sin temor

• LA PAZ

Guabirá irá sin temor a La Paz para jugar este domingo contra The Strongest, porque el plantel sabe lo que es jugar en la altura y conocer de cerca al oponente rival, según explicó el director técnico, Walter Roquer. Para jugar contra el "sigre", los jugadores mantendrán el esquema que han venido mostrando en los últimos partidos, aplicando el sistema 4-4-2. Pese a la confianza que el técnico a depositado en el equipo, esta vez el directorio no autorizó la concentración del plantel.

Los dirigentes no están conformes con la productividad de los jugadores y las relaciones no son de las mejores, desde que el directorio optó por rescindir contrato con tres jugadores y ordenó en "capilla" a otros. Del plantel reducido que quedó, el entrenador uruguayo a escogido lo mejor que dispone para formar el once titular que enfrentará a los azules.

Bolívar a Sucre por los tres puntos

• LA PAZ

Bolívar enfrentará a Independiente Petrolero este tarde en Sucre con el objetivo de sumar las unidades en disputa, las mismas que le darían la posibilidad total de luchar por la punta del campeonato.

De sumar los tres puntos el campeón nacional podrá aspirar a pelear la punta del presente campeonato, de perder prácticamente habrá resignado posiciones y sólo se limitará a esperar el inicio del segundo torneo de la liga.

El campeón nacional tendrá algunas variantes en su alineación titular con relación a su anterior partido jugado ante Oriente Petrolero. Reemplazarán Vladimir Soría, Miguel Rumbos y Richard Cuervo en mediocampo, al que se sumará Gilmar Oliveira que debutará con la casaca de Bolívar.

Los integrantes del campeón nacional se trasladaron ayer a la Capital de la República. Presidieron la delegación Ramiro Henry y Daniel Miranda, el cuerpo técnico en pleno y 18 jugadores.



Cuervo, Rumbos y Mercado serán titulares en Bolívar.

ALINEACION

El entrenador Luis Orcozo para este compromiso presentará la siguiente alineación. En el arco Rojas, la defensa con Vega, Rumbos, San-di, Mercado, el mediocampo Rumbos, Soría, Pizarro y Gilmar, el ataque Cuervo y Joao.

Capitalinos aseguran triunfo

• LA PAZ

Independiente solicitó a la Liga adelantar el partido ante Bolívar en media hora, "por motivos propios de la estación de invierno hemos solicitado a la Liga adelantar el cotejo a las 15.30 horas", sostuvo Jorge Calderón presidente de la comisión técnica de Independiente. Instaurando el partido estaba programado a las cuatro de la tarde.

Independiente cerró prácticas al mediodía de este sábado con una sesión de juegos recreativos.

en el campo del estadio Paria a órdenes de Antonio Batista quien dio las últimas instrucciones. "El equipo está mentalizado para jugar bien y ganar los puntos en disputa. Hemos trabajado con bastante entusiasmo y los muchachos están motivados", sostuvo Antonio Batista. La última práctica de fútbol de Independiente se cumplió la tarde del viernes con una sesión de noventa minutos. "Esta práctica me permitió establecer la base del equipo que hará frente a Bolívar. Solo espero el informe médico para evaluar la situación de un par de jugadores por lo demás no existen problemas", afirmó Batista.

Abdón Murillo, Marco Francisquini y Adrián Lozano recibieron el visto bueno del cuerpo médico del plantel para estar a disposición de Antonio Batista. "Se recuperaron favorablemente y si así lo dispone el técnico no tendrían problemas para alinearse el once de Independiente", se dijo.

Con estos antecedentes, Independiente podrá jugar con Víctor Argón en el arco, la defensa con Abdón Murillo, Alberto Illanes, Eduardo Villegas y Jhonny Solís, el medio campo con Franz Calistro, Wilson Avila o Wilson Cortez, Celso Álvarez y Herógenes de Coulo, la ofensiva con Saturnino Nieto y Juan Pablo Grass. De no jugar Grass por lesión, los tres jugadores extranjeros serán Celso Álvarez, Saturnino Nieto y El-der Do Santos. Si juegan Grass jugarán Álvarez, Nieto y Herógenes. Trinita mil entradas fueron puestas a la venta. Se aguarda una masiva concurrencia de público. +

Real Potosí enfrentará a Oriente

• LA PAZ

En medio de marcado optimismo, Real Potosí, con juegos recreativos cumplido en el estadio Mario Mercado, en horario matinal, cerró su preparación y espera al subcampeón nacional Oriente Petrolero para jugar el cotejo más importante de la decimosexta fecha ligurera.

Jugadores, cuerpo técnico y dirigentes han expresado su confianza de que el plantel cumplirá "otra" buena actuación y lograr un triunfo para seguir sumando puntos que les permite ascender en la tabla comparativa del certamen "Ramiro Castillo".

En el pórtico, Marco A. Salamanca, defensa con; Julio Fernández, Gustavo Calero, Misael Villarreal, y Dailier Gutiérrez, medio sector a cargo a Romer Rojas, Simón Vargas, José Peña y Fabyo Sexas, la delantera con: Leo de Oliveira y Tomás Gutiérrez. D.T. Luis Galarza. +

ANIMO GANADOR

• SANTA CRUZ

Oriente Petrolero esta mañana partió rumbo a Potosí donde este domingo debe enfrentarse al dueño de casa Real Ramon, por el torneo ligurero.

Los dirigidos por Miguel Angel Lemaire, partieron este mediodía con la mira puesta en obtener una victoria en la Villa Imperial para continuar la marcha ascendente en la tabla de posiciones y no perderle pisada a Wilstermann, que es el puntero.

El equipo titular estará formado por Leo Fernández, Hugo Pinto, Juan Carlos Farah, Carlos Santistevan, Angel Parada, Richard Urdina, Juan Carlos Chávez, Henry Vaca, Oswaldo Ozzola, Roger Suárez y Edú Montenegro. +

Atractiva jornada

Tigre apuesta a ganador

Con cinco partidos en otros tantos escenarios del país, se completará hoy la décimosexta fecha de torneo "Ramiro Castillo Salinas" de la Liga.

EN LA PAZ

The Strongest recibirá desde las 15:30, en el estadio "Hernando Siles" de Miraflores a Guabirá de Santa Cruz.

Será árbitro Juan Luna a quien secundarán Oscar Soría y Gregorio Chirino.

EN SUCRE

Bolívar visitará a Independiente Petrolero de Sucre, en el estadio "Patria". El cotejo se jugará a partir de las 16:00.

El partido controlará el juez Edgar Soltz a quien co-laborarán desde las líneas Gregorio Peñaranda y Juan Carlos Valderrama.

EN COCHABAMBA

En el estadio "Félix Capriles" del Valle, desde las 15:30 horas, Wilstermann será local ante Chaco Petrolero.

Dirigirá el árbitro Juan Gamboa colaborará desde los laterales por Humberto Alia-ga y Humberto Aguilar.

EN POTOSÍ

Real Potosí recibirá en el estadio "Mario Mercado Vaca Guzmán" a Oriente de Santa Cruz. El partido se disputará desde las 15:30 horas.

Será juez del cotejo, el árbitro orureño Oscar Zapata a quien cooperarán desde los costados Eufonio Kanki y Adalberto Velez.

EN SANTA CRUZ

En el estadio "Camba", Real Santa Cruz recibirá a San José de Oruro. El encuentro se jugará desde las 17:00 horas. Wilson Bustamante será el juez del partido colaborado por Jorge Calderón y Juan Bonilla.

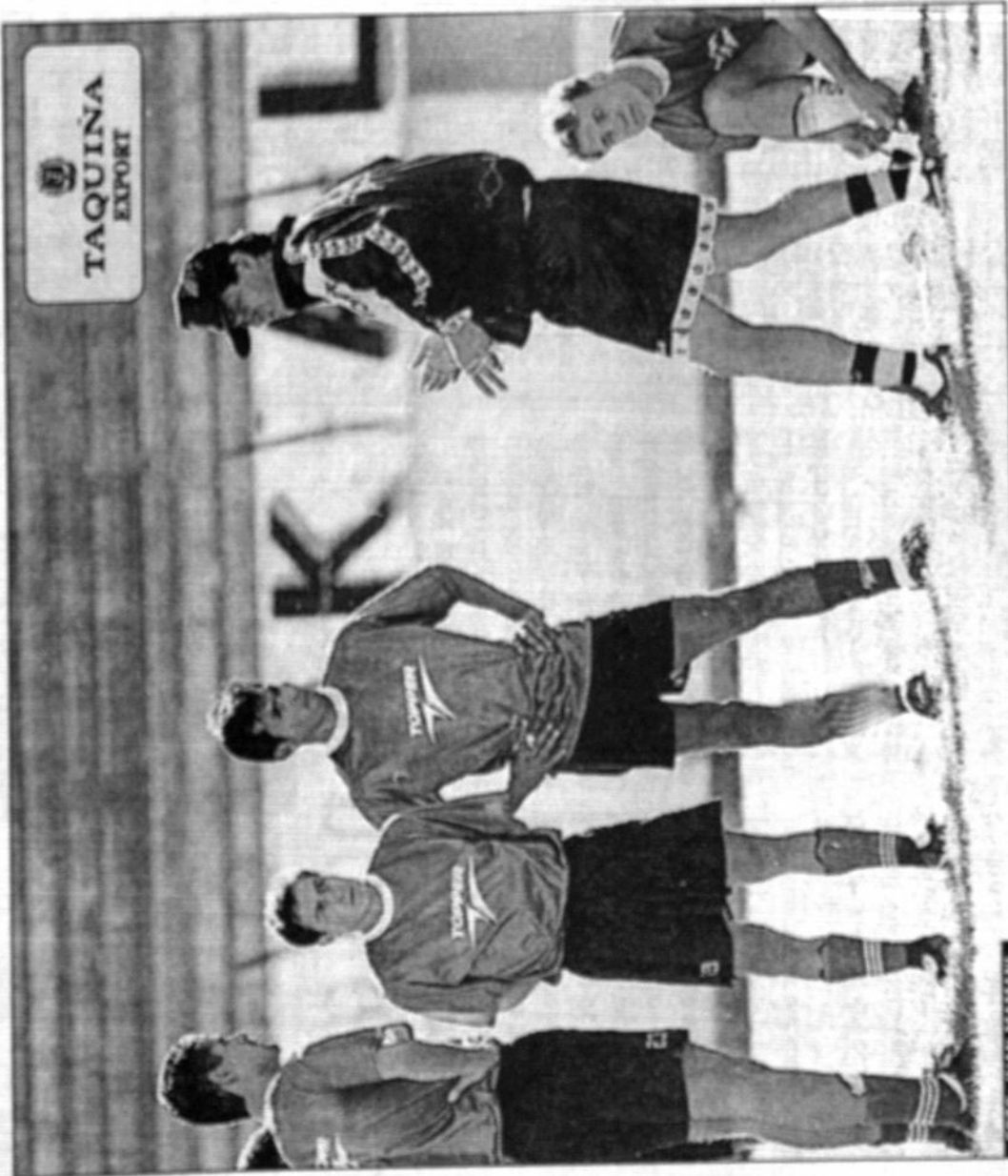


FOTO: JUAN MAMANI
Ovidio Messa, DT del Tigre, dando las últimas instrucciones en la práctica de ayer en Achumani.

• LA PAZ

The Strongest con la consigna de terminar con una victoria antes del receso luego enfrentará esta tarde a Guabirá, en el estadio "Siles".

El cuadro guabirero dirigido por Ovidio Messa jugará a conquistar los tres puntos que le permitan mantenerse en lucha por ganar el primer boleto para la Copa Libertadores de América. El Tigre cerró ayer sus preparativos con una sesión de repaso de jugadas y juegos recreativos en el estadio Rafael Mendoza Castellón de Achumani, con el objetivo de jugar bien, aunque la principal consigna es sumar los tres puntos en juego.

El delantero Juan Bertthy Suárez sostuvo que "será un partido complicado porque Guabirá llegará con la misión de recuperarse y sacar un resultado positivo. Esperamos jugar bien, ganar para mantenernos con chances de ganar el primer campeonato de la Liga". El equipo se con-centró anoche en instalaciones del estadio Rafael Mendoza Castellón de Achumani en espera del compromiso programado para las 15:30 en el estadio de Miraflores.

ARBITRO: JUAN LUNA

ASISTENTES: OSCAR SORIA Y GREGORIO CHIRINO

HORAS: 15:30

ESTADIO: "HERNANDO SILES"

Revista Deportiva

PRESENCIA				Tiene la mejor			
CABRERA	GALVANI	CALLAU	PAZ	ANÉZ	GIL	LIGORI	CARDONA
FERRUFFINO	CHAVEZ	ORTIZ	CEBALLOS	SUAREZ	CRUZ	MEDRANO	SUAREZ
MARTINEZ	COELHO	SUAREZ	CHAVEZ	ANGOLA	CRUZ	SUAREZ	SUAREZ
TORRICO	ROJAS	ANGOLA	CRUZ	ANGOLA	CRUZ	SUAREZ	SUAREZ

THE STRONGEST

GUABIRA

Si los equipos terminan empatados

Muerte súbita, la novedad

Se implantará a partir de la segunda ronda.

• PARÍS Agencia EFE

La principal novedad del Mundial Francia '98, es la muerte súbita o "gol de oro" para determinar el ganador, a partir de octavos hasta la final, cuando el partido concluya con empate entre los dos contendientes.

El "gol de oro" ya se ha aplicado en otras competiciones de la FIFA y permitió a Alemania vencer a la República Checa en la final de la pasada Eurocopa.

A partir de la segunda ronda, de acuerdo con las reglas de competición de la FIFA, si un partido termina con empate se disputará una prórroga con dos tiempos de 15 minutos y la selección que primero marque un gol será automáticamente la vencedora.

Si el empate persiste tras el tiempo adicional, se procederá a los lanzamientos de penalti, al igual que en anteriores mundiales.

Los dos primeros clasificados de cada uno de los ocho grupos de la primera fase accederán directamente a octavos de final.

La clasificación para octavos se determinará de la siguiente manera:

- a) Mayor número de puntos obtenidos.
- b) Mejor diferencia de goles.
- c) Mayor número de goles marcados.
- d) Resultado en el enfrentamiento directo entre las dos o más selecciones igualadas a puntos.

• Sorteo.



PARÍS: Varios artistas franceses ensayan en el estadio Saint Dennis para la fiesta de inauguración del Mundial.

Rusia, Perú, Uruguay entre otras

Camino a Francia dejó a 142 países fuera

• PARÍS Agencia EFE

El largo camino hacia el mundial, iniciado hace más de dos años por países de los cinco continentes, ha dejado en la cuneta a 142 selecciones nacionales, entre las que se encuentran equipos de la tradición mundialista de Rusia, Perú, Suecia, Portugal, Hungría, Polonia o la bicampeona Uruguay.

Un total de 172 países, integrados en seis confederaciones distintas, han disputado treinta plazas en la cita de Francia '98, ya que Brasil, campeón vigente, y Francia, país organizador, tenían la presencia asegurada y completaban la relación de participantes en el primer mundial de la historia con 32 equipos.

Equipos como Islas Feroe, Uzbekistán, Saint Vicente, Surinam o 115.000 aficionados.

El récord de asistencia se dio en el Irán-Arabia Saudita, presenciado por 120.000 espectadores, mientras que México y Jamaica jugaron ante 115.000 aficionados.

• PARÍS Agencia EFE

Malawi, repartidos por todo el mundo, han tenido la oportunidad de competir, aunque sin éxito, por un puesto en el Mundial, al que, han llegado las principales potencias futbolísticas.

El camino hacia Francia se ha completado con la disputa de 643 partidos, en los que se han marcado 1.922 goles, lo que supone, prácticamente, una media de tres tantos por encuentro.

Quince millones de personas han presenciado en directo los partidos previos al Mundial, lo que refleja una media de más de 23.000 espectadores por partido.

El récord de asistencia se dio en el Irán-Arabia Saudita, presenciado por 120.000 espectadores, mientras que México y Jamaica jugaron ante 115.000 aficionados.

PIRATERIA

• PARÍS DPA

La piratería con productos con el logotipo del Mundial florece pocos días antes del comienzo de la gran fiesta del fútbol.

En el aeropuerto de Orly de París la aduana incautó de 120.000 artículos. Desde pelotas y camisetas hasta CD-roms, los productos llevan todos el símbolo del campeonato mundial sin que se hayan pagado los impuestos.

ARBITROS

• PARÍS, EFE

Por primera vez en una Copa del Mundo los árbitros y sus asistentes estarán comunicados durante los partidos mediante un sistema electrónico para agilizar su labor. Este sistema, permite al juez de línea alertar rápidamente al árbitro de las acciones antirreglamentarias que aprecie, sin esperar a que éste tarde más tiempo del preciso en darse cuenta de que aquél tiene levantada la banderola.



TOTA

• PARÍS, EFE

Antonio "Tota" Carbajal, ex portero de la selección mexicana que estuvo presente en cinco fases finales de un Mundial, se emocionó ayer cuando recibió el reconocimiento del presidente de la FIFA, Joao Havelange.

"Para mí es un honor este reconocimiento", señaló "Tota", de 69 años y que jugó consecutivamente en los Mundiales de Brasil '50, Suiza '54, Suecia '58, Chile '62 e Inglaterra '66.

TALLER: LUCHA ERECTA CONTRA LA PIRATERÍA ALTRONAVIAL
Lugar: Ministerio de Justicia (Pasaje C. Bravo 1769 y Reyes Orellana)
Fecha: martes 9 a las 09:00 horas

CURSO: EL ANTITOTALITARISMO Y LA NOBIOLECTIVIDAD COMO ALTERNATIVAS EDUCATIVAS
Dirige: Benariz Cajías
Lugar: Fundación Cajías (Méndez Arcos 815, Sopocachi)
Informes: 412658
Fecha: hasta el 29 de junio, de 18:30 a 20:30 horas

TALLER: DE TEATRO LÚDICO PARA NIÑOS
Lugar: Espacio Creativo (Sanchez Lima 2574)
Informes: 321402

CURSO: UTOPIAS REVOLUCIONARIAS Y LA GUERRILLA DEL CHE
Dirige: Magdalena Cajías
Lugar: Fundación Cajías (Méndez Arcos 815, Sopocachi)
Informes: 412658
Fecha: hasta el 15 de julio, de 16:00 a 18:00 horas

TALLER: DE CERÁMICA
Dirige: Morinda Flores
Lugar: Espacio Cultural Creativo (Sanchez Lima 2574)
Informes: 321402
Fecha: Durante tres meses, todos los miércoles de 15:30 a 17:30 horas

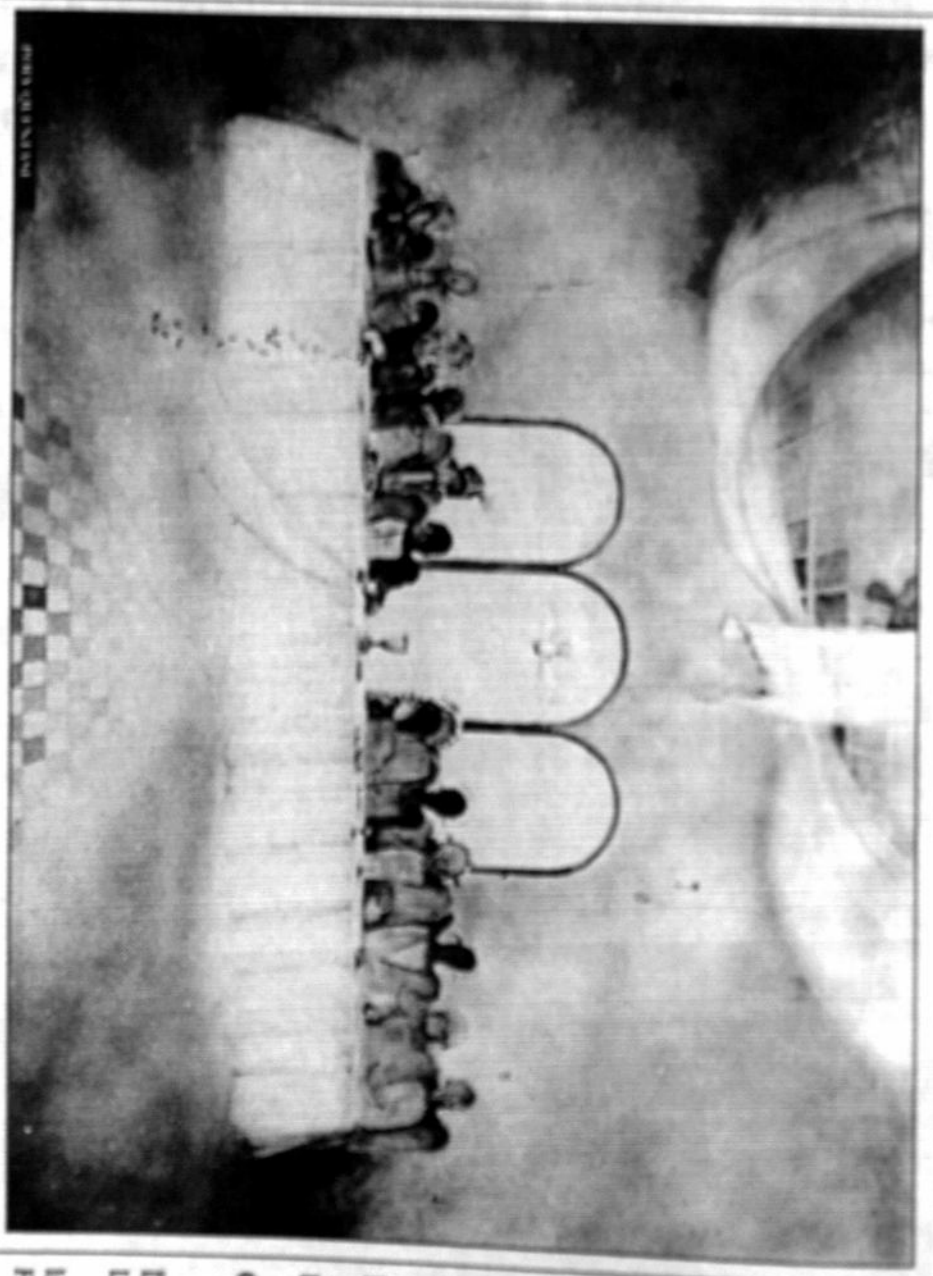
CURSO: LAS ECONOMÍAS DE DON Y RECIPROCIDAD, DE INTERCAMBIO Y ACUMULACIÓN ENTRE AMBOS SISTEMAS
Organiza: Universidad Andina Simón Bolívar
Dirige: Dominique Temple
Lugar: Presbitero Medina 2573, Sopocachi
Informes: 412622
Fecha: del 15 al 19 de junio

CURSO: ESCULTURA, PINTURA Y DIBUJO
Organiza: Centro de promoción artesanal
Informes: 324139, 567778, 771103

CURSO: MÚSICA RENACENTISTA Y BARROCA DE AMÉRICA
Dirige: Carlos Secare
Lugar: Fundación Cajías (Méndez Arcos 815, Sopocachi)
Informes: 412658

CURSO: DE ESCULTURA Y PINTURA
Organiza: Talleres solidarios
Lugar: Calle Arte Humanista (Pasaje y Morera 653)
Fecha: Duración de tres meses

ARTE Y CULTURA



Obras de Javier Fernández en Es.Art.

EXPO: PICTÓRICA

Autor: Rufina de Castro
Lugar: Museo Tambo Quinquenco
Fecha: se inaugura el lunes 8. Hasta el 20 de junio

EXPO: SILENTIA BENICURIA

Lugar: Tlapinquín (Montero 1378, San Miguel)
Fecha: se inaugura el miércoles 10 a las 19:30 horas

EXPO: OLEOS

Autor: Alberto Cornejo Viscarra
Lugar: Casa de la Cultura
Fecha: se inaugura mañana a las 19:00 horas. Hasta el 20 de junio

EXPO: RETROSPECTIVA

Autor: David Angles
Lugar: Cecilio Guzmán de Rojas (Calle 12 de junio)
Fecha: hasta el 12 de junio

EXPO: EN BÚSCA DE LA LUZ (FOTOGRAFÍA)

Autor: Javier Pérez Velasco
Lugar: Casa de la Cultura
Fecha: se inaugura mañana, hasta el 16 de junio

EXPO: KRISTINA GIERKE

Lugar: Salir (Ecuador 2534)
Fecha: hasta el 17 de junio

EXPO: ZENON SANSUSTE

Lugar: Museo Nacional de Arte
Fecha: hasta el 14 de junio

CICLO: CINE ARGENTINO

Filícula: El collar de Gaudel
Director: Solman
Lugar: Cinética Trono (Paseo 405 c 17B 609, Ciudad Sancti)
Fecha: jueves 11, a las 16:00 y 19:30 horas

VIDEO: ROMPIENDO TODO DE LA PELÍCULA "CALLE DE LOS POETAS"

Lugar: Arecol (Gentil 155)
Fecha: miércoles 10 a las 20:00 horas

CLUB: BENZO COTTA

Filícula: Como un pájaro libre
Director: Ricardo Welichez
Lugar: Cine 16 de julio
Fecha: sábado 13 de junio a las 9:30 horas

CICLO: ASÍ DEBUTARON LOS DIRECTORES BOLIVIANOS

Título: Pueblo Chirio
Director: Antonio Egurru
Lugar: Cinemática Boliviana
Fecha: hoy a las 16:00 y 19:30 hrs.

EXPO: CONCLUSO DE ARTE SACRO

Lugar: EsArt (Av. Arce 2895)
Fecha: hasta el 15 de junio

EXPO: KRISTINA GIERKE

Lugar: Salir (Ecuador 2534)
Fecha: hasta el 17 de junio

EXPO: ZENON SANSUSTE

Lugar: Museo Nacional de Arte
Fecha: hasta el 14 de junio

CONFERENCIAS

TÍTULO: ORGANIZACIÓN, INSTITUCIONES E INTELLECTUALS QUE AMERICAN LA RECONSTRUCCIÓN DEL AYLLU EN LOS ANDES
Organiza: Taller de historia oral andina (Thao)
Lugar: Escuela de conjugación de Pacamanga
Fecha: lunes 8, martes 9 y miércoles 10

MEUSICA

CANTA: AEREA BREVE
Lugar: Casa de la Cultura
Fecha: martes 9 y miércoles 10, a las 19:30 horas

CICLO: PUYA RAYVENIDI

Lugar: Casa de la Cultura
Fecha: jueves 11 y viernes 12, a las 19:30 horas

CICLO: CAMARÁ ACÚSTICA

Lugar: Teatro de Cámara
Fecha: del 11 al 13 de junio, a las 19:30 horas

CICLO: EL MUNDO CON MÚSICA

Grupo: Pro-música
Lugar: Museo nacional de arte
Fecha: hoy a las 11:00 horas

CICLO: MÚSICA DE MAESTROS

Lugar: Arecol (Gentil 155, c)
Fecha: hoy a las 20:00 horas

TEATRO

GRUPO: DAVID SANTALLA Y COMPAÑÍA
Obra: La imilla entre brujos y vampiros
Lugar: Teatro Municipal
Fecha: hasta el 15 de junio, 19:30 horas

GRUPO: TEATRO DE LOS ANDES

Obra: En la curva del labio
Lugar: Teatro de cámara
Fecha: hoy a las 19:30 horas

CINE Y VIDEO

CICLO: MATEUALES INHABITILES
Filícula: Jumanji
Lugar: Casa de la Cultura
Fecha: sábado 13 a las 9:30 a m.

CICLO: BUÑUEL Y 100 AÑOS DE CINE

Filícula: El nacimiento del cine y El perro andaluz
Lugar: Arecol (Gentil 155-A)
Fecha: lunes 8 a las 21:00 horas

CICLO: BUÑUEL Y 100 AÑOS DE CINE

Filícula: Escuela escandinava i Los Olvidados
Lugar: Arecol (Gentil 155-A)
Fecha: martes 9 a las 21:00 horas

Ultraizquierda y nazismo

WALTER NAVIA Romero

Pragmatismo epistemológico

Un método propagandístico extraordinariamente efectivo fue instaurado por el Ministerio de Propaganda del Tercer Reich:

La mentira repetida muchas veces se convierte en verdad.

Es notable la eficacia propagandística de los trozkistas. Los carteles que todos los días cubren la LMSA son innúmeros, impactantes, rememorados. Cualquiera pensaría que los URRUS en sus distintas formas constituyen una mayoría unitaria; nadie se imagina que se trata de un grupúsculo que no significaría nada si no llevaran un idioma de propaganda efectivo: repetir la mentira tantas veces que al final hasta autoridades universitarias los toman en serio.

MESIANISMO

Nazismo y trokismo se suman también en el mesianismo millenario. Hitler prometió un milenio de racismo nazi. Los trozkistas prometen un futuro remoto de dictadura del proletariado, aunque sea a contrarreloj de los hechos políticos actuales. Sus dirigentes no prometen un futuro inmediato, porque son conscientes que nadie los creeva. Prometen el paraíso futuro para toda la humanidad. A ellos no les interesa ni la reforma educativa, ni la educación, ni la universidad, ni la COB, ni los obreros, ni Bolivia. Ellos son sólo los predestinados de un milenio.

Hay, sin embargo, una inmensa diferencia entre los nazis y los trozkistas. Los primeros se atrevieron a tomar el poder, los segundos nunca se atrevieron en la historia de la vida política boliviana a asumir ningún cargo de responsabilidad política serio. Son sólo propagandistas. ¿Propagandistas de algo políticamente real y sólido? ¿Quién podría creer esto fuera de los menteros ingenuos?



AGUACHO EMPLEZA A RESPIRAR VIDA
El departamento peruano más golpeado por los terroristas busca aparecer ante el mundo con otra imagen. Sus pobladores están decididos a apostar por la vida en Aguachico. El Encuentro internacional de teatro de grupos realizado allí del 23 al 31 de mayo, es uno de los primeros pasos para cumplir este propósito.
Páginas 4y5

CUENTO



Alas al viento
Beatriz Longza Millán narradora, poeta y literata peruana nos entrega este cuento, en el que escribe: "Si algún día la vida pierde sus colores, llena tu alforja de sueños, rompe ataduras y ándrete a mirar de frente al sol".
Página 6

POESÍA

Poemas de Rodolfo Ortiz
Cinco poemas inéditos de Ortiz. El poeta publicó en 1997 "La corpulencia del hito" con la editorial El hombraccio sentido".
Página 11



"Mi territorio es mi propio cuerpo"
"Ese sí que era poeta. La naturaleza, el fuego, los astros, y el rayo, el frío y la distancia -todo lo entendía". Son palabras que Jaime Sáenz utilizó para definir a Antonio Azúa Jiménez. Es año se cumplió cien años de su nacimiento.
Página 12 y 13

COLECCIÓN

PUERTA ABIERTA. Revista dominical

Editor: Rubén Vargas
Redactores: Nadya Gutiérrez, Pilar Contreras
Asesor: Electrófono: Angélica Gutiérrez
Diseño: Gustavo Comte

Hitler nunca mintió, Hitler nunca se equivocó, Hitler tiene siempre la razón.
El principio es el mismo: el dogmatismo ideológico y el verticalismo político

Farmacias

ZONA CENTRAL			ZONA MIRAFLORES		
HOYUSTUS Calle Comercio Nº 1057	318875		VILLA MARIA Díaz Romero 1384	220704	
UNIÓN Calle Yungas 936	327676		VIDA NUEVA Plaza Uyuni	228349	
LA ECONOMICA Av. Muñecas 366 esquina Isaac Tamayo	318460		PASOSKANKY Pasoskanky 1630 esquina Brasil	352674	
VALDIVIA Calle Pichincha 696 esquina Indaburo	311039		EL SUR Av. de las Américas 373	210119	
CHABI Calle Ismael Vázquez 699 Pura Pura	----		ZONA VILLA COPACABANA Y SAN ANTONIO		
ZONA SUPRAMARINI Y SAN PEDRO			DAYANA Av-Burgaleta 831 Villa Copacabana	230188	
NINO DE PRAGA Av. 6 de agosto 2455 Edif. Hilda	430061		ENRINES Av. Esteban Arce-Macedonio Arellano 520 - Villa San Antonio	230830	
NAZARENO Victor Sanjinés y Ecuador	351009		CHALINTERIO - S. ARIAS - UMUSIA - BELLE - GRAN PUQUE		
SAGRADA FAMILIA Landaeta 762 Rte. C. Chaco	354927		EMMANUEL Avenida Buenos Aires 1111	368069	
SANTA ROSA Calle Riobamba esq. Zolito Flores	363007		SEÑOR DE LA ASUNCIÓN Calle Isaac Tamayo 626	392497	

TRANSPORTE AEREO MILITAR									
ITINERARIOS VIGENTES A PARTIR DEL 19 DE ENERO DE 1998									
JUEVES									
LUNES	VI.O.	SALE	F-27	783	13:15	VI.O.	SALE	F-27	782
VI.O.	VI.O.	09:00	15:00	16:45	13:15	VI.O.	VI.O.	11:00	15:00
VI.O.	VI.O.	10:30	13:15	14:15	14:15	VI.O.	VI.O.	12:30	14:15
VI.O.	VI.O.	14:40	15:00	15:45	15:45	VI.O.	VI.O.	14:40	15:45
VI.O.	VI.O.	17:30	18:00	18:45	18:45	VI.O.	VI.O.	17:30	18:00
VI.O.	VI.O.	19:45	20:00	20:45	20:45	VI.O.	VI.O.	19:45	20:00
VI.O.	VI.O.	21:30	22:00	22:45	22:45	VI.O.	VI.O.	21:30	22:00
VI.O.	VI.O.	23:30	24:00	24:45	24:45	VI.O.	VI.O.	23:30	24:00
VI.O.	VI.O.	25:30	26:00	26:45	26:45	VI.O.	VI.O.	25:30	26:00
VI.O.	VI.O.	27:30	28:00	28:45	28:45	VI.O.	VI.O.	27:30	28:00
VI.O.	VI.O.	29:30	30:00	30:45	30:45	VI.O.	VI.O.	29:30	30:00
VI.O.	VI.O.	31:30	32:00	32:45	32:45	VI.O.	VI.O.	31:30	32:00
VI.O.	VI.O.	33:30	34:00	34:45	34:45	VI.O.	VI.O.	33:30	34:00
VI.O.	VI.O.	35:30	36:00	36:45	36:45	VI.O.	VI.O.	35:30	36:00
VI.O.	VI.O.	37:30	38:00	38:45	38:45	VI.O.	VI.O.	37:30	38:00
VI.O.	VI.O.	39:30	40:00	40:45	40:45	VI.O.	VI.O.	39:30	40:00
VI.O.	VI.O.	41:30	42:00	42:45	42:45	VI.O.	VI.O.	41:30	42:00
VI.O.	VI.O.	43:30	44:00	44:45	44:45	VI.O.	VI.O.	43:30	44:00
VI.O.	VI.O.	45:30	46:00	46:45	46:45	VI.O.	VI.O.	45:30	46:00
VI.O.	VI.O.	47:30	48:00	48:45	48:45	VI.O.	VI.O.	47:30	48:00
VI.O.	VI.O.	49:30	50:00	50:45	50:45	VI.O.	VI.O.	49:30	50:00
VI.O.	VI.O.	51:30	52:00	52:45	52:45	VI.O.	VI.O.	51:30	52:00
VI.O.	VI.O.	53:30	54:00	54:45	54:45	VI.O.	VI.O.	53:30	54:00
VI.O.	VI.O.	55:30	56:00	56:45	56:45	VI.O.	VI.O.	55:30	56:00
VI.O.	VI.O.	57:30	58:00	58:45	58:45	VI.O.	VI.O.	57:30	58:00
VI.O.	VI.O.	59:30	60:00	60:45	60:45	VI.O.	VI.O.	59:30	60:00
VI.O.	VI.O.	61:30	62:00	62:45	62:45	VI.O.	VI.O.	61:30	62:00
VI.O.	VI.O.	63:30	64:00	64:45	64:45	VI.O.	VI.O.	63:30	64:00
VI.O.	VI.O.	65:30	66:00	66:45	66:45	VI.O.	VI.O.	65:30	66:00
VI.O.	VI.O.	67:30	68:00	68:45	68:45	VI.O.	VI.O.	67:30	68:00
VI.O.	VI.O.	69:30	70:00	70:45	70:45	VI.O.	VI.O.	69:30	70:00
VI.O.	VI.O.	71:30	72:00	72:45	72:45	VI.O.	VI.O.	71:30	72:00
VI.O.	VI.O.	73:30	74:00	74:45	74:45	VI.O.	VI.O.	73:30	74:00
VI.O.	VI.O.	75:30	76:00	76:45	76:45	VI.O.	VI.O.	75:30	76:00
VI.O.	VI.O.	77:30	78:00	78:45	78:45	VI.O.	VI.O.	77:30	78:00
VI.O.	VI.O.	79:30	80:00	80:45	80:45	VI.O.	VI.O.	79:30	80:00
VI.O.	VI.O.	81:30	82:00	82:45	82:45	VI.O.	VI.O.	81:30	82:00
VI.O.	VI.O.	83:30	84:00	84:45	84:45	VI.O.	VI.O.	83:30	84:00
VI.O.	VI.O.	85:30	86:00	86:45	86:45	VI.O.	VI.O.	85:30	86:00
VI.O.	VI.O.	87:30	88:00	88:45	88:45	VI.O.	VI.O.	87:30	88:00
VI.O.	VI.O.	89:30	90:00	90:45	90:45	VI.O.	VI.O.	89:30	90:00
VI.O.	VI.O.	91:30	92:00	92:45	92:45	VI.O.	VI.O.	91:30	92:00
VI.O.	VI.O.	93:30	94:00	94:45	94:45	VI.O.	VI.O.	93:30	94:00
VI.O.	VI.O.	95:30	96:00	96:45	96:45	VI.O.	VI.O.	95:30	96:00
VI.O.	VI.O.	97:30	98:00	98:45	98:45	VI.O.	VI.O.	97:30	98:00
VI.O.	VI.O.	99:30	100:00	100:45	100:45	VI.O.	VI.O.	99:30	100:00
VI.O.	VI.O.	101:30	102:00	102:45	102:45	VI.O.	VI.O.	101:30	102:00
VI.O.	VI.O.	103:30	104:00	104:45	104:45	VI.O.	VI.O.	103:30	104:00
VI.O.	VI.O.	105:30	106:00	106:45	106:45	VI.O.	VI.O.	105:30	106:00
VI.O.	VI.O.	107:30	108:00	108:45	108:45	VI.O.	VI.O.	107:30	108:00
VI.O.	VI.O.	109:30	110:00	110:45	110:45	VI.O.	VI.O.	109:30	110:00
VI.O.	VI.O.	111:30	112:00	112:45	112:45	VI.O.	VI.O.	111:30	112:00
VI.O.	VI.O.	113:30	114:00	114:45	114:45	VI.O.	VI.O.	113:30	114:00
VI.O.	VI.O.	115:30	116:00	116:45	116:45	VI.O.	VI.O.	115:30	116:00
VI.O.	VI.O.	117:30	118:00	118:45	118:45	VI.O.	VI.O.	117:30	118:00
VI.O.	VI.O.	119:30	120:00	120:45	120:45	VI.O.	VI.O.	119:30	120:00
VI.O.	VI.O.	121:30	122:00	122:45	122:45	VI.O.	VI.O.	121:30	122:00
VI.O.	VI.O.	123:30	124:00	124:45	124:45	VI.O.	VI.O.	123:30	124:00
VI.O.	VI.O.	125:30	126:00	126:45	126:45	VI.O.	VI.O.	125:30	126:00
VI.O.	VI.O.	127:30	128:00	128:45	128:45	VI.O.	VI.O.	127:30	128:00
VI.O.	VI.O.	129:30	130:00	130:45	130:45	VI.O.	VI.O.	129:30	130:00
VI.O.	VI.O.	131:30	132:00	132:45	132:45	VI.O.	VI.O.	131:30	132:00
VI.O.	VI.O.	133:30	134:00	134:45	134:45	VI.O.	VI.O.	133:30	134:00
VI.O.	VI.O.	135:30	136:00	136:45	136:45	VI.O.	VI.O.	135:30	136:00
VI.O.	VI.O.	137:30	138:00	138:45	138:45	VI.O.	VI.O.	137:30	138:00
VI.O.	VI.O.	139:30	140:00	140:45	140:45	VI.O.	VI.O.	139:30	140:00
VI.O.	VI.O.	141:30	142:00	142:45	142:45	VI.O.	VI.O.	141:30	142:00
VI.O.	VI.O.	143:30	144:00	144:45	144:45	VI.O.	VI.O.	143:30	144:00
VI.O.	VI.O.	145:30	146:00	146:45	146:45	VI.O.	VI.O.	145:30	146:00
VI.O.	VI.O.	147:30	148:00	148:45	148:45	VI.O.	VI.O.	147:30	148:00
VI.O.	VI.O.	149:30	150:00	150:45	150:45	VI.O.	VI.O.	149:30	150:00
VI.O.	VI.O.	151:30	152:00	152:45	152:45	VI.O.	VI.O.	151:30	152:00
VI.O.	VI.O.	153:30	154:00	154:45	154:45	VI.O.	VI.O.	153:30	154:00
VI.O.	VI.O.	155:30	156:00	156:45	156:45	VI.O.	VI.O.	155:30	156:00
VI.O.	VI.O.	157:30	158:00	158:45	158:45	VI.O.	VI.O.	157:30	158:00
VI.O.	VI.O.	159:30	160:00	160:45	160:45	VI.O.	VI.O.	159:30	160:00
VI.O.	VI.O.	161:30	162:00	162:45	162:45	VI.O.	VI.O.	161:30	162:00
VI.O.	VI.O.	163:30	164:00	164:45	164:45	VI.O.	VI.O.	163:30	164:00
VI.O.	VI.O.	165:30	166:00	166:45	166:45	VI.O.	VI.O.	165:30	166:00
VI.O.	VI.O.	167:30	168:00	168:45	168:45	VI.O.	VI.O.	167:30	168:00
VI.O.	VI.O.	169:30	170:00	170:45	170:45	VI.O.	VI.O.	169:30	170:00
VI.O.	VI.O.	171:30	172:00	172:45	172:45	VI.O.	VI.O.	171:30	172:00
VI.O.	VI.O.	173:30	174:00	174:45	174:45	VI.O.	VI.O.	173:30	174:00
VI.O.	VI.O.	175:30	176:00	176:45	176:45	VI.O.	VI.O.	175:30	176:00
VI.O.	VI.O.	177:30	178:00	178:45	178:45	VI.O.	VI.O.	177:30	178:00
VI.O.	VI.O.	179:30	180:00	180:45	180:45	VI.O.	VI.O.	179:30	180:00
VI.O.	VI.O.	181:30	182:00	182:45	182:45	VI.O.	VI.O.	181:30	182:00
VI.O.	VI.O.	183:30	184:00	184:45	184:45	VI.O.	VI.O.	183:30	184:00
VI.O.	VI.O.	185:30	186:00	186:45	186:45	VI.O.	VI.O.	185:30	186:00
VI.O.	VI.O.	187:30	188:00	188:45	188:45	VI.O.	VI.O.	187:30	188:00
VI.O.	VI.O.	189:30	190:00	190:45	190:45	VI.O.	VI.O.	189:30	190:00
VI.O.	VI.O.	191:30	192:00	192:45	192:45	VI.O.	VI.O.	191:30	192:00
VI.O.	VI.O.	193:30	194:00	194:45	194:45	VI.O.	VI.O.	193:30	194:00
VI.O.	VI.O.	195:30	196:00	196:45	196:45	VI.O.	VI.O.	195:30	196:00
VI.O.	VI.O.	197:30	198:00	198:45	198:45	VI.O.	VI.O.	197:30	198:00
VI.O.	VI.O.	199:30	200:00	200:45	200:45	VI.O.	VI.O.	199:30	200:00
VI.O.	VI.O.	201:30	202:00	202:45	202:45	VI.O.	VI.O.	201:30	202:00
VI.O.	VI.O.	203:30	204:00	204:45	204:45	VI.O.	VI.O.	203:30	204:00
VI.O.	VI.O.	205:30	206:00	206:45	206:45	VI.O.	VI.O.	205:30	206:00
VI.O.	VI.O.	207:30	208:00	208:45	208:45	VI.O.	VI.O.	207:30	208:00
VI.O.	VI.O.	209:30	210:00	210:45	210:45	VI.O.	VI.O.	209:30	210:00
VI.O.	VI.O.	211:30	212:00	212:45	212:45	VI.O.	VI.O.	211:30	212:00
VI.O.	VI.O.	213:30	214:00	214:45	214:45	VI.O.	VI.O.	213:30	214:00
VI.O.	VI.O.	215:30	216:00	216:45	216:45	VI.O.	VI.O.	215:30	216:00
VI.O.	VI.O.	217:30	218:00	218:45	218:45	VI.O.	VI.O.	217:30	218:00
VI.O.	VI.O.	219:30	220:00	220:45	220:45	VI.O.	VI.O.	219:30	220:00
VI.O.	VI.O.	221:30	222:00	222:45	222:45	VI.O.	VI.O.	221:30	222:00
VI.O.	VI.O.	223:30	224:00	224:45	224:45	VI.O.	VI.O.	223:30	224:00
VI.O.	VI.O.	225:30	226:00	226:45	226:45	VI.O.	VI.O.	225:30	226:00
VI.O.	VI.O.	227:30	228:00	228:45	228:45	VI.O.	VI.O.	227:30	228:00
VI.O.	VI.O.	229:30	230:00	230:45	230:45	VI.O.	VI.O.	229:30	230:00
VI.O.	VI.O.	231:30	232:00	232:45	232:45	VI.O.	VI.O.	231:30	232:00
VI.O.	VI.O.	233:30	234:00	234:45	234:45	VI.O.	VI.O.	233:30	234:00
VI.O.	VI.O.	235:30	236:00	236:45	236:45	VI.O.	VI.O.	235:30	236:00
VI.O.	VI.O.	237:30	238:00	238:45	238:45	VI.O.	VI.O.	237:30	238:00
VI.O.	VI.O.	239:30	240:00	240:45	240:45	VI.O.	VI.O.	239:30	240:00
VI.O.	VI.O.	241:30	242:00	242:45	242:45	VI.O.	VI.O.	241:30	242:00
VI.O.	VI.O.	243:30	244:00	244:45	244:45	VI.O.	VI.O.	243:30	244:00
VI.O.	VI.O.	245:30	246:00	246:45	246:45	VI.O.	VI.O.	245:30	246:00
VI.O.	VI.O.	247:30	248:00	248:45	248:45	VI.O.	VI.O.	247:30	248:00
VI.O.	VI.O.	249:30	250:00	250:45	250:45	VI.O.	VI.O.	249:30	250:00
VI.O.	VI.O.	251:30	252:00	252:45	252:45	VI.O.	VI.O.	251:30	252:00
VI.O.	VI.O.	253:30	254:00	254:45	254:45	VI.O.	VI.O.	253:30	254:00
VI.O.	VI.O.	255:							

Ayacucho empieza a respirar

Vida



El departamento peruano más golpeado por los terroristas busca aparecer ante el mundo con otra imagen. Sus pobladores están decididos a apostar por la vida en Ayacucho. El Encuentro internacional de teatro de grupos realizado allí del 23 al 31 de mayo, es uno de los primeros pasos para cumplir este propósito.

NOVA GUTIÉRREZ AGUIAR
AYACUCHO, Perú

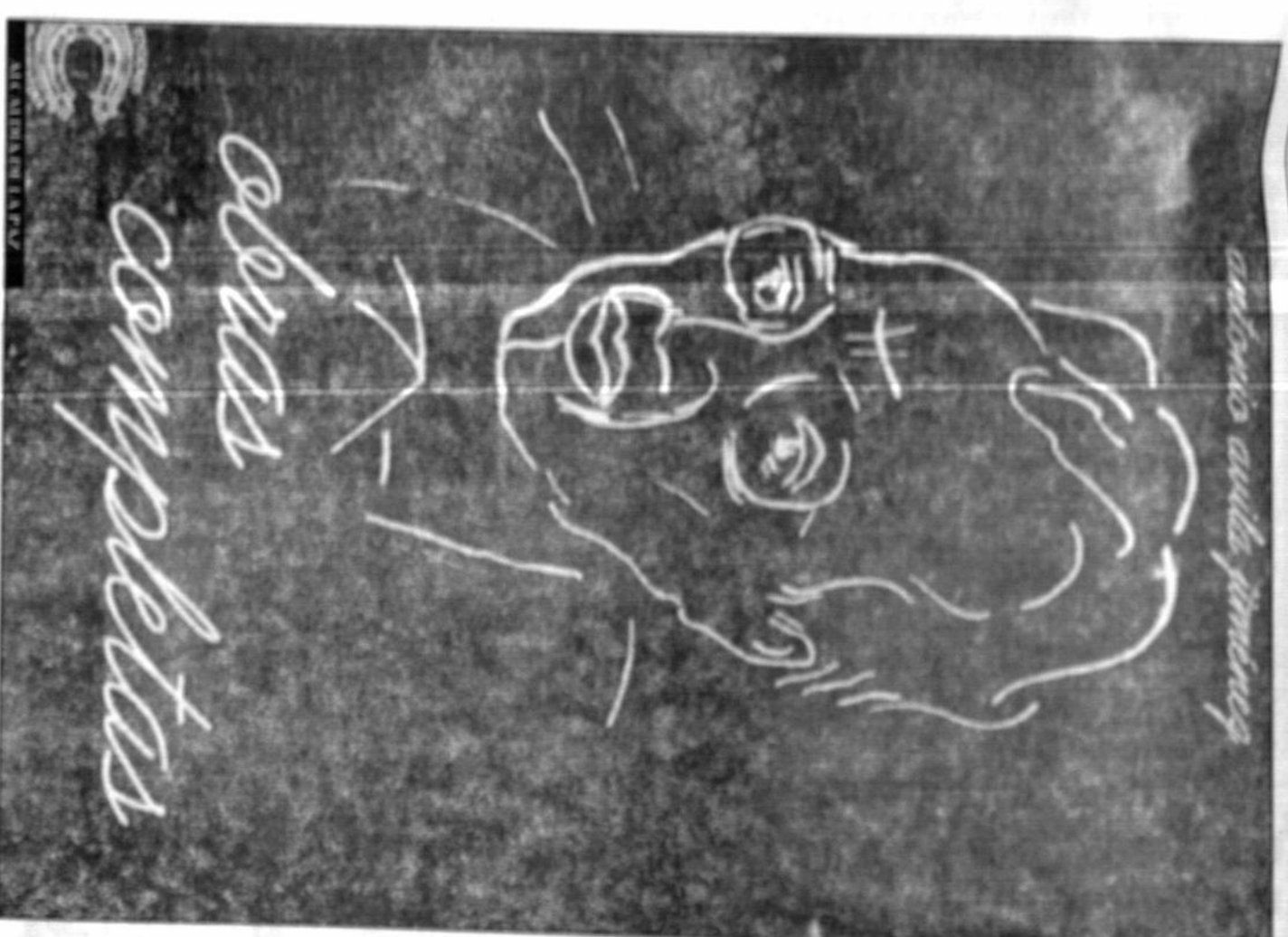
Nunca imaginé ver a un hombre degollado. Nunca pensé tener tanto miedo. Creí que jamás ibamos a salir de esta pesadilla", dijo Don Marcelo (nombre ficticio), hombre de unos sesenta años-agrónomo, ahora taxista- que gentilmente acordó a llevarme a dar una vuelta por Huamanga, capital de Ayacucho. Este departamento peruano fue duramente golpeado por los terroristas hace algunos años.

Mientras escuchábamos a Mozart en su grabadora, el Mercedes modelo 68 recorre calles que siempre llevan a una de las 33 ligas de Huamanga (capital ayacucheña) o, ahora, a encontrarnos con uno de los 20 grupos de teatro que del 23 al 31 de mayo se reunirán aquí para participar en

el Encuentro internacional de teatro de grupos Ayacucho 98.

MUSEOS

¿Quiere visitar el Museo Cáceres? Pregunté este hombre diferente, culto, preparado. Le respondí con un sí y nos abistamos para ingresar en una mansión del siglo XVII, caracterizada por sus logradías arquitectónicas de piedra. Al fondo del patio central, se puede ver la higuera, árbol de la zona en la que, según Don Marcelo, los españoles enterraban tesoros, "por



Antonio Avila Jimenez

Portada de las obras completas que el municipio paucuro editó en 1988, como un homenaje a la obra del autor. Allí están sus poemas.

Mi país

UN POEMA DE AVILA JIMÉNEZ

Estas meruladas de ciervo;
montañas: cúspides blancas;
ventiscas de color rose
en el azul de los campos.

es mi esencia la conciencia
telúrica de sus campos;
de sus llanos,
de sus horizontes blancos;

de sus palmeras que beben
ansias de copas azules;
del torrente de sus ríos
y el turno de sus naranjos!

MESA REDONDA

Tres visiones
sobre el poeta

El pasado día jueves 4, en la Casa de la Cultura Franz Tamayo, se llevó a efecto una mesa redonda en homenaje al centenario del nacimiento de Antonio Avila Jimenez, del que participaron Armando Soriano Badani, Jaime Martínez Salguero y Julio de la Vega. De ellos, rescatamos algunos conceptos concretos sobre la obra del poeta paucuro.

JAIME MARTÍNEZ

"Antonio Avila Jimenez es uno de los poetas desgraciadamente olvidados en el país, pero que se adelanta en alguna medida a las corrientes posteriores. Tengamos en cuenta que él es de principios de siglo -nacido en 1898- y hace una poesía que la denominan pura, inscrita en el existencialismo, porque tiene una visión del hombre y del mundo que se puede notar en poemas como 'Morelia' o en 'Las almas'. En estos hay una angustia, un sentido de la muerte, de la caducidad del hombre, de una desesperanza en el ser humano. Estamos ante un mundo de brumas, de misterio, de dolor y melancolía, que hacen que en cierto modo Antonio dialogara con el misterio... Toda su existencia ha sido una poesía que se acabó con su muerte."

ARMANDO SORIANO

"La poesía de Antonio Avila Jimenez, emerge con dignidad desde el solido pedestal de sus libros. Cronos, Signo, Las Almas y Poemas. Su poesía fluye con una nota dominante de acento delicado, que se resuelve casi siempre en mensaje de ternura entrañable. Su poesía es esencialmente traductora de una sensibilidad delicada, que muestra en su contenido el privilegio afectivo de su intimidad y el gran poder de sugestión que surge de sus composiciones."

"Antonio Avila Jimenez es sin duda uno de los poetas emblemáticos de Bolivia, y hoy que habría cumplido la centuria, hay que recordarlo y recordar la grandeza de su personalidad como poeta enamorado de los altípicos, donde sus poesías brotaban con la misma dulzura melancólica que las notas de su violín infatigable."

JULIO DE LA VEGA

"Su poesía es una de las de mayor espiritualidad, en la elevación de los temas que le sirven, tomando la espiritualidad como categoría que engendra particularidades de esa generalidad en cada poema y aun en cada estrofa. Fue un poeta no sólo en su función creadora de escribir versos sino en el sentido de su vida despojada de toda raíz material que nunca fue tras la vanagloria ni el renombre" (1982).

Orquesta Sinfónica Nacional

En 1935 la muerte sorprendió a su esposa y quedó solo con sus tres hijos. El mismo año decidió regresar a Europa, aprovechando un nombramiento de Consul Honorario en El Havre, Francia. Sus tres hijos: Leonardo, Jacobo y Rolando lo acompañan y se convierten con el tiempo en su fuente de inspiración. A Rolando le escribió por ejemplo: "Y te miro transparente/ como si fueras de humo/ Yo no tengo principio para ti/ y tu voz es mi propia voz."

De regreso en Bolivia, en 1937, se reincorpora a sus funciones en la Cancillería de la República. A lo largo de su vida, se dedicó a la escritura. Entre sus obras más importantes están: "Las Almas" (1950), obra que a juicio del crítico Juan Quiroz quedará en nuestra literatura como una de nuestras creaciones "más puras y de finísima", en que escribió el autor: "Las almas, las almas, las almas / sin peso... / llevan en sus manos hojas amarillas / en las hojas del atardecer".

En 1939 publica su primer poemario titulado "Cronos", obra

que a juicio de sus estudiosos deja ver su amor por el paisaje, donde le seduce la paz aldeana.

Un año después, en 1940, nace del amor con Laura Villanueva una hija que llevaba el nombre de Silvia Méndez, la que con el tiempo se convirtió en una poetisa, a ella le escribió Avila Jimenez: "Mérendez para formar tus lágrimas... / eres la bienvenida de la dulce tristeza/ el llanto mismo de un tiempo sin nubes".

En 1942 edita su segundo poemario: "Signo", para luego de unos años cerrar el círculo con una tercera obra bajo el título: "Las Almas" (1950), obra que a juicio del crítico Juan Quiroz quedará en nuestra literatura como una de nuestras creaciones "más puras y de finísima", en que escribió el autor: "Las almas, las almas, las almas / sin peso... / llevan en sus manos hojas amarillas / en las hojas del atardecer".

Hacia 1955 comienzan años difíciles para Avila Jimenez, cuando fallece su hijo Leonardo: "Ojos tuyos, / profundos ojos tuyos / que

guardan día a día / mi presencia / en el cofre de sándalo / que un día / abriste tu memoria / al recordar mis versos..."

En 1957 la Municipalidad de La Paz agrupó sus versos en un libro titulado: "Poemas", editado con ilustraciones del artista Luis Luján. Un año después, gracias al reconocimiento logrado por el poeta en nuestro medio, el municipio paucuro le entrega una casa en calidad de usufructo. Este domicilio sería reconocido con el tiempo como "La Casa del Poeta", que está situado en la zona de Miraflores.

Hasta que llegó el día o la noche, en que se cumplió uno de sus propios versos: "Será un día mi traje / un cadáver de bruma / y el romance ausente / mi calzado". Falleció el 16 de diciembre de 1965 en La Paz. "Amarga musa ha matado / en los confines de mi territorio / (mi territorio es mi propio cuerpo)".

CENTENARIO DE ANTONIO AVILA JIMÉNEZ

“Mi territorio es mi propio

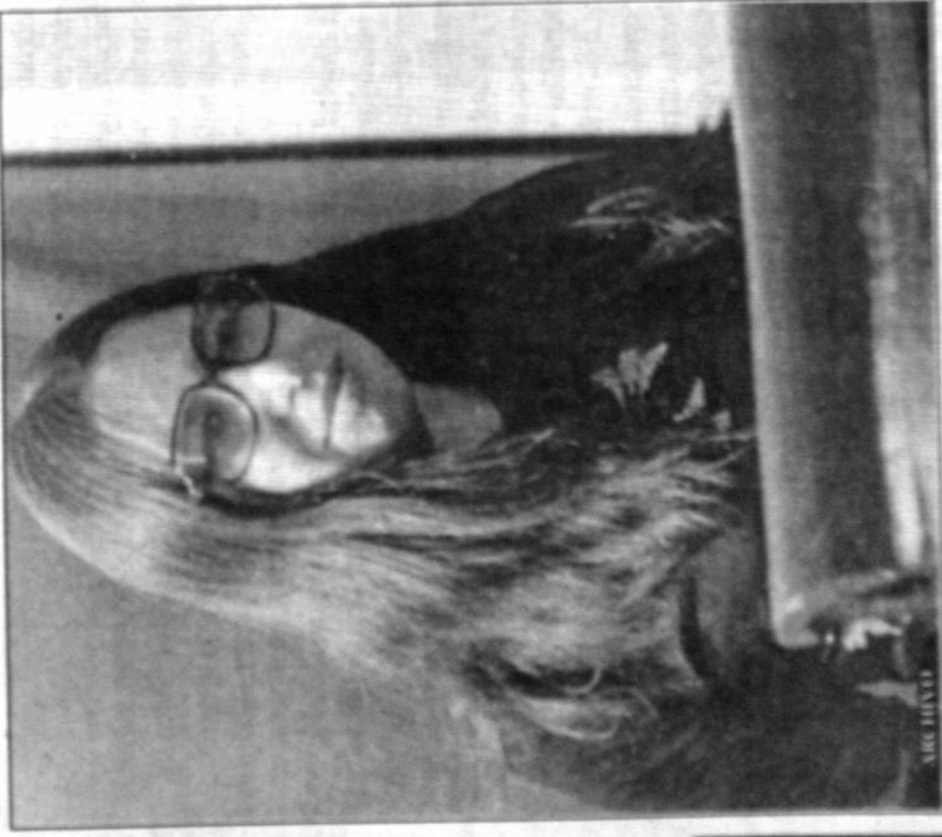
ELIAS BLANCO

La Paz

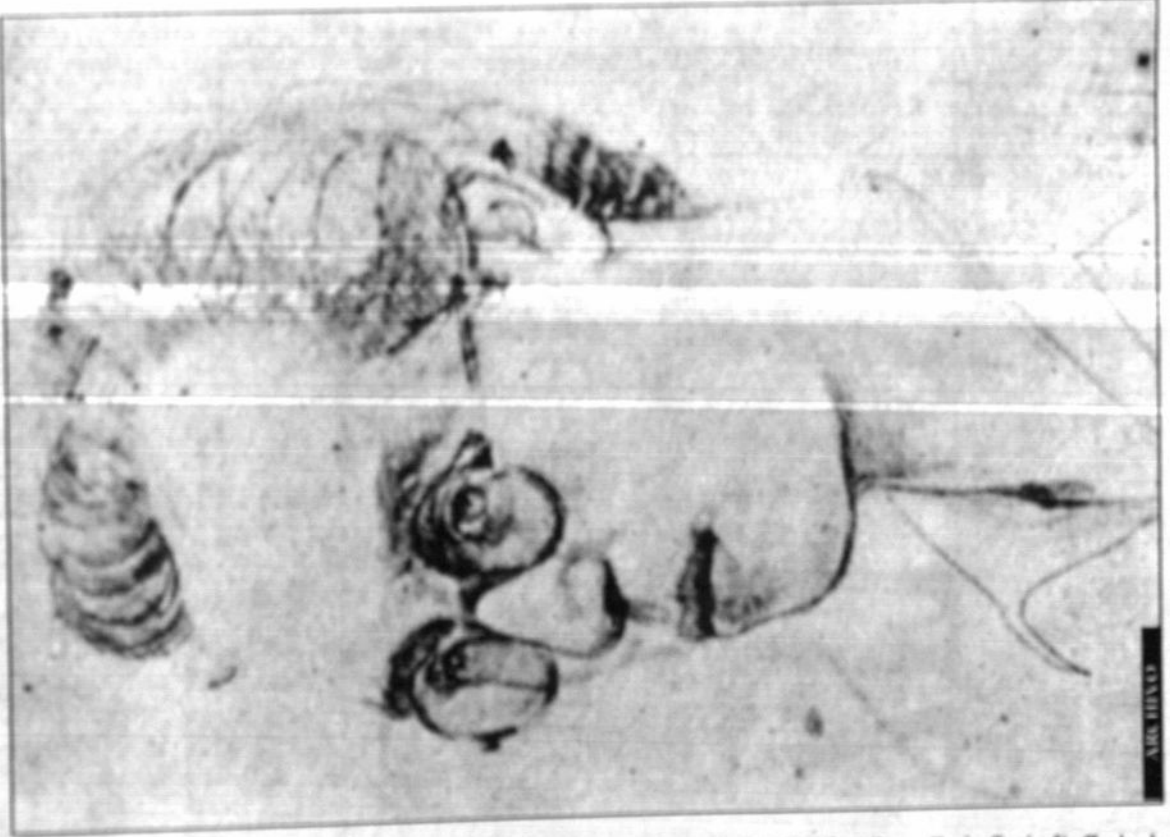
La sensibilidad de una de terminada sociedad po dría medirse por la canti dad de poetas que sobre viven en su seno. Mientras más poe tas estén trabajando con la palabra, mayores serán las posibilidades de nombrar las cosas que la componen. Hay quienes plantean, tomando en cuenta un sentido amplio, que todos los seres humanos por naturaleza son poetas, con la única diferencia de que unos publican sus versos en libros y otros no. Sin embargo, hay poetas de la vida, aquellos que pue den hablar de la muerte sin necesi dad de matar lo que le rodea. Esos poetas de la dignidad, del honor y la identidad son los que nos llevan a la conclusión de que son la síntesis de la sociedad. En tiempos apocalípticos, con seguridad que los poetas que ha cen papel de los “justos”, evitarían la destrucción de una Sodoma o Gomorra de nuestros días. La re serva moral tendría una fuerte voz en los creadores de versos, quienes gracias a su sensibilidad sabrían establecer las fronteras de la luz y la sombra por ejemplo.

UN NOMINADOR

La vida y obra de Antonio Avila



Sílvia Mercedes Avila, la hija del poeta.



ARG. HUYO

Uno de los pocos retratos de Antonio Avila Jiménez.

TRAVECTORIA

Antonio Avila Jiménez na ció en la ciudad de La Paz, el 3 de junio de 1898. Sus padres fueron David Avila Santalla y Celia Jiménez Quintanilla. A ellos les escribía el poeta: “Y de tu nom bre / que toma en mi sangre su destino...” Sus estudios básicos los realizó en el colegio “San Vicente de Paul” para luego pasar al Nacional “Ayacucho” de La Paz. Paralela mente recibe clases de violín en el Conservatorio Nacional de Mús-

ca. En 1925 ya escribe sus prime ros versos, los mismos que logra publicar en la revista “Inti”.

En 1926 sale del país con ruti bo a París para perfeccionar sus estudios de música. En aquella ciu dad europea tiene su primera hija llamada Genevieve, de madre fran cesa. Se sabe que por esos años vi sió también Holanda, Bélgica e Ita-

lia. En 1930 contrae matrimonio con la violinista Herndrika Wermer.

El año que comienza la Guerra del Chaco, en 1932, el músico re gresa a Bolivia acompañado de su familia. Ante el llamado de la pa tria por el conflicto bélico con el Paraguay, Avila Jiménez se presen ta como voluntario y es inmedia tamente destinado a servicios auxi liares. Gracias a sus conocimientos del idioma francés, ingresa como traductor al Ministerio de Relacio nes Exteriores, donde haría una larga carrera administrativa. En 1933 participa, junto a su espo sa, de algunas presentaciones de la

” cuerpo

— “Ese sí que era poeta. La naturaleza, el fuego, los astros, y el rayo, el frío y la distancia – todo lo entendía”. Jaime Saenz

Jiménez, del que este año se recuer da el centenario de su nacimiento, resume varias facetas que dan a la existencia boliviana una imagen común y especial al mismo tiem po, fundamentalmente la del mú sico y del poeta.

En el caso de la música, fue vio linista; también hizo varias piezas literarias en homenaje precisamen te a los músicos que habitaron su mente como por ejemplo los ver sos titulados: “Melodía en La Ma yor de Gluk” o “Fragmentos del quinteto de Schumann”. Avila Jiménez tuvo mucho del espíritu clásico universal, sin olvidar los aires andinos que le dieron vida. Y su faceta de poeta, es otra historia que más adelante reseñamos.

En 1988, la Casa de la Cultura “Franz Tamayo” de La Paz publi có las obras completas de Antonio Avila Jiménez, hecho que ha per mitido una revalorización en este último tiempo de este poeta pacenío. Basados en esta publica ción y otras fuentes, hacemos el si guiente resumen.

eso da mala suéter”, dice. El recorrido sigue. Entramos en una confluencia y Don Marcelo empuja a soltar su pose de guía y yo la de turista para ingresar al plano de amigos, tan fácil con esta gente acogedora. El viaje continúa luego con casones, el mercado, la lindísi ma Plaza de armas que durante las noches fue invadida por los traidores del Encuentro, sorpren diendo a los pobladores que poco a poco se convencer de que la paz a retornado a Ayacucho.

TRAUMAS

La conversación, que ya va por los 45 minutos, avanza en otra di rección. Subimos al mirador. ¡Qué linda es Huamanga! Decenas de casas que brillan por el sol de las tres de la tarde y mucha gente movilizán dose tranquilamente provocan el comentario. “A esta hora nadie podía salir. Si lo hacía, corría el ries go de no volver a ver a su familia o aparecer al día siguiente degolla do o muerto de la manera más es calofriante”. Era obvio que Don Marcelo hablaba de los terroristas, que hicieron de Ayacucho, en la década pasada, su principal zona de acción.

“Es muy bueno que haya este tipo de Festivales -refiriéndose al Encuentro Ayacucho 98-. Ayudan a que la gente pierda el miedo a ver a esta ciudad estigmatizada por la violencia. Pero también ne cesitamos psicólogos, para los cien tos de niños que han visto asesina dos a sus padres o muertos tirados en las calles”, dice mi interlocutor.

RETORNANTES

Continuamos en el Mirador de Huamanga. A la derecha, Don Marcelo me indica una zona muy pobre en la que se han instalado los llamados “retornantes”. Son cam pesinos, que durante la época del terrorismo escaparon y ahora re gresan pero ya no al campo sino a la ciudad. “Son cientos y trabajan

PESADILLAS

¿Cómo nace esta pesadilla? “Había mucha pobreza y de pron to un grupo empieza a imponer su propia justicia, su moral. Primero con los ladrones de la región, a los



La Plaza de Armas de Ayacucho.

como ambulantes. No tiene nada más y no saben qué hacer” dice. Actualmente el gobierno peruano está colaborando con algunos de ellos, construyéndoles casas y agrupándolos para que vivan en comunidad, pero sigue la pobreza. Falta, a todos, tiempo.

AYACUCHO, LA NUEVA

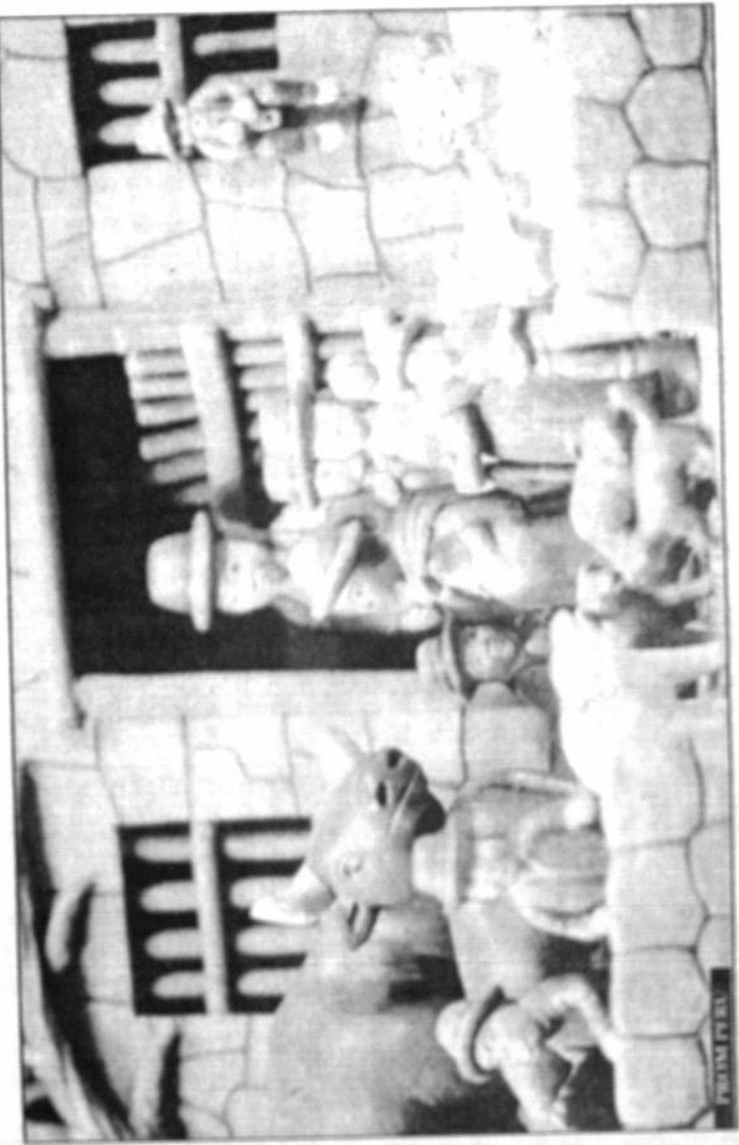
Mostrar al mundo que Ayacucho siempre ha apostado por la vida y el futuro, en un clima de no violencia y pacificación, es la misión que actualmente busca cumplir Prom Perú (Comisión de promoción del Perú, parte del go bierno). Esta institución apoyó al grupo “Cuatrotablas” en la orga nización del Encuentro de teatro de grupos Ayacucho 98” al que concu rrieron artistas de 14 países.

Muchos de los visitantes, y los mismos artistas peruanos, asegu raron que la pensaron dos veces antes de venir a esta zona estigma tizada por la presencia terrorista, pero llegaron. Todos, después, co incidieron en que se van con una imagen distinta, renovada sobre las consecuencias de una época que necesita quedarse enterrada para permitir a los pobladores de Ayacucho vivir y olvidar.

Me despidió de Don Marcelo des pués de comentar brevemente algo sobre Bolivia, y me dirijo a la Casa de la Higuera en la que los organi zadores del Encuentro han progra mado una cita con la prensa para hablar sobre Ayacucho.



Artesanías típicas de la región.



PROM PERU

Si algún día la vida pierde sus colores, llena tu alforja de sueños, rompe ataduras y atrévete a mirar de frente al sol.

Alas al viento

BEATRIZ LOAYZA MELÁN
MANGROSA, PORTA, LITZKEVA

a que, a veinte metros del suelo, "el que dirán importa muy poco...". Fueron tantos los argumentos que mi tía esgrimió que, finalmente, mamá aceptó, pero con la condición de que firmaríamos un pacto en el que nos comprometíamos a no revelar nuestro secreto a ninguno de los hombres de

No volvió a dirigirme la palabra hasta el día en que, con voz neutra, le arrojó un "insomnio", al encontrarla colgada de la lámpara de la sala principal con una nota a sus pies que decía "cuando el insomnio está lleno de significados ocultos, como el de los secretos guardados en el corazón, la emoción nos hace superar el dolor de todos los días en la que le comunicabas mi expulsión del colegio por considerarme un "elemento nocivo y perturbador de la moral y las buenas costumbres".

gim el un "tiempo perdido, propiamente de una gran casa, una finca y un pequeño negocio...". Cuarenta años he permanecido a su lado. Al principio de nuestra vida en común, algunos sabíamos por la noche bailábamos. Fue una etapa agradable que me ha dejado la sensación permanente de sus brazos apretando mi cintura mientras susurraba "¿cómo giras sin darme el brazo de tu pie mami, mami tus calzoncillos el son de mis canchales de plaza, ¿verdad? contigo en tu vida, lucera...". Pero aquello terminó cuando le anuncié que esperaba a nuestro primer hijo. A partir de entonces mi existencia transcurrió entre la cocina, el cuarto de los niños y la soledad.

Estoy delante de la ventana de mi cuarto. Las últimas hojas del nogal han caído sobre la yerba seca y un pájaro herido agoniza en el alféizar. Lo miro y me pregunto cuál habrá sido la causa que detuvo su vuelo, ¿sería alguna furtiva tempestad la que destruyó sus alas? o tal vez el cansancio de vivir lo hirió de muerte? Tengo miedo y no puedo explicarlo; me parece que es el temor a contemplar, reflejada en el cristal, la imagen de una mujer ansiosa en busca de respuestas que justifiquen el transcurso de una existencia vacía.

Aún puedo sentir la angustia de mis siete años, cuando mi padre me ordenaba en voz alta: "¡vaya a la cocina que yo y sus hermanos tenemos que hablar cosas de hombres". Fue entonces que el mundo se dividió en dos, el comedor de los hombres, con la mesa de roble presidida por mi padre que en voz alta organizaba y dirigía la vida de la familia, y la cocina de las mujeres, donde mi madre, oliendo a cebolla y ajo, había establecido el reino de los susurros en medio de ollas y sartenes de latón. Fue en aquella época que tía Florencia reparó en mi figura y en la agilidad de mis movimientos y, en voz baja, susurró a mamá que me inscribiría en las clases de danza de la señorita Butrón. Al principio mi madre rechazó la idea y recordó a Florencia que mi abuelo había muerto de infarto cuando se enteró de que ella, su hija menor, bailaba vestida de cabalera en una



la casa. Al día siguiente asistí a mi primera sesión de danza y me sentí realmente feliz; muchas veces he evocado esa sensación placentera que me envolvía al quebrar mi cintura en giros aritmónicos mientras mis pies zapateaban con fuerza al ritmo de las castañuelas.

Cuando mi padre se enteró de nuestro secreto, ordenó que tía Florencia no pusiera "ni la punta de sus inmorales pies en tan honorables casa"; en cuanto a mi madre, la deserró de la alcoba nupcial y le impuso el castigo del silencio.

Cuando volví a casa tuve el valor de enfrentarme con mi padre y le dije que mi deseo era llegar a ser una gran bailarina. Nunca olvidaré la sonrisa sarcástica que se dibujó en su rostro y como su dedo índice señaló la lámpara de la sala mientras sentenciaba "¡si le terminan las locas...". Los años siguientes casi no los recuerdo, se han perdido en la bruma de lo cotidiano que no aporta ni sensaciones al cuerpo ni experiencias al espíritu y que nos ubica en una posición ajena al mundo que nos rodea. A los 18 años me casé con Ramón, amigo de mi padre y se-

Después de eso, me quedé en la casa y me dediqué a cuidar a los niños. Yo, una maestra gorda que oía a leche, pienso, nombró y periplo.

Después de eso, me quedé en la casa y me dediqué a cuidar a los niños. Yo, una maestra gorda que oía a leche, pienso, nombró y periplo.

Después de eso, me quedé en la casa y me dediqué a cuidar a los niños. Yo, una maestra gorda que oía a leche, pienso, nombró y periplo.

Después de eso, me quedé en la casa y me dediqué a cuidar a los niños. Yo, una maestra gorda que oía a leche, pienso, nombró y periplo.

Poeta pacífico que en 1997 publicó el poemario "La compulencia del tic" con la editorial El hombre ciego sentido".

Poemas inéditos de Rodolfo

Ortiz Oporto



"Tentación" de Arturo Borda

el chaqui silva su propio ardor

donde el sonido evoca a tientas el dolor purificado del planeta cuando lo oscuro no es más que sensación mayor de la aspereza artista y mecanismo en la planicie inhóspita de lo perdido.

yo nunca me vi dormido contigo mientras tú me viste dormido contigo

qué extraño, pero nunca tuve dolores de estómago contigo más si dolores de hueso contigo al sobarte dormido contigo y mientras tu estado conserva una oreja conmigo

un volterete relajado a coma tu silencio de domingo

y así la vida en su periplo se alceja ya del trunco escupitajo de mujer cuando es la fuga de un dolor impuro lo que me extruía en tu silencio

en el lugar desde el cual se oculta un escorcor en la cabeza cuando en realidad se quisiese que no fuese silencio en realidad

sino lugar desde el cual sea un letargo en la cabeza de domingo allí donde se mora en los silencios con absoluta autoconciencia

con absoluto tono dado en su lugar de soplo con el bisbeo danzando encima de una piedra

con el cerro último y el río último

La cuerda entreverada para hacer y deshacer a costa de perder al hombre en los alfiles al mismo tiempo en que se rondan los aquiles. Un recogimiento siempre efervesce los dedos de la mano en pos del horizonte y su licuado de algodón. Florece un nudo antiguo y decae lo que tocas. Si querido Arturo Borda, esta cuerda será también mi nervio.

Hay una mosca en el tricio que no se acienta. Aquella viene de muy lejos y al no acientarse se dispone hacia el añico a sabiendas de la maraña que toda mosca es. Con sus alas transparentes y nerviosas divaga dentro de su propia hora, pisoteando los ciegos abismos, soplando para desmoronar todo cuanto se sepa monomado, para que la vida se aciente y una vez así la mosca se oscurea por el año hasta evaporarse en la cabeza.

Nuestra herencia atómica

La fusión del uranio o el plutonio hizo llegar a la edad atómica primero a los ricos, después a las naciones de las utopías ideológicas y ahora al país de la "ahimsa" gandhiana.

Jorge MANSILLA Torres
México, Ecosol

Habitantes de este siglo, tendremos que rendir cuentas de la atrocidad atómica que hemos prohibido de 1946 para aquí. Esta horrenda criatura nuestra tiene nombres, fechas, cifras.

Después de Estados Unidos -- primera fogata atómica--, la Unión Soviética avisó que tenía la bomba. Luego, en seguidilla, Inglaterra, Francia, China y, en 1974, India. El club del exterminio nuclear quedó así inaugurado.

MISILES

A fines de los años sesenta supimos que los misiles nucleares, con cargas cientos de miles de veces superiores a la bomba de Hiroshima, habían despojado de su "romanticismo" a las tradicionales guerras de los soldados de la barbarie. El general Barrientos se ilusionó, en 1966, al decir que Bolivia no debía temer la era atómica porque poseía minerales estratégicos para estar en ella...

Entonces sabíamos que un sólo error en los sistemas de detección suponía que al país agredido le quedaban 20 minutos para desencadenar la venganza, también atómica, a cambio de aceptar, en el minuto 21, setenta millones de muertes en su suelo.

EX SAMURAI

Uno de los ex samurais de la edad atómica, la Unión Soviética, transformada hoy en la pobre Rusia del Tercer Mundo --a la espera de la devaluación y conversión del rublo en divisa despreciable-- no sabe qué hacer con la chatarra atómica acumulada en los años de la Guerra Fría.

Caidos en desgracia, decenas de sabios nucleares rusos vagan

por el mundo con sus secretos en oferta al mejor postor. Se los ha visto rondando por los países árabes y asiáticos. Por ahí dicen que también por Chile.

A mediados de mayo pasado, India quebró su juramento de 1974 de no hacer ensayos nucleares. País de 950 millones de habitantes y apenas 340 dólares por persona al año, India quiere conciliar la redención hindú con el exterminio nuclear.

PAKISTAN

De pronto, entre el 27 y 31 de mayo último Pakistán, criatura musulmana que vive temblando al lado de la gigantesca India, se abrió de capa y detonó 6 pruebas nucleares. El Pakistán de los 130 millones de personas y su estrujante pobreza de menos de 400 dólares per cápita anual, tiene hoy ardiendo la mecha atómica sobre su historia.

La fusión del uranio o el plutonio, pues, hizo llegar a la edad atómica primero a los ricos, después a las naciones de las utopías ideológicas y ahora al país de la "ahimsa" gandhiana (la resistencia pacífica, no violenta) y al mundo musulmán, que mejor llamáramos misil-man.

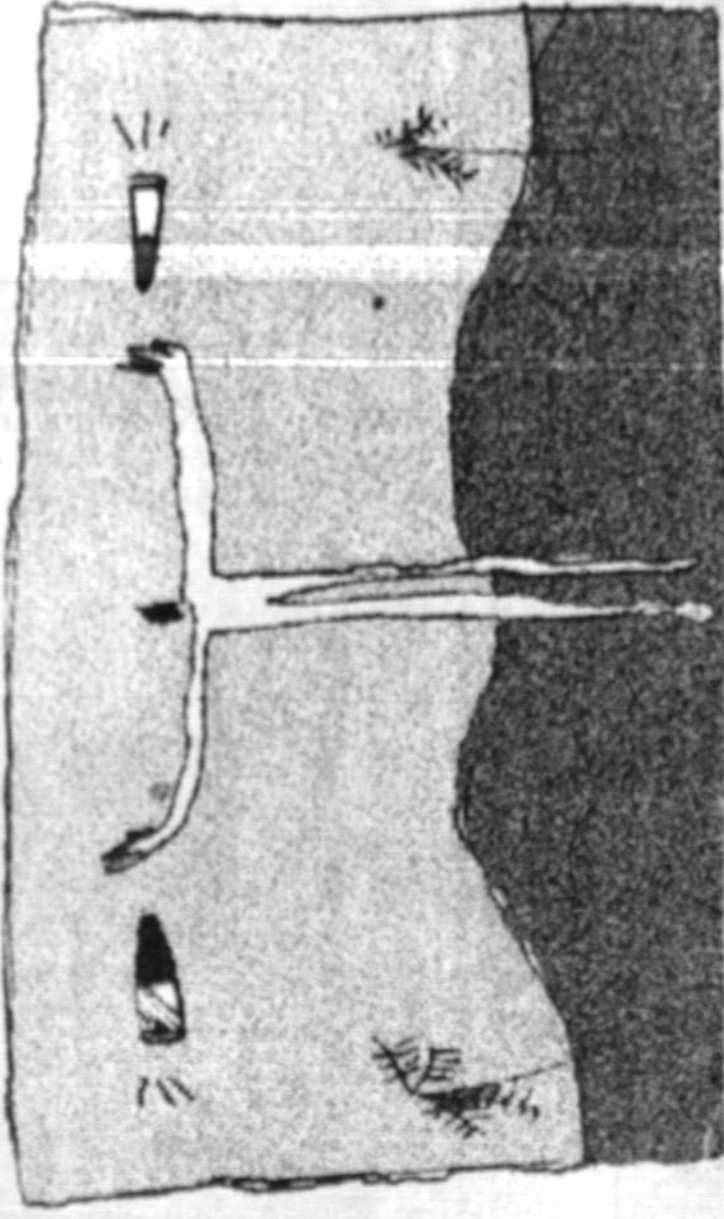
SIGLO XXI

¿Quién evitará en el siglo XXI que cualquier país loco convierta al planeta en un cementerio nuclear? Israel tiene ganas, influido por Estados Unidos, Irak, l'enfant terrible sádica, guarda también poderes atómicos alentados por Francia y manipulados por estrategias ex soviéticas.

Hasta 1985, podíamos temer la hecatombe entre el imperialismo y el comunismo; el hara-kiri soviético nos salvó de esa desgracia.

Pero ahora, dos grandes religiones --la hindú y la islámica-- se atrincheran en sus orgullos étnicos y sus bases atómicas.

Einstein solía decir que era más fácil desintegrar un átomo que un prejuicio.



"AYUDANOS A COMUNICAR LA ESPERANZA"



APOYA A TU CANAL

CATOLICA
televisión
CANAL 18

CTA.CTE. N° 2000-1011-00197228-BSC

DE LA NUEZ /
DEL RUIDO

Jorge NISTAMALZ

Educación, alfabeto, civilización

Hay un exceso de publicidad acerca de la educación en idiomas nativos, aymara, quechua, para contar solamente los más importantes, quiere anular cualquier posibilidad de reflexión sobre el asunto, y aceptar la publicidad como una lección de catecismo.

La formación del lenguaje es de origen onomatopéyico y metafórico. Las palabras tienden a semejar el sonido o la imagen que proporcionan los objetos o acciones nombrados. Fuego, fire, feu: Su pronunciación ya nos sugiere algo que surge como una llama. La palabra suave, al no emplear letras duras, resulta suave.

Nos damos cuenta de la importancia de que la alfabetización se dé en el idioma de nacimiento, y que las palabras nombren objetos del diuturno y la cultura del alfabetizado, para que no sufra una dicotomía ideológica, conceptual o algún trauma con relación a su forma de vida.

Vivimos traumáticamente años antitraumáticos. Ya no hay temor de que mirar las nubes provoque torticolis, puede resultar traumático. Todo es traumatizante. Pero de ahí, a querer educar en sentido universal y en un idioma vernacular, es casi imposible. ¿Habrá un sabihondo que se atreva a traducir *El Quijote de la mancha* al guaraní? ¿Pensarán los propulsores de la Reforma Educativa adaptar la tecnología y la ciencia al quechua?

La relación de los idiomas no es tan recíproca como se cree, está condicionada fatalmente a la capacidad civilizadora. Es comparable a la relación entre liebres y lobos. Muchas palabras aymaras y quechuas, no son más que variaciones de palabras castellanas, muchas palabras castellanas no son más que variaciones de palabras árabes.

Apenas comenzó la moda de hablar, conferenciar, conformar Organizaciones No Gubernamentales sobre las etnias, en el apuro de lograr financiamiento, muchos escribieron que había que rescatar la *literatura oral* de las etnias, ignorando que esas culturas son tradicionalmente orales y carentes de escritura y gramática. Literatura viene de letra. Oral es únicamente relativo al hablar. No confundamos alfabetización con educación o instrucción.

Una persona puede estar bien instruida y ser muy mal educada. La educación tiene que aunar lo particular con lo universal en pos del mejor desarrollo interior. Alfabeticémosnos en el idioma o lenguaje que sea: Sin provincianismos empobrecedores ni universalismo sin rostro.



MAQUIN
AGENCIA EZE

Hay un escritor guatemalteco Augusto Monterroso, autor del cuento más corto de la historia, que cree que la literatura goza ahora de "demasiada salud", porque cualquiera puede publicar un libro, todo se presenta "como si fuera genial", y los lectores "han perdido el sentido de lo que es bueno".

A sus 77 años, Monterroso, maestro del relato corto, dice que necesita lectores y que aunque sus libros nunca han dejado de estar en las librerías, siempre han pasado por las mismas manos, las de sus admiradores.

Pero también afirma, en una entrevista, que una novela que vende doscientos mil ejemplares puede no ser buena.

LETRA E

Uno de los libros de Monterroso que seguirá estando en las librerías españolas es la reedición de "La letra e" que ha publicado Alfaguara.

Se trata de una colección de extractos de su diario escritos entre 1983 y 1985 sobre temas literarios, al igual que el audio-libro de "La oveja negra y demás fábulas".

El escritor, que ha vivido exi-

MAQUIN
AGENCIA EZE

Hay un escritor guatemalteco Augusto Monterroso, autor del cuento más corto de la historia, que cree que la literatura goza ahora de "demasiada salud", porque cualquiera puede publicar un libro, todo se presenta "como si fuera genial", y los lectores "han perdido el sentido de lo que es bueno".

A sus 77 años, Monterroso, maestro del relato corto, dice que necesita lectores y que aunque sus libros nunca han dejado de estar en las librerías, siempre han pasado por las mismas manos, las de sus admiradores.

Pero también afirma, en una entrevista, que una novela que vende doscientos mil ejemplares puede no ser buena.

LETRA E

Uno de los libros de Monterroso que seguirá estando en las librerías españolas es la reedición de "La letra e" que ha publicado Alfaguara.

Se trata de una colección de extractos de su diario escritos entre 1983 y 1985 sobre temas literarios, al igual que el audio-libro de "La oveja negra y demás fábulas".

El escritor, que ha vivido exi-

AUGUSTO MONTERROSO:

LOS

lectores

han perdido la perspectiva
Cualquiera puede publicar un libro y todo se presenta como si fuera genial.

MIEDO
En la conversación, Monterroso confiesa uno de los sentimientos que aborda en su libro, nacido de las anotaciones que siempre y por costumbre toma en cualquier papel, un programa de teatro, un bilette de tren o una factura de hotel: "escribir me da mucho miedo".

Le asusta, dice, una parte de su yo que le vigila "demasiado" y sin descanso, "me exige, me regaña, no me deja mentir", pero también "de terminados autores que fueron mis lecturas de joven".

Aerosur
La Buena Costumbre de Volar

PRESENCIA

Concierto
Rossana Tamaris

BOLIVIA CULTURA EN LA CUMBRE

ORURO	19-20	DE MAYO	PARANINFO UNIVERSITARIO
SUCRE	22	DE MAYO	PARANINFO UNIVERSITARIO
POTOSÍ	23-24	DE MAYO	CLUB DE LA UNION
LA PAZ	25-26	DE MAYO	PARANINFO UNIVERSITARIO
COCHABAMBA	1º	DE JUNIO	TEATRO MUNICIPAL
	21-22	DE JUNIO	TEATRO ACHA

CENTRO BOLIVIANO AMERICANO

LA PAZ	25	DE JUNIO
SANTA CRUZ	30	DE JUNIO
COCHABAMBA	2	DE JULIO

Commemoración de la Fundación de Tarija
Tarija 4 de julio (CASA DORADA)



"Reclinado sobre mi tumbos"
de Ricardo Pérez Alcalá

El viernes pasado el centro Taipinquiri partió a la ciudad de Nueva York con cincuenta obras de artistas bolivianos. Entre óleos y acuarelas de artistas como Ricardo Pérez Alcalá y Guiomar Mesa, más el aporte bibliográfico de Mario R. Gastelu, "EuroAmérica Galerías" exhibirá la producción boliviana hasta el 12 de junio.



"Mirando el cielo II" de Patricia Marraco

"Andamos I y II" de Cecilia Wilde

Un libro y treinta

EN NUEVA YORK

MARIO RÍOS CASTELU

Creadores

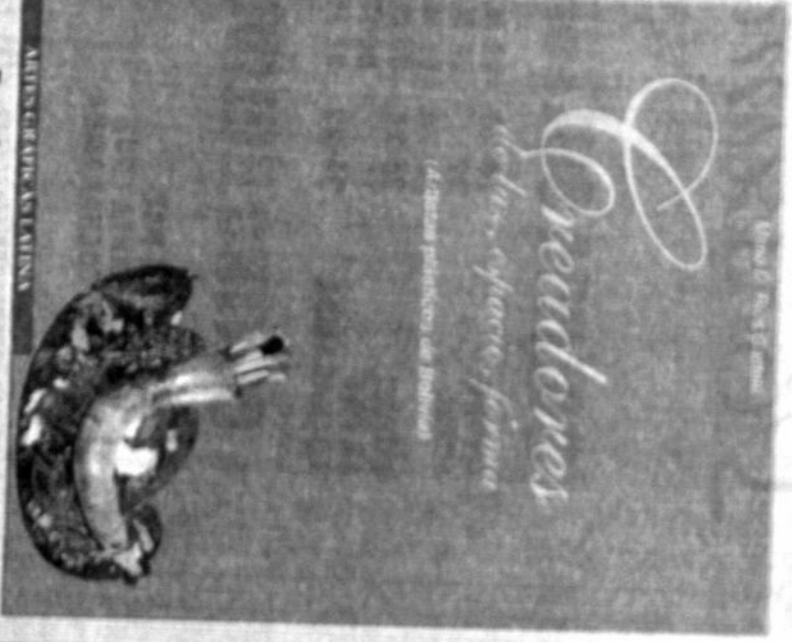
de luz, espacio, forma

Taipinquiri ha presentado en Nueva York el libro "Creadores de luz, espacio, forma" de Mario Ríos Gastelu que describe el trabajo de 32 artistas nacionales.

Carlos Ostermann explica que el libro se acerca a los artistas a través de su historia personal. "El texto habla de la producción artística e intenta una aproximación más humana. El objetivo era mostrar no sólo el aspecto profesional, queríamos conocerlos por dentro".

El libro de Ríos Gastelu cumple en Nueva York una función diferente. Según Ostermann, esta publicación sirve para mostrar que en Bolivia existe una tradición pictórica intensa.

A partir de la muestra, Taipinquiri tiene como objetivo mantener contacto con "EuroAmérica Galerías", para futuras exposiciones. "Creo que esta oportunidad finaliza nos puede abrir puertas a nuevas galerías en Estados Unidos y también en Latinoamérica".



Portada del libro de Mario Ríos Gastelu

Artistas

Pura CONTRERAS
Pérez, Aurora

Simbolos, colores, imágenes distintas, óleos y acuarelas, todo incluido en una exposición que se abrió el viernes 5, con 30 obras de artistas bolivianos en "EuroAmérica Galerías" de Nueva York. El centro Taipinquiri fue el promotor de este encuentro cultural con el objetivo de difundir la producción pictórica boliviana en el mercado internacional.

LA PREPARACIÓN

Carlos Ostermann, responsable de Taipinquiri, comenta que el proyecto tiene el objetivo de

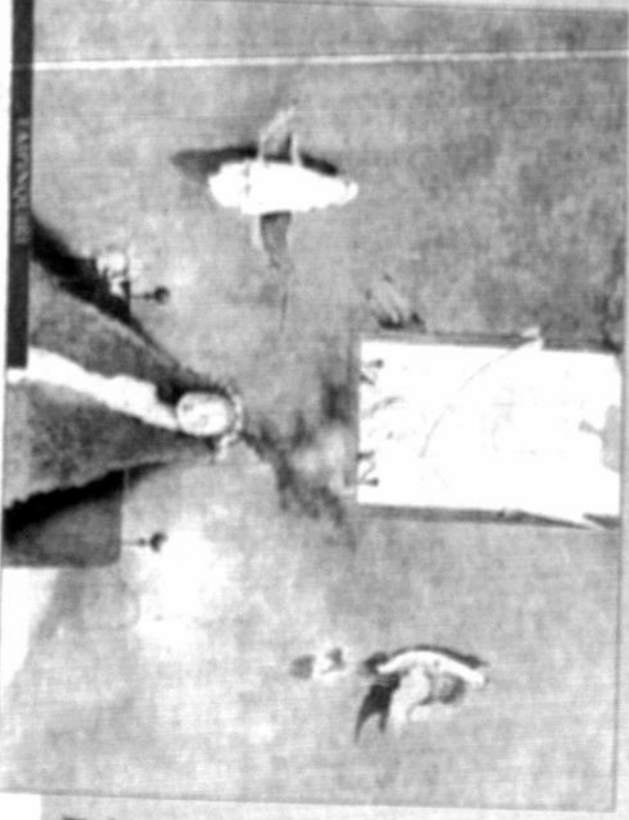
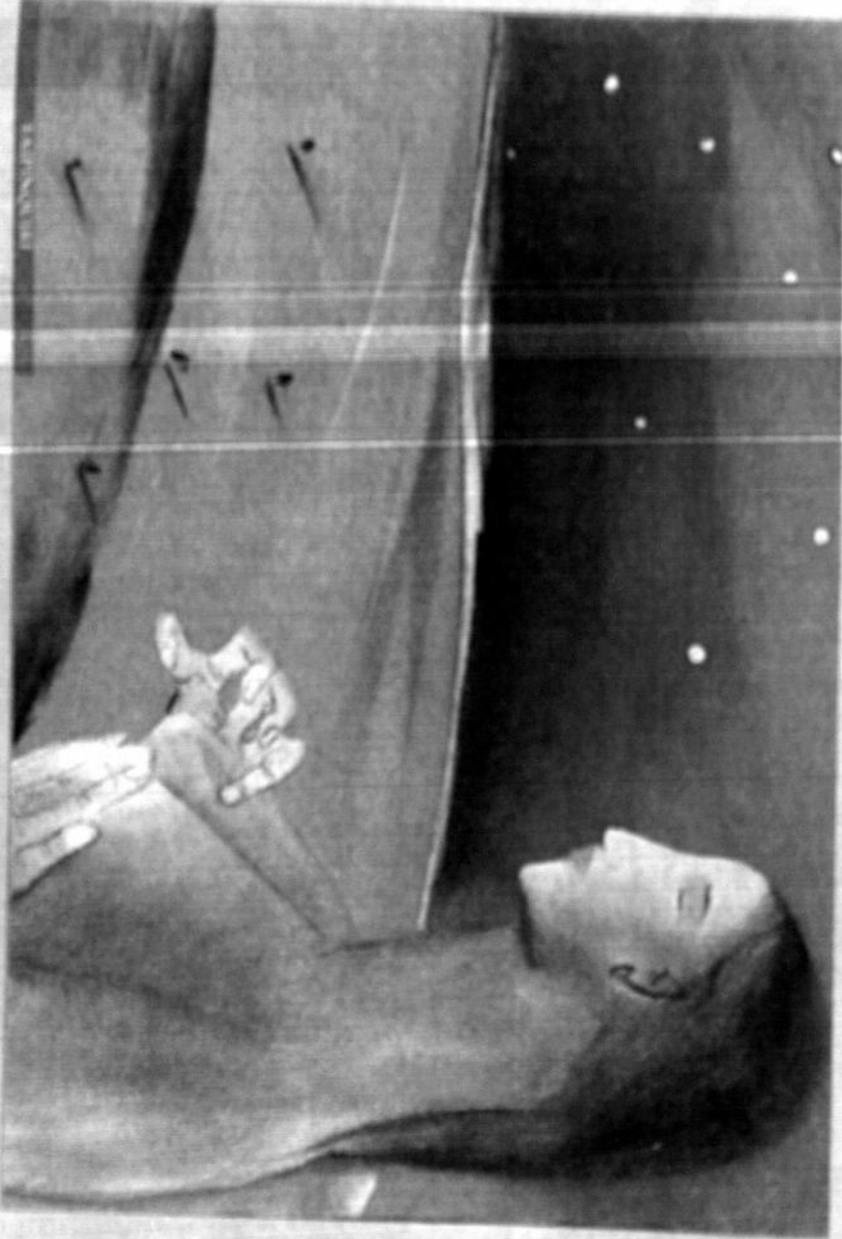
apoyar el arte boliviano. "Se trata de mostrar la producción nacional y nuestra diversidad cultural".

En marzo de este año "EuroAmérica Galerías" aceptó presentar la muestra pictórica boliviana, porque entre sus objetivos se encuentra la promoción de la cultura hispanoamericana. "Queremos mostrar la muestra Ostermann: una colección de pinturas bolivianas. Queremos destacar los valores culturales de nuestro país, y ellos por su parte intentan rescatar y proteger los valores de las culturas hispanas que conviven en Estados Unidos".

LA MUESTRA

Son 30 los artistas elegidos que participan con una o dos obras, en óleo, acuarela y escultura. La muestra proviene de diferentes ciudades del país, y refleja diversas expresiones pictóricas. "Queremos mostrar que es lo que se está haciendo en el país. Los artistas han trabajado con paisajes, bodegones y símbolos. Creo que es una clara expresión de nuestra diversidad cultural".

Las 30 obras expuestas pertenecen a artistas como Gili Iturza, Miguel Yagup, Cecilia Lampo, Jaime Calhaya, Roxana Crespo, Eri Solís, Berny Daza, Mariana Lara o Ted Carrasco.



"Canción de cuna" de Javier Fernández

"El soñador" de Alfonso Claros

El Parlamento y el Desarrollo Constitucional

EL PARLAMENTO Y EL DESARROLLO CONSTITUCIONAL

En 1826 la Comisión de Negocios Constitucionales del Congreso General Constituyente estudió el proyecto de Constitución Política que Simón Bolívar envió a los representantes. El Congreso, después de incorporar en el texto bolivariano enmiendas relacionadas a la religión, sancionó el proyecto de Constitución el 6 de noviembre. El Presidente José Antonio de Sucre promulgó la Constitución el 19 de noviembre de 1826. Así se inició la historia del constitucionalismo en Bolivia.

UNA HISTORIA ACCIDENTADA

La historia del constitucionalismo fue muy accidentada en la etapa 1826-1878. En esta etapa se realizaron nueve reformas a la Constitución, la mayoría de ellas bajo gobiernos de facto y en el contexto del predominio de los militares sobre los civiles, predominio que dio lugar a que el uso de las armas violentas o la amenaza de recurrir a ellas se constituya como la principal táctica para disuadir al contrincante o para eliminarlo, y el uso de las palabras bajo la forma común de leyes, costumbres, argumentos, discusión libre y retórica parlamentarias se redujera a una táctica de segundo orden.

En la década del 60 del siglo pasado, en un banquete palaciego, el Gral. Mariano Melgarejo expresaba esta dramática situación cuando dijo a sus invitados:

"Sepa el doctor que acaba y sepan todos los H.H. señores diputados, que la Constitución de 1861, que era muy buena, me la metí en este bolsillo (señalando el bolsillo izquierdo de su pantalón) y la de 1868, que es mejor según estos doctores, ya me la he metido en este otro, (señalando el derecho), y que nadie gobierne en Bolivia más que yo..."

UNA NUEVA ETAPA DE DESARROLLO

La Convención Nacional de 1880 inició una etapa distinta de la historia del constitucionalismo boliviano cuando decidió declarar la vigencia de la Constitución de 1878 que, según Mariano Baptista, convencional y miembro de la Comisión de Constitución, "llena no solamente las necesidades y las aspiraciones de Bolivia, sino de cualquier otro país más adelantado". Los convencionales añadieron al texto de 1878 la figura de dos Vicepresidentes.

La Convención sancionó la nueva reforma constitucional el 17 de octubre de 1880. Esta reforma marcó la mayor estabilidad constitucional que ha conocido Bolivia hasta el presente: más de medio siglo (véase el Cuadro)

UNA REFORMA DEMOCRÁTICA

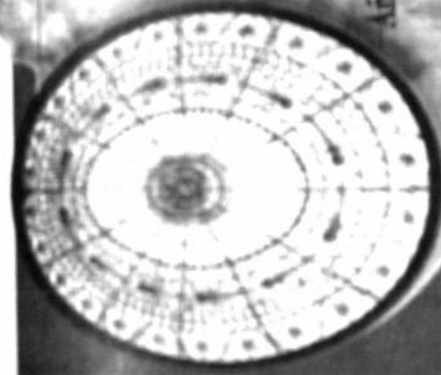
La reforma que ha inaugurado una etapa verdaderamente democrática del desarrollo constitucional es la que impulsó el Congreso Nacional entre 1993 y 1995. Se trata de la primera reforma constitucional realizada según los procedimientos establecidos en la propia Constitución.

El carácter democrático de esta reforma está dado por el contexto de los acuerdos políticos fundamentales de julio de 1992, suscrito entre la pluralidad de fuerzas políticas del país, y por el proceso de amplia y prolongada consulta nacional en el que se desarrolló.

El Congreso Nacional de 1993 que inició la reforma y las posteriores reuniones parlamentarias que culminaron el proceso, han marcado las pautas generales del constitucionalismo del siglo XXI.

LAS REFORMAS CONSTITUCIONALES

LA CONSTITUCIÓN Y SUS REFORMAS	ÓRGANO QUE LA SANCIONÓ	TIPO DE GOBIERNO QUE LA PROMULGÓ
C. P. E. de 1826	Congreso General Constituyente	Gral. Antonio José de Sucre Gob. Constitucional
1. Reforma de 1831	Congreso Constituyente	Gral. Andrés Santa Cruz Gob. Constitucional
2. Reforma de 1834	Asamblea Constituyente	Gral. Andrés Santa Cruz Gob. Constitucional
3. Reforma de 1839	Congreso Constituyente	Gral. José Miguel de Velasco Gob. de facto
4. Reforma de 1843	Convención Nacional	Gral. José Ballivián Gob. de facto
5. Reforma de 1851	Convención Nacional	Gral. Manuel I. Belzu Gob. de facto
6. Reforma de 1861	Asamblea Nacional	Gral. José M. Achá Gob. Constitucional
7. Reforma de 1868	Asamblea Nacional	Gral. Mariano Melgarejo Gob. de facto
8. Reforma de 1871	Asamblea Constituyente	Gral. Agustín Morales Gob. de facto
9. Reforma de 1878	Asamblea Constituyente	Gral. Hilarión Daza Gob. de facto
10. Reforma de 1880	Convención Nacional	Gral. Narciso Campero Gob. Constitucional
11. Reforma de 1938	Convención Nacional	Tcnl. Germán Busch Gob. de facto
12. Reforma de 1945	Convención Nacional	May. Gualberto Villarroel Gob. de facto
13. Reforma de 1947	Asamblea Constituyente	Dr. Enrique Hertzog Gob. Constitucional
14. Reforma de 1961	Congreso Constituyente	Dr. Víctor Paz E. Gob. Constitucional
15. Reforma de 1967	Asamblea Constituyente	Gral. René Barrientos Gob. Constitucional
16. Reforma iniciada en 1993 mediante Ley 1473 y continuada mediante Leyes 1585 y 1615 de 1994 y 1995, respectivamente	Congreso Nacional	Lic. Jaime Paz Zamora Gob. Constitucional
	Congreso Nacional	Lic. Gonzalo Sánchez de Lozada Gob. Constitucional



Año 1 - Nº 7 - La Paz, junio, 1998 - Publicación de la Presidencia y Directiva de la H. Cámara de Diputados

Estabilidad y profesionalización en el Parlamento

• Ideas para la reforma del Poder Judicial Pág. 2

• Los signos del cambio Pág. 3

• Legislación del Departamento de Tarija Pág. 6

• El Parlamento y el constitucionalismo Pág. 8



Ideas para la reforma del Poder Judicial

Hace poco se realizó el Seminario Nacional de Reformas al Poder Judicial, organizado por el ministro El Diario, la Corte Suprema de Justicia y la Fundación Konrad Adenauer. En la ocasión se planteó la necesidad de impulsar una nueva reforma del sistema de administración de justicia. El Presidente de la H. Cámara de Diputados expuso algunas de las ideas que deben orientar este proceso. He aquí extractos de su intervención en el citado Seminario.

UN ENFOQUE PREDOMINANTE

"El debate sobre la CUESTIÓN JUDICIAL en varios países de Latinoamérica ha quedado relegada al marco de las relaciones entre el Poder Judicial y los demás poderes del Estado, particularmente, el Poder Ejecutivo. Esto quiere decir -escribe el doctor en Derecho e investigador de temas judiciales, Roberto Bergalli- que el tratamiento de semejante cuestión ha sido tradicionalmente emprendido por los especialistas en derecho constitucional con permanente referencia a Montesquieu".



Casimiro Ulaneta, Presidente de la Excelentísima Corte Suprema de Justicia (1856-1860).



En el caso boliviano la situación no es distinta. "En efecto, el análisis y la problemática judicial y los planteamientos de reforma del Poder Judicial han sido tratados de manera invariable desde la perspectiva del ENFOQUE DE LA DIVISIÓN DE PODERES. A partir de ese enfoque los expertos han destacado dos aspectos centrales de la cuestión judicial en Bolivia:

- 1) La independencia judicial y
- 2) La selección de jueces y magistrados.

"Necesitamos organizar UN NUEVO ENFOQUE, es decir, UN MARCO DE ANÁLISIS distinto

NUEVO ENFOQUE

"La opinión pública, por su lado, también a puesto de relieve estos elementos, pero, además, ha cuestionado y criticado la relación entre el poder judicial y los partidos políticos, relación a la que se percibe y se califica como negativa para una adecuada administración de justicia.

LA DIGNIDAD HUMANA

"La idea más importante por su elevado contenido ético y moral es la idea de LA DIGNIDAD HUMANA. Esta idea, proveniente de la inspiración del jeshuanismo y desarrollada por la Filosofía Jurídica, destaca la preocupación y el interés por la persona humana, por su existencia. Las recurrentes tendencias desarrolladas en el campo del Derecho plantean la necesidad de definir y promover la dignidad humana como el valor supremo del ordenamiento jurídico y, sin duda, de la organización judicial.

Se ha llegado a la convicción de que "el humanismo debe ir de la mano con el derecho" para que "el ser humano cumpla con su proyecto de la vida personal y comunitaria".

"Por eso, esta idea o, más bien, este postulado ético-moral, debe orientar el análisis de la cuestión judicial y el diseño de la reforma del Poder Judicial. Sólo así, organizaremos un Poder Judicial fundado en la valorización de la persona humana. Esta idea contribuirá a una organización judicial de un alto grado de humanismo, aspecto descuidado en el pasado.

LA GLOBALIZACIÓN DE LA RELACIONES HUMANAS

"Las relaciones humanas se han

globalizado y trascienden las fronteras nacionales. Esai pleneada, en consecuencia, la urgente necesidad de adaptar la institucionalidad del Poder Judicial a las múltiples exigencias de la globalización.

"Sin embargo, el Poder Judicial debe adaptar su organización a la nueva realidad del mundo no en función de atender las presiones externas. Por el contrario, la reforma judicial debe estar orientada a adaptar la institucionalidad del Poder Judicial a una globalización benéfica para la población nacional. Debemos llevar adelante una "reforma judicial que permita alcanzar un desarrollo sustentable dirigido al bienestar social" de la población nacional, sin dejar de lado las demandas del mercado internacional globalizado.

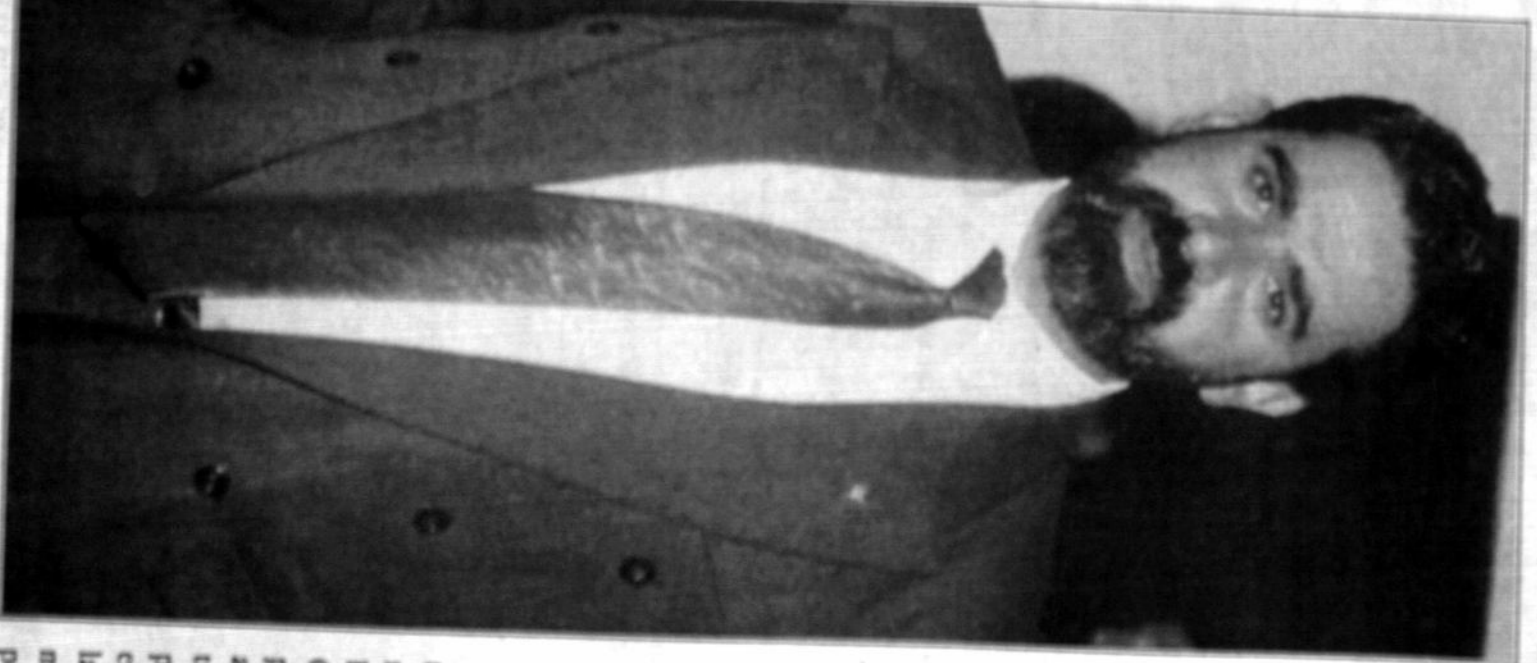
"Así conseguiremos renovar el Poder Judicial otorgándole la capacidad de contribuir al desarrollo sustentable y competitivo de nuestra economía y de brindar confiabilidad a los inversores. Así, este Poder podrá aportar efectivamente al crecimiento sostenible, a la gobernabilidad, a la afirmación de la democracia en Bolivia y a elevar el prestigio de nuestro país en el mundo.

"Estas son las ideas que en el presente deben orientar y fundamentar el análisis de la cuestión judicial y de la reforma del Poder Judicial. Son algunas pautas para proyectar una justicia más humana y más confiable. Una justicia nueva, eficientemente podrá organizarse, si no renovamos y enriquecemos nuestra lectura de la realidad del Poder Judicial".

describen sus actividades

"La gente espera hechos prácticos"

•Miguel Antioz Chalup, Diputado por la Circunscripción 6.



El Diputado Antioz fue Concejal Municipal, Ingeniero Civil, Diputado Nacional entre 1993-1997, Primer Secretario de la Cámara de Diputados, miembro del Parlamento Latinoamericano y ha ocupado varios cargos en los niveles dirigenciales de su Partido, el MNR.

PROYECTOS PARA LA REGION

La Circunscripción 6 abarca a las Provincias Nor y Sud Cinti de Chuquisaca. "Estoy trabajando en un tema fundamental, la vinculación caminera. El proyecto más importante que tenemos es la ruta de los Libertadores que pasa por la columna vertebral de mi circunscripción. Este tema es central en mi región. Estamos a punto de reactualizar este proyecto que tiene impactos en la producción y la economía de la región", señala Miguel Antioz.

"También estamos trabajando en el tema de la provisión de energía eléctrica a los seis Municipios de la región. Tenemos generación de energía eléctrica por medio de turbinas a diesel que hace que el costo sea elevado, pagamos dos o tres veces más de lo que se paga en La Paz. Ya hemos hecho posible la construcción de una ramificación del gasoducto que viene de Villamontes, esta ramificación se ha convertido en una importante fuente de energía alternativa. En la siguiente legislatura, haremos todo lo posible para interconectarlos al sistema nacional de energía. Estamos trabajando en ello".

APOYO A LA REACTIVACION AGRICOLA

El Diputado Miguel Antioz está trabajando también en un proyecto de apoyo a la reactivación agrícola. "Vamos ha consolidar el Plan Quinquenal de Reactivación Frutícola. En Cinti las tierras han sufrido graves problemas por mala utilización, la excesiva explotación y la abundancia de plagas. Vamos ha desarrollar un tratamiento de tierras extensivo, vamos ha empezar por la sanidad de plantas. Queremos que el cañón cintino vuelva a ser lo que fue antes en la producción de uva, frutales. Lo propio haremos en las pampas de Culpiná para elevar la producción de tubérculos".

Rememoraciones y homenajes

El Congreso Nacional rindió homenaje a los héroes y heroínas de tres acontecimientos de nuestra historia patria, el 25 de mayo de 1809, el 26 de mayo de 1880 y el 27 de mayo de 1812.

EL "PROLOGO A LA FORMACION DE UNA NUEVA PATRIA"

El 25 de mayo de 1809 Charcas estampó una de las páginas más brillantes de nuestra historia porque expuso el ideario que ilustró la fundación de Bolivia. En Charcas se instalaron los elementos de los movimientos espirituales más significativos del siglo XVIII, particularmente de la Revolución Francesa.

Chuquisaca, bajo el liderazgo de Bernardo Montecagudo, los hermanos Zuñáñez, Mariano Moreno, fue la primera Junta verdaderamente autonomista que alumbró el camino de la libertad de los pueblos latinoamericanos.

LAS HEROINAS DE LA CORONILLA

El 27 de mayo de 1812 Cochabamba demostró el valor de sus mujeres frente a las tropas españolas. Después de que el movimiento guerrillero de Esteban Arce fue derrotado, Goyonche exigió a los cochabambinos las cabezas de los guerrilleros, pero los patriotas se negaron a entregarlos.

Las cochabambinas, atrincheradas en las colinas de San Sebastián, resistieron a las tropas realistas que ingresaron violentamente a la ciudad. En la Coronilla las mujeres ofrecieron sus vidas defendiendo la causa de la libertad y la dignidad.

LA BATALLA DEL ALTO DE LA ALIANZA

En la Batalla del Alto de la Alianza entre los ejércitos de Chile y Perú y Bolivia, los bolivianos demostraron valor y heroísmo con "Los Colorados de Bolivia" que en un episodio del enfrentamiento hicieron retroceder a las tropas chilenas.

Las acciones heroicas del pasado deben transformarse en una fuerza vital que nos permita imaginar nuevas formas de solución a nuestro enclaustramiento marítimo.

Dos diputados

Estamos acostumbrados a oír arremetidas contra los parlamentarios, pero pocas veces sus actividades son destacadas en los espacios de opinión. En esta nota dos Diputados hacen referencia al trabajo que desarrollan.



"Mi condición de parlamentario culmina una vida de servicio a la comunidad"

•Wilmar Stelzer Jimenez, Diputado por la Circunscripción 51.

TRABAJO EN LA CIRCUNSCRIPCION 51

El Diputado Stelzer es miembro de ADN e Ingeniero Civil de profesión. Desempeñó la Presidencia de la Federación de Profesionales y del Comité Cívico Pro Santa Cruz, entre otros cargos.

"Para mí es una satisfacción llegar a ser parlamentario porque así culminó la carrera de servicio a la comunidad crucenita que he desarrollado en mi vida en Santa Cruz", afirma el Diputado uninominal Wilmar Stelzer.

Qué actividades ha desarrollado el representante Stelzer en la circunscripción que lo ha elegido Diputado?

"Mi trabajo ha sido sistemático -dice el Diputado adenista-. Con-

traté una empresa de encuestas para que realice un estudio de las necesidades de la población de la circunscripción. La muestra fue de

1.200 personas de un universo de 120.000.

"Las principales necesidades son: la seguridad ciudadana, drenajes y arreglo de calles, salud, educación. Los resultados se han recogido en varios documentos

"Estos documentos los hemos presentado a los sectores del Poder Ejecutivo, de la Prefectura y de

E ditorial



Los signos del cambio

Cuando el Parlamento Nacional eligió a los miembros del Consejo de la Judicatura y a la Defensora del Pueblo no fallaron voces agoreras cargadas de escepticismo que anunciaron que en el país nada cambiaría y que la administración de justicia seguiría igual. Hoy podemos constatar que estas opiniones fueron precipitadas y expresaban sólo prejuicios.

Las serias observaciones y críticas, realizadas por uno de los miembros del Consejo de la Judicatura al estado actual de la administración de justicia; y la actitud responsable de la Defensora del Pueblo ante las exigencias de intervención en los conflictos sociales del mes de abril, son los signos de un cambio profundo en la vida institucional de Bolivia.

El miembro del Consejo de la Judicatura a puesto de relieves anormalidades del sistema de justicia como el hecho de que los Magistrados de la Corte Suprema dediquen más tiempo a los aspectos gerenciales y administrativos, reduciendo de esta manera el tiempo útil disponible para atender la función jurisdiccional, propiamente dicha.

Al destacar estas anormalidades no se está atacando a las personas de nuestro máximo Tribunal de Justicia. Se está poniendo al descubierto las deficiencias del modelo de Sistema de Administración Judicial vigente desde el siglo pasado, modelo obsoleto que a hecho que el sector justicia del Estado sea ineficiente e ineficaz y no se constituya en un bien y servicio suministrado oportunamente.

El Consejo de la Judicatura ha sido incorporado a la organología del Estado boliviano con la idea central de que el sistema de administración judicial cambie profundamente. La Defensoría del Pueblo ha sido constituida para que los derechos de los bolivianos sean protegidos. Ambas son instituciones que encarnan la esperanza de cambio.

Las actitudes iniciales del miembro del Consejo de la Judicatura y de la Defensora del Pueblo, son los primeros signos de un verdadero cambio.

H. Hormando Vaca Díez V.D.
Presidente de la Honorable Cámara de Diputados.

El miembro del Consejo de la Judicatura a puesto de relieves anormalidades del sistema de justicia como el hecho de que los Magistrados de la Corte Suprema dediquen más tiempo a los aspectos gerenciales y administrativos, reduciendo de esta manera el tiempo útil disponible para atender la función jurisdiccional, propiamente dicha.

Estabilidad y profesionalización

en el Parlamento boliviano

Desde 1982 hasta el presente se han desarrollado cinco períodos constitucionales del Parlamento. Las críticas contra las Cámaras Legislativas afirman que en este tiempo en el Parlamento "están los mismos y los de siempre y los preferidos del jefe del Partido". ¿Definirá la situación real del Parlamento, este criterio?

¿Cuál es el grado de estabilidad del personal parlamentario en estos períodos? ¿Qué nivel de profesionalización presenta el Parlamento en la actual Legislatura?

repercusiones en el ordenamiento jurídico del país. La calidad y el desarrollo de este ordenamiento legal depende de la capacidad existente en las Cámaras Legislativas.

Desde esta perspectiva, pueden existir Parla-mentos con alto nivel de representatividad pero con una escasa capacidad para controlar la calidad y la esencia de la legislación o, por el contrario, los parlamentarios pueden ser poco representativos pero tener una elevada aptitud en esta materia. También pueden existir Parla-mentos que presenten un equilibrio óptimo entre estos elementos constitutivos de la institución.

El período constitucional 1985-1989 del Parlamento boliviano marcó el inicio de la formación de una élite parlamentaria, es decir, de un grupo de representantes profesionalizados en la actividad parlamentaria, élite conformada por un conjunto de Diputados y Senadores asociados a una pluralidad ideológica y política e incluso generacional.

La historia de los Parla-mentos en el mundo demuestra que para que las instituciones parlamentarias contribuyan eficazmente al desarrollo político de los países es imprescindible la existencia de una sólida y estable élite parlamentaria.

El político profesional parlamentario es el Diputado o Senador "que acaba por conocer el objeto que realiza, uno que entendiendo de ello, y por lo tanto constituyendo un progreso sobre el político dilettante, improvisado, inexperto". Es aquel parlamentario que sabe de política "en el plano cognitivo, más que los otros".

Los políticos alcanzan el nivel de parlamentarios profesionales acumulando experiencia y conocimientos o desarrollando una cultura parlamentaria a través de la sucesiva actividad en las Cámaras Legislativas. Ello es posible en virtud a elecciones repetidas o a una permanencia prolongada en los roles de Diputado y Senador. Por eso, la estabilidad del personal parlamentario (Diputados y Senadores) es un referente para establecer el grado de profesionalización existente en los Parla-mentos.

En el caso boliviano se puede considerar parlamentario profesional a la persona que fue elegida y asumió el rol de Diputado o Senador por más de una vez, es decir, el representante que acumula una experiencia de práctica parlamentaria más de cuatro años.

Según este criterio provisional, cuántos parlamentarios profesionalizados existen en las actuales Cámaras Legislativas?

La renovación del personal parlamentario, por el contrario, ha aumentado desde el período 1985-1989. El período constitucional 1997-2002 se caracteriza por el mayor grado de renovación.

En la etapa histórica parlamentaria conformada por cuatro períodos constitucionales, el Parlamento aumentó el número de renovación de su personal y la disminución del mismo.

UN ELEMENTO MUY IMPORTANTE

EL PARLAMENTARIO PROFESIONAL

Uno de los elementos más importantes de las instituciones parlamentarias es la capacidad para controlar la calidad y la esencia de la legislación, capacidad asociada estrechamente a las aptitudes personales de Diputados y Senadores. Esta capacidad es cardinal porque genera profundas

repercusiones en el ordenamiento jurídico del país. La calidad y el desarrollo de este ordenamiento legal depende de la capacidad existente en las Cámaras Legislativas.

La historia de los Parla-mentos en el mundo demuestra que para que las instituciones parlamentarias contribuyan eficazmente al desarrollo político de los países es imprescindible la existencia de una sólida y estable élite parlamentaria.

La renovación del personal parlamentario, por el contrario, ha aumentado desde el período 1985-1989. El período constitucional 1997-2002 se caracteriza por el mayor grado de renovación.

En la etapa histórica parlamentaria conformada por cuatro períodos constitucionales, el Parlamento aumentó el número de renovación de su personal y la disminución del mismo.

La historia de los Parla-mentos en el mundo demuestra que para que las instituciones parlamentarias contribuyan eficazmente al desarrollo político de los países es imprescindible la existencia de una sólida y estable élite parlamentaria.



Facade del Honorable Congreso de Bolivia

PERÍODOS	NIUEOS	ANTIGUOS(*)	TOTAL
1985-1989	107	90	157
1989-1993	109	48	157
1993-1997	106	51	157
1997-2002	123	34	157



Esta élite promovió y diseñó cambios importantes no solo en el sistema político en general, sino también, en la estructura y el funcionamiento del Parlamento. Organizado, por ejemplo, una nueva concepción sobre el Parlamento y el rol que debe cumplir al interior del sistema político, concepción que se plasmó en el nuevo Reglamento General y en el proyecto de Modernización del Poder Legislativo en actual discusión.

Si bien esta élite parlamentaria no ha desaparecido, en la actualidad está reducida a un pequeño núcleo y, su desarrollo, tal como ya se dijo, es incierto. La formación de esta élite es un proceso inconcluso.

Proceso inconcluso

¿Los "mismos y los de siempre"?

El análisis preliminar sobre la estabilidad y la profesionalización del personal parlamentario desarrollado en estas páginas, cuestiona las afirmaciones de que en las Cámaras Legislativas están "los mismos y los de siempre". Los datos demuestran que la situación es distinta: "los nuevos y los de siempre" desde 1985 constituyen un grupo menor en relación a los parlamentarios nuevos, y la tendencia es que sean, cada vez menos.

Los "preferidos del jefe del Partido" también tienden a disminuir, ya que, al parecer, los líderes de los Partidos ya no tienen preferidos y optan por personas que sumen votos al Partido. Por eso en las listas de candidatos a parlamentarios aparece cada vez en mayor proporción "gente nueva".

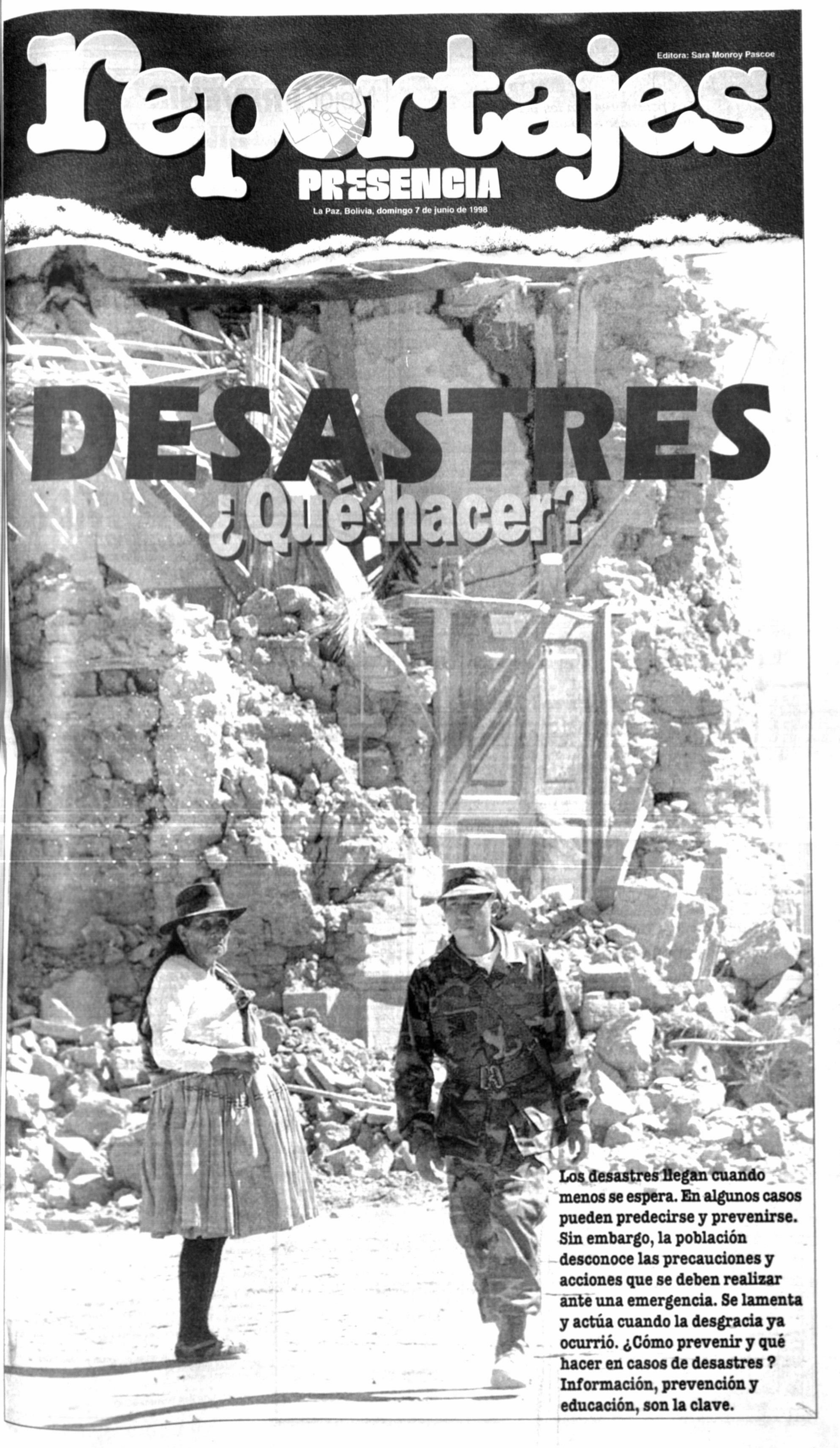
Reportajes

PRESENCIA

Editora: Sara Monroy Pascoe

La Paz, Bolivia, domingo 7 de junio de 1998

DESASTRES ¿Qué hacer?



Los desastres llegan cuando menos se espera. En algunos casos pueden predecirse y prevenirse. Sin embargo, la población desconoce las precauciones y acciones que se deben realizar ante una emergencia. Se lamenta y actúa cuando la desgracia ya ocurrió. ¿Cómo prevenir y qué hacer en casos de desastres? Información, prevención y educación, son la clave.

Los pobladores son los primeros en responder ante una emergencia.

La información y el apoyo del gobierno son vitales.



Voluntarios de la Cruz Roja en los talleres de prevención.

CRUZ ROJA BOLIVIANA

Educación preventiva a la COMUNIDAD

Una de las metas establecidas por la Cruz Roja Boliviana es el mejoramiento de la cobertura educativa en el área de la prevención ante desastres naturales que se producen en el país, brindando ma-

yor información al habitante de las zonas de riesgo.

Una de las políticas que desarrolla, considerada de importancia, está referida a la capacitación del habitante de la comunidad, ya que ante cualquier situación de emergencia, los pobladores del lugar son los que primero responderán con medidas y ac-

ciones específicas.

La Cruz Roja, observando esa realidad y tomando en cuenta ese contexto, ha diseñado un programa de capacitación dirigido a la comunidad que contiene dos fases.

La primera, contempla la educación a la comunidad para la prevención de desastres, con la

formación de facilitadores comunitarios, quienes deberán reunir toda la información y luego difundirla en la región, con el objetivo de que se conozcan las normas básicas para actuar en tales contingencias. En la actualidad se están realizando talleres en los barrios de ciudades, áreas rurales o en los lugares donde la Cruz Roja ha establecido la existencia de zonas de riesgo.

Estos talleres necesitan de un apoyo económico, principalmente para el material didáctico. Se han realizado más de cincuenta talleres en coordinación con otras instancias. Por ejemplo, en Santa Cruz se ha ampliado la cobertura de estos talleres con ayuda de la prefectura", puntualiza Rubén Gonzáles, Director Nacional de Socorro y Emergencias de la Cruz Roja.

Durante 1997, con la emergencia de las inundaciones en la región oriental del país, se ha incrementado el trabajo de esta primera fase de prevención, remarca Gonzáles.

La segunda fase del programa de capacitación está dedicada a la formación de albergues temporales, que es un factor importante para precautelar la integridad física de las personas afectadas por situaciones de desastres.

Según el director de esta repartición de la Cruz Roja, "la población misma no tiene interés por estos talleres de prevención y albergues, porque no ha visto la necesidad y la urgencia en ese momento. Sin embargo, en esta última temporada, con las inundaciones y sequías se ha dado un mayor interés a la prevención, pero se tiene que mejorar. Es importante el apoyo del gobierno central, de instituciones privadas y fundamentalmente de los medios de comunicación".

La Cruz Roja es la única institución que trabaja en el aspecto de la prevención para los desastres naturales y se está convi-

tiendo en una organización se especializa en esta área.

"La Cruz Roja prefiere educar a la comunidad para evitar un número de víctimas elevadas, o por lo menos disminuir su número, con las tareas de educación -agrega Gonzáles. Ahora se percibe una mayor receptividad de las organizaciones que colaboran en la cobertura de ayuda en estas situaciones".

Cruz Roja, como institución, recalca la importancia del acceso de toda la población a este tipo de educación preventiva, pero también la necesidad del apoyo gubernamental, a través de las prefecturas y gobiernos locales, para realizar convenios que posibiliten las condiciones adecuadas para una amplia capacitación en las áreas rural y urbana, sobre los riesgos y medidas preventivas a tomar en caso de desastres naturales (D.P.E.)

Mejor PREVENIR

que lamentar

EL MEJOR PUNTO DE PARTIDA ES COMENZAR A ORGANIZARNOS EN NUESTRA PROPIA FAMILIA...



PARA ESTO TENEMOS QUE REALIZAR, CON LA PARTICIPACIÓN DE TODOS LOS MIEMBROS DE LA FAMILIA,

UN PLAN DE EMERGENCIA FAMILIAR

SE NECESITAN

\$us. 120.000.- CIENTO VEINTE MIL DOLARES AMERICANOS AL 16% DE INTERES ANUAL CON GARANTIAS SOLIDAS DE PRIMERA. TELFS. 99700/701 - 01442513

COCHABAMBA - BOLIVIA

HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE VITICHI SEGUNDA SECCION DE LA PROVINCIA NOR CHICHAS DEL DEPARTAMENTO DE POTOSI

INVITACION PUBLICA 01/98 PRIMERA CONVOCATORIA

La Honorable Alcaldía Municipal de Vitichi de la Segunda Sección de la Provincia Nor Chichas del Departamento de Potosí, que de conformidad a la R. de C.M. de fecha 13 de febrero de 1998 años, invita a todas las empresas constructoras y consultoras legalmente constituidas en el país, a presentar sus propuestas para la ejecución de las siguientes obras:

Nº 001/98 BLOQUE "A"
ESTUDIO SISTEMA DE AGUA POTABLE Y AMPLIACION EN:

ESTUDIO SISTEMA DE AGUA POTABLE SOTO RANCHO Y OTROS
ESTUDIO SISTEMA DE AGUA POTABLE GELCHI
ESTUDIO AMPLIACION AGUA POTABLE PARA CAUTOJ
ESTUDIO DE AGUA POTABLE PECAPSI
ESTUDIO DE AGUA POTABLE SAN ANTONIO BAJO

Nº 002/98 BLOQUE "B"
CONSTRUCCION DE MERCADO EN:
CONSTRUCCION DE LA TERCERA FASE MERCADO VITICHI

Nº 003/98 BLOQUE "C"
ESTUDIO Y CONSTRUCCION DE SISTEMA DE MICROIRIEGO EN:
ESTUDIO SISTEMA DE MICRO RIEGO CONCEPCION
ESTUDIO SISTEMA DE MICRO RIEGO CAISILLA

Los interesados podrán adquirir, el pliego de especificaciones técnicas a partir del día miércoles 27 de mayo hasta el 17 de junio en secretaría del Municipio de Vitichi con un costo de:
Bloque A Bs. 100.-
Bloque B Bs. 150.-
Bloque C Bs. 150.-

Las propuestas se recibirán en la secretaría del Municipio de Vitichi hasta el día miércoles 17 de junio de 1998 años hasta horas 17:00 pm. con todos los requisitos exigidos.
La apertura de sobres se realizará el día viernes 19 de junio a horas 14:30 pm. en oficinas de la Honorable Alcaldía Municipal de Vitichi.

Potosí 27 mayo de 1998

COMITE DE CALIFICACION
HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE VITICHI

S.E.P.S.A.

SERVICIOS ELECTRICOS POTOSI S.A.
Invitación Directa Nº 03/98

PRIMERA CONVOCATORIA

Servicios Eléctricos Potosí S.A. invita a las firmas Consultoras Especializadas legalmente establecidas en el País, presentar sus propuestas para la realización de Auditoría Externa de los Estados Financieros por la gestión 1997.

Los interesados pueden solicitar los Términos de Referencia a partir de la fecha de oficinas de Secretaría General de SEPSA, ubicada en plaza Arce Nº 5 previa cancelación de Bs. 200.- (Dosecientos 00/100 Bolivianos)

Las propuestas debidamente selladas, lacradas serán recepcionadas hasta horas 16:00 p.m. del 30 de junio de 1998, en Asesoría Jurídica, con el rótulo

Señores
Servicios Eléctricos Potosí S.A.
INVITACION DIRECTA Nº 03/98
Plaza Arce Nº 5
Potosí - Bolivia
Teléf. 22421 - 22423 Fax 26456

La apertura de sobres se llevará a cabo en oficinas de Gerencia General a partir de horas 18:00 p.m. del día 30 de junio de 1998, mayores informaciones podrán recabar en Secretaría General de S.E.P.S.A.

Potosí, junio 2 de 1998
Gerencia General S.E.P.S.A.

¿Qué son los DESASTRES?

Pueden ser provocados por fenómenos naturales o por la mano del hombre.

Diferenciar fenómenos naturales y desastres.

► El permanente proceso de movimiento y transformación de la naturaleza, se manifiesta de diferentes maneras: lluvia en algunos meses del año, temblores de tierra, desgaste natural del suelo que produce la erosión.

► Algunos desastres pueden ser causados por actividades humanas que alteran la normalidad del medio ambiente: contaminación, aire envenenado y agua sucia inutilizable; explotación irracional de recursos naturales renovables como bosques y suelos, y no renovables como minerales; construcción de viviendas y edificaciones en zonas de alto riesgo.

► Los efectos de ciertos fenómenos naturales no son necesariamente desastrosos. Lo son únicamente cuando los cambios producidos afectan una fuente de vida con la cual hombres y mujeres contaban, y no se tomaron las medidas de prevención correctas.

► Los dos tipos de desastres presentan posibilidades de prevención por medio de los avances científicos y el control por parte de los seres humanos.

Fuente: Cruz Roja Boliviana-ECHO.

Mejor **PREVENIR** que lamentar

PASOS PARA LA REALIZACIÓN DE UN PLAN FAMILIAR DE EMERGENCIA

1. RECONOCIMIENTO DEL SITIO EN QUE VIVIMOS

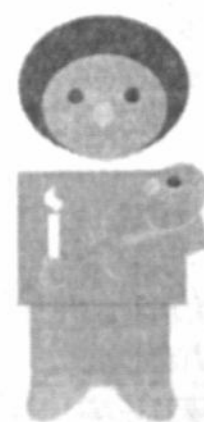


CUANDO PASAMOS MUCHO TIEMPO EN UN LUGAR, SE VUELVE TAN FAMILIAR QUE HAY DETALLES Y COSAS QUE NO NOTAMOS...

EL TIPO DE VIVIENDA, LAS CONDICIONES DE VIDA Y EL LUGAR DONDE ESTÁ CONSTRUIDA LA CASA, SON CARACTERÍSTICAS QUE DETERMINAN QUE TENGAMOS MAYOR O MENOR RIESGO...

A merced de fallas geológicas del **PACÍFICO**

BOLIVIA:



Un terremoto de 6.8 grados en la escala de Richter equivale a 10 explosiones de bomba tipo Hiroshima, pero a más de 50 kilómetros de profundidad. Otro sismo parecido al de Aiquile puede ocurrir de aquí a 50 años.

Las fallas geológicas activas son grietas profundas, cicatrices en la corteza terrestre que algún día pueden moverse, originando movimientos sísmicos en la superficie, que no pueden ser previstos por la ciencia. En cambio, se sabe con certeza que los terremotos no ocurren en cualquier lugar del planeta. Por ejemplo, en Bolivia la despoblada zona fronteriza con Chile presenta mayor riesgo sísmico, junto a las regiones de Consata-Mapiri, Chapare, Valle Grande, Yacuiba, Tarija, Sucre y Potosí, explicó el Secretario Nacional de Investigación, Ciencia, y Tecnología del Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana, Luis Tellería.

"El terremoto ocurrido el pasado 22 de mayo forma parte de la cadena sísmica circunpácifica, región que presenta varias fallas geológicas que tarde o temprano provocan movimientos sísmicos, que esta vez afectaron a Bolivia", señaló.

Según la lógica de los movimientos sísmicos, lo más probable es que otro terremoto de 6.8 grados Richter, o más, vuelva a ocurrir de aquí a 40 ó 50 años. "Recordemos que el último terremoto de estas características se produjo el primero de septiembre de 1958 y tuvo como epicentro la región de Sipe Sipe", afirmó.

Ahora sólo queda reconstruir las poblaciones afectadas por el terremoto, labor en la que se debe usar materiales de construcción sólidos como ladrillo y cemento, que resisten más que las construcciones de adobe. "Las malas construcciones y los edificios de más de 12 pisos en La Paz y Cochabamba ponen en riesgo a sus ocupantes, porque un terremoto de 6.8 grados en la escala de Richter equivale a la explosión de mil bombas atómicas tipo Hiroshima, a aproximadamente 50 kilómetros de profundidad", concluyó. (R.R.)

Mejor **PREVENIR** que lamentar

Las características de la casa

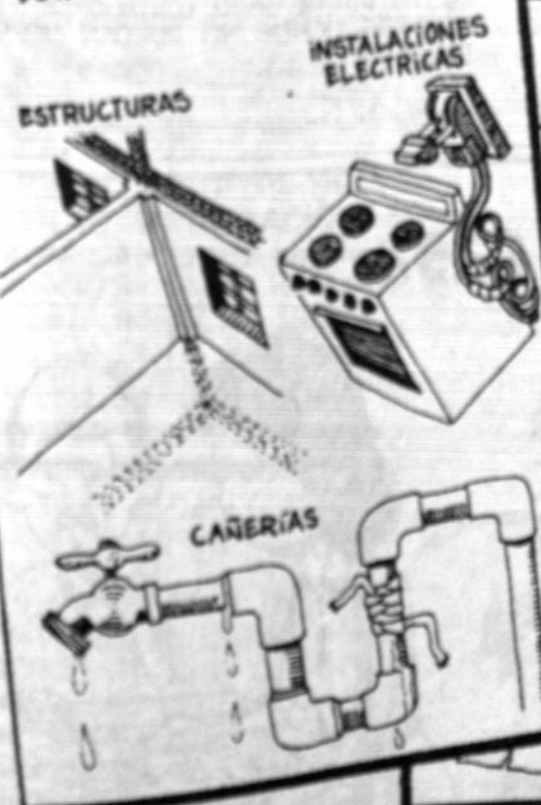


AHORA A DETERMINAR LAS CARACTERÍSTICAS MISMAS Y CONDICIONES DE NUESTRA CASA:

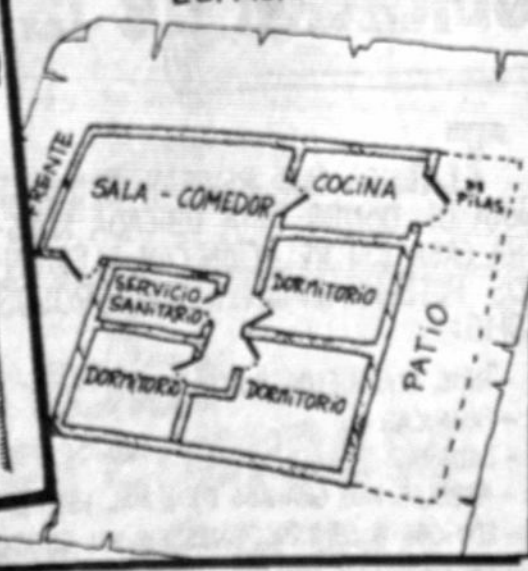
TIPO DE CONSTRUCCIÓN Y MATERIALES UTILIZADOS



ESTADO DE MANTENIMIENTO



DISTRIBUCIÓN DE ESPACIOS

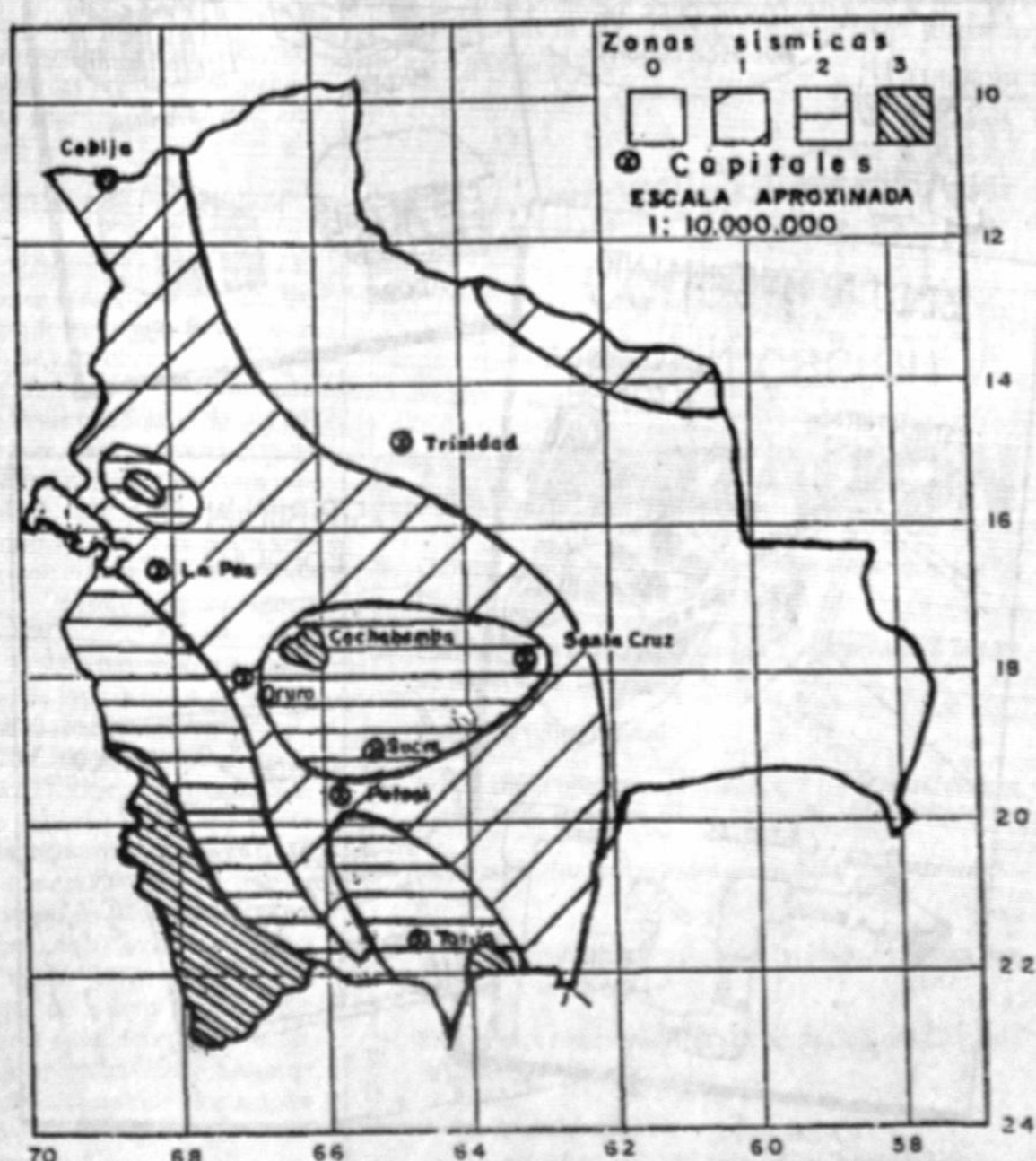


Mapa de **SISMICIDAD** de Bolivia

Legenda del mapa: En el mapa se diferencia cuatro zonas dentro del territorio boliviano, de las cuales tres son propensas, en menor o mayor grado, a sufrir movimientos sísmicos:
Zona 0: Tierras no influidas por movimientos sísmicos.
Zona 1: Tierra susceptible a sufrir movimientos sísmicos de baja intensidad y magnitud. No se producen grandes desastres.
Zona 2: Tierra que está más influida por las fallas geológicas del Pacífico, y que regularmente

sufre las réplicas de los terremotos que tienen como epicentro al territorio peruano y chileno. En esta zona se encuentran las regiones de Consata-Mapiri, Chapare (departamento de Cochabamba), Vallegrande (departamento de Santa Cruz), Yacuiba, Tarija, parte de Potosí y La Paz.
Zona 3: Tierra de mayor influencia de las fallas geológicas del Pacífico. Comprende la parte de la Cordillera Occidental de los Andes, región que marca el límite entre Chile y los departamentos bolivianos de Potosí y Oruro.

(R CADRE-1976)



DESGLIZAMIENTOS

La actividad humana CONTRIBUYE

Bolivia tiene varias regiones vulnerables donde los deslizamientos, en períodos lluviosos son problemas cotidianos. Las avalanchas de tierra obstruyen caminos, afectan el normal trabajo de la población y, lo peor, cobran vidas humanas.

En la carretera Sucre-Camiri, las serranías del Subandino, Monteagudo y el lugar conocido como la Siberia, ubicado en la carretera Santa Cruz-Cochabamba, son lugares donde se dan regularmente deslizamientos en épocas de lluvia.

Otra de las zonas afectadas son los Yungas en el departamento de La Paz, y en la sede de gobierno se han identificado varias áreas inestables.

Sobre todo en las ciudades con zonas de riesgo, son los de-

partamentos técnicos de las alcaldías que, en base a estudios geológicos y geotécnicos, deben determinar el riesgo y otorgar los permisos correspondientes para realizar construcciones.

LOS MOTIVOS

Las causas por las que se producen deslizamientos de masas de tierra dependen en gran medida de la clase de rocas y suelos, es también importante la incidencia de lluvias que soporta la zona, la tala indiscriminada de árboles

y la falta de canalización de aguas.

Los asentamientos de población desordenados, son otro aspecto que contribuye a la existencia de mayores riesgos en determinadas zonas.

En el caso de las carreteras, aquellas que tienen características inestables y sinuosas, como las existentes en los departamentos de La Paz y Santa Cruz, con fuertes declives, sufren vibraciones de magnitud que a la larga influyen en su deterioro y posterior deslizamiento.

Las grietas que presenta el asfaltado o el camino de ripio, demuestran que existe movimiento de tierra que ocasiona la inestabilidad del tramo caminero.

ACCIONES

Para no enfrentarse a deslizamientos graves que ocasionan muertes y accidentes de consideración, se deben tomar medidas preventivas para mitigar el efecto de una avalancha de tierra. Una de las primeras es no talar los árboles, ni la vegetación existente, ya que las raíces controlan el sostenimiento de los suelos.

Los municipios y prefecturas son las encargadas de tomar medidas y no permitir la construcción en áreas inestables. (D.P.E.)



Nadie quiere que se repita la tragedia de Cotahuma.

Medio ambiente sano

La comunidad debe ser responsable de preservar un medio ambiente sano. Hay que recordar que los seres humanos son los causantes de su deterioro.

AGUA POTABLE

► La comunidad debe estar con suministro y consumo de agua potable.

► Para garantizar que el agua sea potable, es importante proteger las zonas donde hay mayor riesgo de contaminación de acueductos y pozos.

EXCRETAS

► Basuras o excretas deben eliminarse todos los días de manera adecuada, para evitar criaderos de insectos o roedores que transmiten enfermedades.

► En caso de emergencia es recomendable construir letrinas corrientes en forma de pozo, a unos 15 metros de las casas o lugares de refugio, y de los manantiales o pozos de abastecimiento de agua.

BASURAS

► En casos de emergencia, se pueden enterrar en agujeros de metro y medio de diámetro por dos de profundidad, cubriéndola con 30 centímetros de tierra todos los días.

► La basura también se puede quemar en lugares alejados de las casas, en agujeros construidos para este fin o usando estanques vacíos.

Fuente: Educación para Prevención de Desastres, Cruz Roja Boliviana-EC3H3

Mejor PREVENIR que lamentar

Las características de la casa

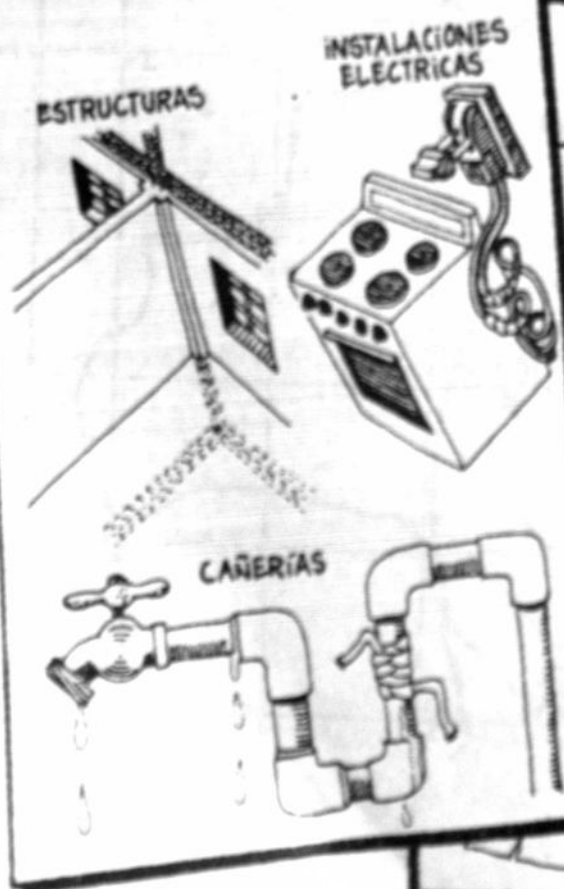


AHORA, A DETERMINAR LAS CARACTERÍSTICAS MISMAS Y CONDICIONES DE NUESTRA CASA:

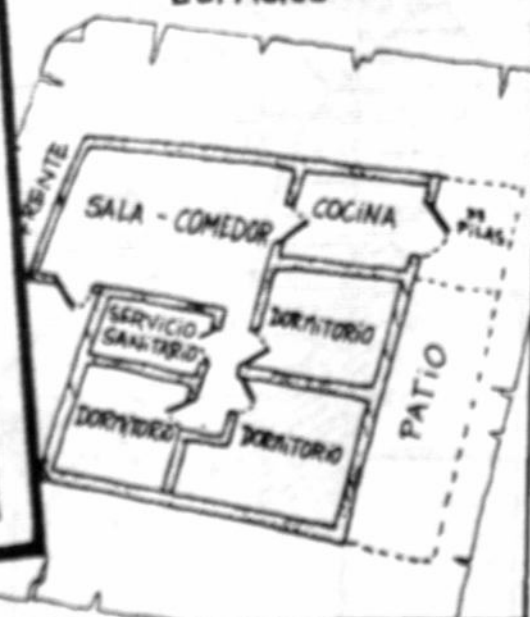
TIPO DE CONSTRUCCIÓN Y MATERIALES UTILIZADOS



ESTADO DE MANTENIMIENTO



DISTRIBUCIÓN DE ESPACIOS



Mejor PREVENIR que lamentar



LOS MATERIALES Y EQUIPOS PELIGROSOS DEBEN ESTAR BAJO CONDICIONES O EN LUGARES DONDE NO PUEDAN CAUSAR DAÑO.

Ubicación de la casa

TENEMOS QUE REVISAR Y TOMAR NOTA DE DÓNDE ESTÁ UBICADA NUESTRA CASA EN RELACIÓN CON ELEMENTOS POTENCIALMENTE PELIGROSOS, COMO:

- RÍOS, RIACHUELOS Y ACEQUÍAS
- FÁBRICAS
- LADERAS
- ÁRBOLES MUY GRANDES O EN MAL ESTADO
- EDIFICIOS O CONSTRUCCIONES EN MAL ESTADO
- TENDIDO ELÉCTRICO
- RELLENOS
- OTROS...



PREVENIR LA EROSION PLANTANDO ARBOLES

La sequía nos quita más

TIERRAS

Los gobiernos de turno no han podido organizar un sistema de alerta temprana contra desastres naturales. La sequía no se puede evitar, pero el daño a las tierras de cultivo se puede mitigar.

En Bolivia la sequía no desaparece jamás, y más bien tiende a agudizarse por la excesiva deforestación, los periodos extremos de lluvia y calor,

procesos que erosionan la tierra, dañando su capacidad productiva, lo cual afecta a los campesinos y a la biodiversidad del lugar. La reforestación, los sistemas de riego y la rotación de cultivos pueden minimizar los efectos de la sequía, explicó Miguel Urioste Fernández, director del Taller de Iniciativas Rurales y Reforma Agraria (Tierra).

La sequía es el pan de todos los años para cientos de campesinos, quienes además de perder sus cosechas, "se ven expuestos al flagelo del hambre, enfermedades infecto contagiosas, diarreas y, en última instancia, se ven obligados a migrar hacia las urbes, tal como ocurriera - y ocurre - con los pobladores del norte de Potosí".

PRODUCCION Y SEQUIA

"Contrariamente a lo que se piensa, Bolivia no tiene una capacidad ilimitada de producción agrícola, pues de los 108 millones de hectáreas (Has.) que conforman el país, solamente 7 millones de Has. son cultivables, y de éstas 2 millones de Has. son trabajadas actualmente", enfatizó Urioste.

"Ampliar la frontera agrícola implica instalar sistemas básicos de riego, levantar arboledas en las tierras de riego que sirvan para aminsonar la intensidad de los vientos, que como en el Altiplano corren libremente despojan a la superficie de la tierra de su capa productiva".

Pero el problema va más allá, pues ni esta infraestructura elemental podría asegurar al campesino contra los efectos negativos que tienen los ciclos periódicos de sequía, que "prácticamente son parte de las condiciones climáticas del territorio boliviano". En cambio, en mucho ayudaría a detener el proceso de erosión que sufren buena parte de los departamentos de La Paz, Oruro y Potosí, que de continuar a su ritmo actual aniquilaría a las restantes zonas agrícolas del área.

En el Oriente, la cosa no es diferente, aunque por tratarse de tierras nuevas en su cultivo no presentan el agotamiento propio del Occidente.

"Hay que apuntar además, que es imprescindible el cultivo de árboles que funcionen como rompe vientos, cosa que ha sido descuidada, por ejemplo, por los colonos menonitas, quienes siembran soya y algodón a campo abierto", dijo.

ALTIPLANO EROSIONADO

El Altiplano es menos productivo que hace 20 años, porque el proceso de erosión del suelo se ha

Mejor PREVENIR

que lamentar

HACER UN PLAN DE ACCION

ESTA PUEDE SER UNA ACTIVIDAD MUY ENTRETENIDA EN LA QUE DEBE PARTICIPAR TODA LA FAMILIA YA QUE TENEMOS QUE CONOCERLO MUY BIEN.

LA TAREA ES DECIDIR:

¿QUÉ MEDIDAS TENEMOS QUE TOMAR PARA EVITAR UNA EMERGENCIA O REDUCIR SU IMPACTO?

¿QUÉ VAMOS A HACER Y COMO VAMOS A HACERLO DURANTE Y DESPUÉS DE UNA EMERGENCIA?

NO ES NECESARIO SER ESPECIALISTA PARA ESTAR PREPARADOS: SOLO NECESITAMOS ESTAR INFORMADOS Y BIEN ORGANIZADOS

ES Mejor Prevenir...

Sólo 2.6% de CULTIVOS

Bolivia tiene 88.750 hectáreas (Has.) de superficie agrícola que se encuentra en riesgo de desertización a causa de la sequía, inundaciones, contaminación por agrotóxicos y la falta de políticas coherentes, indica el informe de Desarrollo Humano en Bolivia basado en el estudio del Programa Nacional de Riego (Promar).

El informe, hecho público el pasado mes de enero, establece también que el 12 por ciento de las tierras de Bolivia son eriales (tierra sin cultivar ni labrar), el 4 por ciento son hielos y agua, el 31 por ciento está cubierto por pastos y arbustos de baja productividad, el 50 por ciento son bosques y solamente el 2.6 por ciento se encontraría enmarcada dentro de la producción agrícola.

El riesgo de erosión de la tierra es tan latente que, por ejemplo, en el Chaco habría un millón de hectáreas propensas a convertirse en dunas por efecto del viento. También amenazan al territorio boliviano los procesos de salinización por uso inadecuado de técnicas de riego, que afectan al 30 por ciento de las 88.750 Has. que tienen sistema de riego en el país.

Mejor PREVENIR

que lamentar

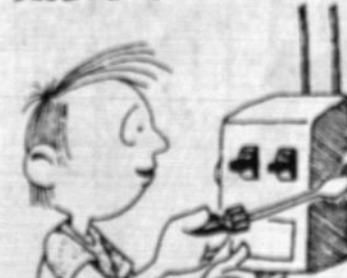
EL PLAN DEBE SERVIR NO SÓLO PARA LAS SITUACIONES DE EMERGENCIA, SINO TAMBIÉN PARA MEJORAR LAS CONDICIONES DE LA VIVIENDA Y HACER DE NUESTRA CASA UN SITIO MÁS SEGURO...

Reforzar estructuras



SON ALGUNAS DE LAS REPARACIONES O CAMBIOS NECESARIOS PARA REDUCIR EL IMPACTO QUE TENDRÍA SOBRE ELLA UN EVENTO DETERMINADO...

Reparar instalaciones...



Remover o fijar mobiliario, etc...



Y estar preparados por si acaso...

"SI TIENE DUDAS SOBRE LA ESTRUCTURA O INSTALACION DE SU CASA, CONSULTE A UN MAESTRO DE OBRAS, PERITO, TÉCNICO O UN INGENIERO CALIFICADO. NO ATIENDA CONSEJOS DE LOS QUE NO ESTAN PREPARADOS PARA DAR OPINIONES SOBRE EL ESTADO DE SU VIVIENDA"

acelerado a causa del fuerte viento que se lleva la capa fértil de la superficie, y la excesiva lluvia que arrastra la capa arable hacia los ríos. Razón por la cual los ríos bolivianos tienden a ser turbios y gredosos, explicó Urioste.

A ello se suma el ciclo de sequías agudizado por la deforestación del paisaje de Oruro, Potosí y La Paz, departamentos que hace 100 años tenían arboledas y arbustos nativos.

En este sentido, no es una mala política restituir las viejas técnicas de agricultura de las culturas precolombinas, porque fundamentalmente ayudan al cuidado de la tierra y refuerza en los campesinos el hábito de alternar cada año los cultivos. "Los suacollo, waru waru y las tacanas son técnicas de agricultura que facilitan la buena administración de la tierra, dotándola además de riego, protección contra las heladas y los vientos fríos y fuertes del Altiplano", aseguró.

¿SISTEMA DE PREVENCIÓN?

Bolivia debería contar con lo que en otros países se llama sistema de alerta temprana, concepto que ya se discute a nivel local, particularmente en el Ministerio de Desarrollo Sostenible que tiene a su cargo la prevención de efectos naturales adversos: sequías, heladas, granizadas, plagas, erosión eólica (causada por el viento), erosión hídrica (causada por el agua) y otros, indicó Urioste.

También reconoció la incapacidad de los anteriores gobiernos, que no pudieron sistematizar la información de los daños económicos, sociales y medio ambientales causados por los fenómenos climáticos adversos.

Lamentó también que durante la sequía de 1983 el entonces gobierno de la Unidad Democrática y Popular (UDP), del cual formó parte, no hubiera sido capaz de prever dicho desastre y se limitara, cuando éste sucedió, a socorrer momentáneamente a los campesinos damnificados del norte potosino. R.R.

¿QUÉ ES PREVENIR UN DESASTRE?

Conocimiento, planificación y

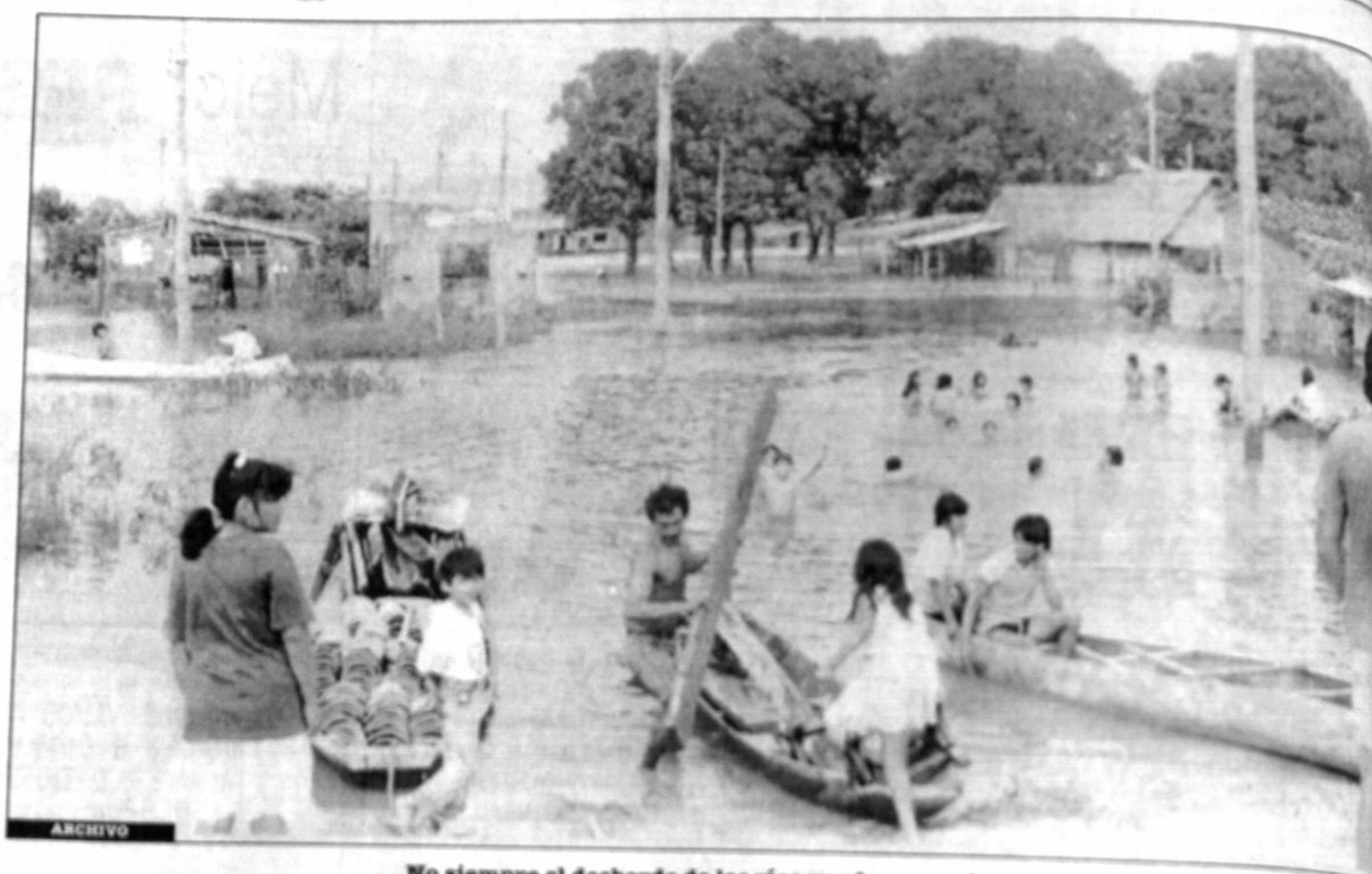
ORGANIZACIÓN

- Conocer cuáles son las amenazas y riesgos a los que está expuesta una comunidad.
- Planificar para reducir o evitar que esas amenazas o riesgos no hagan daño.
- Reducir la vulnerabilidad.
- Contar con la población para saber qué hacer antes, durante y después de un evento o fenómeno peligroso.
- Medidas anticipadas que todos deben tomar para prevenir desastres.
- Compartir conocimientos para que la población alcance condiciones de seguridad.
- Realizar procesos permanentes de promoción, capacitación y asistencia, en la comunidad.

Fuente: Cruz Roja Boliviana-ECHO

SOLUCIONES
PALIATIVASTerraplenes
y gaviones en
casos de

INUNDACIÓN



No siempre el desborde de los ríos puede prevenirse.

En el sector oriental del país la situación es crítica cuando se producen inundaciones por el aumento del caudal de los ríos. Existen formas de prevenir un desastre, pero falta información.

Una forma de prevención, que se puede utilizar en lugares donde existe población asentada, es la construcción de un anillo donde se coloca un terraplén, como el que ya tiene la ciudad de Trinidad, en el departamento del Beni. "El relleno permite contener las aguas en la época de lluvias", afirma el Director del Instituto de Ensayo de Materiales de la Universidad Mayor de San Andrés de La Paz, Mario Terán.

Para esta actividad lo primero es realizar un estudio hidrológico e hidráulico en la zona, para poder determinar cuál es el nivel de las aguas y, en función de ello, establecer la altura del cinturón del terraplén que rodee a la población.

El terraplén es como una especie de carretera construida con un material específico que es compactado y al que se coloca una serie de filtros o geotextiles para evitar la filtración del agua. Si no está construido adecuadamente, las filtraciones se producen afectando a la población y ocasionando una serie de perjuicios.

"Este tipo de solución se da sobre un hecho ya producido, lo importante sería que a futuro, si es que hay nuevos asentamientos humanos, se realicen estudios hidrológicos del lugar y se establezcan los mecanismos de acción a seguir", afirma el ingeniero Terán.

EN OTROS CASOS

En otros casos, en poblaciones donde se producen desbordes, se

debe efectuar un ajuste en el lecho de los ríos, a través de estudios que permitan definir el nuevo cauce del río, así como su ancho y altura.

Luego de obtener la mayor información, se procede a la construcción de gaviones o a la colocación de espigones, que contribuirán a que el cauce del río cambie su dirección y no inunde a las poblaciones. "Necesariamente son obras de ingeniería que se las realiza en el lugar, con el objetivo de evitar este tipo de desastre", puntualiza Terán.

Cada caso de inundación por efecto de la crecida de los ríos es particular y se debe hacer un diseño. "No se puede generalizar o promediar, cada caso tiene su particularidad que permite fijar las recomendaciones a seguir". En

muchos casos se combinan los espigones con los gaviones y en otros se utiliza solamente uno de ellos.

GAVION Y ESPIGON

Un gavión se construye con mallas metálicas y piedra. Es una estructura elástica que, cuando llega el agua y empieza a desgastarse la parte baja del asentamiento del gavión, se acomoda al suelo ya socavado. Los gaviones se van deformando y no se derrumban rápidamente como un muro de contención que tiene una estructura más rígida.

El espigón se usa en los ríos. Consiste en colocar estacas o troncos a cierta distancia unos de los otros, que se convierten en un freno para el cauce de los ríos. Las rocas, matorrales, troncos y otros, que son arrastrados hasta el límite natural del río, empiezan a acumularse en los espigones, formando

una especie de dique que impide la socavación del suelo, y por lo tanto evita el desborde de agua.

Lo que ocurre, según Terán, es que el agua "comienza a correr por donde le lleva el cauce, trata de buscar una salida y por lo tanto se desborda en su flujo normal".

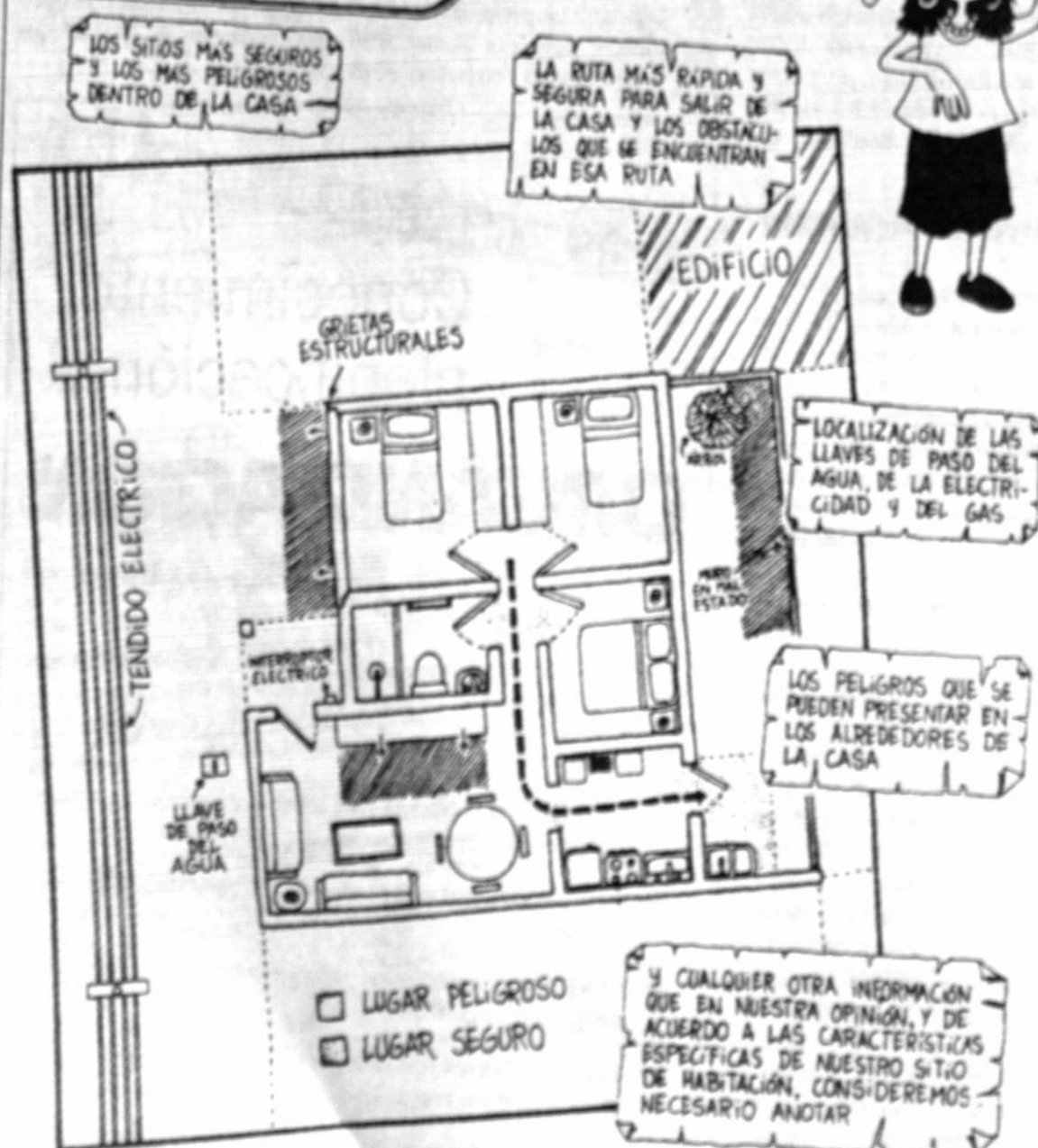
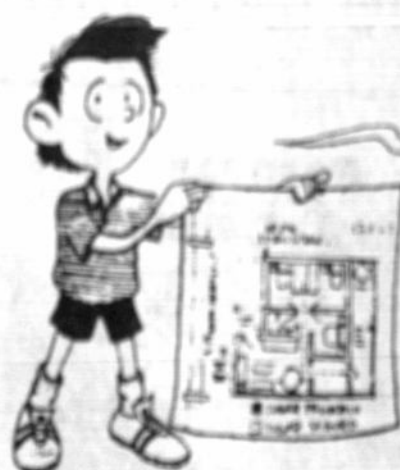
Para el ingeniero Terán, este tipo de actividades son soluciones de carácter paliativo porque se puede establecer cuál será el comportamiento que va a seguir la naturaleza. La falta de información es la que no permite prevenir y realizar un estudio y trabajo de ingeniería.

"Sería importante contar con información hidrológica e hidráulica con un registro que date de más de 50 a 80 años atrás para tener datos fidedignos y más exactos, para medir el comportamiento futuro de las aguas y realizar un análisis estadístico". (D.P.E.)

Mejor **PREVENIR**
que lamentar

PARA SABER QUÉ HACER EN EL MOMENTO DE UNA EMERGENCIA VAMOS A SEGUIR LOS SIGUIENTES PASOS:

CON LA INFORMACIÓN QUE RECOPIAMOS SOBRE LAS CARACTERÍSTICAS DE NUESTRA VIVIENDA VAMOS A HACER UN PLANO DE LA CASA Y SUS ALREDEDORES INMEDIATOS, SEÑALANDO EN ÉL LOS SIGUIENTES DETALLES:

Mejor **PREVENIR**
que lamentar

ESTE PLANO LO HAREMOS DE UN TAMAÑO BASTANTE VISIBLE, MARCANDO LA INFORMACIÓN CON COLORES Y SÍMBOLOS DIFERENTES QUE PERMITAN DISTINGUIRLA CON FACILIDAD. POR EJEMPLO, LOS PELIGROS EN ROJO, LOS LUGARES SEGUROS EN AZUL, FLECHAS PARA SEÑALAR LAS RUTAS, ETC.

PRIMERO QUE NADA TENEMOS QUE ASEGURARNOS QUE TODOS LOS MIEMBROS DE LA FAMILIA ESTAN BIEN.

¿QUÉ HACER INMEDIATAMENTE DESPUÉS DE LA EMERGENCIA?



TOME EN CUENTA QUE UNA EMERGENCIA ENFRENTA A LAS PERSONAS CON EXPERIENCIAS INESPERADAS QUE LES AFECTAN DE MANERA DIFERENTE...

¡POR ESO ES IMPORTANTE VERIFICAR TAMBIÉN EL ESTADO EMOCIONAL Y AYUDAR A TRANQUILIZAR A LOS MÁS AFECTADOS!

ADemás...

PREOCUPACIÓN
EN LOS COLEGIOS

¿Cómo enseñamos a los niños a CUIDARSE?

*Directores de establecimientos
educativos quieren
asesoramiento técnico para
prevención de emergencias.*

elementos técnicos para instruir a los chicos", dicen.

El sismo producido en la localidad de Aiquile, con repercusiones en la ciudad de Cochabamba y La Paz principalmente, han generado un caudal de información que no necesariamente es de conocimiento de los estudiantes de colegio o no reúnen un material ilustrativo adecuado para su aplicación.

Reportajes visitó los colegios San Luis (Fe y Alegría), Nacional Simón Bolívar, Madres Adoradoras, San Patricio y San Calixto. Los directores de estos establecimientos educativos admi-

ten que no hay educación preventiva. Consideran necesario el asesoramiento técnico para impartir este tipo de educación. Algunos están viendo la posibilidad de contactarse con miembros de Defensa Civil, o el Ministerio de Educación para solicitar esta información tan importante para precautelar la integridad humana de sus alumnos.

En los programas escolares no existe ninguna materia que incluya ese tipo de instrucción. El Ministerio de Educación tampoco ha hecho conocer ninguna disposición al respecto. (MCR)



Ninguno de estos niños sabe cómo actuar en caso de una emergencia.

MANTENER LA CALMA

Consejos en caso de

TERREMOTO

Cuando ocurren temblores fuertes o terremotos, se produce un impacto emocional muy fuerte en las personas y una desorganización social, afectando la salud mental en la comunidad y provocando pérdidas materiales en edificios, viviendas e infraestructura en general.

Las personas, familias y grupos organizados deben estar prepara-

dos para casos de temblores fuertes, saber cómo comportarse y buscar lugares seguros cuando se presente un sismo.

➤ Se recomienda mantener la calma en todo momento para evitar peligros mayores.

➤ Alejarse de ventanas con vidrios o de muebles grandes y objetos que puedan caer y causar daño.

➤ Alejarse de postes con cables eléctricos y, en caso de que hayan caído, evitar el contacto con ellos.

➤ Buscar un lugar seguro donde protegerse, como una columna de la casa o del edificio, o debajo de una mesa en estructuras de un solo nivel.

Fuente: Cruz Roja Boliviana-ECHO.

Mejor PREVENIR que lamentar

Provisiones de emergencia



Mejor PREVENIR que lamentar

Guía telefónica y de direcciones de emergencia



Responsabilidad de los miembros de la familia

TENEMOS QUE DECIDIR CLARAMENTE QUIÉN SE ENCARGA DE HACER QUE DURANTE UNA EMERGENCIA, TOMANDO EN CUENTA QUE ÉSTA PUEDE SUCEDER CUANDO ESTEMOS EN CASA O LEJOS DE ELLA...



RESUMEN SOBRE LOS
DESASTRES EN BOLIVIA

1-2. Inundaciones y sequías: Bolivia ha sufrido periodos de inundaciones y sequías desde hace años. Como resultado del fenómeno "El Niño", en 1983 se inundó la ciudad de Santa Cruz ocasionando pérdidas de \$us. 50 millones, afectando a 50 mil habitantes (250 muertos). En la zona andina se la más grande sequía del siglo que afectó a 1.5 millones de personas (30% del país) con pérdidas de \$us. 400 millones.

Las inundaciones afectan a los departamentos del Beni (54%), Pando (19.5%), Cochabamba (12.4%) y Santa Cruz (6.4%). Las sequías, afectan al 90% de la superficie de Potosí, 80% Oruro, 40% Tarija, 35% Chuquisaca, 30% La Paz, 20% Cochabamba y 5% de Santa Cruz. Además de estos dos desastres, se presentan también tormentas de granizo y heladas en los intermedios, afectando a los departamentos de Chuquisaca, Tarija, Potosí y Cochabamba. Las pérdidas por conceptos de cosechas son mayores al 60% del total esperado.

3. Deslizamientos y erosiones: En época de lluvias (noviembre y febrero), muchas carreteras del país y zonas suburbanas son vulnerables a los deslizamientos de tierra. Las zonas más afectadas han sido los caminos a los Yungas y al Chapare; los barrios periféricos de la ciudad de La Paz y la población de Camargo. En diciembre de 1992 un deslizamiento tapó el pueblo minero de Llipi, con 209 víctimas.

4. La erosión ha afectado en las últimas tres décadas a grandes zonas de los departamentos de Tarija, Chuquisaca, Cochabamba y Santa Cruz.

5. Deforestaciones e incendios forestales: Bolivia está sufriendo desde hace tres décadas la tala

indiscriminada de bosques tropicales para el comercio de madera. Las zonas más afectadas son los departamentos del Beni, Santa Cruz, el Chaco tarijeño y el norte de La Paz. Además, Bolivia sufre la irracional quema de bosques ("chaqueo").

6. Terremotos y volcanes: Bolivia ha tenido pocos desastres por actividad sísmica y volcánica debido a que las zonas vulnerables se encuentran en territorios desiertos (frontera con Chile) y a que se tienen registros recién desde 1913.

Sin embargo, en territorio Boliviano ocurren cerca a 1.000 sismos por año, de estos unos 200 tienen magnitudes entre 3.5 y 5 en la escala de Richter. Los sismos más destructivos del último siglo fueron:

- 1887, destrucción de gran parte de Yacuíba.
- 1909 y 1926, los dos célebres terremotos de Sipe Sipe (a 22 Km. de Cochabamba) con destrucción total.
- 1958, Sucre. En Aiquile con daños graves.
- 1986, varios sismos en el Chapare.
- 1994, Chapare y el Chaco en febrero. Enero fue un mes de importante actividad sísmica en el norte de La Paz, en esta misma zona se produjo el más grande terremoto en la historia de Bolivia, el 8 de junio de 1994 alcanzó una magnitud de 8.7 y fue sentido desde el Canadá hasta la Argentina.

Volcanes: 8 activos. Sacabaya (18° 45' - 68° 42'), Napa (20° 30' - 68° 25'), Caltí (20° 30' - 68° 24'), Iruputuncu (20° 42' - 68° 27'), Olca (20° 56' - 68° 28'), Ollague (12° 18' - 68° 11'), Uturuncu (22° 15' - 67° 11') y Cerro Negro (22° 32' - 67° 2').



Las maravillosas aventuras de...

Sinbad

Domingo
Hrs. 19:30

Canal 5

3

Bolivisión
LA RED

"Algo nuevo en su pantalla"

FRANCE

La Belleza de Un



Mundo Que Juega

Bolivisión
LA RED